

কুরআনীয় আরবী শিক্ষা

প্রথম প্রকাশ

তারিখঃ ২৩-১০-২০১৫ ইং

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

সূচিপত্র

| | |
|--|----|
| অধ্যায়-১ (বর্ণ, শব্দ ও শব্দগুচ্ছ)..... | 12 |
| ১। আরবী বর্ণ حَرْفٌ ২৯ টি..... | 12 |
| ২। স্বরধ্বনি حَرَكَهٌ..... | 12 |
| ৩। শব্দ বা পদ كَلِمَةٌ ৩ প্রকারঃ..... | 12 |
| ৪। নির্দিষ্টতার ভিত্তিতে اِسْمٌ দুই প্রকার..... | 12 |
| ৫। اِسْمٌ এর শেষাক্ষরের হরকতের পরিবর্তন الإِعْرَابُ বা বিভক্তি..... | 13 |
| ৬। الحُرُوفُ الشَّمْسِيَّةُ (সূর্যাক্ষর) ও الحُرُوفُ الْقَمَرِيَّةُ (চন্দ্রাক্ষর)..... | 15 |
| ৭। هَذَا এবং ذَلِكَ এর ব্যবহার..... | 16 |
| ৮। مُضَافٌ অধিকৃত ও إِلَيْهِ অধিকারী..... | 16 |
| ৯। ي (ইয়া মুতাকাল্লিম) যখন মুনাদার মুদাফ ইলাইহি..... | 17 |
| ১০। ضَمِيرٌ সর্বনাম..... | 17 |
| ১১। 'ي' ইয়া মুতাকাল্লিমের বিভক্তি..... | 19 |
| অধ্যায়-২ (বাক্যের ধারনা)..... | 20 |
| ১২। جُمْلَةٌ বাক্যের প্রকারভেদ..... | 20 |
| ১৩। এক শব্দ বিশিষ্ট خَبَرٌ..... | 21 |
| ১৪। جَرٌّ وَ مَجْرُورٌ خَبَرٌ ও حَرْفُ جَرٍّ..... | 21 |
| ১৫। ظَرْفٌ خَبَرٌ ও ظَرْفٌ..... | 23 |
| ১৬। الْجُمْلَةُ الْإِسْمِيَّةُ خَبَرٌ নাম প্রধান বাক্যের খবর..... | 25 |
| ১৭। নাম প্রধান বাক্যে দুটি না..... | 25 |
| অধ্যায়-৩ (লিঙ্গ ও বচন)..... | 26 |
| ১৮। الْجِنْسُ লিঙ্গ..... | 26 |
| ১৯। الْمُفْرَدُ একবচন, الْمُثْنَى দ্বিবচন, الْجَمْعُ বহুবচন..... | 28 |
| ২০। جَمْعُ الْجَمْعِ বহুবচনের বহুবচন..... | 32 |
| ২১। كُلُّ جَمْعٍ مُؤَنَّثٌ..... | 32 |

| | |
|--|----|
| ২২। শেষে ۞ বিশিষ্ট ইসমের লিঙ্গ ও বচন..... | 33 |
| অধ্যায়-৪ (বাদাল ও বিশেষণ)..... | 34 |
| ২৩। ۞ ۞ ۞ বাদাল ও মুবদাল | 34 |
| ২৪। ۞ এর প্রকারভেদ | 35 |
| ২৫। ۞ এবং ۞ এর অবস্থা | 35 |
| ২৬। ۞ বিশেষণ | 36 |
| অধ্যায়-৫ (ইশারা বাচক বিশেষ্য ও সম্মন্ধ কারক সর্বনাম)..... | 38 |
| ২৭। ۞ ۞ ۞ ইশারা বাচক বিশেষ্য | 38 |
| ২৮। ۞ ۞ ۞ সম্মন্ধ কারক সর্বনাম | 38 |
| অধ্যায়-৬ (অতীত কালের ক্রিয়া)..... | 40 |
| ২৯। ۞ ۞ ۞ অতীত কালের ক্রিয়া..... | 40 |
| ৩০। ۞ ۞ ۞ এর সাথে ۞ এর পরিবর্তন..... | 41 |
| ৩১। ۞ ۞ ۞ এর ۞ বা কর্তা | 43 |
| ৩২। ۞ ۞ ۞ ক্রিয়া প্রধান বাক্যের খবর | 44 |
| ৩৩। ۞ ۞ ۞ সক্রমক ক্রিয়া ও ۞ ۞ অক্রমক ক্রিয়া | 44 |
| ৩৪। ۞ ۞ ۞ (গৌণ কর্ম) | 45 |
| ৩৫। না বোধক অতীত | 45 |
| ৩৬। ক্রিয়া প্রধান বাক্যে দুটি না..... | 46 |
| ৩৭। নিশ্চয়তা অর্থে অতীত কালে ۞ শব্দের ব্যবহার | 46 |
| ৩৮। দুয়া করার জন্য অতীত কালের ব্যবহার | 46 |
| ৩৯। নিকট অতীত = ۞ + ۞ | 46 |
| ৪০। দূর অতীত কাল = ۞ + ۞ | 46 |
| ৪১। ঘটমান অতীত কাল = ۞ + ۞ | 47 |
| ৪২। অতীতে ভবিষ্যৎ কাল = ۞ + ۞ | 47 |
| ৪৩। অতীতে সম্ভাবনা = ۞ + ۞ | 47 |
| ৪৪। অতীতে কাজের আকাঙ্ক্ষা = ۞ + ۞ | 47 |
| ৪৫। ক্রিয়ার সাথে হারফ জার | 48 |

| | |
|--|----|
| অধ্যায়-৭ (বর্তমান ও ভবিষ্যৎ কালের ক্রিয়া)..... | 49 |
| ৪৬। الْمُضَارِعُ বর্তমান ও ভবিষ্যৎ কালের ক্রিয়া..... | 49 |
| ৪৭। না বোধক বর্তমান | 59 |
| ৪৮। মুদারির اَمْرٌ হিসাবে ব্যবহার..... | 59 |
| ৪৯। না বোধক ভবিষ্যৎ | 59 |
| ৫০। মাত্রই ঘটবে এমন ক্রিয়ায় اَتَى এর ব্যবহার | 60 |
| ৫১। مُ মুদারীকে অতীত অর্থ দেয়..... | 60 |
| ৫২। এখনও করা হয়নি অর্থে يَجِدُ + ... + مُ..... | 61 |
| ৫৩। নিশ্চয়তা, অপ্রতুলতা, সম্ভাবনা/সন্দেহ প্রকাশে মুদারীতে يَجِدُ শব্দের ব্যবহার | 61 |
| অধ্যায়-৮ (আদেশ ও নিষেধ)..... | 62 |
| ৫৪। اَمْرٌ আদেশ..... | 62 |
| ৫৫। نَهْيٌ নিষেধ | 63 |
| ৫৬। هَاءُ এর ব্যবহার | 63 |
| ৫৭। “ধরো” বা “লও” অর্থে إِلَيْكُمْ, إِلَيْكَ ইত্যাদির ব্যবহার | 63 |
| ৫৮। تَعَالَى শব্দের ব্যবহার | 64 |
| ৫৯। لَامُ الْأَمْرِ তৃতীয়পুরুষে ও প্রথমপুরুষে আদেশ..... | 64 |
| ৬০। صَلَّى + بِ এর ব্যবহার | 65 |
| অধ্যায়-৯ (প্রশ্ন ও প্রশ্নোত্তর)..... | 66 |
| ৬১। اِسْتَفْهَامُ প্রশ্নবোধক শব্দ | 66 |
| ৬২। مَنْ এবং مَا এর ব্যবহার..... | 67 |
| ৬৩। أَيُّ (কোন) শব্দের ব্যবহার..... | 67 |
| ৬৪। كَمْ [কত] শব্দের ব্যবহার | 68 |
| ৬৫। প্রশ্নবোধক বাক্যে أَمْ ও أِ ব্যবহার | 68 |
| ৬৬। প্রশ্নবোধক أِ এর পরে اَلْ | 68 |
| ৬৭। প্রশ্নবোধক أِ এর পূর্বে সংযোজন , বসে না। | 69 |
| ৬৮। প্রশ্নবোধক مَا এর পূর্বে حَزْفُ | 69 |
| ৬৯। প্রশ্নের উত্তরে نَعَمْ, لَا, بَلَى ইত্যাদির ব্যবহার..... | 69 |

| | |
|--|-----|
| অধ্যায়-১০ (রঙ ও সময়) | 71 |
| ৭০। الرَّوْنُ রঙ | 71 |
| ৭১। সময় ও সপ্তাহ | 71 |
| অধ্যায়-১১ (তুলনাবাচক বাক্য) | 72 |
| ৭২। اسْمُ الْمُقَارِنِ দুইয়ের মধ্যে তুলনা | 72 |
| ৭৩। اسْمُ التَّفْضِيلِ সবার সাথে তুলনা | 73 |
| অধ্যায়-১২ (আশ্চর্যবোধক বাক্য) | 74 |
| ৭৪। আশ্চর্যবোধক বাক্য গঠনের ক্ষেত্রে তিনটি বিষয় লক্ষ্যণীয়, | 74 |
| ৭৫। আশ্চর্যবোধকের জন্য إِذْ এর ব্যবহার | 74 |
| ৭৬। বিস্ময় প্রকাশক কিছু حَزَفُ | 75 |
| ৭৭। هَاآ এর ব্যবহার | 76 |
| অধ্যায়-১৩ (নম্বর) | 77 |
| ৭৮। الْعَدَدُ নম্বর | 77 |
| ৭৯। الْفُ و مِائَةٌ | 84 |
| ৮০। ক্রমবাচক সংখ্যা | 85 |
| ৮১। ভগ্নাংশ | 86 |
| অধ্যায়-১৪ (দুর্বল ক্রিয়া) | 87 |
| ৮২। الْمُعْتَلُ দুর্বল ক্রিয়া | 87 |
| ৮৩। الْمِثَالُ | 88 |
| ৮৪। الْأَجَوْفُ | 91 |
| ৮৫। النَّاقِصُ | 96 |
| ৮৬। الْمَهْمُوزُ | 103 |
| ৮৭। الْمُضْعَفُ | 107 |
| অধ্যায়-১৫ (কর্মবাচ্যের ক্রিয়া) | 109 |
| ৮৮। সালিম ক্রিয়ার কর্মবাচ্য রূপ أَلْفَعُلُ الْمَجْهُولُ | 109 |
| ৮৯। মাহমুজ ক্রিয়ার কর্মবাচ্যের রূপ | 112 |

| | |
|---|-----|
| ৯০। মুদায়াফ ক্রিয়ার কর্মবাচ্যের রূপ | 113 |
| ৯১। মিছাল ক্রিয়ার কর্মবাচ্যের রূপ | 114 |
| ৯২। আজওয়াফ ক্রিয়ার কর্মবাচ্যের রূপ | 115 |
| ৯৩। নাকিস ক্রিয়ার কর্মবাচ্যের রূপ | 116 |
| অধ্যায়-১৬ (মাসদার) | 117 |
| ৯৪। الْمُصَدَّرُ ক্রিয়ার নাম | 117 |
| ৯৫। যে সকল ক্রিয়া মূলের প্রথম অক্ষর, সেগুলোর মাসদার দুরকম। | 118 |
| ৯৬। الْمُصَدَّرُ الْمُؤَوَّلُ অসমাপিকা ক্রিয়া-১ | 118 |
| ৯৭। الْمُصَدَّرُ الْمُؤَوَّلُ অসমাপিকা ক্রিয়া-২ | 119 |
| ৯৮। অসমাপিকা ক্রিয়ার পূর্বে হারফ জারের বিলুপ্তি। | 119 |
| অধ্যায়-১৭ (ক্রিয়া উদ্ভূত বিভিন্ন ইসম) | 120 |
| ৯৯। সালিম ক্রিয়ার اِسْمُ الْفَاعِلِ ও اِسْمُ مَفْعُول | 120 |
| ১০০। মাহমুজ ক্রিয়ার اِسْمُ الْفَاعِلِ ও اِسْمُ مَفْعُول | 121 |
| ১০১। মুদায়াফ ক্রিয়ার اِسْمُ الْفَاعِلِ ও اِسْمُ مَفْعُول | 122 |
| ১০২। মিছাল ক্রিয়ার اِسْمُ الْفَاعِلِ ও اِسْمُ مَفْعُول | 123 |
| ১০৩। আজওয়াফ ক্রিয়ার اِسْمُ الْفَاعِلِ ও اِسْمُ مَفْعُول | 124 |
| ১০৪। নাকিস ক্রিয়ার اِسْمُ الْفَاعِلِ ও اِسْمُ مَفْعُول | 125 |
| ১০৫। সময় ও স্থানবাচক ইসম اِسْمُ الزَّمَانِ ও اِسْمُ الْمَكَانِ | 126 |
| ১০৬। ক্রিয়া সম্পাদনের উপকরণ اِسْمُ الْآلَةِ | 128 |
| অধ্যায়-১৮ (বিবিধ শব্দের ব্যবহার) | 129 |
| ১০৭। اِنَّ এর ব্যবহার | 129 |
| ১০৮। لَعَلَّ এর ব্যবহার | 130 |
| ১০৯। كَانَ এর ব্যবহার | 131 |
| ১১০। طَفِقَ , جَعَلَ , أَخَذَ এর ব্যবহার | 132 |
| ১১১। لَيْسَ এর ব্যবহার | 133 |
| ১১২। لَا يَزَالُ এর ব্যবহার | 134 |
| ১১৩। ذُو এর ব্যবহার | 134 |

| | |
|---|-----|
| ১১৪। حَزَفُ النَّدَاءِ এর ব্যবহার | 135 |
| ১১৫। أَوْ এর ব্যবহার | 136 |
| ১১৬। لَأَنَّ ও فَإِنَّ এর ব্যবহার | 136 |
| ১১৭। أُخْرَى ও آخِرُ এর ব্যবহার | 137 |
| ১১৮। مُنْذُ এর ব্যবহার | 137 |
| ১১৯। مِنْ قَبْلُ এর ব্যবহার | 137 |
| ১২০। أَصْبَحَ ও أَتَسَى শব্দের ব্যবহার | 138 |
| ১২১। أَوْشَكَ শব্দের ব্যবহার | 138 |
| ১২২। أَظُنُّ এর ব্যবহার | 138 |
| ১২৩। بَيْنَ এর ব্যবহার | 139 |
| ১২৪। امَّا এর ব্যবহার | 139 |
| ১২৫। إِحْدَهُمَا...وَالْأُخْرَى এবং أَحْدُهُمَا...وَالْأُخْرَى এর ব্যবহার | 140 |
| ১২৬। إِمَّا.....وَأَمَّا এর ব্যবহার | 140 |
| ১২৭। إِنَّمَا এর ব্যবহার | 140 |
| ১২৮। كَ এর ব্যবহার | 141 |
| ১২৯। كُلُّ এর ব্যবহার | 141 |
| ১৩০। بَلَّ শব্দের ব্যবহার | 142 |
| ১৩১। لَمَّا এর ব্যবহার | 142 |
| ১৩২। لَدَى এর ব্যবহার | 143 |
| ১৩৩। يُمَكِّنُ এর ব্যবহার | 143 |
| ১৩৪। কাছে / দিকে অর্থে عَلَى এর ব্যবহার | 143 |
| ১৩৫। حَتَّى শব্দের ব্যবহার | 143 |
| ১৩৬। و এর তিনটি ব্যবহার | 144 |
| ১৩৭। “কিছু” অর্থে مَا এর ব্যবহার। | 145 |
| ১৩৮। নিষেধাজ্ঞা, প্রশ্ন ও না-বোধক জোর দেওয়ার জন্য مِنْ এর ব্যবহার | 145 |
| ১৩৯। كَلَّا “উভয়” পুং এবং كَلَّتْ “উভয়” স্ত্রী এর ব্যবহার | 146 |
| ১৪০। اِيَّ-يَا أَيُّهَا এর ব্যবহার | 146 |
| ১৪১। هَاهُوَذَا এর ব্যবহার | 147 |

| | |
|--|-----|
| ১৪২। সাবধান করতে إِتَّقِ..... | 147 |
| ১৪৩। لا অবশ্যই অর্থে..... | 148 |
| ১৪৪। رَأَى - يَرَى এর ব্যবহার..... | 148 |
| ১৪৫। عَسَى এর ব্যবহার:..... | 149 |
| ১৪৬। لِكَيْ শব্দের ব্যবহার..... | 150 |
| ১৪৭। إِذَنْ শব্দের ব্যবহার..... | 150 |
| ১৪৮। جَعَلَ এর বিভিন্ন ব্যবহারঃ..... | 151 |
| ১৪৯। نِعَمٌ ও بَشْسٌ এর ব্যবহার..... | 151 |
| ১৫০। فَطُّ ও ابْدَأَ এর ব্যবহার..... | 152 |
| অধ্যায়-১৯ (বিবিধ নিয়ম)..... | 153 |
| ১৫১। নাম প্রধান ও ক্রিয়াপ্রধান বাক্যের শুরু..... | 153 |
| ১৫২। মুবতাদা ও খবর..... | 154 |
| ১৫৩। مَفْعُولٌ فِيهِ ক্রিয়া সংঘটনের সময়..... | 155 |
| ১৫৪। الْمَفْعُولُ لَهُ ক্রিয়া সংঘটিত হওয়ার কারণ..... | 156 |
| ১৫৫। مَفْعُولٌ مَعَهُ ক্রিয়া সংঘটনের সাথী..... | 156 |
| ১৫৬। কিছু শব্দ যা ظَرْفٌ এর মত কাজ করে..... | 156 |
| ১৫৭। একাধিক শব্দের মুদাফ ইলাইহি..... | 157 |
| ১৫৮। بَعْدُ ও قَبْلُ মাঝনি হয় যখন তার মুদাফ ইলাইহি উঠে যায়।..... | 157 |
| ১৫৯। صَمِيْرُ الْفَصْلِ পৃথকীকরণ সর্বনাম..... | 158 |
| ১৬০। خَبَرٌ كَانَ যখন সর্বনাম..... | 158 |
| ১৬১। لَمَّا الْحَيَّةُ বা সময়বাচক..... | 158 |
| ১৬২। اَلْ বিশিষ্ট নামবাচক বিশেষ্য..... | 159 |
| ১৬৩। الْمَنْسُوبُ বিশেষ্যের বিশেষণ..... | 159 |
| ১৬৪। اِسْمُ الْفِعْلِ ক্রিয়াবাচক নাম..... | 159 |
| ১৬৫। ক্ষুদ্রতর অর্থে..... | 160 |
| ১৬৬। لْ দ্বারা লেখক বোঝায়..... | 160 |
| ১৬৭। اِنَّ এর আলিফ যখন উঠে যায়..... | 160 |
| ১৬৮। ‘যে’ অর্থে اِنَّ এর পরে اِنَّ অন্যথায়..... | 161 |

| | |
|---|-----|
| ১৬৯। অনেকের মধ্যে একজন | 161 |
| ১৭০। ”অন্য”- أَخْرَ এর বচন ও লিঙ্গ | 161 |
| ১৭১। আংশিক কিছু করা | 162 |
| ১৭২। ى পর সর্বনাম থাকলে তা । হয়ে যায় | 162 |
| ১৭৩। هَمْزَةُ الْوَصْلِ হামজাতুল ওয়াসলি | 162 |
| ১৭৪। م এর পরে হামজাতুল ওয়াসলি | 163 |
| ১৭৫। التَّعَاثُفُ السَّائِكِينَ দুই সাকিনের মিলন | 163 |
| ১৭৬। اِسْمُ الْجِنْسِ الْجَمْعِيِّ ইসমের বংশগত বহুবচনের একবচন | 164 |
| ১৭৭। নিচের শব্দগুলোর বিভক্তি মানকুসের বিভক্তির ন্যায় | 164 |
| ১৭৮। اَكُنْ, تَكُنْ, يَكُنْ এই চারটি মাজ্জুম এর اُ উঠে গিয়ে اَكْ, تَكْ, يَكْ হতে পারে। | 165 |
| ১৭৯। اَكْ, تَكْ, يَكْ দ্বারা পরিবর্তন اُ, اَوْلاءُكَ এর اُ, تِلْكَ, ذَلِكَ | 165 |
| ১৮০। রোগের আরবী | 165 |
| ১৮১। اَحْنُ “আমরা” কে নির্দিষ্ট করা | 166 |
| ১৮২। নাত হিসাবে ইসমুল ইশারা | 166 |
| ১৮৩। স্থানে প্রবেশের ক্ষেত্রে | 167 |
| ১৮৪। ইসমুল ফায়িল এর তীব্রতার গঠন। اِسْمُ الْبَالَعَةِ | 167 |
| ১৮৫। অনেক আয়াত اِ দিয়ে শুরু হয়। | 168 |
| ১৮৬। مَا الْمَصْدَرِيَّةُ الظَّرْفِيَّةُ | 168 |
| ১৮৭। مَا الْمَصْدَرِيَّةُ অসমাপিকা | 169 |
| ১৮৮। هِجَاجِي مَا | 169 |
| ১৮৯। لا সংযোজক لا الْعَاطِفَةُ | 170 |
| ১৯০। نُونُ التَّوَكُّيدِ জোর দেওয়ার নুন | 170 |
| ১৯১। لَامُ الْإِيْدَاءِ : জোড় দেয়ার “লাম” | 172 |
| ১৯২। একই বাক্যে দুটি জোর দেয়া অব্যয় اِ এবং لَ | 173 |
| ১৯৩। لَا النَّافِيَةُ لِلْجِنْسِ “এমন ‘লা’ যা গোটাটাকেই অস্বীকার করে” | 173 |
| ১৯৪। মুক্ত সর্বনামগুলোর মানসুব অবস্থা। | 173 |
| অধ্যায়-২০ (শর্তসূচক বাক্য)..... | 175 |
| ১৯৫। اَلْجَزْمُ بِالطَّلَبِ তলব ও اَلْجَوَابُ اَلطَّلَبِ তলবের উত্তর | 175 |

| | |
|---|-----|
| ১৯৬। الجُمْلَةُ الشَّرْطِيَّةُ শর্তযুক্ত বাক্য | 175 |
| ১৯৭। إِذَا “যখন/যদি” শব্দের ব্যবহার | 177 |
| ১৯৮। لَوْ এর ব্যবহার | 178 |
| ১৯৯। لَوْلَا – (যদি না) শব্দের ব্যবহার | 178 |
| ২০০। وَلَوْ এর ব্যবহার। | 179 |
| ২০১। أَدَوَاتُ الشَّرْطِ الجَزَائِمَةُ শর্তবাচক অব্যয়/শব্দ যা ক্রিয়াকে মাজ্জুম করে। | 180 |
| অধ্যায়-২১ (ক্রিয়াপদের বিভিন্ন গঠন) | 182 |
| ২০২। الْمَرْبُودُ এবং الْمُحَرَّرُ | 182 |
| ২০৩। ক্রিয়াপদের বিভিন্ন গঠন | 182 |
| ২০৪। Form II فَعَّلَ | 184 |
| ২০৫। কাজের ব্যাপকতা ও তীব্রতা বোঝাতে فَعَّلَ গঠনের ব্যবহার। | 186 |
| ২০৬। Form III أَفْعَلَ | 187 |
| ২০৭। অকর্মক ক্রিয়াকে সকর্মক ক্রিয়ায় রূপান্তর | 189 |
| ২০৮। সকর্মক ক্রিয়াকে দ্বিকর্মক ক্রিয়ায় রূপান্তর। | 189 |
| ২০৯। أَرَى এর ব্যবহার | 189 |
| ২১০। Form IV فَاعَلَ | 190 |
| ২১১। Form V تَفَعَّلَ | 192 |
| ২১২। Form VI تَفَاعَلَ | 194 |
| ২১৩। Form VII اِنْفَعَلَ | 196 |
| ২১৪। মাফউলুন বিহি যখন ফা’য়িল [কর্ম যখন কর্তা] | 198 |
| ২১৫। اِنْفَعَلَ বাবের পূর্বে প্রশ্নসূচক ۱ থাকলে হামযাতুল ওয়াসলি উঠে যায়। | 198 |
| ২১৬। Form VIII اِفْتَعَلَ | 199 |
| ২১৭। বাব اِفْتَعَلَ এর ت এর পরিবর্তন: | 201 |
| ২১৮। Form IX اِفْعَلَّ | 202 |
| ২১৯। Form X اِسْتَفْعَلَ | 204 |
| ২২০। اِفْعَلُ الرُّبَاعِيَّ (চার অক্ষর বিশিষ্ট ক্রিয়ামূল) | 206 |

| | |
|--|-----|
| অধ্যায়-২২ (পরম কর্ম ও তামিজ) | 207 |
| ২২১। الْمَعْلُ الْمُطْلَقُ (পরম কর্ম) | 207 |
| ২২২। মাসদারের শ্রেণীবিভাগ | 210 |
| ২২৩। التَّمْيِيزُ নির্দিষ্টকরণ | 211 |
| অধ্যায়-২৩ (হাল) | 213 |
| ২২৪। الْحَالُ: ক্রিয়ার অবস্থা (কাইফিয়াত) | 213 |
| ২২৫। সাহিব আল হাল | 214 |
| ২২৬। نَعْتُ এবং حَال এর মধ্যে পার্থক্য | 215 |
| অধ্যায়-২৪ (ব্যতীত) | 217 |
| ২২৭। الْإِسْتِنَاءُ (ব্যতীত) | 217 |
| ২২৮। سِوَى ও غَيْر এর পরবর্তী মুসতাসনা | 219 |
| ২২৯। مَا عَدَا ও مَا خِلا এর পরবর্তী মুসতাসনা | 219 |
| অধ্যায়-২৫ (বিভক্তি) | 220 |
| ২৩০। الْكَلِمَاتُ الْمَبْنِيَّةُ মাবনী | 220 |
| ২৩১। বিভক্তির আলামত | 221 |
| ২৩২। الْأَسْمَاءُ الْخَمْسَةُ পাচটি বিশেষ বিশেষ্য | 222 |
| ২৩৩। الْمُتَوَعُّدُ مِنَ الصَّرْفِ দ্বিরূপী | 222 |
| ২৩৪। ইসমের মারফু অবস্থা | 224 |
| ২৩৫। ইসমের মাজরুর অবস্থা | 225 |
| ২৩৬। ইসমের মানসুব অবস্থা | 225 |
| ২৩৭। ইসমের বিভক্তির সুগ্ণাবস্থা (الْإِعْرَابُ التَّقْدِيرِيُّ) | 226 |
| ২৩৮। ইসমের নির্ভরশীল বিভক্তি التَّوَابِعُ | 226 |
| ২৩৯। ক্রিয়াপদের বিভক্তির পরিবর্তন | 227 |
| ২৪০। ক্রিয়াপদের বিভক্তির সুগ্ণাবস্থা | 228 |
| ২৪১। নিম্নোক্ত অব্যয় গুলোও মুদারিকে মানসুব করে। | 229 |

অধ্যায়-১ (বর্ণ, শব্দ ও শব্দগুচ্ছ)

১। আরবী বর্ণ حَرْفٌ ২৯ টি

ا ب ت ث ج ح خ د ذ ر ز س ش ص ض ط ظ ع غ ف ق ك ل م ن و ه ء ي

২। স্বরধ্বনি حَرَكَهٌ

আরবীতে স্বরধ্বনি ৩ টি: ضَمَّةٌ (ُ) فَتْحَةٌ (َ) كَسْرَةٌ (ِ)

স্বরধ্বনি অনুপস্থিত থাকলে সেখানে সুকুন (ْ) দিয়ে পড়তে হয়।

| | | | | |
|-------------|-----------------|-------------|---------------------|-----------|
| مِنْ = مِنْ | بَيْنَ = بَيْنَ | فُمْ = فُمْ | ذَهَبُوا = ذَهَبُوا | فِي = فِي |
| মিন | বাইনা | কুম | যাহাবু | ফী |

৩। শব্দ বা পদ كَلِمَةٌ ৩ প্রকারঃ

| | | |
|--------|--------------------------|-------------------------------------|
| إِسْمٌ | বিশেষ্য, বিশেষণ, সর্বনাম | حَامِدٌ হামিদ, একটি মসজিদ, مَسْجِدٌ |
| فِعْلٌ | ক্রিয়া | سَ مِنْ গেল, خَرَجَ সে বের হল |
| حَرْفٌ | অব্যয় | مِنْ থেকে, وَ এবং, فِي মধ্যে |

৪। নির্দিষ্টতার ভিত্তিতে إِسْمٌ দুই প্রকার

| নির্দিষ্ট (مَعْرُوفَةٌ) | অনির্দিষ্ট (نَكِرَةٌ) |
|--|---|
| ১) নামবাচক বিশেষ্য: حَامِدٌ হামিদ ২) যুক্ত নামঃ الْكِتَابُ বইটি ৩) সর্বনামঃ هُوَ সে ৪) ইশারাবাচক সর্বনাম: هَذَا এই ৫) সম্বন্ধসূচক সর্বনাম: الَّذِي যিনি ৬) সম্পর্কযুক্ত শব্দ: فَلَمْ হামিদের কলম ৭) সম্বোধিত ব্যক্তি: يَا رَجُلُ হে লোক! | জাতিবাচক নামের শেষে تَنْوِينٌ থাকলে সেটা অনির্দিষ্ট। যেমন كِتَابٌ একটি বই, كُرْسِيٌّ একটি চেয়ার, بَيْتٌ একটি বাড়ি ইত্যাদি |

আল যুক্ত হলে إِسْمُ এর শেষে تَنْوِينٌ থাকে না। একটা ‘পেশ’ উঠে যায়।

| | | | |
|----------|--------------|-------------|-----------|
| বাড়িটি | الْبَيْتُ | একটি বাড়ি | بَيْتٌ |
| চাবিটি | الْمِفْتَاحُ | একটি চাবি | مِفْتَاحٌ |
| কলমটি | الْقَلَمُ | একটি কলম | قَلَمٌ |
| লোকটি | الرَّجُلُ | একটি লোক | رَجُلٌ |
| বিড়ালটি | الْقِطُّ | একটি বিড়াল | قِطٌّ |

৫। إِسْمُ এর শেষাক্ষরের হরকতের পরিবর্তন الإِعْرَابُ বা বিভক্তি

আরবী শব্দের শেষাক্ষরের হরকত পরিবর্তনশীল। শেষের বর্ণটি কখনো পেশ, কখনও যবর আবার কখনও যের বিশিষ্ট হয়। যেমন, বেলাল=بِلَالٌ , বেলালকে=بِلَالًا , বেলালের=بِلَالٍ। ইসমের এই পরিবর্তনকে الإِعْرَابُ বলে। বোঝার সুবিধার্থে আমরা একটা বাঙ্গলা বাক্য বিবেচনা করি,

বেলাল হামিদকে খালিদের পিছনে দেখেছিল

رَأَى بِلَالٌ حَامِدًا خَلْفَ خَالِدٍ

বাংলা ব্যাকরণানুযায়ী,

বেলাল কে বলা হয় কর্তৃবাচক যার লক্ষণ শেষে শূন্য বিভক্তি, অ
হামিদকে কে বলা হয় কর্মবাচক যার লক্ষণ শেষে দ্বিতীয় বিভক্তি, কে
খালিদের কে বলা হয় সম্মানসূচক যার লক্ষণ শেষে ষষ্ঠ বিভক্তি, এর

অনুরূপভাবে আরবী ব্যাকরণানুযায়ী,

بِلَالٌ কে বলা হয় مَرْفُوعٌ যার লক্ষণ শেষে , পেশ
حَامِدًا কে বলা হয় مَنْصُوبٌ যার লক্ষণ শেষে, যবর
خَالِدٍ কে বলা হয় جَرُورٌ যার লক্ষণ শেষে, যের

তাহলে আমরা বলতে পারি,

بِلَالٍ

বেলালের

بِلَالًا

বেলালকে

بِلَالٌ

বেলাল

مَجْرُورٌ

সম্মন্ধবাচক

مَنْصُوبٌ

কর্মবাচক

مَرْفُوعٌ

কর্তৃবাচক

তবে কিছু কিছু ইসমের পরিবর্তন দুইরকম। এদেরকে الْمَمْنُوعُ مِنَ الصَّرْفِ বা “দ্বিত্ব” বলে।

أَحْمَدُ

আহমাদের

أَحْمَدًا

আহমাদকে

أَحْمَدٌ

আহমাদ

مَجْرُورٌ

সম্মন্ধবাচক

مَنْصُوبٌ

কর্মবাচক

مَرْفُوعٌ

কর্তৃবাচক

আবার কিছু ইসমের পরিবর্তন হয় না এদেরকে الْكَلِمَاتُ الْمَبْنِيَّةُ বা “অরূপান্তরযোগ্য” বলে।

هَذَا

এটার

هَذَا

এটাকে

هَذَا

এটা

مَجْرُورٌ

সম্মন্ধবাচক

مَنْصُوبٌ

কর্মবাচক

مَرْفُوعٌ

কর্তৃবাচক

৬। الْحُرُوفُ الْقَمَرِيَّةُ (চন্দ্রাক্ষর) ও الْحُرُوفُ الشَّمْسِيَّةُ (সূর্য্যাক্ষর)

কিছু অক্ষর আছে যাদের পূর্বে ٱ আসলেও ٱ অক্ষর উচ্চারিত না হয়ে ঐ অক্ষরের উপর তাশদিদ হয়। এ ধরনের অক্ষর গুলোকে সূর্য্যাক্ষর বলে। আর বাকী অক্ষর গুলোর পূর্বের ٱ অক্ষর উচ্চারিত হয় যাদেরকে চন্দ্রাক্ষর বলা হয়।

| الْحُرُوفُ الشَّمْسِيَّةُ সূর্য্যাক্ষর | الْحُرُوفُ الْقَمَرِيَّةُ চন্দ্রাক্ষর |
|---|--|
| ব্যবসায়ী (১) ت: التَّاجِرُ | পিতা (১) أ: الْأَبُ |
| জুব্বা (২) ث: الثَّوْبُ | দরজা (২) ب: الْبَابُ |
| মোরগ (৩) د: الدَّيْكُ | বাগান (৩) ج: الْجَنَّةُ |
| স্বর্ণ (৪) ذ: الذَّهَبُ | গাধা (৪) ح: الْحِمَارُ |
| পুরুষ (৫) ر: الرَّجُلُ | রুগটি (৫) خ: الْخُبْرُ |
| ফুল (৬) ز: الزَّهْرَةُ | চোখ (৬) ع: الْعَيْنُ |
| মাছ (৭) س: السَّمَكُ | লাগ্ন (৭) غ: الْغَدَاءُ |
| সূর্য (৮) ش: الشَّمْسُ | মুখ (৮) ف: الْفَمُ |
| বক্ষ (৯) ص: الصَّدْرُ | চাঁদ (৯) ق: الْقَمَرُ |
| অতিথি (১০) ض: الضَّيْفُ | কুকুর (১০) ك: الْكَلْبُ |
| ছাত্র (১১) ط: الطَّالِبُ | পানি (১১) م: الْمَاءُ |
| পিঠ (১২) ظ: الظَّهْرُ | বালক (১২) و: الْوَلَدُ |
| গোস্ত (১৩) ل: اللَّحْمُ | বাতাস (১৩) ه: الْهَوَاءُ |
| তারা (১৪) ن: النَّجْمُ | হাত (১৪) ي: الْيَدُ |

৭। هَذَا এবং ذَلِكَ এর ব্যবহার

هَذَا -এটা এবং ذَلِكَ -এটা হল إسماء الإشارة ইশারাচক সর্বনাম। যেমন,

| | | | |
|------------|--------------------|---------------|-----------------|
| এই বাড়িটি | هَذَا الْبَيْتُ | এই একটি বাড়ি | هَذَا بَيْتٌ |
| এই চাবিটি | هَذَا الْمِفْتَاحُ | এই একটি চাবি | هَذَا مِفْتَاحٌ |
| এ লোকটি | ذَلِكَ الرَّجُلُ | এ একটি লোক | ذَلِكَ رَجُلٌ |
| এ বিড়ালটি | ذَلِكَ الْقِطُّ | এ একটি বিড়াল | ذَلِكَ قِطٌّ |

৮। مُضَافٌ অধিকৃত ও إِلَيْهِ অধিকারী

দুটি إسم এর মধ্যে সম্পর্ক প্রকাশ হলে অধিকৃত ব্যাপারটিকে مُضَافٌ এবং অধিকারীকে إِلَيْهِ বলা হয়। مُضَافٌ এবং إِلَيْهِ সর্বদা পরপর আসে।

| বাংলা অর্থ | مُضَافٌ | مُضَافٌ إِلَيْهِ |
|-----------------------|-------------------|---------------------|
| হামিদের কলম | قَلَمٌ حَامِدٍ | قَلَمٌ + حَامِدٌ |
| একজন ব্যবসায়ীর বাড়ি | بَيْتٌ تَاجِرٍ | بَيْتٌ + تَاجِرٌ |
| ব্যবসায়ীটির বাড়ি | بَيْتُ التَّاجِرِ | بَيْتٌ + التَّاجِرِ |
| তোমাদের বই | كِتَابُهُمْ | كِتَابٌ + هُمْ |
| আমার বই | كِتَابِي | كِتَابٌ + ي |

লক্ষ্যনীয়ঃ

مُضَافٌ কখনো ال এবং তানভীন বিশিষ্ট হয় না। مُضَافٌ নির্দিষ্ট ও অনির্দিষ্ট হতে পারে। এটা নির্ভর করে مُضَافٌ এর নির্দিষ্টতার উপর। مُضَافٌ নির্দিষ্ট হলে مُضَافٌ নির্দিষ্ট। প্রথম লাইনে قَلَمٌ নির্দিষ্ট কিন্তু দ্বিতীয় লাইনে بَيْتٌ অনির্দিষ্ট।

১। جُرُورٌ سَرِّدَا مُضَافٌ إِلَيْهِ

| | | | |
|---------------------|------------------------|-----------------------------|-----------|
| একজন শিক্ষকের কলম | قَلَمُ مُدَرِّسٍ | مُضَافٌ وَ مُضَافٌ إِلَيْهِ | বাক্য নয় |
| শিক্ষকটির কলম | قَلَمُ الْمُدَرِّسِ | مُضَافٌ وَ مُضَافٌ إِلَيْهِ | বাক্য নয় |
| কলমটি একজন শিক্ষকের | القَلَمُ لِمُدَرِّسٍ | جُرٌّ وَ جُرُورٌ خَبَرٌ | বাক্য |
| কলমটি শিক্ষকটির | القَلَمُ لِلْمُدَرِّسِ | جُرٌّ وَ جُرُورٌ خَبَرٌ | বাক্য |

৯। يٰ (ইয়া মুতাকাল্লিম) যখন মুনাদার মুদাফ ইলাইহি

মুনাদা যদি يٰ ইয়া মুতাকাল্লিম এর সাথে থাকে তবে এর অনেকগুলো গঠন আছে। যেমনঃ

يَا رَبَّاهُ নেয় ه শেষে এটা শেষে يَا رَبَّ আবার يَا رَبِّي, يَا رَبِّ, يَا رَبِّ, يَا رَبِّ

১০। ضَمِيرٌ سَرِّدَا

| ضَمِيرٌ مُتَّصِلٌ সংযুক্ত সর্বনাম | | | | ضَمِيرٌ مُنْفَصِلٌ মুক্তসর্বনাম | | |
|--------------------------------------|-----------------------------------|------------------|--------|------------------------------------|------------|--------|
| هُمْ | هُمَا | هُ | পুং | هُمْ | هُمَا | هُوَ |
| তাদের/ তাদেরকে | তাদের দুজনের/ তাদের দুজনকে | তার/ তাকে | | তারা | তারা দুজন | সে |
| هُنَّ | هُمَا | هَا | স্ত্রী | هُنَّ | هُمَا | هِيَ |
| তাদের/ তাদেরকে | তাদের দুজনের/ তাদের দুজনকে | তার/ তাকে | | তারা | তারা দুজন | সে |
| كُم | كُما | كَ | পুং | انْتُمْ | انْتُما | أَنْتَ |
| তোমাদের/ তোমাদেরকে | তোমাদের দুজনের/ তোমাদের দুজনকে | তোমার/ তোমাকে | | তোমরা | তোমরা দুজন | তুমি |
| كُنَّ | كُما | كِ | স্ত্রী | انْتُنَّ | انْتُما | أَنْتِ |
| তোমাদের/ তোমাদেরকে | তোমাদের দুজনের/ তোমাদের দুজনকে | তোমার/ তোমাকে | | তোমরা | তোমরা দুজন | তুমি |
| نَا | | ي | উভয় | نَحْنُ | | أَنَا |
| আমাদের/ আমাদেরকে | | আমার/ আমাকে | | আমরা | | আমি |

সংযুক্ত সর্বনামগুলোর ব্যবহার

| | | |
|---------------|----------------------|-------------|
| بَيْنَهُمْ | بَيْنَهُمَا | بَيْنَهُ |
| তাদের বাড়ি | তাদের দুজনের বাড়ি | তার বাড়ি |
| بَيْنَهُنَّ | بَيْنَهُمَا | بَيْنُهَا |
| তাদের বাড়ি | তাদের দুজনের বাড়ি | তার বাড়ি |
| بَيْنُكُمْ | بَيْنُكُمَا | بَيْنُكَ |
| তোমাদের বাড়ি | তোমাদের দুজনের বাড়ি | তোমার বাড়ি |
| بَيْنُكُمْ | بَيْنُكُمَا | بَيْنُكَ |
| তোমাদের বাড়ি | তোমাদের দুজনের বাড়ি | তোমার বাড়ি |
| بَيْنَنَا | | بَيْنِي |
| আমাদের বাড়ি | | আমার বাড়ি |

| | | |
|---------------------|--------------------------|------------------|
| رَأَيْتُهُمْ | رَأَيْتُهُمَا | رَأَيْتُهُ |
| তাদেরকে দেখেছিলাম | তাদের দুজনকে দেখেছিলাম | তাকে দেখেছিলাম |
| رَأَيْتُهُنَّ | رَأَيْتُهُمَا | رَأَيْتُهَا |
| তাদেরকে দেখেছিলাম | তাদের দুজনকে দেখেছিলাম | তাকে দেখেছিলাম |
| رَأَيْتُكُمْ | رَأَيْتُكُمَا | رَأَيْتُكَ |
| তোমাদেরকে দেখেছিলাম | তোমাদের দুজনকে দেখেছিলাম | তোমাকে দেখেছিলাম |
| رَأَيْتُكُمْ | رَأَيْتُكُمَا | رَأَيْتُكَ |
| তোমাদেরকে দেখেছিলাম | তোমাদের দুজনকে দেখেছিলাম | তোমাকে দেখেছিলাম |
| رَأَيْتَنَا | | رَأَيْتَنِي |
| আমাদেরকে দেখেছিলে | | আমাকে দেখেছিলে |

ক্রিয়ার সাথে যখন ইয়া মুতাকাল্লিম (ي) যোগ হয় তখন ক্রিয়ার গঠন ঠিক রাখার জন্য একটা অতিরিক্ত ن যোগ হয়। একে نُؤْنُ الْوَقَايَةِ বা রক্ষাকারী ن বলে। যেমনঃ

| | |
|--|---------------------------------|
| তুমি আমাকে ক্লাস রুমে দেখেছিলে | رَأَيْتَنِي فِي الْفَصْلِ |
| আল্লাহ আমাকে সৃষ্টি করেছেন | خَلَقَنِي اللَّهُ |
| শিক্ষক আমাকে একটি প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করেছিলেন | سَأَلَنِي الْمُدَرِّسُ سُؤَالًا |

১১। ‘ي’ ইয়া মুতাকাল্লিমের বিভক্তি

ইয়া মুতাকাল্লিমের পূর্বে যের হলে সাকিন আর পূর্বে ي় বা ا থাকলে ‘যবর’ হয়।

| পূর্বে ي | পূর্বে আলিফ | পূর্বে যের |
|--------------|-----------------|------------|
| رَجُلَيَّ | بَنَاتِي | كِتَابِي |
| আমার পা দুটি | আমার কন্যাদ্বয় | আমার বইটি |

অধ্যায়-২ (বাক্যের ধারণা)

১২। جُمْلَةٌ বাক্যের প্রকারভেদ

আরবীতে বাক্য جُمْلَةٌ দুই প্রকার।

| الْجُمْلَةُ الاسْمِيَّةُ নামপ্রধান বাক্য (১) | |
|---|-------------------|
| যখন কোন বাক্য اسْمٌ বা حَرْفٌ দিয়ে শুরু হয় তখন তাকে الْجُمْلَةُ الاسْمِيَّةُ বলে। الْجُمْلَةُ الاسْمِيَّةُ এর দুইটি অংশ। مُبْتَدَأٌ উদ্দেশ্য ও خَبَرٌ বিধেয়। | |
| <p style="text-align: center;">الْكِتَابُ جَدِيدٌ বইটি নতুন</p> <p style="text-align: center;">خَبَرٌ جَدِيدٌ এবং مُبْتَدَأٌ হল الْكِتَابُ</p> | اسْمٌ দিয়ে শুরু |
| <p style="text-align: center;">فِي الْبَيْتِ بَابٌ ঘরটিতে একটি দরজা আছে</p> <p style="text-align: center;">مُبْتَدَأٌ হল بَابٌ এবং خَبَرٌ হল فِي الْبَيْتِ</p> | حَرْفٌ দিয়ে শুরু |

مُبْتَدَأٌ অধিকাংশ সময় নির্দিষ্ট ও সর্বদা مَرْفُوعٌ হবে। خَبَرٌ অধিকাংশ সময় অনির্দিষ্ট ও এক শব্দ বিশিষ্ট হলে مَرْفُوعٌ হবে। خَبَرٌ মোট পাঁচ প্রকার।

| الْجُمْلَةُ الْفِعْلِيَّةُ ক্রিয়াপ্রধান বাক্য (২) | |
|---|-------------------|
| যখন কোন বাক্য فِعْلٌ দিয়ে শুরু হয় তখন তাকে الْجُمْلَةُ الْفِعْلِيَّةُ বলে। الْجُمْلَةُ الْفِعْلِيَّةُ এর দুইটি অংশ। فِعْلٌ ক্রিয়া ও فَاعِلٌ কর্তা। | |
| <p style="text-align: center;">خَرَجَ هَامِدٌ হামিদ বের হল।</p> <p style="text-align: center;">خَرَجَ ক্রিয়া এবং هَامِدٌ কর্তা</p> | فِعْلٌ দিয়ে শুরু |

১৩। এক শব্দ বিশিষ্ট خَبَرٌ

আমরা ইতোমধ্যে জেনেছি যে الْجُمْلَةُ الْإِسْمِيَّةُ এর দুইটি অংশ مُبْتَدَأٌ ও خَبَرٌ । الْكِتَابُ جَدِيدٌ বাক্যটিতে الْكِتَابُ হল مُبْتَدَأٌ [নির্দিষ্ট ও مَرْفُوعٌ] আর جَدِيدٌ হল خَبَرٌ যা এক শব্দ বিশিষ্ট।

এক শব্দ বিশিষ্ট خَبَرٌ এর আরও কিছু উদাহরণঃ

| বাংলা অর্থ | مُبْتَدَأٌ | خَبَرٌ | বাংলা অর্থ | مُبْتَدَأٌ | خَبَرٌ |
|--------------|------------|-----------|---------------|--------------|---------|
| কলমটি ভাঙ্গা | الْقَلَمُ | مَكْسُورٌ | রুমালটি নোংরা | الْمِنْدِيلُ | وَسِخٌ |
| খোলা দরজাটি | البَابُ | مَفْتُوحٌ | পানি ঠান্ডা | الماءُ | بَارِدٌ |
| বালকটি বসা | الْوَلَدُ | جَالِسٌ | চাঁদটি সুন্দর | القمرُ | جَمِيلٌ |
| বইটি নতুন | الْكِتَابُ | جَدِيدٌ | ঘরটি নিকটে | الْبَيْتُ | قَرِيبٌ |

১৪। جَرٌّ وَ مَجْرُورٌ خَبَرٌ ও حَرْفُ جَرٍّ

আক্ষরিক অর্থে جَرٌّ হল এমন অব্যয় যা কোন اسم এর পূর্বে বসে তাকে মَجْرُورٌ করে। যেমন, الْبَيْتُ ঘরটি কিন্তু এর পূর্বে فِي বসালে হবে الْبَيْتِ فِي ঘরের মধ্যে। এখানে فِي হল جَرٌّ এবং الْبَيْتِ হল مَجْرُورٌ । কিছু বহুল ব্যবহৃত جَرٌّ হলঃ

| | | | |
|---------------------------------|------------------------------|--------|-------------|
| আল্লাহর রাস্তায় | فِي سَبِيلِ اللَّهِ | فِي | মধ্যে |
| মুহাম্মাদের উপর শান্তি বর্ষন কর | صَلَّى عَلَى مُحَمَّدٍ | عَلَى | উপরে |
| মসজিদুল হারাম থেকে | مِنَ الْمَسْجِدِ الْحَرَمِ | مِنْ | থেকে |
| মসজিদুল আকসার দিকে | إِلَى الْمَسْجِدِ الْأَقْصَى | إِلَى | দিকে |
| আল্লাহর নামের সাথে | بِسْمِ اللَّهِ | بِ | সাথে/দ্বারা |
| সকল প্রশংসা আল্লাহর জন্য | الْحَمْدُ لِلَّهِ | لِ | জন্য |
| খড়কুটোর মর | كَعَصْفٍ | كَ | মত |
| আল্লাহর কসম | وَاللَّهِ | وَ | শপথের জন্য |
| আল্লাহর কসম | تَاللَّهِ | تَ | শপথের জন্য |
| উদয় পর্যন্ত | حَتَّى مَطْلَعِ | حَتَّى | পর্যন্ত |

এভাবে جَرُّ وَ مَجْرُورٌ خَبَرٌ إِسْمٌ مিলে গঠিত হয় حَرْفُ جَرِّ ও যেমন,

| বাংলা অর্থ | جَرُّ وَ مَجْرُورٌ خَبَرٌ | مُبْتَدَأٌ |
|-----------------|---------------------------|------------|
| বইটি টেবলের উপর | عَلَى الْمَكْتَبِ | الْكِتَابُ |
| সে রান্না ঘরে | فِي الْمَطْبَخِ | هُوَ |
| ঘোড়াটি খামারে | فِي الْحَقْلِ | الْحَصَانُ |

কিছু শব্দ মাজরুর হলেও শেষে যের না হয়ে যবর হয়। এদেরকে দিত্ব বলে। বিস্তারিত পরে আসছে

| | | | |
|------------------------------|----------------------------|--------------------------|----------------------------|
| لِ + فَاطِمَةُ = لِفَاطِمَةَ | لِ + زَيْنَبُ = لَزَيْنَبَ | لِ + سَلَمَى = لِسَلَمَى | لِ + حَمْرَةٌ = لِحَمْرَةٍ |
|------------------------------|----------------------------|--------------------------|----------------------------|

حَرْفُ جَرِّ এর সাথে সংযুক্ত সর্বনাম এর কিছু উদাহরণঃ

| | | | | | |
|---------|-----------|-----------|--------|----------|----------|
| مِنْهُ | مِنْهُمَا | مِنْهُمْ | فِيهِ | فِيهِمَا | فِيهِمْ |
| مِنْهَا | مِنْهُمَا | مِنْهُنَّ | فِيهَا | فِيهِمَا | فِيهِنَّ |
| مِنْكَ | مِنْكُمَا | مِنْكُمْ | فِيكَ | فِيكُمَا | فِيكُمْ |
| مِنْكِ | مِنْكُمَا | مِنْكُنَّ | فِيكِ | فِيكُمَا | فِيكُنَّ |
| مِئِّي | مِنَّا | مِنَّا | فِيَّ | فِينَا | فِينَا |

| | | | | | |
|-----------|-------------|-------------|-------|---------|---------|
| عَلَيْهِ | عَلَيْهِمَا | عَلَيْهِمْ | لَهُ | لَهُمَا | لَهُمْ |
| عَلَيْهَا | عَلَيْهِمَا | عَلَيْهِنَّ | لَهَا | لَهُمَا | لَهُنَّ |
| عَلَيْكَ | عَلَيْكُمَا | عَلَيْكُمْ | لَكَ | لَكُمَا | لَكُمْ |
| عَلَيْكِ | عَلَيْكُمَا | عَلَيْكُنَّ | لَكِ | لَكُمَا | لَكُنَّ |
| عَلَيَّ | عَلَيْنَا | عَلَيْنَا | لِي | لَنَا | لَنَا |

সংযুক্ত সর্বনামগুলোর هُ هُمَا هُمْ هُنَّ هُنَّ هُنَّ এই চারটা হারফ জারের সাথে فِي عَلَى إِلَى بِ প্রথম অক্ষর যের বিশিষ্ট হয়। যেমনঃ عَلَيْهِمْ عَلَيْهِ فِي عَلَى إِلَى بِ [ব্যতিক্রম সূরা ৪৮-১০]

১৫। ظَرْفٌ وَ خَبَرٌ

সময় এবং স্থান বাচক **إِسْمٌ** গুলোকে **ظَرْفٌ** বলা হয়। সুতারাং এর পরবর্তী শব্দ **مُضَافٌ إِلَيْهِ**। শুধু **ظَرْفٌ** গুলোই **خَبَرٌ**। **ظَرْفٌ** গুলো সাধারণত মানসুব। কিন্তু কিছু **ظَرْفٌ** হলো মাবনী। যেমন: **مَتَى**, **هُنَا**, **فَظُ**, **حَيْثُ**, **أَمْسٍ**, **إِنَّ** ইত্যাদি। এছাড়াও কিছু শব্দ যেমন **كُلُّ** **بَعْضُ** **غَيْرٌ** **دُونَ** ইত্যাদি জারফ হিসেবে ব্যবহৃত হয়।

| বাংলা অর্থ | ظَرْفٌ خَبَرٌ | مُبْتَدَأٌ |
|----------------------|--------------------|--------------|
| ব্যাগটি টেবিলের নীচে | تَحْتَ الْمَكْتَبِ | الْحَقِيقَةُ |
| আল্লাহ আরশের উপরে | فَوْقَ الْعَرْشِ | اللَّهُ |
| ঘরটি মসজিদের পিছনে | خَلْفَ الْمَسْجِدِ | الْبَيْتُ |

| | |
|--|--|
| তোমাদের উপর কোন শাস্তি উপর দিক থেকে অথবা তোমাদের পদতল থেকে | عَلَيْكُمْ عَذَابًا مِّنْ فَوْقِكُمْ أَوْ مِنْ تَحْتِ أَرْجُلِكُمْ |
| এবং আপনি তাদের কাছে ছিলেন না, যখন তারা ঝগড়া করছিলো। | وَمَا كُنْتَ لَدَيْهِمْ إِذْ يَخْتَصِمُونَ |
| বরং তারা নিজেদের পালনকর্তার নিকট জীবিত ও জীবিকাপ্রাপ্ত। | بَلْ أَحْيَاءٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ يُرْزَقُونَ |
| যে লোক ইসলাম ছাড়া অন্য কোন ধর্ম তালাশ করে | وَمَنْ يَبْتَغِ غَيْرَ الْإِسْلَامِ دِينًا |
| আমরা তাঁদের কারো মধ্যে পার্থক্য করি না। | لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِّنْهُمْ |

ظَرْفُ দুই প্রকার।

| ظَرْفُ الْمَكَانِ | ظَرْفُ الزَّمَانِ |
|-------------------|----------------------------|
| هُنَا | এখানে |
| هُنَاكَ | সেখানে |
| بَيْنَ | মধ্যে |
| قُرْبَ | নিকটে |
| بَعِيدًا | দূরে |
| فَوْقَ | উপরে |
| وَرَاءَ | পিছনে |
| أَمَامَ | সামনে |
| بِجَانِبِ | পাশে |
| دَاخِلَ | ভিতরে |
| لَا مَكَانَ | কোন স্থানে নয় |
| خَارِجَ | বাহির |
| وَسَطَ | মধ্য |
| حَوْلَ | চারপাশ |
| أَسْفَلَ | নীচ |
| مُقَابِلَ | বিপরীত |
| يَمِينَ | ডান |
| يَسَارَ | বাম |
| شَمَالَ | উত্তর |
| جَنُوبَ | দক্ষিণ |
| شَرْقَ | পূর্ব |
| غَرْبَ | পশ্চিম |
| حَيْثُ | যেখানে |
| | بَعْدَ |
| | قَبْلَ |
| | صَبَاحَ |
| | ظُهْرًا |
| | مَسَاءَ |
| | لَيْلًا |
| | الْيَوْمَ |
| | غَدًا |
| | أَمْسَ |
| | الْآنَ |
| | ثُمَّ |
| | فَوْرًا |
| | قَرِيبًا |
| | سَابِقًا |
| | لَا يَزَالُ |
| | لَيْلَةً أَمْسَ |
| | هَذَا الصَّبَاحَ |
| | الْأُسْبُوعَ الْمُتَقْبِلَ |
| | بَعْدَ غَدًا |
| | أَوَّلَ أَمْسَ |
| | أَحْيَانًا |
| | غَالِبًا |
| | يَوْمِيًا |
| | পরে |
| | আগে |
| | সকাল |
| | দুপুর |
| | বিকাল |
| | রাত |
| | আজ |
| | আগামীকাল |
| | গতকাল |
| | এখন |
| | অতঃপর |
| | তড়াতড়ি |
| | শীঘ্রই |
| | ইতোমধ্যে |
| | এখনও |
| | গত রাত |
| | এই সকাল |
| | আগামী সপ্তাহ |
| | আগামী পরশু |
| | গত পরশু |
| | মাঝে মাঝে |
| | প্রায়ই |
| | প্রতিদিন |

১৬। الْجُمْلَةُ الْإِسْمِيَّةُ خَبَرٌ নাম প্রধান বাক্যের খবর

একটা পূর্ণ الْجُمْلَةُ الْإِسْمِيَّةُ নামপ্রধান বাক্যে খবর হতে পারে। সেক্ষেত্রে খবরে একটা সর্বনাম আসে যা পূর্বোক্ত মূবতাদাকে নির্দেশ করে।

| বাংলা অর্থ | الْجُمْلَةُ الْإِسْمِيَّةُ خَبَرٌ | مُبْتَدَأٌ |
|---------------------------------------|--|------------|
| আহমাদ, তার একটি ছোট শিশু আছে | لَهُ طِفْلٌ صَغِيرٌ مُبْتَدَأٌ = طِفْلٌ خَبَرٌ = لَهُ | أَحْمَدُ |
| আমিনাহ তার সাথে তার বর | مَعَهَا زَوْجُهَا مُبْتَدَأٌ = زَوْجٌ خَبَرٌ = مَعَهَا | أَمْنَةُ |
| তারা তাদের নিজেদের নামায়ে বিনয়-নম্র | هُمْ فِي صَلَاتِهِمْ خَاشِعُونَ مُبْتَدَأٌ = هُمْ خَبَرٌ = خَاشِعُونَ | الَّذِينَ |

১৭। নাম প্রধান বাক্যে দুটি না

جُمْلَةٌ اسْمِيَّةٌ এ দুটি না বোধক আসলে প্রথমটির পূর্বে مَا এবং দ্বিতীয়টির পূর্বে لَا বসে।

| | |
|------------------------------------|----------------------------------|
| না আমার কাছে কোন বই আছে না কোন কলম | مَا عِنْدِي قَلَمٌ وَلَا كِتَابٌ |
| সে বাঘও না ভাল্লুকও না | مَا هُوَ بَيْرٌ وَلَا دُبٌّ |

অধ্যায়-৩ (লিঙ্গ ও বচন)

১৮। الجِنْسُ লিঙ্গ

আরবীতে প্রত্যেকটা اِسْمُ হয় المذكر পুরুষবাচক অথবা المؤنث স্ত্রীবাচক। ক্লীব লিঙ্গ বলে কিছু নাই। স্ত্রীবাচক শব্দ কয়েকভাবে হতে পারে ,

১. স্ত্রীবাচক নামঃ

| | | |
|---------|----------|-----------|
| سُعَادُ | رَيْنَبُ | مَرْيَمُ |
| সুয়াদু | যায়নাবু | মারইয়ামু |

২. স্ত্রীবাচক সম্পর্কঃ

| | | | |
|--------|--------|---------|-------|
| بِنْتُ | أُخْتُ | عَرُوسٌ | أُمُّ |
| কন্যা | বোন | বধু | মা |

৩. দেহের যে অঙ্গসমূহ দুটো করে আছেঃ

| | | | |
|--------|------|--------|--------|
| عَيْنٌ | يَدٌ | أُذُنٌ | رِجْلٌ |
| চোখ | হাত | কান | পা |

৪. শেষে তা তَاءٌ مَرْبُوطَةٌ বিশিষ্টঃ

| | | | | | | | | | |
|----------|----------|----------|-----------|----------|---------|---------|---------|---------|---------|
| زَوْجَةٌ | دَرَجَةٌ | بَقَرَةٌ | حَقِيبَةٌ | قَرْيَةٌ | أُمَّةٌ | زَلَّةٌ | جَنَّةٌ | زَكَاةٌ | صَلَاةٌ |
| স্ত্রী | সাইকেল | গাভী | ব্যাগ | গ্রাম | জাতি | লাঞ্ছনা | বাগান | যাকাত | সালাত |

কিছু শব্দে শেষে : থাকলেও স্ত্রীবাচক নয়। যেমন خَلِيفَةٌ

৫. শেষে الْاَلِفُ الْمَقْصُورَةُ বিশিষ্টঃ

| | | | |
|-------------|---------|---------|---------|
| كُبْرَى | سَلْمَى | لَيْلَى | بُشْرَى |
| বড় (মহিলা) | সালমা | লায়লা | সুংবাদ |

৬. শেষে ۛ বিশিষ্টঃ ۛ

| | | | | |
|---------|-----------|-----------|----------|--------------|
| سَمَاءٌ | حَمْرَاءُ | حَصْرَاءُ | اسْمَاءُ | حَسَنَاءُ |
| আকাশ | লাল | সবুজ | নাম সমূহ | সুন্দরী নারী |

কিছু শব্দে শেষে ۛ থাকলেও স্ত্রীবাচক নয়। যেমন شُهَدَاءُ ، فُقَرَاءُ ، عُلَمَاءُ

৭. পুরুষবাচক শব্দের শেষে ۛ যোগ করে

| | | | | |
|-----------|------------|----------|---------|-----------|
| جَدِيدَةٌ | مُسْلِمَةٌ | لَيْلَةٌ | ابْنَةٌ | طَيِّبَةٌ |
| নতুন | মুসলিমাহ | রাত | কন্যা | ডাক্তারনী |

৮. আগুনের কিছু নাম

| | | | | |
|--------|---------|---------|-------|-----------|
| سَقَرٌ | جَحِيمٌ | سَعِيرٌ | نَارٌ | جَهَنَّمَ |
| সাকার | জাহিম | সায়ির | আগুন | জাহান্নাম |

৯. বাতাসের কিছু নাম

| | | | |
|------------|----------|----------|-------|
| عَاصِفٌ | صَرْصَرٌ | سَمُومٌ | رِيحٌ |
| ঝড়ো বাতাস | হিমবাহ | ঘুরি ঝড় | বাতাস |

১০. কিছু দৈনন্দিন শব্দ ও দেশ বা শহরের নাম

| | | | | | | | | |
|----------|--------|--------|--------|--------|--------|---------|-------|--------|
| دِمَشْقُ | مِصْرُ | حَرْبٌ | شَمْسٌ | أَرْضٌ | نَفْسٌ | طَرِيقٌ | دَارٌ | خَمْرٌ |
| দামেস্ক | মিশর | যুদ্ধ | সূর্য | মাটি | সত্তা | পথ | বাড়ি | মদ |

১৯। الْمُفْرَدُ একবচন, الْمُثْنَى দ্বিবচন, الْجَمْعُ বহুবচন

দ্বিবচন করার নিয়মঃ

ইসম مَرْفُوع অবস্থায় থাকলে তার শেষে اِنْ যোগ করে এবং مَجْرُور ও مَنْصُوب অবস্থায় থাকলে তার শেষে يَنْ যোগ করে দ্বিবচন করতে হয়।*

| শ্ৰেণী | الْمُفْرَدُ | الْمُثْنَى |
|-----------|---|--|
| مَرْفُوعٌ | عِنْدِي كِتَابٌ আমার কাছে একটি বই | عِنْدِي كِتَابَانِ আমার কাছে দুইটি বই |
| مَنْصُوبٌ | رَأَيْتُ طَالِبًا একজন ছাত্রকে দেখেছিলাম | رَأَيْتُ طَالِبَيْنِ দুজন ছাত্রকে দেখেছিলাম |
| مَجْرُورٌ | هَذَا لِطَالِبٍ এটা একজন ছাত্রের জন্য | هَذَا لِطَالِبَيْنِ এটা দুজন ছাত্রের জন্য |

| শ্ৰেণী | الْمُفْرَدُ | الْمُثْنَى |
|-----------|---|---|
| مَرْفُوعٌ | عِنْدِي حَقِيبَةٌ আমার কাছে একটি ব্যাগ | عِنْدِي حَقِيبَتَانِ আমার কাছে দুইটি ব্যাগ |
| مَنْصُوبٌ | رَأَيْتُ طَالِبَةً একজন ছাত্রীকে দেখেছিলাম | رَأَيْتُ طَالِبَتَيْنِ দুজন ছাত্রীকে দেখেছিলাম |
| مَجْرُورٌ | هَذَا لِطَالِبَةٍ এটা একজন ছাত্রীর জন্য | هَذَا لِطَالِبَتَيْنِ এটা দুজন ছাত্রীর জন্য |

*শেষে و ي ء ইত্যাদি থাকলে ব্যতিক্রম যা আমরা পরে শিখব ইনশাআল্লাহ।

দ্বিবচনগুলো মুদাফ হলে ن উঠে যায়।

| | | |
|------------|--------------------------------|-----------------------------|
| بَنَاتٍ | أَيْنَ بَنَاتِ بِلَالٍ؟ | বেলালের দুই বোন কোথায় ? |
| بَنَتَيْنِ | رَأَيْتُ بِنْتِي بِلَالٍ؟ | বেলালের দুই বোনকে দেখেছিলাম |
| بَنَتَيْنِ | أَبْحَثُ عَنْ بِنْتِي بِلَالٍ؟ | বেলালের দুই বোনকে খুঁজছি |

| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
|---------------|---------------|-------------|--------|
| كِتَابَاهُمْ | كِتَابَاهُمَا | كِتَابَاهُ | পুং |
| كِتَابَاهُنَّ | كِتَابَاهُمَا | كِتَابَاهَا | স্ত্রী |
| كِتَابَاكُمْ | كِتَابَاكُمَا | كِتَابَاكَ | পুং |
| كِتَابَاكُنَّ | كِتَابَاكُمَا | كِتَابَاكِ | স্ত্রী |
| كِتَابَانَا | | كِتَابَايَ | উভয় |

| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
|----------------|----------------|--------------|--------|
| كِتَابَيْهِمْ | كِتَابَيْهِمَا | كِتَابَيْهِ | পুং |
| كِتَابَيْهُنَّ | كِتَابَيْهِمَا | كِتَابَيْهَا | স্ত্রী |
| كِتَابَيْكُمْ | كِتَابَيْكُمَا | كِتَابَيْكَ | পুং |
| كِتَابَيْكُنَّ | كِتَابَيْكُمَا | كِتَابَيْكِ | স্ত্রী |
| كِتَابَيْنَا | | كِتَابَايَ | উভয় |

বহুবচন করার নিয়মঃ

আরবীতে বহুবচন দুপ্রকার ১. جَمْعٌ سَامٍ সুগঠিত বহুবচন ২. جَمْعٌ تَكْسِيرٌ ভঙ্গুর বহুবচন

২. الْجَمْعُ الْمُؤَنَّثُ السَّامِ ১. الْجَمْعُ الْمَذَكَّرُ السَّامِ সুগঠিত বহুবচন দুই প্রকারঃ

এর ক্ষেত্রে ইসম মَرْفُوع অবস্থায় থাকলে তার শেষে وَن যোগ করে
এবং এটি مَنصُوب ও مَجْرُور অবস্থায় থাকলে তার শেষে يَن যোগ করে বহুবচন করতে হয়।

| الْجَمْعُ | الْمُفْرَدُ | ক্ষেত্র |
|---|---|-----------|
| هُمْ مُسْلِمُونَ তারা মুসলিম | هُوَ مُسْلِمٌ সে একজন মুসলিম | مَرْفُوعٌ |
| رَأَيْتُ مُسْلِمِينَ মুসলিমদেরকে দেখেছিলাম | رَأَيْتُ مُسْلِمًا একজন মুসলিমকে দেখেছিলাম | مَنْصُوبٌ |
| هَذَا لِمُهَنْدِسِينَ এটা প্রকৌশলীদের জন্য | هَذَا لِمُهَنْدِسٍ এটা একজন প্রকৌশলীর জন্য | مَجْرُورٌ |

এর ক্ষেত্রে ইসম মَرْفُوع অবস্থায় থাকলে তার শেষে اُ যোগ করে এবং
মَنْصُوب ও مَجْرُور অবস্থায় থাকলে তার শেষে اِ যোগ করে দ্বিবচন করতে হয়।

| الْجَمْعُ | الْمُفْرَدُ | ক্ষেত্র |
|--|--|-----------|
| هُنَّ مُسْلِمَاتٌ তারা মুসলিমা | هِيَ مُسْلِمَةٌ সে একজন মুসলিমা | مَرْفُوعٌ |
| رَأَيْتُ مُسْلِمَاتٍ মুসলিমাদের দেখেছিলাম | رَأَيْتُ مُسْلِمَةً একজন মুসলিমাকে দেখেছিলাম | مَنْصُوبٌ |
| هَذَا لِمُهَنْدِسَاتٍ এটা নারী প্রকৌশলীদের জন্য | هَذَا لِمُهَنْدِسَةٍ এটা একজন নারী প্রকৌশলীর জন্য | مَجْرُورٌ |

সম্পূর্ণ নতুন শব্দ বিশিষ্ট। যেমন

| | الْجَمْعُ | الْمُفْرَدُ |
|------|-----------|-------------|
| নারী | نِسَاءٌ | إِمْرَأَةٌ |

ভঙ্গুর বহুবচনঃ جَمْعُ تَكْسِيرِ

| গঠন | المُفْرَدُ | الجَمْعُ | অর্থ | গঠন | المُفْرَدُ | الجَمْعُ | অর্থ |
|------------|------------|-------------|---------|------------|------------|-------------|---------|
| فُعْلٌ | جَدِيدٌ | جُدُدٌ | শহর | فُعْلٌ | كِتَابٌ | كُتُبٌ | বই |
| | رَسُولٌ | رُسُلٌ | রসূল | | فَصْلٌ | فُصُولٌ | স্বত্ব |
| | بَيْتٌ | بُيُوتٌ | বাড়ি | | عَامِلٌ | عُمَالٌ | শ্রমিক |
| فُعُولٌ | دَرْسٌ | دُرُوسٌ | পাঠ | فُعُولٌ | كَاتِبٌ | كُتَّابٌ | লেখক |
| | فَصْلٌ | فُصُولٌ | স্বত্ব | | قَارِئٌ | قُرَّاءٌ | পাঠক |
| | بَيْتٌ | بُيُوتٌ | বাড়ি | | بَلَدٌ | بِلَادٌ | দেশ |
| فُعَالٌ | عَامِلٌ | عُمَالٌ | শ্রমিক | فُعَالٌ | رَجُلٌ | رِجَالٌ | লোক |
| | كَاتِبٌ | كُتَّابٌ | লেখক | | كَبِيرٌ | كِبَارٌ | বয়স্ক |
| | قَارِئٌ | قُرَّاءٌ | পাঠক | | قَرِيبٌ | أَقْرَبَاءٌ | আত্মীয় |
| فُعَالَاءُ | بَلَدٌ | بِلَادٌ | দেশ | فُعَالَاءُ | صَدِيقٌ | أَصْدِقَاءٌ | বন্ধু |
| | رَجُلٌ | رِجَالٌ | লোক | | عَنِيٌّ | أَغْنِيَاءٌ | ধনী |
| | كَبِيرٌ | كِبَارٌ | বয়স্ক | | وَلَدٌ | أَوْلَادٌ | বালক |
| أَفْعَالٌ | قَرِيبٌ | أَقْرَبَاءٌ | আত্মীয় | أَفْعَالٌ | إِبْنٌ | أَبْنَاءٌ | পুত্র |
| | صَدِيقٌ | أَصْدِقَاءٌ | বন্ধু | | عَمٌّ | أَعْمَامٌ | চাচা |
| | عَنِيٌّ | أَغْنِيَاءٌ | ধনী | | | | |
| أَفْعَالٌ | وَلَدٌ | أَوْلَادٌ | বালক | أَفْعَالٌ | مَدْرَسَةٌ | مَدَارِسُ | স্কুল |
| | إِبْنٌ | أَبْنَاءٌ | পুত্র | | مَكْتَبٌ | مَكَاتِبُ | অফিস |
| | عَمٌّ | أَعْمَامٌ | চাচা | | | | |
| أَفْعَالٌ | مَدْرَسَةٌ | مَدَارِسُ | স্কুল | أَفْعَالٌ | مَكْتَبٌ | مَكَاتِبُ | অফিস |
| | مَكْتَبٌ | مَكَاتِبُ | অফিস | | | | |
| | | | | | | | |

অনেক ভঙ্গুর বহুবচনের অক্ষর সংখ্যা কমে যায়

| বহুবচন | একবচন |
|------------|----------------------------|
| بَرَامِجٌ | প্রোগ্রাম = بَرْنَامَجٌ |
| سَفَارِجٌ | Quince ফল = سَفَرَجَلٌ |
| عَنَّاكِبُ | মাকড়শা = عَنَكَبُوتٌ |
| عَنَادِلُ | পাপিয়া পাখি = عَنْدَلِيبٌ |
| مَشَافٍ | হাসপাতাল = مُسْتَشْفَى |

২০। جَمْعُ الْجَمْعِ বহুবচনের বহুবচন

| বহুবচনের বহুবচন | বহুবচন | একবচন |
|------------------------------|------------------------|-----------------|
| পথসমূহ = طُرُقَاتٌ | পথসমূহ = طُرُقٌ | পথ = طَرِيقٌ |
| স্থানসমূহ = أَمَاكِرُ | স্থানসমূহ = أَمَكِنَةٌ | স্থান = مَكَانٌ |
| চুড়িসমূহ = أَسْوُرٌ | অসুরা = أَسْوَرَةٌ | চুড়ি = سِوَارٌ |
| অনুকূল = أَيَادٍ | হাতগুলো = أَيَدٍ | হাত = يَدٌ |
| সম্মানিত পরিবার = بُيُوتَاتٌ | বাড়িগুলো = بُيُوتٌ | বাড়ি = بَيْتٌ |

২১। كُلُّ جَمْعٍ مُؤَنَّثٌ

বুদ্ধিহীন বহুবচনকে বিশেষায়িত করতে স্ত্রীবাচক একবচন ইসম ব্যবহৃত হয়। সংক্ষেপে একে كُلُّ جَمْعٍ مُؤَنَّثٌ বলে। যেমনঃ

| | |
|-------------------------------------|--|
| হে মুহাম্মাদ! এই কলমগুলো কার জন্য? | لِمَنْ هَذِهِ الْأَقْلَمُ يَا مُحَمَّدٌ؟ |
| মসজিদটির দরজাগুলি খোলা। | أَبْوَابُ الْمَسْجِدِ مَفْتُوحَةٌ |
| টেবিলের উপর যে বইগুলো (আছে) তা আমার | الْكُتُبُ الَّتِي عَلَى الْمَكْتَبِ هِيَ لِي |
| বাড়িগুলো সুন্দর | الْبُيُوتُ جَمِيلَةٌ |

২২। শেষে ِ বিশিষ্ট ইসমের লিঙ্গ ও বচন

শেষে ِ বিশিষ্ট শব্দগুলোর স্ত্রীজাতীয় ও বহুবচন করার নিয়ম।

| বহুবচন | একবচন | |
|---|---------------------|--------|
| جِيَاعٌ [فِعَالٌ] | جَوْعَانُ | পুং |
| و, বিলুপ্ত হয়ে ِ এসেছে কারন কাসরার সাথে, বেমানান | جَوْعَى [فَعْلَى] | স্ত্রী |

অধ্যায়-৪ (বাদাল ও বিশেষণ)

২৩। ٱبَدَلُ وَ مُبَدِّلُ বাদাল ও মুবদাল

| | |
|-----------|--------------------|
| এটা নতুন | هَذَا جَدِيدٌ |
| বইটি নতুন | الْكِتَابُ جَدِيدٌ |

প্রথম বাক্যটিতে ইশারা করে বলা হচ্ছে এটা নতুন, অতঃপর “এটা” এর বদলে “বইটি” ব্যবহার করা হয়েছে। বাক্যদুটি কে একসাথে করে বলা যায় , هَذَا الْكِتَابُ جَدِيدٌ “এই বইটি নতুন”। এখানে الْكِتَابُ শব্দটিকে هَذَا এর “বাদাল” বলা হয় এবং هَذَا কে বলা হয় مُبَدِّلُ। সহজে মনে রাখার জন্য বলা যায় اِسْمَاءُ الْإِشَارَةِ এর পর ال বিশিষ্ট اِسْمُ আসলে সেটাই ٱبَدَلُ

বাদাল ও মুবদালের اِلْغَرَابُ (বিভক্তি) একই। অর্থাৎ মুবদাল মারফু হলে বাদালও মারফু, মুবদাল মানছুব হলে বাদালও মানছুব ইত্যাদি। তবে নির্দিষ্টতায় মিল থাকা জরুরী নয়।

| | |
|--|--|
| هَذَا = مُبْتَدَأٌ وَ هُوَ مُبَدِّلُ الْبَيْتُ = ٱبَدَلُ كَبِيرٌ = خَبَرُ | هَذَا الْبَيْتُ كَبِيرٌ এই বাড়িটি বড় |
| هُوَ = مُبْتَدَأٌ صَدِيقٌ = خَبَرٌ وَ هُوَ مُبَدِّلُ وَ هُوَ مُضَافٌ ي = مُضَافٌ اِلَيْهِ مُحَمَّدٌ = ٱبَدَلُ | هُوَ صَدِيقِي مُحَمَّدٌ সে আমার বন্ধু মুহাম্মাদ |

লক্ষ্যনীয়ঃ

| | |
|----------------------------|-------------------------|
| هَذَا الْبَيْتُ الْكَبِيرُ | هَذَا الْبَيْتُ كَبِيرٌ |
| এই বড় বাড়িটি | এই বাড়িটি বড় |

২৪। بَدَلُ এর প্রকারভেদ

بَدَلُ চার প্রকারঃ

| | | |
|-------------------------------|--|------------------|
| তোমার ভাই হাশিম পাশ করেছে | بَجَحَ أَخُوكَ هَاشِمٌ | পূর্ণ বদল |
| আমি খেয়েছি মোরগটির অর্ধেক | أَكَلْتُ الدَّجَاجَةَ نِصْفَهَا | আংশিক বদল |
| আমি বইটি পছন্দ করি তার স্টাইল | أَعْجَبَنِي هَذَا الْكِتَابُ أُسْلُوبُهُ | বর্ণনামূলক বদল |
| আমাকে বইটি দাও, খাতাটি | أَعْطِنِي الْكِتَابَ الدَّفْتَرَ | ভুল সংশোধনের বদল |

কুরআনীয় উদাহরণ

| | |
|--|---|
| বলে দাও, হে মানব মন্ডলী বলে দাও, হে মানব মন্ডলী। | قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ |
| আমরা তোমার পিতৃ-পুরুষ ইব্রাহীম, ইসমাইল ও ইসহাকের উপাস্যের এবাদত করব। | نَعْبُدُ إِلَهَكَ وَإِلَهَ آبَائِكَ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ |

২৫। بَدَلُ এবং مُبَدَلُ এর অবস্থা

| | |
|---|------------------------------|
| يَسْأَلُونَكَ عَنِ الشَّهْرِ الْحَرَامِ قِتَالٍ فِيهِ | উভয়ই ইসম |
| وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ يَلْقَ أَثَامًا يُضَاعَفْ لَهُ الْعَذَابُ | উভয়ই ফে'ল |
| وَاتَّقُوا الَّذِي أَمَدَّكُمْ بِمَا تَعْلَمُونَ أَمَدُّكُمْ بِأَنْعَامٍ وَبَيْنٍ | উভয়ই বাক্য |
| أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى الْإِبِلِ كَيْفَ خُلِقَتْ | প্রথমটি বাক্য এবং পরেরটি ইসম |

২৬। نَعْتُ বিশেষণ

যখন একটা اسم অন্য কোন اسم এর দোষ-গুন বর্ণনা করে তখন তাকে نَعْتُ বলে। যার গুন বর্ণনা করা হয় তাকে مَنْعُوتُ বলে। نَعْتُ ও مَنْعُوتُ এর মধ্যে চারটি বিষয়ে মিল থাকতে হবে,

১. লিঙ্গ المذكر / المؤنث

| বাংলা অর্থ | نَعْتُ | خَبَرٌ وَ هُوَ مَنْعُوتٌ | مُبْتَدَأٌ |
|-----------------------|-----------|--------------------------|------------|
| সে একজন মেধাবী ছাত্র | ذَكِيٌّ | طَالِبٌ | هُوَ |
| সে একজন মেধাবী ছাত্রী | ذَكِيَّةٌ | طَالِبَةٌ | هِيَ |

২. এর সমাপ্তি مرفوع/منصوب/ مجزور

| বাংলা অর্থ | نَعْتُ | خَبَرٌ وَ هُوَ مَنْعُوتٌ | مُبْتَدَأٌ |
|--------------------------|--------------|--------------------------|------------|
| কলমটি ছোট ব্যাগটির মধ্যে | الصَّغِيرَةِ | فِي الْحَقِيبَةِ | الْقَلَمُ |
| ইনি একজন নতুন শিক্ষক | جَدِيدٌ | مُدَرِّسٌ | هَذَا |

৩. এর নির্দিষ্টতা نكرة / معرفة

| বাংলা অর্থ | خَبَرٌ | نَعْتُ | مُبْتَدَأٌ وَ هُوَ مَنْعُوتٌ |
|---------------------|---------|------------|------------------------------|
| নতুন শিক্ষকটি লম্বা | طَوِيلٌ | الْجَدِيدُ | الْمُدَرِّسُ |

৪. বচন المفرد / السَّيْنِيَّةُ / الجمع

| বাংলা অর্থ | نَعْتُ | خَبَرٌ وَ هُوَ مَنْعُوتٌ | مُبْتَدَأٌ |
|--------------------|---------|--------------------------|------------|
| সে একজন নতুন ছাত্র | جَدِيدٌ | طَالِبٌ | هُوَ |
| তারা নতুন ছাত্র | جُدُدٌ | طُلَّابٌ | هُمْ |

نَعْتُ এর পরপরই مَنْعُوتُ নাও আসতে পারে। যেমন: بَيْتُ اللَّهِ الْحَرَامُ আল্লাহর পবিত্র ঘর

কুরআনীয় উদাহরণঃ

| | |
|---|---|
| আর তাদের জন্য রয়েছে কঠোর শাস্তি। | وَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ |
| সে তোমাদের প্রকাশ্য শত্রু | إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ |
| করণাময় পালনকর্তার পক্ষ থেকে তাদেরকে বলা হবে সালাম। | سَلَامٌ قَوْلًا مِّن رَّبِّ رَحِيمٍ |
| আপনার পালনকর্তা অবশ্যই পরাক্রমশালী, পরম দয়ালু। | وَإِنَّ رَبَّكَ هُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ |
| আমাদেরকে সরল পথ দেখাও, | اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ |
| সেটা এক উজ্জ্বল নক্ষত্র। | النَّجْمِ الثَّاقِبِ |
| তার হিসাব-নিকাশ সহজে হয়ে যাবে | فَسَوْفَ يَحْسَبُ حِسَابًا يَسِيرًا |
| সে সুখীজীবন যাপন করবে। | فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَّاضِيَةٍ |
| মিথ্যাচারী, পাপীর কেশগুচ্ছ। | نَاصِيَةٍ كَاذِبَةٍ خَاطِئَةٍ |
| বরং এটা মহান কোরআন | بَلْ هُوَ قُرْآنٌ مَّجِيدٌ |
| বরং যাদেরকে জ্ঞান দেয়া হয়েছে, তাদের অন্তরে ইহা (কোরআন) তো স্পষ্ট আয়াত। | بَلْ هُوَ آيَاتٌ بَيِّنَاتٌ فِي صُدُورِ الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ |
| আপনার পালনকর্তার কৃপায় এটাই মহা সাফল্য। | ذَٰلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ |
| সেই মহাদিবসে, | لَيَوْمٍ عَظِيمٍ |

অধ্যায়-৫ (ইশারা বাচক বিশেষ্য ও সম্বন্ধ কারক সর্বনাম)

২৭। اِسْمَاءُ الْاِشَارَةِ ইশারা বাচক বিশেষ্য

ইশারা বাচক বিশেষ্য (اِسْمَاءُ الْاِشَارَةِ)

| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
|--------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------|------------------------------|
| هَؤُلَاءِ এরা/এইগুলো (উভয়) | هَٰذَا এই দুটি/এই দুজন (পুং) | هَٰذَا এটি/ইনি (পুং) | (لِلْقَرِيبِ) নিকটের জন্য |
| | هَٰئَانِ এই দুটি/এই দুজন (স্ত্রী) | هَٰذِهِ এটিইনি/ (স্ত্রী) | |
| أُولَٰئِكَ ওরা/ঐগুলো (উভয়) | ذَٰلِكَ ঐ দুটি/ঐ দুজন (পুং) | ذَٰلِكَ ওটি/উনি (পুং) | (لِلْبَعِيدِ) দূরের জন্য |
| | تَٰلِكَ ঐ দুটি/ঐ দুজন (স্ত্রী) | تَٰلِكَ ওটি/উনি (স্ত্রী) | |

২৮। اِسْمُ الْمَوْصُولِ সম্বন্ধ কারক সর্বনাম

দুটি বিশেষ্যের মধ্যে সংযোগকারী اسم যেমন اَلَّذِي যিনি/যা, مَا যা, مَنْ যিনি ইত্যাদিকে আরবীতে اِسْمُ الْمَوْصُولِ বলে। সংযোগকারী শব্দগুচ্ছকে صِلَةُ الْمَوْصُولِ বলে। যেমন,

| বাংলা অর্থ | | صِلَةُ الْمَوْصُولِ | اِسْمُ الْمَوْصُولِ | |
|--|----------------------|---------------------|---------------------|------------|
| যে কলমটি টেবিলের উপর সেটি শিক্ষকটির জন্য | لِلْمُدْرَسِ | عَلَى الْمَكْتَبِ | الَّذِي | الْقَلَمُ |
| যে ছাত্রটি এখানে বসা সে ইন্দোনেশিয়া থেকে | مِنْ إِنْدُونِيسِيَا | جَالِسٌ هُنَا | الَّذِي | الطَّالِبُ |
| আমি তাকে দেখেছিলাম যিনি বাড়ি থেকে বের হয়েছিল | مِنَ الْبَيْتِ | خَرَجَ | مَنْ | رَأَيْتُهُ |
| আমি তাই করেছিলাম যা হামিদ বলেছিল | حَامِدٌ | قَالَ | مَا | فَعَلْتُ |

কিন্তু অনির্দিষ্ট ইসমের ক্ষেত্রে الاسمُ الْمُؤْصُولُ দরকার হয় না। যেমনঃ

| | |
|--|--------------------------------|
| আমার এক বন্ধু (আছে) যে ভারত থেকে (এসেছে) | لِي زَمِيلٍ مِنَ الْهِنْدِ |
| যে তা বলেছিল সে একজন শিক্ষক হামিদ | حَامِدٌ مُدَرِّسٌ قَالَ ذَلِكَ |

লিংগ ও বচন ভেদে الَّذِي এর রূপ

| | | |
|--------------------------|-------------------------------|------------------------|
| الَّذِينَ যারা (পুং) | الَّذَانِ যে দুজন (পুং) | الَّذِي যে (পুং) |
| الَّتِي যারা (স্ত্রী) | الَّتَانِ যে দুজন (স্ত্রী) | الَّتِي যে (স্ত্রী) |

কুরআনীয় উদাহরণঃ

| | |
|--|---|
| যারা বিশ্বাস স্থাপন করে এবং সৎকর্ম সম্পাদন করে, তাদের জন্যে রয়েছে সুসংবাদ এবং মনোরম প্রত্যাবর্তনস্থল। | الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ طُوبَىٰ لَهُمْ وَحُسْنُ مَآبٍ |
| তোমাদের মধ্য থেকে যে দু'জন সেই কুকর্মে লিপ্ত হয়, তাদেরকে শাস্তি প্রদান কর। | وَالَّذَانِ يَأْتِيَاهُمَا مِنْكُمْ فَأَذُوهُمَا |
| কাফেররা বলবে, হে আমাদের পালনকর্তা! যেসব জিন ও মানুষ আমাদেরকে পথভ্রষ্ট করেছিল, তাদেরকে দেখিয়ে দাও | وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا رَبَّنَا أَرِنَا الَّذِينَ أَضَلَّانَا مِنَ الْجِنَّ وَالْإِنْسِ |
| জওয়াবে তাই বলুন যা উৎকৃষ্ট। | أَذْفَعُ بِآلَتِي هِيَ أَحْسَنُ |
| নভোমন্ডল ও ভূমন্ডলে যা আছে, তিনি তা জানেন | يَعْلَمُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ |
| কতক মানুষ অজ্ঞানতাবশতঃ আল্লাহ সম্পকে বিতর্ক করে এবং প্রত্যেক অবাধ্য শয়তানের অনুসরণ করে। | وَمِنَ النَّاسِ مَن يُجَادِلُ فِي اللَّهِ بِغَيْرِ عِلْمٍ وَيَتَّبِعُ كُلَّ شَيْطَانٍ مَّرِيدٍ |
| যে সৎকর্ম সম্পাদন করে এবং সে ঈমানদার, পুরুষ হোক কিংবা নারী আমি তাকে পবিত্র জীবন দান করব | مَنْ عَمِلَ صَالِحًا مِّنْ ذَكَرٍ أَوْ أُنْثَىٰ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَنُحْيِيَنَّهٗ حَيَاةً طَيِّبَةً |
| যারা সবার করে, আমি তাদেরকে প্রাপ্য প্রতিদান দেব তাদের উত্তম কর্মের প্রতিদান স্বরূপ যা তারা করত। | وَلَنَجْزِيَنَّهُ الَّذِينَ صَبَرُوا أَجْرَهُمْ بِأَحْسَنِ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ |

অধ্যায়-৬ (অতীত কালের ক্রিয়া)

২৯। الفِعْلُ الْمَاضِي অতীত কালের ক্রিয়া

এর সাধারণ গঠন হলঃ فَعَلَ، فَعِلَ، فُعِلَ ইত্যাদি।

-৯৫% ক্রিয়া তিন অক্ষর বিশিষ্ট।

-ক্রিয়ার মূল রূপ হল অতীত কাল, পুরুষবাচক ও একবচন।

- فاعِل (ক্রিয়ার) সাথে সর্বদা فاعِل (ক্রিয়াকারক) থাকবে।

| فَعَلَ | فَعِلَ | فُعِلَ | فَعَلَ | فَعِلَ | فُعِلَ |
|--------------|---------|----------------|--------|----------------|--------|
| সে করুণা করল | كَرَّمَ | সে শুনল | سَمِعَ | সে সাহায্য করল | نَصَرَ |
| সে বড় হল | كَبُرَ | সে ভাবল | حَسِبَ | সে প্রহার করল | ضَرَبَ |
| সে ছোট হল | صَغُرَ | সে করল | عَمِلَ | সে লিখল | كَتَبَ |
| সে সহজ হল | سَهِّلَ | সে শিখল | عَلِمَ | সে পাঠ করল | دَرَسَ |
| সে কঠিন হল | صَعُبَ | সে বুঝল | فَهِمَ | সে পাঠালো | بَعَثَ |
| | | সে প্রসংসা করল | حَمِدَ | সে খুলল | فَتَحَ |
| | | সে আনন্দিত হল | فَرِحَ | সে গেল | ذَهَبَ |
| | | সে রাগস্থিত হল | غَضِبَ | সে বের হল | خَرَجَ |
| | | সে নিরাপদ হল | سَلِمَ | সে ফিরে আসল | رَجَعَ |
| | | সে ক্লান্ত হল | تَعَبَ | সে খেলো | أَكَلَ |
| | | | | সে বসলো | جَلَسَ |

গঠনানুযায়ী ক্রিয়া দুই প্রকারঃ

ক) **الفعل الصحيح** সবল ক্রিয়া যে ক্রিয়াগুলোতে **ي** এবং **و** থাকে না। যেমনঃ

| | | | | | |
|-----------|--------|---------|--------|---------|--------|
| সে বড় হল | كَبُرَ | সে শিখল | عَلِمَ | সে লিখল | كَتَبَ |
|-----------|--------|---------|--------|---------|--------|

খ) **الفعل المعتل** দুর্বল ক্রিয়া যে ক্রিয়াগুলোতে **ي** এবং **و** থাকে। যেমনঃ

| | | | | | |
|--------------|------------------|---------|-----------------|--------|--------|
| সে পথ দেখালো | هَدَى (هَدَى) | সে হাটল | سَارَ (سَيَّرَ) | সে পেল | وَجَدَ |
|--------------|------------------|---------|-----------------|--------|--------|

কাল অনুযায়ী ক্রিয়া দুই প্রকারঃ

ক) **الفعل الماضي** অতীত কালের ক্রিয়া। যেমনঃ **ذَهَبَ** সে গেল

খ) **الفعل المضارع** বর্তমান কালের ক্রিয়া। যেমনঃ **يَذْهَبُ** সে যায়/যাবে

৩০। **الفعل الماضي** এর সাথে **فَاعِلٌ** এর পরিবর্তন

| | | |
|-------------------------------|-------------------------------|------------------------------|
| هُمْ ذَهَبُوا | هُمَا ذَهَبَا | هُوَ ذَهَبَ |
| তারা সকলে (পুং) গিয়েছিল | তারা দুজন (পুং) গিয়েছিল | সে একজন (পুং) গিয়েছিল |
| هُنَّ ذَهَبْنَ | هُمَا ذَهَبَتَا | هِيَ ذَهَبَتْ |
| তারা সকলে (স্ত্রী) গিয়েছিল | তারা দুজন (স্ত্রী) গিয়েছিল | সে একজন (স্ত্রী) গিয়েছিল |
| انْتُمْ ذَهَبْتُمْ | انْتُمَا ذَهَبْتُمَا | أَنْتَ ذَهَبْتَ |
| তোমরা সকলে (পুং) গিয়েছিলে | তোমরা দুজন (পুং) গিয়েছিলে | তুমি একজন (পুং) গিয়েছিলে |
| انْتُنَّ ذَهَبْتُنَّ | انْتُمَا ذَهَبْتُمَا | أَنْتِ ذَهَبْتِ |
| তোমরা সকলে (স্ত্রী) গিয়েছিলে | তোমরা দুজন (স্ত্রী) গিয়েছিলে | তুমি একজন (স্ত্রী) গিয়েছিলে |
| نَحْنُ ذَهَبْنَا | | أَنَا ذَهَبْتُ |
| আমরা গিয়েছিলাম | | আমি গিয়েছিলাম |

| | | |
|------------------------------|------------------------------|-----------------------------|
| هُم سَمِعُوا | هُمَا سَمِعَا | هُوَ سَمِعَ |
| তারা সকলে (পুং) শুনেছিলো | তারা দুজন (পুং) শুনেছিলো | সে একজন (পুং) শুনেছিলো |
| هُنَّ سَمِعْنَ | هُمَا سَمِعْنَا | هِيَ سَمِعَتْ |
| তারা সকলে (স্ত্রী) শুনেছিলো | তারা দুজন (স্ত্রী) শুনেছিলো | সে একজন (স্ত্রী) শুনেছিলো |
| انْتُمْ سَمِعْتُمْ | انْتُمَا سَمِعْتُمَا | أَنْتَ سَمِعْتَ |
| তোমরা সকলে (পুং) শুনেছিলো | তোমরা দুজন (পুং) শুনেছিলো | তুমি একজন (পুং) শুনেছিলো |
| انْتُنَّ سَمِعْتُنَّ | انْتُمَا سَمِعْتُمَا | أَنْتِ سَمِعْتِ |
| তোমরা সকলে (স্ত্রী) শুনেছিলো | তোমরা দুজন (স্ত্রী) শুনেছিলো | তুমি একজন (স্ত্রী) শুনেছিলো |
| نَحْنُ سَمِعْنَا | | أَنَا سَمِعْتُ |
| আমরা শুনেছিলাম | | আমি শুনেছিলাম |

| | | |
|-----------------------------------|-----------------------------------|----------------------------------|
| هُم كَرُمُوا | هُمَا كَرُمَا | هُوَ كَرَمَ |
| তারা সকলে (পুং) করুণা করেছিল | তারা দুজন (পুং) করুণা করেছিল | সে একজন (পুং) করুণা করেছিল |
| هُنَّ كَرُمْنَ | هُمَا كَرُمْنَا | هِيَ كَرُمَتْ |
| তারা সকলে (স্ত্রী) করুণা করেছিল | তারা দুজন (স্ত্রী) করুণা করেছিল | সে একজন (স্ত্রী) করুণা করেছিল |
| انْتُمْ كَرُمْتُمْ | انْتُمَا كَرُمْتُمَا | أَنْتَ كَرُمْتَ |
| তোমরা সকলে (পুং) করুণা করেছিলো | তোমরা দুজন (পুং) করুণা করেছিলো | তুমি একজন (পুং) করুণা করেছিলো |
| انْتُنَّ كَرُمْتُنَّ | انْتُمَا كَرُمْتُمَا | أَنْتِ كَرُمْتِ |
| তোমরা সকলে (স্ত্রী) করুণা করেছিলো | তোমরা দুজন (স্ত্রী) করুণা করেছিলো | তুমি একজন (স্ত্রী) করুণা করেছিলো |
| نَحْنُ كَرُمْنَا | | أَنَا كَرُمْتُ |
| আমরা করুণা করেছিলাম | | আমি করুণা করেছিলাম |

৩১। الفِعْلُ الْمَاضِي এর فَاعِلٌ বা কর্তা

| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
|--------------------------------------|--------------------------------------|---|--------|
| ذَهَبُوا فَاعِلٌ = وَهُم | ذَهَبَا فَاعِلٌ = اَهُمَا | ذَهَبَ فَاعِلٌ = مُسْتَتِرٌ = هُوَ | পুং |
| ذَهَبْنَ فَاعِلٌ = نَ=هُنَّ | ذَهَبَتَا فَاعِلٌ = اَهُمَا | ذَهَبَتْ فَاعِلٌ = مُسْتَتِرٌ = هِيَ | স্ত্রী |
| ذَهَبْتُمْ فَاعِلٌ = تَ=انْتُمْ | ذَهَبْتُمَا فَاعِلٌ = تَ=انْتُمَا | ذَهَبْتَ فَاعِلٌ = تَ=أَنْتَ | পুং |
| ذَهَبْتُنَّ فَاعِلٌ = تَ=انْتُنَّ | ذَهَبْتُمَا فَاعِلٌ = تَ=انْتُمَا | ذَهَبْتِ فَاعِلٌ = تَ=أَنْتِ | স্ত্রী |
| ذَهَبْنَا فَاعِلٌ = نَا=نَحْنُ | | ذَهَبْتُ فَاعِلٌ = تَ=أَنَا | উভয় |

দুই কর্তার মিলন অসম্ভব

একটি ক্রিয়া প্রধান বাক্যে দুটি কর্তা থাকতে পারে না। যেমনঃ ذَهَبُوا الطُّلَّابُ বাক্যটি সঠিক নয় কারণ ذَهَبُوا এর و এবং الطُّلَّابُ উভয়ই হল فَاعِلٌ। সেক্ষেত্রে সঠিক প্রয়োগ হবে, ذَهَبَ الطُّلَّابُ। তবে الطُّلَّابُ ذَهَبُوا এর ব্যবহার সঠিক যেহেতু তা নামপ্রধান বাক্য এবং সেখানে ক্রিয়া বা কর্তার বিষয় নাই আছে কেবল মুবতাদা ও খবর।

| | |
|----------------------|------------------------|
| ✓ ذَهَبَ الطُّلَّابُ | × ذَهَبُوا الطُّلَّابُ |
|----------------------|------------------------|

৩২। جُمْلَةُ الْفِعْلِيَّةِ خَبَرٌ ক্রিয়া প্রধান বাক্যের খবর

একটা পূর্ণ جُمْلَةُ الْفِعْلِيَّةِ নামপ্রধান বাক্যে খবর হতে পারে। যেমন ,

| বাংলা অর্থ | جُمْلَةُ الْفِعْلِيَّةِ خَبَرٌ |
|-------------------------------------|---|
| আহমাদ বিশ্ববিদ্যালয়ের দিকে গেল | أَحْمَدُ ذَهَبَ إِلَى الْجَامِعَةِ فِعْلٌ = ذَهَبَ فَاعِلٌ = هُوَ (مُسْتَتِرٌ) |
| শিক্ষকটি ক্লাস রুম থেকে বেরিয়ে গেল | الْمُدْرَسُ خَرَجَ مِنَ الْفَصْلِ فِعْلٌ = خَرَجَ فَاعِلٌ = هُوَ (مُسْتَتِرٌ) |

৩৩। الْفِعْلُ الْمُتَعَدِّي সক্রমক ক্রিয়া ও الْفِعْلُ الْأَزْمُ অক্রমক ক্রিয়া

ক্রিয়াকে কি/কাকে দ্বারা প্রশ্ন করলে যে উত্তর পাওয়া যায় সেটাই হল “ক্রিয়ার কর্ম” আরবীতে এটাকে বলা হয় مَفْعُولٌ بِهِ । সর্বদা মানসুব । কর্ম থাকা না থাকার উপর ভিত্তি করে ক্রিয়াকে দুটি ভাগ করা হয়েছে,

| | | |
|-------------------------------|---------------------------------|-----------------------------------|
| মুহাম্মাদ কুরআন পড়ল | قَرَأَ مُحَمَّدٌ الْقُرْآنَ | الْفِعْلُ الْمُتَعَدِّي |
| হামিদ দরজাটি খুলল | فَتَحَ حَامِدٌ الْبَابَ | সক্রমক ক্রিয়া |
| আল্লাহ সব কিছু সৃষ্টি করেছেন | خَلَقَ اللَّهُ كُلَّ شَيْءٍ | فِعْلٌ + فَاعِلٌ + مَفْعُولٌ بِهِ |
| আমরা খালিদকে সাহায্য করেছিলাম | نَصَرْنَا خَالِدًا | |
| হামিদ বাজারের দিকে গেল | ذَهَبَ حَامِدٌ إِلَى السُّوقِ | الْفِعْلُ الْأَزْمُ |
| বসল সাথে আমার মুহাম্মাদ | جَلَسَ مُحَمَّدٌ مَعِيَ | অক্রমক ক্রিয়া |
| বেলাল মসজিদ থেকে বের হল | خَرَجَ بِلَالٌ مِنَ الْمَسْجِدِ | فِعْلٌ + فَاعِلٌ |

জোর দেওয়ার জন্য আগে بِهِ مَفْعُول বা খবর

| সাধারণ | জোর দেয়া |
|--------------------------------|--------------------------------|
| رَأَيْتُ بِلَالًا | بِلَالًا رَأَيْتُ |
| أَذْهَبْتُمْ إِلَى الْمُدِيرِ؟ | أ إِلَى الْمُدِيرِ ذَهَبْتُمْ؟ |

৩৪। المَفْعُولُ غَيْرُ الصَّرِيحِ (গৌণ কর্ম)

কিছু ক্রিয়া সরাসরি কর্মের সাথে আরোপিত না হয়ে হারফ জারের সাহায্যে আরোপিত হয়। এ ধরনের কর্মকে গৌণ কর্ম বলে। যেমনঃ

| | |
|---|--|
| আমি আল্লাহর উপর বিশ্বাস করেছি | أَمَنْتُ بِاللَّهِ |
| শিক্ষকটি ছাত্রটির উপর রাগ করেছিলেন | غَضِبَ الْمُدْرُسُ عَلَى الطَّالِبِ |
| আমি রোগীটিকে নিয়ে হাসপাতালে গিয়েছিলাম | ذَهَبْتُ بِالْمَرِيضِ إِلَى الْمُسْتَشْفَى |
| আমি পর্বতটির দিকে লক্ষ্য করলাম | نَظَرْتُ إِلَى الْجَبَلِ |
| আমরা ক্লাসরুমে প্রবেশ করেছিলাম | دَخَلْنَا فِي الْفَصْلِ |

উপরোক্ত বাক্যগুলিতে جَارٌ وَ مَجْرُورٌ গুলো মানসুবের স্থানে। ফি মাহাল্লি নাসবিন।

৩৫। না বোধক অতীত

অতীত কালের ক্রিয়ায় না অর্থে لَا ব্যবহৃত হয়। যেমনঃ

| | |
|-------------------------|--|
| আমি কফি পান করিনি | مَا شَرَبْتُ الْقَهْوَةَ |
| আমি আজ অফিসে যাইনি | مَا ذَهَبْتُ إِلَى الْمَكْتَبِ الْيَوْمَ |
| তুমি কি পাঠটি লিখনি ? | أَمَا كَتَبْتَ الدَّرْسَ؟ |
| আয়েশা আমার সাথে যায়নি | مَا ذَهَبَتْ عَائِشَةُ مَعِي |

৩৬। ক্রিয়া প্রধান বাক্যে দুটি না

ক্রিয়া প্রধান বাক্যে দুইটা না বোধক হলে উভয়ই ۱ দিয়ে শুরু হবে।

| | |
|----------------------|-----------------------------|
| আমি খাইনি পানও করিনি | لَا أَكَلْتُ وَلَا شَرِبْتُ |
| সে পড়েওনি লেখেওনি | لَا قَرَأَ وَلَا كَتَبَ |

৩৭। নিশ্চয়তা অর্থে অতীত কালে ۚ শব্দের ব্যবহার

অতীতকালের ক্রিয়ার পূর্বে ۚ বসলে তা নিশ্চয়তা বোঝায়

| | |
|---|--|
| নিশ্চয়ই আমি আয়াত সুস্পষ্ট করেছি বিশ্বাসী জাতির জন্য | قَدْ بَيَّنَّا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يُوقِنُونَ |
| নিশ্চয়ই সে সফল হয়েছে যে পবিত্র হয়েছে | قَدْ أَفْلَحَ مَنْ زَكَّاهَا |

৩৮। দুয়া করার জন্য অতীত কালের ব্যবহার

| | |
|----------------------------------|-------------------------|
| আল্লাহ তার উপর রহম কর | رَحِمَهُ اللَّهُ |
| আল্লাহ তাকে ক্ষমা করুক | عَفَرَ اللَّهُ لَهُ |
| আল্লাহ তোমার মুখকে ধ্বংস না করুক | لَا فُضَّ اللَّهُ فَآكَ |

৩৯। নিকট অতীত = ۚ + الْمَاضِي

অতীতকালের ক্রিয়ার পূর্বে ۚ বসলে তা নিকট অতীত নির্দেশ করে।

| | |
|---|---|
| শিক্ষকটি এইমাত্র শ্রেণীকক্ষে প্রবেশ করলো। | قَدْ دَخَلَ الْمَدْرَسُ الْفَصْلَ |
| প্রত্যেক লোক এইমাত্র তাদের পান করার জায়গা জেনে নিল | قَدْ عَلِمَ كُلُّ أُنَاسٍ مَّشْرَبَهُمْ |

৪০। দূর অতীত কাল = كَانَ + الْمَاضِي

অতীতে একটা অনেক পূর্বে হয়েছিল এরূপ বোঝাতে كَانَ + الْمَاضِي ব্যবহৃত হয়।

| | |
|-------------------------|---|
| সামির আরবী ভাষা পড়েছিল | كَانَ سَمِيرٌ دَرَسَ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ |
| আমি আরবী ভাষা পড়েছিলাম | كُنْتُ دَرَسْتُ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ |

৪১। ঘটমান অতীত কাল = كَان + الْمُضَارِعُ

অতীতে একটা কাজ চলছিল এরূপ বোঝাতে كَان + الْمُضَارِعُ ব্যবহৃত হয়।

| | |
|--|--|
| হামিদ খাচ্ছিল | كَانَ حَامِدٌ يَأْكُلُ |
| খাদিজা খাচ্ছিল | كَانَتْ خَدِيجَةُ تَأْكُلُ |
| তারা উভয়েই খাদ্য ভক্ষণ করতেন | كَانَا يَأْكُلَانِ الطَّعَامَ |
| তারা আরও বলবেঃ যদি আমরা শুনতাম অথবা বুদ্ধি খাটাতাম, তবে আমরা জাহান্নামবাসীদের মধ্যে থাকতাম না। | وَقَالُوا لَوْ كُنَّا نَسْمَعُ أَوْ نَعْقِلُ مَا كُنَّا فِي أَصْحَابِ السَّعِيرِ |

৪২। অতীতে ভবিষ্যত কাল = يَكُونُ + الْمَاضِي

অতীতে ভবিষ্যত কাল বোঝাতে يَكُونُ + الْمَاضِي ব্যবহৃত হয়।

| | |
|----------------------------|---|
| সামির আরবী ভাষা পড়ে থাকবে | يَكُونُ سَمِيرٌ دَرَسَ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ |
| হামিদ মাসজিদে যেয়ে থাকবে | يَكُونُ حَامِدٌ ذَهَبَ إِلَى الْمَسْجِدِ |

৪৩। অতীতে সম্ভাবনা = لَعَلَّما + الْمَاضِي

অতীতে সম্ভাবনা বোঝাতে لَعَلَّما + الْمَاضِي ব্যবহৃত হয়।

| | |
|--------------------------------|---|
| সামির সম্ভবত আরবী ভাষা পড়েছিল | لَعَلَّما سَمِيرٌ دَرَسَ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ |
| হামিদ সম্ভবত মাসজিদে গিয়েছিল | لَعَلَّما حَامِدٌ ذَهَبَ إِلَى الْمَسْجِدِ |

৪৪। অতীতে কাজের আকাঙ্ক্ষা = لَيَتِمَّا + الْمَاضِي

অতীতে সম্ভাবনা বোঝাতে لَيَتِمَّا + الْمَاضِي ব্যবহৃত হয়।

| | |
|---------------------------|--|
| যদি সামির আরবী ভাষা পড়ত! | لَيَتِمَّا سَمِيرٌ دَرَسَ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ |
| যদি তোমরা জানতে! | لَيَتِمَّا عَلِمْتُمْ |

৪৫। ক্রিয়ার সাথে হারফ জার

| ক্রিয়ার সাথে হারফ জার | | فعل + صَلَّةُ الْفِعْلِ | |
|------------------------|----------------|-------------------------|--------------------|
| স্বচেষ্ট হল | ضَرَبَ فِي | সে আসল | أَتَى |
| উল্লেখিত | ضَرَبَ لِ | নিয়ে আসল | أَتَى بِ |
| জমা করল | ضَرَبَ عَلَى | খোজা | بَعَى |
| উদাহরণ দিল | ضَرَبَ مَثَلًا | অবিচার করল | بَعَى عَلَى |
| ছাপিয়ে গেল | عَفَا | তাওবা করল | تَابَ، تَابَ إِلَى |
| ক্ষমা করল | عَفَا عَنْ | তাওবা গ্রহন করল | تَابَ عَلَى |
| পূর্ণ করল | قَضَى | আসল | جَاءَ |
| বিচার করল | قَضَى بَيْنَ | নিয়ে আসল | جَاءَ بِ |
| হত্যা করল | قَضَى عَلَى | গেলো | ذَهَبَ |
| রাখলো | وَضَعَ | নিয়ে গেলো | ذَهَبَ بِ |
| মুছে দিল | وَضَعَ عَنْ | চলে গেল | ذَهَبَ عَنْ |
| ফিরে গেল | وَلَّى | সম্ভ্রষ্ট হল | رَضِيَ |
| একটা দিকে ফিরে যাওয়া | وَلَّى إِلَى | সম্ভ্রষ্ট হল (কারও উপর) | رَضِيَ عَنْ |
| কিছু হতে ফিরে গেল | وَلَّى عَنْ | সাক্ষ্য দেওয়া | شَهِدَ |
| | | বিরুদ্ধে সাক্ষ্য দেওয়া | شَهِدَ عَلَى |

৪৬। الْمُضَارِعُ বর্তমান ও ভবিষ্যৎ কালের ক্রিয়া

আমরা জানি যে ক্রিয়ার মূল হল الْمَاضِي যা فَعَلَ গঠনের। فَعَلَ এর অক্ষর তিনটিকে যথাক্রমে ف কালিমা, ع কালিমা এবং ل কালিমা বলা হয়। তিন অক্ষর বিশিষ্ট ক্রিয়া গুলোর থেকে الْمُضَارِعُ করতে হলে,

- الْمُضَارِعُ এর নির্দেশক ن، أ، ت، ي ইত্যাদির উপর ফাতাহ
- ف কালিমায় সুকুন
- ع কালিমায় ফাতাহ, কাসরা কিংবা দম্মাহ
- ل কালিমায় দম্মাহ বসাতে হয়।

অর্থাৎ, তিন অক্ষর বিশিষ্ট الْمُضَارِعُ এর সাধারণ রূপ يَفْعُلُ، يَفْعِلُ، يَفْعُلُ

বর্তমান ও ভবিষ্যৎ কালের ক্রিয়া মারফু, মানসুব এবং মাজ্জুম হয় কিন্তু কখনও মাজরুর হয় না। সাধারণ বর্তমান আর ঘটমান বর্তমান কালের রূপ একই। বাক্যের ব্যবহার দেখে বুঝতে হয়। মুদারীর পূর্বে س যোগ করলে তা নির্দিষ্টভাবে ভবিষ্যতকে নির্দেশ করে।

ع কালিমার হরকত পরিবর্তনের বাবঃ

| ع কালিমার পরিবর্তন | الْمُضَارِعُ | الْمَاضِي | বাবের নাম |
|--------------------|--------------|-----------|-------------|
| দম্মা << ফাতাহ | يَنْصُرُ | نَصَرَ | বাব-نَصَرَ |
| কাছরা << ফাতাহ | يَضْرِبُ | ضَرَبَ | বাব-ضَرَبَ |
| ফাতাহতানী | يَفْتَحُ | فَتَحَ | বাব-فَتَحَ |
| দম্মা << দম্মা | يَكْرُمُ | كَرَّمَ | বাব-كَرَّمَ |
| ফাতাহ << কাছরা | يَسْمَعُ | سَمِعَ | বাব-سَمِعَ |
| কাছরাতানী | يَحْسِبُ | حَسِبَ | বাব-حَسِبَ |

৬ কালিমার হরকত পরিবর্তনের কয়েকটি উদাহরণঃ

| نَصَرَ - يَنْصُرُ (ফাতাহ-দম্মা) | | | |
|---------------------------------|--------------------------|-----------------|--------------------------|
| অতীত কালের অর্থ | الْمَاضِي - الْمَضَارِعُ | অতীত কালের অর্থ | الْمَاضِي - الْمَضَارِعُ |
| সে খুজে পেল | طَلَبَ - يَطْلُبُ | সে পরিবর্তন করল | نَقَلَ - يَنْقُلُ |
| সে প্রবেশ করল | دَخَلَ - يَدْخُلُ | সে দাসত্ব করল | عَبَدَ - يَعْبُدُ |
| সে হত্যা করল | قَتَلَ - يَقْتُلُ | সে সৃষ্টি করল | خَلَقَ - يَخْلُقُ |
| সে বিশৃঙ্খলা করল | فَسَدَ - يَفْسُدُ | সে মানল | قَنَتَ - يَقْنُتُ |
| সে বের হল | خَرَجَ - يَخْرُجُ | সে অস্বীকার করল | كَفَرَ - يَكْفُرُ |
| সে বিচার করল | حَكَمَ - يَحْكُمُ | সে অধ্যয়ন করল | دَرَسَ - يَدْرُسُ |
| সে বসল | قَعَدَ - يَقْعُدُ | সে অবস্থান করল | مَكَثَ - يَمْكُثُ |
| সে ছেড়ে দিল | تَرَكَ - يَتْرُكُ | সে পৌছে দিল | بَلَغَ - يَبْلُغُ |
| সে শর্ত ভাঙ্গল | نَقَضَ - يَنْقُضُ | সে ধরল | أَخَذَ - يَأْخُذُ |
| সে লক্ষ্য করল | نَظَرَ - يَنْظُرُ | সে আদেশ করলো | أَمَرَ - يَأْمُرُ |
| সে কৃতজ্ঞ হল | شَكَرَ - يَشْكُرُ | সে লুকালো | سَتَرَ - يَسْتُرُ |
| সে নীরব হল | سَكَتَ - يَسْكُتُ | সে চাষাবাদ করল | حَرَثَ - يَحْرُثُ |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |

(ফাতাহ-কাছরা) ضَرَبَ - يَضْرِبُ

[illegible]

| সَمِعَ - يَسْمَعُ (কাছরা-ফাতাহ) ৯৯.৯৯% | | | |
|--|--------------------------|-----------------|--------------------------|
| অতীত কালের অর্থ | الْمَاضِي - الْمَضَارِعُ | অতীত কালের অর্থ | الْمَاضِي - الْمَضَارِعُ |
| সে খুশি হল | فَرِحَ - يَفْرَحُ | সে শুনল | سَمِعَ - يَسْمَعُ |
| সে চিন্তিত হল | حَزَنَ - يَحْزَنُ | সে জানল | عَلِمَ - يَعْلَمُ |
| সে পিপাসার্ত হল | عَطَشَ - يَعْطَشُ | সে মুখস্ত করল | حَفِظَ - يَحْفَظُ |
| সে পরিক্ষার করে বনল | جَهَرَ - يَجْهَرُ | সে মুর্থ হল | جَهَلَ - يَجْهَلُ |
| সে নিরাপদ হল | سَلِمَ - يَسْلَمُ | সে প্রশংসা করল | حَمَدَ - يَحْمَدُ |
| সে চড়ল | رَكَبَ - يَرْكَبُ | সে বুঝল | فَهِمَ - يَفْهَمُ |
| সে পান করল | شَرَبَ - يَشْرَبُ | সে রাগান্বিত হল | غَضِبَ - يَغْضَبُ |
| সে হাসল | ضَحِكَ - يَضْحَكُ | সে সাক্ষ্য দিল | شَهِدَ - يَشْهَدُ |
| সে ঘৃণা করল | كَرِهَ - يَكْرَهُ | সে নিরাপদ হলো | أَمِنَ - يَأْمَنُ |
| | | | |
| حَسِبَ - يَحْسِبُ (কাছারতানী) | | | |
| সে হিসাব করল | حَسِبَ - يَحْسِبُ | সে স্বছন্দ হল | نَعِمَ - يَنْعِمُ |
| | | সে ওয়ারিশ হল | وَرِثَ - يَرِثُ |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |

الفِعْلُ الْمُضَارِعُ এর তিনটি গ্রুপ আছে, প্রতিটি ক্রিয়ার সাথে চারটি বিষয় গুরুত্বপূর্ণ

| গ্রুপ-১ কর্তা পকেটে | | | |
|-----------------------|---------------|------------------|-------------|
| জ্ঞাতব্য বিষয় | | অর্থ | المُضَارِعُ |
| المُضَارِعُ এর চিহ্নঃ | نَ، أ، تَ، يَ | সে যায় | يَذْهَبُ |
| ক্রিয়ার মূলঃ | ذهب | সে যায় (স্ত্রী) | تَذْهَبُ |
| কর্তাঃ | مُسْتَتِرٌ | তুমি যাও | تَذْهَبُ |
| মারফুর আলামতঃ | ُ | আমি যাই | أَذْهَبُ |
| | | আমরা যাই | نَذْهَبُ |

| গ্রুপ-২ ن আসে ن যায় | | | | |
|---------------------------|--------|---|-------------|-------------|
| জ্ঞাতব্য বিষয় | | অর্থ | ن যায় | ن আসে |
| المُضَارِعُ এর চিহ্নঃ | تَ، يَ | তারা দুইজন যায় | يَذْهَبَانِ | يَذْهَبَانِ |
| ক্রিয়ার মূলঃ | ذهب | তারা সকলে যায় | يَذْهَبُونَ | يَذْهَبُونَ |
| কর্তাঃ | أ و ي | তারা দুইজন (স্ত্রী) যায় তোমরা দুইজন যাও তোমরা দুইজন (স্ত্রী) যাও | تَذْهَبَانِ | تَذْهَبَانِ |
| মারফু আলামতঃ | ن আসে | তোমরা সকলে যাও | تَذْهَبُونَ | تَذْهَبُونَ |
| মানসুব ও মাজ্জুমের আলামতঃ | ن যায় | তুমি (স্ত্রী) যাও | تَذْهَبِينَ | تَذْهَبِينَ |

| গ্রুপ-৩ هُنَّ وَ هُنَّ মাবনি | | | |
|------------------------------|-------|--------------------|-------------|
| জ্ঞাতব্য বিষয় | | অর্থ | المُضَارِعُ |
| المُضَارِعُ এর চিহ্নঃ | ت، ي | তারা (স্ত্রী)যায় | يَذْهَبْنَ |
| ক্রিয়ার মূলঃ | ذهب | তোমরা (স্ত্রী) যাও | تَذْهَبْنَ |
| কর্তাঃ | ن | | |
| বিভক্তিঃ | মাবনী | | |

المُضَارِعُ এর সাথে فاعِلُ এর পরিবর্তন

| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
|---------------------|---------------------|---------------|--------|
| يَذْهَبُونَ | يَذْهَبَانِ | يَذْهَبُ | পুং |
| তারা সকলে যায়/যাবে | তারা দুজন যায়/যাবে | সে যায়/যাবে | |
| يَذْهَبْنَ | تَذْهَبَانِ | تَذْهَبُ | স্ত্রী |
| তারা সকলে যায়/যাবে | তারা দুজন যায়/যাবে | সে যায়/যাবে | |
| تَذْهَبُونَ | تَذْهَبَانِ | تَذْهَبُ | পুং |
| তোমরা সকলে যাও/যাবে | তোমরা দুজন যাও/যাবে | তুমি যাও/যাবে | |
| تَذْهَبْنَ | تَذْهَبَانِ | تَذْهَبِينَ | স্ত্রী |
| তোমরা সকলে যাও/যাবে | তোমরা দুজন যাও/যাবে | তুমি যাও/যাবে | |
| نَذْهَبُ | | أَذْهَبُ | উভয় |
| আমরা যাই/যাবো | | আমি যাই/যাবো | |

| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
|----------------------|----------------------|----------------|--------|
| يَكْتُبُونَ | يَكْتُبَانِ | يَكْتُبُ | পুং |
| তারা সকলে লেখে/লিখবে | তারা দুজন লেখে/লিখবে | সে লেখে/লিখবে | |
| يَكْتُبْنَ | تَكْتُبَانِ | تَكْتُبُ | স্ত্রী |
| তারা সকলে লেখে/লিখবে | তারা দুজন লেখে/লিখবে | সে লেখে/লিখবে | |
| تَكْتُبُونَ | تَكْتُبَانِ | تَكْتُبُ | পুং |
| তোমরা সকলে লিখ/লিখবে | তোমরা দুজন লিখ/লিখবে | তুমি লিখ/লিখবে | |
| تَكْتُبْنَ | تَكْتُبَانِ | تَكْتُبِينَ | স্ত্রী |
| তোমরা সকলে লিখ/লিখবে | তোমরা দুজন লিখ/লিখবে | তুমি লিখ/লিখবে | |
| نَكْتُبُ | | أَكْتُبُ | উভয় |
| আমরা লিখি/লিখব | | আমি লিখি/লিখব | |

عُضَارِعُ এর মারফু, মানসুব ও মাজ্জুম রূপ

| মাজ্জুম | মানসুব | মারফু | অর্থ |
|------------|------------|-------------|--------------------------------|
| يَذْهَبُ | يَذْهَبُ | يَذْهَبُ | সে যায়/যাবে |
| يَذْهَبَا | يَذْهَبَا | يَذْهَبَانِ | তারা দুজন যায়/যাবে |
| يَذْهَبُوا | يَذْهَبُوا | يَذْهَبُونَ | তারা সকলে যায়/যাবে |
| تَذْهَبُ | تَذْهَبُ | تَذْهَبُ | সে) স্ত্রী (যায়/যাবে |
| تَذْهَبَا | تَذْهَبَا | تَذْهَبَانِ | তারা দুজন) স্ত্রী (যায়/যাবে |
| يَذْهَبْنَ | يَذْهَبْنَ | يَذْهَبْنَ | তারা সকলে) স্ত্রী (যায়/যাবে |
| تَذْهَبُ | تَذْهَبُ | تَذْهَبُ | তুমি যাও/যাবে |
| تَذْهَبَا | تَذْهَبَا | تَذْهَبَانِ | তোমরা দুজন যাও/যাবে |
| تَذْهَبُوا | تَذْهَبُوا | تَذْهَبُونَ | তোমরা সকলে যাও/যাবে |
| تَذْهَبِي | تَذْهَبِي | تَذْهَبِينَ | তুমি) স্ত্রী (যাও/যাবে |
| تَذْهَبَا | تَذْهَبَا | تَذْهَبَانِ | তোমরা দুজন) স্ত্রী (যাও/যাবে |
| تَذْهَبْنَ | تَذْهَبْنَ | تَذْهَبْنَ | তোমরা সকলে) স্ত্রী (যাও/যাবে |
| أَذْهَبُ | أَذْهَبُ | أَذْهَبُ | আমি যাই/যাবো |
| نَذْهَبُ | نَذْهَبُ | نَذْهَبُ | আমরা যাই/যাবো |

৪৭। না বোধক বর্তমান

المُضَارِعُ এর পূর্বে مَا বসালে বর্তমান অবস্থায় “না করা” বোঝায়, কিন্তু لَا বসালে “না করার অভ্যাস” বোঝায় একে لَا النَّافِيَةُ বলে।

| مَا এর পূর্বে الْمُضَارِعُ | لَا এর পূর্বে الْمُضَارِعُ |
|------------------------------------|--|
| مَا يَذْهَبُ إِلَى السُّوقِ الْآنَ | لَا يَذْهَبُ إِلَى السُّوقِ بَعْدَ الظُّهْرِ |
| সে এখন মার্কেটে যাচ্ছে না/যাবে না | সে জোহরের পর মার্কেটে যায় না। |
| مَا أَشْرَبُ الْقَهْوَةَ | لَا أَشْرَبُ الْقَهْوَةَ |
| আমি কফি পান করছি না/করব না | আমি কফি পান করি না |

৪৮। মুদারির امر হিসাবে ব্যবহার

تُؤْمِنُونَ - এখানে آمِنُوا বোঝানো হয়েছে।

৪৯। না বোধক ভবিষ্যত

لَنْ ব্যবহৃত হয় ভবিষ্যৎ কাজকে না বোধক করতে। لَنْ অব্যয়টি الْمُضَارِعُ কে মানসুব করে। জোর দিতে لَنْ এর পর اَبَدًا যুক্ত হয়।

| | |
|---|--|
| আমি আগামিকাল রিয়াদ যাবনা | لَنْ أَذْهَبَ إِلَى الرِّيَاضِ غَدًا |
| আমি কখনো রিয়াদ যাবনা | لَنْ أَذْهَبَ إِلَى الرِّيَاضِ أَبَدًا |
| দোযখের আগুন আমাদের স্পর্শ করবে না অল্প কিছু সময় ব্যতীত | وَقَالُوا لَنْ تَمَسَّنَا النَّارُ إِلَّا أَيَّامًا مَّعْدُودَةً |
| যে লোক ইসলাম ছাড়া অন্য কোন ধর্ম তালাশ করে, কস্মিনকালেও তা গ্রহণ করা হবে না | وَمَنْ يَبْتَغِ غَيْرَ الْإِسْلَامِ دِينًا فَلَنْ يُقْبَلَ مِنْهُ |
| বস্তুতঃ যাকে আল্লাহ গোমরাহ করে দেন, তুমি তাদের জন্য কোন পথই পাবে না কোথাও। | وَمَنْ يُضْلِلِ اللَّهُ فَلَنْ تَجِدَ لَهُ سَبِيلًا |
| কিছুতেই আল্লাহ কাফেরদেরকে মুসলমানদের উপর বিজয় দান করবেন না। | وَلَنْ يَجْعَلَ اللَّهُ لِلْكَافِرِينَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ سَبِيلًا |

৫০। মাত্রই ঘটবে এমন ক্রিয়ায় ڪَ এর ব্যবহার

কাজ এখনও শেষ হয়নি কেবল করা প্রায় শুরু হচ্ছে এরূপ ক্ষেত্রে ڪَ , ڪَآءُ ব্যবহৃত হয়।

গঠনঃ ڪَآءُ + اِسْمٌ مَرْفُوعٌ + الْمَضَارِعُ

| | |
|--|---|
| বালকটি প্রায় হেসেই ফেলেছিল | ڪَآءُ الْوَلَدُ يَضْحَكُ |
| তাদের কিছু কিছু অন্তর প্রায় ঘুরে গিয়েছিল | ڪَآءُ يَزِيغُ قُلُوبُ فَرِيقٍ مِّنْهُمْ |
| বালকটি প্রায় হেসে ফেলবে | يَكَّآءُ الْوَلَدُ يَضْحَكُ |
| বিদ্যুৎ চমক প্রায় তাদের দৃষ্টি কেড়ে নেয় | يَكَّآءُ الْبَرْقُ يَخْطَفُ أَبْصَارَهُمْ |

৫১। ۞ মুদারীকে অতীত অর্থ দেয়

۞ শব্দটি الْمَضَارِعُ এর পূর্বে বসে তাকে মাজ্জুম করে এবং অতীত অর্থ তৈরী করে।

| | |
|--|---|
| তুমি কি জান না যে, আল্লাহ সব কিছুর উপর শক্তিমান? | أَمْ تَعْلَمُ أَنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ |
| যারা আল্লাহ যা অবতীর্ণ করেছেন, তদনুযায়ী ফয়সালা করে না, তারাই পাপাচারী। | وَمَنْ لَّمْ يَحْكَمْ بِمَا أَنزَلَ اللَّهُ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ |
| আর যদি আপনি এরূপ না করেন, তবে আপনি তাঁর পয়গাম কিছুই পৌছালেন না। | وَإِنْ لَّمْ تَفْعَلْ فَمَا بَلَغْتَ رِسَالَتَهُ |
| যারা ঈমান আনে এবং স্বীয় বিশ্বাসকে শেরেকীর সাথে মিশ্রিত করে না | الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ |
| আমি কি তাকে দেইনি চক্ষুদ্বয়, | أَمْ جَعَلْ لَهُ عَيْنَيْنِ |
| তিনি কি আপনাকে এতীমরূপে পাননি? | أَمْ يَجِدَكَ يَتِيمًا فَآوَىٰ |
| আমি কি আপনার বক্ষ উন্মুক্ত করে দেইনি? | أَمْ نَشْرَحُ لَكَ صَدْرَكَ |
| শিক্ষা দিয়েছেন মানুষকে যা সে জানত না। | عَلَّمَ الْإِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَمْ |
| আপনি কি দেখেননি আপনার পালনকর্তা হস্তীবাহিনীর সাথে করূপ ব্যবহার করেছেন? | أَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِأَصْحَابِ الْفِيلِ |
| তিনি কাউকে জন্ম দেননি এবং কেউ তাকে জন্ম দেয়নি | لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ |

লক্ষ্যনীয়ঃ

| | |
|-------------------------------|--------------------------------|
| مَا ذَهَبْتُ إِلَى الرِّيَاضِ | لَمْ أَذْهَبْ إِلَى الرِّيَاضِ |
| আমি রিয়াদ যাইনি | আমি রিয়াদ যাইনি |

৫২। এখনও করা হয়নি অর্থে لَمْ + ... + بَعْدُ

| | |
|--------------------------------|-------------------------------------|
| আমার বাবা এখনও ফিরে আসেন নি | لَمْ يَرْجِعْ أَبِي بَعْدُ |
| আমি তাকে এখনও একটি চিঠি লিখিনি | لَمْ أَكْتُبْ لَهُ رِسَالَةً بَعْدُ |
| আমি এখনও বিবাহ করিনি | لَمْ أَنْكَحْ بَعْدُ |

৫৩। নিশ্চয়তা, অপ্রতুলতা, সম্ভাবনা/সন্দেহ প্রকাশে মুদারীতে قَدْ শব্দের ব্যবহার

মুদারির পূর্বে قَدْ আসলে তা নিশ্চয়তা, অপ্রতুলতা, সম্ভাবনা/সন্দেহ প্রকাশ করে।

| | | |
|---|---|-----------|
| তোমার অবশ্যই জান যে আমি তোমাদের জন্য আল্লাহর রাসুল। | وَقَدْ تَعْلَمُ أَنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ | নিশ্চয়তা |
| মাঝে মাঝে অলস ছাত্ররাও পাশ করে। | قَدْ يَنْجَحُ الطَّالِبُ الْكَسَلَانُ | অপ্রতুলতা |
| আজ বৃষ্টি নামতে পারে। | قَدْ يَنْزِلُ الْمَطَرُ الْيَوْمَ | সম্ভাবনা |

৫৪। অম্ৰ আদেশ

অম্ৰ বা আদেশ কেবল الْمُضَارِعُ এর ২য় পুরুষে হয়। আদেশ সর্বদা মাজ্জুম। الْمُضَارِعُ থেকে কয়েকটি ধাপে এটা পরিবর্তিত হয়। যেমন,

- تَذْهَبُ এর الْمُضَارِعُ এর আলামত ت এবং মারফুর আলামত ‘পেশ’ উঠে যাবে। শেষে মাজ্জুমের আলামত ‘সাকিন’ বসবে, ذَهَبُ
- প্রথমে সাকিন বসায় উচ্চারণ করা যাচ্ছে না। তাই এখানে ا বা آ আসবে। এ কালিমায পেশ থাকলে ا নাহলে !

تَذْهَبُ < ذَهَبُ < إِذْهَبَ

| আদেশ সূচক | অম্ৰ | সাধারণ বর্তমান | الْمُضَارِعُ |
|---|------------|---|--------------|
| তুমি যাও! | إِذْهَبْ | তুমি যাও | تَذْهَبُ |
| তোমরা দুজন যাও! তোমরা দুজন (স্ত্রী) যাও! | إِذْهَبَا | তোমরা দুজন যাও তোমরা দুজন (স্ত্রী) যাও | تَذْهَبَانِ |
| তোমরা সকলে যাও! | إِذْهَبُوا | তোমরা সকলে যাও | تَذْهَبُونَ |
| তুমি (স্ত্রী) যাও! | إِذْهَبِي | তুমি(স্ত্রী) যাও | تَذْهَبِينَ |
| তোমরা সকল (স্ত্রী) যাও! | إِذْهَبْنَ | তোমরা সকল(স্ত্রী) যাও | تَذْهَبْنَ |

هَات (দাও, নিয়ে আসো) এর ব্যবহার

| বহুবচন | একবচন | |
|---|--------------------------------|--------|
| هَاتُوا بُرْهَانَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ | هَاتِ قَلَمًا يَا وَلَدُ! | পুরুষ |
| তোমাদের প্রমাণ নিয়ে এসো, যদি তোমরা সত্যবাদী হও। | একটা কলম দাও হে বালক | |
| هَاتِينَ بُرْهَانَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقَاتٍ | هَاتِي كِتَابًا يَا عَائِشَةُ! | স্ত্রী |
| তোমাদের প্রমাণ নিয়ে এসো, যদি তোমরা (স্ত্রী) সত্যবাদী হও। | হে আয়েশা একটা বই নিয়ে আসো | |

৫৫। نَهَى নিষেধ

নিষেধ কেবল الْمُضَارِعُ এর ২য় পুরুষে হয়। নিষেধ সর্বদা মাজ্জুম। الْمُضَارِعُ থেকে هَيَّ করতে تَذْهَبُ এর পূর্বে না বাচক لَا বসে এবং মারফুর আলামত ‘পেশ’ উঠে মাজ্জুমের আলামত ‘সাকিন’ বসে। যেমনঃ لَا تَذْهَبُ

| নিষেধ সূচক | نَهَى | সাধারণ | الْمُضَارِعُ |
|---|----------------|---|--------------|
| তুমি যেওনা | لَا تَذْهَبُ | তুমি যাও | تَذْهَبُ |
| তোমরা দুজন যেওনা তোমরা দুজন (স্ত্রী) যেওনা | لَا تَذْهَبَا | তোমরা দুজন যাও তোমরা দুজন (স্ত্রী) যাও | تَذْهَبَانِ |
| তোমরা সকলে যেওনা | لَا تَذْهَبُوا | তোমরা সকলে যাও | تَذْهَبُونَ |
| তুমি (স্ত্রী) যেওনা | لَا تَذْهَبِي | তুমি (স্ত্রী) যাও | تَذْهَبِينَ |
| তোমরা সকল (স্ত্রী) যেওনা | لَا تَذْهَبْنَ | তোমরা সকল (স্ত্রী) যাও | تَذْهَبْنَ |

৫৬। هَاء এর ব্যবহার

هَاء শব্দের অর্থ “লও” এটা একটা আদেশ।

| বহুবচন | একবচন | |
|--|--|--------|
| هَآؤُمُ الْكِتَابَ يَا إِخْوَانُ হে ভাইয়েরা বইটা নাও | هَآءُ الْكِتَابَ يَا عَلِيُّ হে আলী বইটি নাও | পুং |
| هَآؤُنَّ الْكِتَابَ يَا أَخَوَاتُ হে বোনেরা বইটি নাও | هَآءِ الْكِتَابَ يَا أَمْنَةُ হে আমিনা বইটি নাও | স্ত্রী |

৫৭। “ধরো” বা “লও” অর্থে إِلَيْكُمْ, إِلَيْكَ ইত্যাদির ব্যবহার

| | |
|------------------------------------|--------------------------------------|
| এই বইটি ধরো ,হে বালক | إِلَيْكَ هَذَا الْكِتَابَ يَا وَلَدُ |
| আরো কিছু উদাহরণ নাও | إِلَيْكُمْ أَمْثَلُهُ أُخْرَى |
| তোমরা আলাহর কিতাব আঁকড়ে ধরে থাকবে | عَلَيْكُمْ بِكِتَابِ اللَّهِ |

৫৮। تَعَالَى শব্দের ব্যবহার

جَاءَ-يَجِيءُ একটা আদেশ। অর্থ ‘আসো’। সে আসল এই অর্থে ব্যবহৃত ক্রিয়া হল
وَيَأْتِي-يَأْتِي কিন্তু আমরা ব্যবহৃত হয় تَعَالَى এর রূপগুলো হলঃ

| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
|-------------|------------|----------|--------|
| تَعَالَوْا | تَعَالَيَا | تَعَالَى | পুং |
| تَعَالَيْنِ | تَعَالَيَا | تَعَالِي | স্ত্রী |

Note تَعَالَى হলো একটি Verb যার অর্থ সে উপরে উঠল, সে উচ্চ হল ইত্যাদি। আমরা تَعَالَى এর মূল অর্থ হলো “উঠে আসো”

৫৯। لَأَمْ التَّامِرُ তৃতীয়পুরুষে ও প্রথমপুরুষে আদেশ

তৃতীয়পুরুষে /প্রথম পুরুষের মুদারী মাজ্জুমের আগে ۞ বসালে আদেশ বোঝায়। যেমনঃ

| | |
|---------------------|-------------|
| সে লেখুক | لِيَكْتُبْ |
| সে যাক | لِيَذْهَبْ |
| সে খাক | لِيَأْكُلْ |
| তারা দুইজন পুং বসুক | لِيَجْلِسَا |
| সে একজন মেয়ে বসুক | لَتَجْلِسْ |
| আমরা যেন খাই | لِنَأْكُلْ |

এই ۞ কে বলা হয় لَأَمْ التَّامِرُ । এটা যের বিশিষ্ট হয়। তবে এর পূর্বে ف, ثُمَّ, وَ আসলে সুকুন বিশিষ্ট হয়। যেমনঃ

| | |
|------------------------------------|---------------------------------------|
| প্রত্যেক ছাত্র যেন বসে এবং লেখে | لِيَجْلِسَ كُلُّ طَالِبٍ وَلِيَكْتُبْ |
| সুতরাং তারা বের হোক | فَلْيَخْرُجْ |
| আমরা যেন কিছু পড়ি অতঃপর যেন ঘুমাই | لِنَقْرَأَ قَلِيلًا ثُمَّ لَنَنَامَ |

৬০। صَلَّی + بِ এর ব্যবহার

| | | |
|----------|--------------|--------------|
| صَلَّ | يُصَلِّي | صَلَّى |
| সলাত পড় | সে সলাত পড়ে | সে সলাত পড়ল |

| | |
|-----------------------|--------------|
| সে আমাদের সলাত পড়ায় | صَلَّى بِنَا |
| আমাদের সলাত পড়াও | صَلَّ بِنَا |

অধ্যায়-৯ (প্রশ্ন ও প্রশ্নোত্তর)

৬১। الاسْتِفْهَامُ প্রশ্নবোধক শব্দ

| অর্থ | উদাহরণ | অর্থ | الاسْتِفْهَامُ |
|--|---|---------------|-----------------------|
| তোমার নাম কি ? | مَا اسْمُكَ؟ | কি? | مَا...؟ |
| তুমি কেমন আছ? | كَيْفَ حَالُكَ؟ | কেমন? | كَيْفَ...؟ |
| তুমি কোথেকে (এসেছো)? | مِنْ أَيْنَ أَنْتَ؟ | কোথেকে | مِنْ أَيْنَ...؟ |
| তুমি কি একজন ছাত্র? | هَلْ أَنْتَ طَالِبٌ؟ | (তাই) কী? | هَلْ...؟ |
| তুমি কোন বইটি পাঠ করেছিলে? | أَيُّ كِتَابٍ قَرَأْتَ؟ | কোনটি? | أَيُّ...؟ |
| তোমার কি কোন ভাই আছে ? | أَلَيْكَ أَخٌ؟ | (তাই) কী? | أ...؟ |
| তুমি হাসপাতালে গিয়েছিলে কেন? | لِمَاذَا ذَهَبْتَ إِلَى الْمُسْتَشْفَى؟ | কেন? | لِمَاذَا...؟/لِمَ...؟ |
| তুমি কখন বের হয়েছিলে? | مَتَى خَرَجْتَ؟ | কখন? | مَتَى...؟ |
| হামিদ কোথায় গেল ? | أَيْنَ ذَهَبَ حَامِدٌ؟ | কোথায়? | أَيْنَ...؟ |
| শোবার ঘরে কে ? | مَنْ فِي الْعُرْفَةِ؟ | কে? | مَنْ...؟ |
| টেবিলটির উপর কি ? | مَاذَا عَلَى الْمَكْتَبِ؟ | কি? | مَاذَا...؟ |
| এটি কার কলম? | لِمَنْ هَذَا الْقَلَمُ؟ | কার জন্য? | لِمَنْ...؟ |
| তোমার কাছে কয়টি কলম আছে? | كَمْ قَلَمًا عِنْدَكَ؟ | কত? | كَمْ...؟ |
| তারা পরস্পরে কি বিষয়ে জিজ্ঞাসাবাদ করছে? | عَمَّ يَتَسَاءَلُونَ | কোন ব্যাপারে? | عَمَّ...؟ |
| তারা জিজ্ঞাসা করে, কেয়ামত কবে হবে? | يَسْأَلُونَ أَيَّانَ يَوْمَ الدِّينِ | কখন? | أَيَّانَ...؟ |
| তারা কি করে বুঝবে? | أَنَّى لَهُمُ الذِّكْرَى | কি করে? | أَنَّى...؟ |
| না কি তোমাদের কাছে সুস্পষ্ট কোন দলীল রয়েছে? | أَمْ لَكُمْ سُلْطَانٌ مُبِينٌ | না কি? | أَمْ...؟ |

৬২। مَا এবং مَنْ এর ব্যবহার

مَا - কি? এবং مَنْ - কে? হল إِسْمُ الْأَسْتِفْهَامِ প্রশ্নবোধক ইসম। বুদ্ধি বিশিষ্ট প্রানী যেমন মানুষ, জিন, ফেরেশতা এদের ক্ষেত্রে مَنْ এবং বুদ্ধিহীন প্রানী/বস্তুর ক্ষেত্রে مَا ব্যবহৃত হয়।
যেমন,

| | |
|----------------------|---------------------|
| ইনি কে? مَنْ هَذَا؟ | এটা কি? مَا هَذَا؟ |
| উনি কে? مَنْ ذَلِكَ؟ | ওটা কি? مَا ذَلِكَ؟ |

এটা কি একটি?.....এরূপ প্রশ্ন করতে বাক্যের শুরুতে أ অব্যয় আনতে হয়।

| | |
|--------------------|----------------|
| أَهَذَا بَيْتٌ؟ | هَذَا بَيْتٌ |
| এটা কি একটি বাড়ি? | এটা একটি বাড়ি |
| أَذَلِكَ كَلْبٌ؟ | ذَلِكَ كَلْبٌ |
| ঐটি কি একটি কুকুর? | ঐটি একটি কুকুর |

এরূপ প্রশ্নের উত্তর দিতে / نَعَمْ হ্যাঁ বা لَا না অব্যয় ব্যবহৃত হয়।

| | |
|---------------------|-----------------------|
| لا، هَذَا مَسْجِدٌ | نَعَمْ، هَذَا بَيْتٌ |
| না, এটা একটা মাসজিদ | হ্যাঁ, এটা একটা বাড়ি |
| | |

৬৩। أَيُّ (কোন) শব্দের ব্যাবহার

أَيُّ হল مُضَافٌ সুতরাং এর পরবর্তী শব্দ হবে إِلَيْهِ ।

| | |
|--|-----------|
| أَيُّ طَالِبٍ خَرَجَ؟ কোন ছাত্রটি বের হয়েছিলো? | مَرْفُوعٌ |
| أَيُّ كِتَابٍ قَرَأْتَ؟ কোন বইটি তুমি পড়েছিলে? | مَنْصُوبٌ |
| بِأَيِّ قَلَمٍ كَتَبْتَ؟ কোন কলম দিয়ে তুমি লিখেছিলে? | مَجْزُورٌ |

৬৪। ক [কত] শব্দের ব্যাবহার

| | |
|--|--|
| <p>كَمْ كِتَابًا لَكَ؟ তোমার কয়টি বই আছে?</p> | <p>প্রশ্ন করতে كَمْ এর পরবর্তী ইসম একবচন, অনির্দিষ্ট ও مَنْصُوب হবে।</p> |
| <p>كَمْ كِتَابٍ عِنْدَكَ! তোমার কাছে কত বই! كَمْ كُتُبٍ عِنْدَكَ! তোমার কাছে কতগুলো বই!</p> | <p>কিন্তু আশ্চর্যবোধক বাক্যের ক্ষেত্রে كَمْ এর পরবর্তী ইসম উভয়ই হবে এবং বহুবচনও হতে পারে।</p> |
| <p>كَمْ مِنَ الْكِتَابِ عِنْدَكَ? কয়টি বই তোমার কাছে? كَمْ مِنْ حُجْرَةٍ فِي الْبَيْتِ? কয়টি রুম আছে ঘরটিতে?</p> | <p>كَمْ হলে এর পরবর্তী ইসম নির্দিষ্ট ও অনির্দিষ্ট উভয়ই হতে পারে।</p> |
| <p>بِكَمْ رِيَالٍ هَذَا؟ এটা কত রিয়াল?</p> | <p>كَمْ এর পূর্বে হারফ জার থাকলে ইসমটি جَزُور বা مَنْصُوب উভয়ই হতে পারে</p> |

**শব্দের শেষে ة ছাড়া অন্য হরফের উপর দুই যবর হলে আলিফ যোগ করতে হয়।

৬৫। প্রশ্নবোধক বাক্যে أَمْ ও أَمْ بِ ব্যবহার

| | |
|--------------------------------------|--|
| তুমি কি ইঞ্জিনিয়ার নাকি ডাক্তার ? | أَمْ مُهَنْدِسٌ أَنْتَ أَمْ طَبِيبٌ؟ |
| তুমি পাকিস্তান থেকে নাকি ভারত থেকে ? | أَمْ مِنْ بَاكِسْتَانٍ أَنْتَ أَمْ مِنَ الْهِنْدِ؟ |
| এটা আমার নাকি তোমার ? | أَلَيْ هَذَا أَمْ لَكَ؟ |

৬৬। প্রশ্নবোধক أ এর পরে اَل

প্রশ্নবোধক أ এর পরে اَل থাকলে آ হয়।

| | |
|-----------------------------|-----------------------------|
| শিক্ষকটি কি তোমাকে বলেছিল ? | أَلْمُدَّرِّسُ قَالَ لَكَ؟ |
| আজকি তাকে দেখেছিলে ? | أَلْيَوْمَ رَأَيْتَهُ؟ |
| ছাত্রটি কি ভারত থেকে ? | أَلطَّالِبُ مِنَ الْهِنْدِ؟ |

৬৭। প্রশ্নবোধক أ এর পূর্বে সংযোজন ও বসে না

| সঠিক | ভুল |
|--------------------------|-----------------------|
| و هَلْ جَاءَ الْمُدِيرُ؟ | وَأَجَاءَ الْمُدِيرُ؟ |
| أَوْ جَاءَ الْمُدِيرُ؟ | |

৬৮। প্রশ্নবোধক ما এর পূর্বে حَرْفُ جَرٍّ

প্রশ্নবোধক ما এর পূর্বে حَرْفُ জার থাকলে ما এর আলিফ উঠে যায়।

| | | | |
|--------------------|--------------------|-----------------|-----------------|
| عَنْ + مَا = عَمَّ | مِنْ + مَا = مِمَّ | لِ + مَا = لِمَ | بِ + مَا = بِمَ |
| কোন ব্যাপারে | কি হতে | কি জন্য, কেন | কি দ্বারা |

| প্রশ্নবোধক বাক্য | বিবৃতি মূলক বাক্য |
|--------------------------------------|--|
| بِمَ ضَرَبْتَهُ؟ | وَاللَّهُ بَصِيرٌ بِمَا يَعْمَلُونَ |
| কি দ্বারা তাকে মেরেছিলে? | এবং তোমরা যা করছ আল্লাহ তার দর্শক |
| لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَفْعَلُونَ؟ | فَهَدَى اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا لِمَا اخْتَلَفُوا فِيهِ مِنَ الْحَقِّ بِإِذْنِهِ |
| যা করনা তা বল কেন? | অতঃপর আল্লাহ মুমিনদের পথ দেখিয়েছেন সেই সত্য বিষয়ে, যে ব্যাপারে তারা মতভেদ লিপ্ত হয়েছিল। |
| مِمَّ تُنْفِقُونَ؟ | الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ |
| কি হতে তোমরা ব্যয় কর ? | সে সমস্ত লোক যারা নামায প্রতিষ্ঠা করে এবং আমি তাদেরকে যে রুখী দিয়েছি তা থেকে ব্যয় করে। |
| عَمَّ يَتَسَاءَلُونَ؟ | وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ |
| তারা কোন ব্যাপারে জিজ্ঞাসা করছে ? | এবং আল্লাহ তোমরা যা কর তা সম্পর্কে অনবহিত নন। |

৬৯। প্রশ্নের উত্তরে نَعَمْ, لا, بَلَى ইত্যাদির ব্যবহার

হ্যাঁ বোধক প্রশ্নের উত্তর হ্যাঁ বোধক হলে نَعَمْ এবং না বোধক হলে لا

না বোধক প্রশ্নের উত্তর হ্যাঁ বোধক হলে بَلَى এবং না বোধক হলে نَعَمْ

| | | |
|---------------------------------|--|-------------|
| তুমি কি গতকাল স্কুলে গিয়েছিলে? | أَذْهَبْتَ إِلَى الْمَدْرَسَةِ أَمْسٍ؟ | প্রশ্ন |
| হ্যাঁ, আমি গিয়েছিলাম। | نَعَمْ، ذَهَبْتُ | হ্যাঁ উত্তর |

| | | |
|--------------------------------|--|------------|
| না ,আমি যাইনি। | لا، مَا ذَهَبْتُ | না উত্তর |
| তুমি কি আজ লাইব্রেরীতে যাওনি ? | أَمَا ذَهَبْتَ إِلَى الْمَكْتَبَةِ الْيَوْمَ ؟ | প্রশ্ন |
| অবশ্যই !গিয়েছিলাম । | بَلَى، ذَهَبْتُ | হ্যা উত্তর |
| হ্যা ,আমি যাইনি । | نَعَمْ، مَا ذَهَبْتُ | না উত্তর |

কুরআনীয় উদাহরণঃ

| | |
|---|---|
| তারা বলল, তবে কি তুমিই ইউসুফ! | قَالُوا إِنَّكَ لَآتَىٰ يَوْسُفَ |
| তোমরা কি সাক্ষ্য দাও যে, আল্লাহর সাথে অন্যান্য উপাস্যও রয়েছে ? | أَتُنْكُمُ لَتَشْهَدُونَ أَنَّ مَعَ اللَّهِ إِلَهَةً أُخْرَىٰ |
| আপনি জিজ্ঞেস করুনঃ সর্ববৃহৎ সাক্ষ্যদাতা কে ? | قُلْ أَيُّ شَيْءٍ أَكْبَرُ شَهَادَةً |
| তোমাদের কি এই ধারণা যে, তোমরা জান্নাতে চলে যাবে, | أَمْ حَسِبْتُمْ أَنْ تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ |
| হে মূসা, তোমার ডানহাতে ওটা কি? | وَمَا تِلْكَ بِيَمِينِكَ يَا مُوسَىٰ |
| তোমার কাছে জিজ্ঞেস করে, কি তারা ব্যয় করবে? | يَسْأَلُونَكَ مَاذَا يُنفِقُونَ |
| জিজ্ঞেস করতেন "মারইয়াম! কোথা থেকে এসব তোমার কাছে এলো? | قَالَ يَا مَرْيَمُ أَنَّىٰ لَكَ هَذَا |
| তিনি বললেন, পরওয়ারদেগার! কেমন করে আমার সম্ভান হবে | قَالَتْ رَبِّ أَنَّىٰ يَكُونُ لِي وَلَدٌ |
| বললেন, কত কাল এভাবে ছিলে? | قَالَ كَمْ لَبِثْتَ |
| আজ রাজত্ব কার? | لَمَنِ الْمُلْكُ الْيَوْمَ |
| যাদেরকে তোমরা অংশীদার বলে ধারণা করতে, তারা কোথায়? | أَيُّنَ شُرَكَائِكُمُ الَّذِينَ كُنْتُمْ تَزْعُمُونَ |
| তারা জিজ্ঞাসা করে, কেয়ামত কবে হবে? | يَسْأَلُونَ أَيَّانَ يَوْمُ الدِّينِ |
| অতএব, তোমরা উভয়ে তোমাদের পালনকর্তার কোন কোন অনুগ্রহকে অস্বীকার করবে? | فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَانِ |

অধ্যায়-১০ (রঙ ও সময়)

৭০। اللَّوْنُ রঙ

| বহুবচন (فُعْلٌ) | স্ত্রী (فَعْلَاءُ) | পুং (أَفْعَلُ) | রঙ (لَوْنٌ) |
|-----------------|--------------------|----------------|-------------|
| يَبْيِضُ | بَيْضَاءُ | أَبْيَضُ | সাদা |
| سَوْدُ | سَوْدَاءُ | أَسْوَدُ | কালো |
| حُمْرٌ | حَمْرَاءُ | أَحْمَرُ | লাল |
| خَضِرٌ | خَضْرَاءُ | أَخْضَرُ | সবুজ |
| صَفْرٌ | صَفْرَاءُ | أَصْفَرُ | হলুদ |
| زُرْقٌ | زَرْقَاءُ | أَزْرَقُ | নীল |
| سَمَرٌ | سَمْرَاءُ | أَسْمَرُ | বাদামী |

৭১। সময় ও সপ্তাহ

| | |
|--|--|
| হামিদ মাদরাসা থেকে প্রতিদিন সাতটায় ফিরে। | يَرْجِعُ حَامِدٌ مِنَ الْمَدْرَسَةِ فِي السَّاعَةِ السَّابِعَةِ كُلَّ يَوْمٍ |
| নিশ্চয়ই আমি তাকে অবতীর্ণ করেছি কদরের রাতে | إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ |
| হামিদ আগামী সপ্তাহে আসবে | جَاءَ حَامِدٌ فِي الْأُسْبُوعِ الْمُقْبِلِ |

অধ্যায়-১১ (তুলনাবাচক বাক্য)

৭২। اسْمُ الْمُقَارِنِ দুইয়ের মধ্যে তুলনা

তুলনার্থে ব্যবহৃত ইসমগুলোকে اسْمُ التَّفْضِيلِ বলে। এগুলো أَفْعُلُ গঠনের। যেমন: أَكْبَرُ، أَحْسَنُ،
أَطْوَلُ ইত্যাদি। দুইয়ের মধ্যে তুলনা اسْمُ التَّفْضِيلِ এরপর مِنْ অব্যয় ব্যবহৃত হয় এবং এগুলো
লিঙ্গ ও বচনভেদে পরিবর্তন হয় না।

| | |
|---------------------------------|---|
| বেলাল হামিদের থেকে ভালো | بَلَالٌ أَحْسَنُ مِنْ حَامِدٍ |
| বেলাল হামিদের থেকে ভালো ছাত্র | بَلَالٌ أَحْسَنُ طَالِبٍ مِنْ حَامِدٍ |
| আয়িশা আমিনার চেয়ে ভালো ছাত্রী | عَائِشَةُ أَحْسَنُ طَالِبَةٍ مِنْ آمِنَةَ |
| তারা তোমাদের থেকে ভালো ছাত্র | هُمْ أَفْضَلُ طُلَّابٍ مِنْكُمْ |

বিশেষঃ

তিনের অধিক ব্যঞ্জন ধ্বনি সম্বলিত কিংবা أَفْعُلُ প্যাটার্নের اسْمُ গুলোর পিছনে أَكْثَرُ বা
أَشَدُّ যোগ করে এবং ইসমটিকে মানসুচ করে তুলনা করতে হয়।

| | |
|------------------|----------|
| أَشَدُّ بَيَاضًا | أَبْيَضُ |
| অধিকতর সাদা | সাদা |

কুরআনীয় উদাহরণঃ

| | |
|--|--|
| আর ধর্মের ব্যাপারে ফেতনা সৃষ্টি করা নরহত্যা অপেক্ষাও মহা পাপ। | وَالْفِتْنَةُ أَكْبَرُ مِنَ الْقَتْلِ |
| নিশ্চয় এবাদতের জন্যে রাত্রিতে উঠা প্রবৃত্তি দলনে সহায়ক এবং স্পষ্ট উচ্চারণের অনুকূল। | إِنَّ نَاشِئَةَ اللَّيْلِ هِيَ أَشَدُّ وَطْئًا وَأَقْوَمُ قِيلًا |
| আমি তার গীবাস্থিত ধমনী থেকেও অধিক নিকটবর্তী। | وَنَحْنُ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْ حَبْلِ الْوَرِيدِ |
| শবে-কদর হল এক হাজার মাস অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। | لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِّنْ أَلْفِ شَهْرٍ |
| আল্লাহর রং এর চাইতে উত্তম রং আর কার হতে পারে? | وَمَنْ أَحْسَنُ مِنَ اللَّهِ صِبْغَةً |
| আমি ধন-সম্পদ তোমার চাইতে বেশী এবং জনবলে আমি অধিক শক্তিশালী। | أَنَا أَكْثَرُ مِنْكَ مَالًا وَأَعَزُّ نَفَرًا |

৭৩। التَّفْضِيلُ সবার সাথে তুলনা

এটা দুইভাবে করা যায়। ১। যুক্ত করে (এগুলো লিঙ্গ ও বচনভেদে পরিবর্তন হয়)

ও ২। মুদাফ ইলাইহি যোগ করে

| | |
|---|---|
| হামিদ সবচেয়ে বড় | حَامِدٌ الْأَكْبَرُ |
| খদিজা সবচেয়ে বড় | خَدِيجَةُ الْكُبْرَى |
| সবচেয়ে মহান শহীদগন | الشُّهَدَاءُ الْأَكْبَارُ |
| আলিয়া সবচেয়ে ভালো ছাত্রী | عَالِيَةُ أَحْسَنُ طَالِبَةٍ |
| বেলাল ক্লাসের সবচেয়ে ভালো ছাত্র | بِلَالٌ أَحْسَنُ طَالِبٍ فِي الْفَصْلِ |
| সালমানের বাড়িটি সবচেয়ে বড় | بَيْتُ سَلْمَانَ أَكْبَرُ بَيْتٍ |
| আরবী ভাষা পৃথিবীর সবচেয়ে সহজ ভাষা | اللُّغَةُ الْعَرَبِيَّةُ أَسْهَلُ لُغَةٍ فِي الْعَالَمِ |
| ফাতিমা আমাদের ক্লাসের সবচেয়ে ভালো ছাত্রী | فَاطِمَةُ أَفْضَلُ طَالِبَةٍ فِي فَصْلِنَا |
| এই যুবকেরা সবচেয়ে লম্বা হাজ্জী | هَٰؤُلَاءِ الْفَتَيَةُ أَطْوَلُ حُجَّاجٍ |

কুরআনীয় উদাহরণঃ

| | |
|--|---|
| আর আপনার ওয়াদাও নিঃসন্দেহে সত্য আর আপনিই সর্বাপেক্ষা বিজ্ঞ ফয়সালাকারী। | وَإِنَّ وَعْدَكَ الْحَقُّ وَأَنْتَ أَحْكَمُ الْحَاكِمِينَ |
| তিনিই সর্বাধিক দয়ালু। | وَهُوَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ |
| আল্লাহ কি বিচারকদের মধ্যে শ্রেষ্ঠতম বিচারক নন? | أَلَيْسَ اللَّهُ بِأَحْكَمِ الْحَاكِمِينَ |
| তিনি সর্বাধিক দ্রুত হিসাব গ্রহণকারী | وَهُوَ أَسْرَعُ الْحَاسِبِينَ |

৭৪। আশ্চর্যবোধক বাক্য গঠনের ক্ষেত্রে তিনটি বিষয় লক্ষ্যনীয়,

- مَا أَفْعَلٌ বা أَفْعَلُ التَّعَجُّبِ বা আশ্চর্যবোধক ক্রিয়ার সাধারণ গঠনঃ
- أَفْعَلٌ হল পুংজাতীয় এমনকি স্ত্রী اسم এর জন্যও।
- যার সম্পর্কে বলা হচ্ছে সেটা মানসুব হবে।

| | |
|--------------------|--------------------------------|
| গাড়িটি কী সুন্দর! | مَا أَجْمَلَ السَّيَّارَةَ ! |
| তুমি কত ভালো ! | مَا أَطْيَبَكَ ! |
| কত অসংখ্য তারা ! | مَا أَكْثَرَ النُّجُومَ ! |
| এই পাঠটি কত সহজ! | مَا أَسْهَلَ هَذَا الدَّرْسَ ! |

এছাড়াও أَفْعَلٌ بِهِ গঠনও আশ্চর্যবোধক বাক্যে ব্যবহৃত হয়। যেমনঃ

| | | |
|--------------------|-------------------------|---------------|
| বাড়িটি কত সুন্দর! | أَجْمَلَ بِأَلْبَيْتٍ ! | أَفْعَلٌ بِهِ |
|--------------------|-------------------------|---------------|

৭৫। আশ্চর্যবোধকের জন্য إِذَا এর ব্যবহার

আমরা ইতিপূর্বে 'যদি 'ও' যখন 'প্রকাশার্থে إِذَا এর ব্যবহার দেখেছি। إِذَا আশ্চর্যবোধকের জন্যও ব্যবহৃত হয়। একে إِذَا الْفُجْأَةِ বলা হয়। إِذَا সাধারণভাবে إِذَا এর পূর্বে আসে। এক্ষেত্রে إِذَا বাক্যের শুরুতে আসে না।

| | |
|---|---|
| আমি বের হলাম আর কি আশ্চর্য, দরজায় একজন পুলিশ ! | خَرَجْتُ فَإِذَا شُرْطِي بِالْبَابِ |
| সুতরাং সে তার লাঠিটি ছুড়লো আর কি আশ্চর্য তা একটি দৃশ্যমান সাপ! | فَالْقَى عَصَاهُ فَإِذَا هِيَ نَعْبَانٌ مُبِينٌ |

دَخَلْتُ الْعُرْفَةَ فَإِذَا حَيَّةٌ عَلَى السَّرِيرِ : যেমন, إِذَا এর পর মুবতাদা অনির্দিষ্ট হতে পারে,

৭৬। বিস্ময় প্রকাশক কিছু حَرْفُ

| | | |
|--|--|-----------------------|
| প্রত্যেক পশ্চাতে ও সম্মুখে পরনিন্দাকারীর দুর্ভোগ | وَيْلٌ لِّكُلِّ هُمَزَةٍ لُّمَزَةٍ | وَيْلٌ + ل |
| দুর্ভোগ তোমার তুমি বিশ্বাস স্থাপন কর। নিশ্চয় আল্লাহর ওয়াদা সত্য। | وَيْلَكَ آمِنْ إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ | وَيْلَكَ |
| তারা বললঃ হায়! দুর্ভোগ আমাদের আমরা ছিলাম সীমাতিক্রমকারী। | قَالُوا يَا وَيْلَنَا إِنَّا كُنَّا طَاغِينَ | وَيْلَنَا |
| হায়, কাফেররা সফলকাম হবে না। | وَيَكَاَنَّهُ لَا يُفْلِحُ الْكَافِرُونَ | وَيْكَ |
| তোমার দুর্ভোগের উপর দুর্ভোগ। | أُولَىٰ لَكَ فَأُولَىٰ | أُولَىٰ |
| সে বলল-কি দুর্ভাগ্য আমার! আমি সন্তান প্রসব করব? | قَالَتْ يَا وَيْلَتَىٰ أَأَلِدُ وَأَنَا عَجُوزٌ | يَا وَيْلَتَىٰ |
| হায়, আফসোস-আমি যদি মাটি হয়ে যেতাম। | يَا لَيْتَنِي كُنْتُ ثَرَاءً | يَا لَيْتَنِي |
| হায়, হায়, আল্লাহ সকাশে আমি কর্তব্যে অবহেলা করেছি | يَا حَسْرَتًا عَلَىٰ مَا فَرَطْتُ فِي جَنْبِ اللَّهِ | يَا حَسْرَتًا |
| তোমাদেরকে যে ওয়াদা দেয়া হচ্ছে, তা কোথায় হতে পারে? | هِيَهَاتَ هِيَهَاتَ لِمَا تُوعَدُونَ | هِيَهَاتَ (عِنْدَ) |
| বলে দাও, অবশ্যই আমার পরওয়ারদেগারের কসম এটা সত্য। | قُلْ إِي وَرَبِّي إِنَّهُ لَحَقٌّ | إِي (نَعَمْ) |
| দেখ! তোমরাই তাদের ভালবাস, কিন্তু তারা তোমাদের প্রতি মোটেও সদভাব পোষণ করে না। | هَآ أَنتُمْ أَوْلَاءُ تُحِبُّونَهُمْ وَلَا يُحِبُّونَكُمْ | هَآ (أَلَا) |
| সাবধান! তারাই ফাসাদ সৃষ্টিকারী কিন্তু তারা বোঝে না। | أَلَا إِنَّهُمْ هُمُ الْمُفْسِدُونَ وَلَكِن لَّا يَشْعُرُونَ | أَلَا |
| শোন! নিশ্চয়ই আল্লাহর সাহায্য নিকটে | أَلَا إِنَّ نَصْرَ اللَّهِ قَرِيبٌ | أَلَا |

৭৭। ۞ এর ব্যবহার

এটা ক্রিয়াপ্রধান বাক্যে ব্যবহৃত হয়। এটা মুদরীতে কোন কাজের উৎসাহ দিতে আর মাদীতে কাজ না করার জন্য ভরসনা দিতে বসে বা অনুমোদন না দিতে বসে।

| | |
|--|------------------------------------|
| তুমি কি তার ব্যাপারে হেডমাস্টারের কাছে অভিযোগ করবে না! (অর্থাৎ অভিযোগ করা উচিত) | هَلَّا تَشْكُوهُ إِلَى الْمُدِيرِ |
| তোমার কি তার ব্যাপারে হেডমাস্টারের কাছে অভিযোগ করা উচিত ছিল না! (অর্থাৎ অভিযোগ করনি কেন) | هَلَّا شَكَوْتَهُ إِلَى الْمُدِيرِ |

অধ্যায়-১৩ (নম্বর)

৭৮। الْعَدَدُ নম্বর

| স্ত্রী বাচক عَدَدُ | পুং বাচক عَدَدُ | অঙ্ক |
|-----------------------|-------------------|------|
| وَاحِدَةٌ / إِحْدَى | وَاحِدٌ / أَحَدٌ | ১ |
| إِثْنَانِ | إِثْنَانِ | ২ |
| ثَلَاثَةٌ / ثَلَاثَةٌ | ثَلَاثٌ / ثَلَاثٌ | ৩ |
| أَرْبَعَةٌ | أَرْبَعٌ | ৪ |
| خَمْسَةٌ | خَمْسٌ | ৫ |
| سِتَّةٌ | سِتٌّ | ৬ |
| سَبْعَةٌ | سَبْعٌ | ৭ |
| ثَمَانِيَةٌ | ثَمَانٍ / ثَمْنٍ | ৮ |
| تِسْعَةٌ | تِسْعٌ | ৯ |
| عَشْرَةٌ | عَشْرٌ | ১০ |

গননাঃ ১-২

সংখ্যা গুলোকে عَدَدٌ ও যাকে গননা করা হয় তাকে مَعْدُودٌ বলে। ১-২ এর ক্ষেত্রে عَدَدٌ ও مَعْدُودٌ গুলো نَعْتٌ ও مَنَعْتٌ এর মত কাজ করে।

| | |
|-------------------------|---------------------|
| طَالِبَةٌ وَاحِدَةٌ | طَالِبٌ وَاحِدٌ |
| طَالِبَتَانِ اثْنَتَانِ | طَالِبَانِ اثْنَانِ |

গননাঃ ৩-৯

এক্ষেত্রে عَدَدٌ ও مَعْدُودٌ যথাক্রমে مُضَافٌ وِإِلَيْهِ ও মত কাজ করে। পুরুষবাচক শব্দ গননা করতে হয় স্ত্রীবাচক عَدَدٌ দিয়ে এবং স্ত্রীবাচক শব্দ গননা করতে হয় পুরুষবাচক عَدَدٌ দিয়ে। বিভক্তি পরিবর্তনশীল।

| | |
|---------------------|----------------------|
| ثَلَاثُ طَالِبَاتٍ | ثَلَاثُهُ طُلَّابٍ |
| أَرْبَعُ طَالِبَاتٍ | أَرْبَعُهُ طُلَّابٍ |
| خَمْسُ طَالِبَاتٍ | خَمْسُهُ طُلَّابٍ |
| سِتُّ طَالِبَاتٍ | سِتُّهُ طُلَّابٍ |
| سَبْعُ طَالِبَاتٍ | سَبْعُهُ طُلَّابٍ |
| ثَمَانِي طَالِبَاتٍ | ثَمَانِيَةُ طُلَّابٍ |
| تِسْعُ طَالِبَاتٍ | تِسْعُهُ طُلَّابٍ |
| عَشْرُ طَالِبَاتٍ | عَشْرُهُ طُلَّابٍ |

গননাঃ ১১-১২

সংখ্যা গুলোর দুটি অংশ। দুটি অংশই مَعْدُودُ এর লিংগের সাথে মিলে যায়। مَعْدُودُ সর্বদা একবচন মানসুব (১১-৯৯ সকল ক্ষেত্রে)। ১২ এর বিভক্তি পরিবর্তনশীল

| | | |
|-------------------------------|-------------------------|------------------------------|
| مَرْفُوعٌ مَنْصُوبٌ مَجْرُورٌ | أَحَدَ عَشَرَ طَالِبًا | إِحْدَى عَشْرَةَ طَالِبَةً |
| مَرْفُوعٌ | إِثْنَا عَشَرَ طَالِبًا | إِثْنَتَا عَشْرَةَ طَالِبَةً |
| مَنْصُوبٌ مَجْرُورٌ | إِثْنِي عَشَرَ طَالِبًا | إِثْنَتِي عَشْرَةَ طَالِبَةً |

গননাঃ ১৩-১৯

সংখ্যা গুলোর কেবল দ্বিতীয় অংশ مَعْدُودُ এর লিংগের সাথে মিলে যায়। বিভক্তি পরিবর্তন হয় না।

| | |
|--|-------------------------------|
| ثَلَاثَةَ عَشَرَ طَالِبًا | ثَلَاثَ عَشْرَةَ طَالِبَةً |
| أَرْبَعَةَ عَشَرَ طَالِبًا | أَرْبَعَ عَشْرَةَ طَالِبَةً |
| خَمْسَةَ عَشَرَ طَالِبًا | خَمْسَ عَشْرَةَ طَالِبَةً |
| سِتَّةَ عَشَرَ طَالِبًا | سِتَّ عَشْرَةَ طَالِبَةً |
| سَبْعَةَ عَشَرَ طَالِبًا | سَبْعَ عَشْرَةَ طَالِبَةً |
| ثَمَانِيَةَ عَشَرَ طَالِبًا | ثَمَانِيَّ عَشْرَةَ طَالِبَةً |
| تِسْعَةَ عَشَرَ طَالِبًا | تِسْعَ عَشْرَةَ طَالِبَةً |
| | |
| عِنْدِي ثَلَاثَةُ عَشَرَ رِيَالًا | আমার কাছে তেরো রিয়াল আছে |
| أُرِيدُ ثَلَاثَةَ عَشَرَ رِيَالًا | আমি তেরো রিয়াল চাই |
| هَذَا الْكِتَابُ بِثَلَاثَةِ عَشَرَ رِيَالًا | এই বইটি তেরো রিয়াল |

গননাঃ ২০, ৩০, ৪০, ৫০,৯০

পুরুষ ও স্ত্রীবাচক مَعْدُودُ এর জন্য এগুলোর রূপ পরিবর্তন হয় না। মাদুদ একবচন মানসুব।

বিভক্তির পরিবর্তন সুগঠিত পুরুষবাচক বহুবচনের বিভক্তির ন্যায়।

| | |
|-----------------------|----------------------|
| عِشْرُونَ طَالِبَةً | عِشْرُونَ طَالِبًا |
| ثَلَاثُونَ طَالِبَةً | ثَلَاثُونَ طَالِبًا |
| أَرْبَعُونَ طَالِبَةً | أَرْبَعُونَ طَالِبًا |
| خَمْسُونَ طَالِبَةً | خَمْسُونَ طَالِبًا |
| سِتُّونَ طَالِبَةً | سِتُّونَ طَالِبًا |
| سَبْعُونَ طَالِبَةً | سَبْعُونَ طَالِبًا |
| ثَمَانُونَ طَالِبَةً | ثَمَانُونَ طَالِبًا |
| تِسْعُونَ طَالِبَةً | تِسْعُونَ طَالِبًا |

গননাঃ ২১-২২

সংখ্যা গুলোর দুটি অংশ (তানভীন যুক্ত ১-৯) এবং عَشْرُونَ । দুটি অংশই এর
লিংগের সাথে মিলে যায়। مَعْدُودٌ সর্বদা একবচন মানসুব (১১-৯৯ সকল ক্ষেত্রে)।

| | |
|---------------------------------|--|
| وَاحِدٌ وَ عَشْرُونَ طَالِبًا | إِحْدَى / وَاحِدَةٌ وَ عَشْرُونَ طَالِبَةً |
| إِثْنَانِ وَ عَشْرُونَ طَالِبًا | إِثْنَانِ وَ عَشْرُونَ طَالِبَةً |

গননাঃ ২৩-২৯

পুরুষবাচক শব্দ গননা করতে হয় (তানভীন যুক্ত ১-৯) এর স্ত্রীবাচক ثَلَاثَةٌ ، أَرْبَعَةٌ ، خَمْسَةٌ
ইত্যাদি দিয়ে এবং স্ত্রীবাচক শব্দ গননা করতে হয় (তানভীন যুক্ত ১-৯) এর পুংবাচক ثَلَاثُ
ইত্যাদি দিয়ে। বিভক্তি পরিবর্তন হয় না।

| | |
|-----------------------------------|---------------------------------|
| ثَلَاثَةٌ وَ عَشْرُونَ طَالِبًا | ثَلَاثُ وَ عَشْرُونَ طَالِبَةً |
| أَرْبَعَةٌ وَ عَشْرُونَ طَالِبًا | أَرْبَعُ وَ عَشْرُونَ طَالِبَةً |
| خَمْسَةٌ وَ عَشْرُونَ طَالِبًا | خَمْسُ وَ عَشْرُونَ طَالِبَةً |
| سِتَّةٌ وَ عَشْرُونَ طَالِبًا | سِتُّ وَ عَشْرُونَ طَالِبَةً |
| سَبْعَةٌ وَ عَشْرُونَ طَالِبًا | سَبْعُ وَ عَشْرُونَ طَالِبَةً |
| ثَمَانِيَةٌ وَ عَشْرُونَ طَالِبًا | ثَمَانٍ وَ عَشْرُونَ طَالِبَةً |
| تِسْعَةٌ وَ عَشْرُونَ طَالِبًا | تِسْعُ وَ عَشْرُونَ طَالِبَةً |

গননাঃ ১০১-১০২

সংখ্যা দুটির দুটি অংশ যেমনঃ একশত ছাত্র (مِائَةُ طَالِبٍ) এবং একজন ছাত্র طَالِبٍ । مِائَةُ এরপর মাদুদ একবচন মাজরুর।

| | |
|-----------------------------------|---------------------------------|
| مِائَةُ طَالِبٍ وَ طَالِبَةٍ | مِائَةُ طَالِبٍ وَ طَالِبَةٍ |
| مِائَةُ طَالِبَةٍ وَ طَالِبَتَانِ | مِائَةُ طَالِبٍ وَ طَالِبَتَانِ |

গননাঃ ১০৩-১৯৯

সংখ্যাগুলোর দুটি অংশ যেমনঃ একশত) (ثَلَاثَةُ طُلَّابٍ) এবং তিনজন ছাত্র (ثَلَاثَةُ طُلَّابٍ)

| | |
|--|---------------------------------------|
| مِائَةُ وَ ثَلَاثُ طَالِبَاتٍ | مِائَةُ وَ ثَلَاثَةُ طُلَّابٍ |
| مِائَةُ وَ أَرْبَعُ طَالِبَاتٍ | مِائَةُ وَ أَرْبَعَةُ طُلَّابٍ |
| مِائَةُ وَ خَمْسُ طَالِبَاتٍ | مِائَةُ وَ خَمْسَةُ طُلَّابٍ |
| مِائَةُ وَ سِتُّ طَالِبَاتٍ | مِائَةُ وَ سِتَّةُ طُلَّابٍ |
| مِائَةُ وَ سَبْعُ طَالِبَاتٍ | مِائَةُ وَ سَبْعَةُ طُلَّابٍ |
| مِائَةُ وَ ثَمَانِي طَالِبَاتٍ | مِائَةُ وَ ثَمَانِيَةُ طُلَّابٍ |
| مِائَةُ وَ تِسْعُ طَالِبَاتٍ | مِائَةُ وَ تِسْعَةُ طُلَّابٍ |
| مِائَةُ وَ عَشْرُ طَالِبَاتٍ | مِائَةُ وَ عَشْرَةُ طُلَّابٍ |
| مِائَةُ وَ إِحْدَى عَشْرَةَ طَالِبَةٍ | مِائَةُ وَ أَحَدَ عَشَرَ طَالِبًا |
| مِائَةُ وَ اثْنَتَا عَشْرَةَ طَالِبَةٍ | مِائَةُ وَ اثْنَا عَشَرَ طَالِبًا |
| مِائَةُ وَ ثَلَاثَ عَشْرَةَ طَالِبَةٍ | مِائَةُ وَ ثَلَاثَةَ عَشَرَ طَالِبًا |
| مِائَةُ وَ أَرْبَعَ عَشْرَةَ طَالِبَةٍ | مِائَةُ وَ أَرْبَعَةَ عَشَرَ طَالِبًا |
| مِائَةُ وَ خَمْسَ عَشْرَةَ طَالِبَةٍ | مِائَةُ وَ خَمْسَةَ عَشَرَ طَالِبًا |
| — | — |
| — | — |
| — | — |

| গননাঃ ১০০ , ২০০ , ৩০০ , ৪০০ , ৫০০..... , ৯০০ | |
|---|------------------|
| مِائَةٌ طَالِبٍ / طَالِبَةٍ | مِائَةٌ |
| مِائَتَا طَالِبٍ / طَالِبَةٍ | مِائَتَانِ |
| ثَلَاثُمِائَةٍ طَالِبٍ / طَالِبَةٍ | ثَلَاثُمِائَةٍ |
| أَرْبَعُمِائَةٍ طَالِبٍ / طَالِبَةٍ | أَرْبَعُمِائَةٍ |
| خَمْسُمِائَةٍ طَالِبٍ / طَالِبَةٍ | خَمْسُمِائَةٍ |
| سِتُّمِائَةٍ طَالِبٍ / طَالِبَةٍ | سِتُّمِائَةٍ |
| سَبْعُمِائَةٍ طَالِبٍ / طَالِبَةٍ | سَبْعُمِائَةٍ |
| ثَمَانِيُمِائَةٍ طَالِبٍ / طَالِبَةٍ | ثَمَانِيُمِائَةٍ |
| تِسْعُمِائَةٍ طَالِبٍ / طَالِبَةٍ | تِسْعُمِائَةٍ |
| লক্ষনীয় পুরুষ এবং মেয়ে যাই গননা করা হোক না কেন مِائَةٌ এর পূর্বে পুরুষ বাচক সজ্জা থাকবে এবং এটা একই সাথে মুদাফ এবং মুদাফ ইলাইহি। মাদুদ মুদাফ ইলাইহি একবচন মাজরুর। | |

| গননাঃ ১০০০ , ২০০০ , ৩০০০..... , ৯,০০০ | |
|--|--------------------|
| أَلْفٌ طَالِبٍ / طَالِبَةٍ | أَلْفٌ |
| أَلْفَا طَالِبٍ / طَالِبَةٍ | أَلْفَانِ |
| ثَلَاثَةُ آلَافٍ طَالِبٍ / طَالِبَةٍ | ثَلَاثَةُ آلَافٍ |
| أَرْبَعَةُ آلَافٍ طَالِبٍ / طَالِبَةٍ | أَرْبَعَةُ آلَافٍ |
| خَمْسَةُ آلَافٍ طَالِبٍ / طَالِبَةٍ | خَمْسَةُ آلَافٍ |
| سِتَّةُ آلَافٍ طَالِبٍ / طَالِبَةٍ | سِتَّةُ آلَافٍ |
| سَبْعَةُ آلَافٍ طَالِبٍ / طَالِبَةٍ | سَبْعَةُ آلَافٍ |
| ثَمَانِيَةُ آلَافٍ طَالِبٍ / طَالِبَةٍ | ثَمَانِيَةُ آلَافٍ |
| تِسْعَةُ آلَافٍ طَالِبٍ / طَالِبَةٍ | تِسْعَةُ آلَافٍ |
| লক্ষনীয় পুরুষ এবং মেয়ে যাই গননা করা হোক না কেন أَلْفٌ এর পূর্বে স্ত্রী বাচক সজ্জা থাকবে এবং মাদুদ মুদাফ ইলাইহি একবচন মাজরুর। | |

| | |
|----------------|---|
| ৬৫৪৩ জন ছাত্র | ثَلَاثَةٌ وَ أَرْبَعُونَ وَ خَمْسُمِائَةٍ وَ سِتَّةُ آلَافٍ طَالِبٍ |
| ৬৫৪৩ জন ছাত্রী | ثَلَاثٌ وَ أَرْبَعُونَ وَ خَمْسُمِائَةٍ وَ سِتَّةُ آلَافٍ طَالِبَةٍ |
| ৯৩২২ টি লোক | إِثْنَانِ وَ عِشْرُونَ وَ خِثْلًا ثَمَانِيَةً وَ تِسْعَةُ آلَافٍ رَجُلٍ |

৭৯। ٱلْفُ ۝ مِائَةٌ

مِائَةٌ = এক শত এবং ٱلْفُ = এক হাজার। এই দুটি নম্বরের পর মাদুদ (যাকে গননা করা হয়) একবচন মাজরুর হয়। পুরুষ ও স্ত্রী বাচকের জন্য এর রূপ পরিবর্তন হয় না। তবে এর বিভক্তি পরিবর্তনশীল।

| | |
|---|--|
| مَرْفُوعٌ فِي فَصْلِنَا مِائَةُ طَالِبٍ আমাদের ক্লাসে একশত ছাত্র | فِي فَصْلِنَا ٱلْفُ طَالِبٍ আমাদের ক্লাসে এক হাজার ছাত্র |
| مَنْصُوبٌ رَأَيْتُ مِائَةَ طَالِبٍ فِي الشَّارِعِ আমি রাস্তায় একশত ছাত্র দেখেছিলাম | رَأَيْتُ ٱلْفَ رَجُلٍ فِي الْمَسْجِدِ আমি মসজিদে একশত লোক দেখেছিলাম |
| مَجْرُورٌ إِشْتَرَيْتُ هَذَا الْكِتَابَ بِمِائَةِ رُبِيَّةٍ এই বইটি একশত রূপি দিয়ে কিনেছিলাম | لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِّنْ أَلْفِ شَهْرٍ কদরের রাতটি হাজার মাস হতে উত্তম |

কুরআনীয় উদাহরণঃ

| | |
|---|---|
| تَوَمَّأَ إِلَهُكُمْ إِلَهًا وَاحِدًا | তোমাদের ইলাহই একমাত্র ইলাহ। |
| فَإِنَّمَا هِيَ زَجْرَةٌ وَاحِدَةٌ | বস্তুতঃ সে উত্থান হবে একটি বিকট শব্দ মাত্র |
| قَالَ آيَتُكَ إِلَّا تُكَلِّمَ النَّاسَ ثَلَاثَ لَيَالٍ سَوِيًّا | তিনি বললেন তোমার নিদর্শন এই যে, তুমি সুস্থ অবস্থায় তিন দিন মানুষের সাথে কথাবার্তা বলবে না। |
| فَكَفَّارَتُهُ إِطْعَامُ عَشْرَةِ مَسَاكِينَ | অতএব, এর কাফফরা এই যে, দশজন দরিদ্রকে খাদ্য প্রদান করবে; |
| فَمَنْ لَّمْ يَجِدْ فَصِيَامُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ فِي الْحَجِّ وَسَبْعَةٍ إِذَا رَجَعْتُمْ | বস্তুতঃ যারা কোরবানীর পশু পাবে না, তারা হজ্জের দিনগুলোর মধ্যে রোজা রাখবে তিনটি আর সাতটি রোযা রাখবে ফিরে যাবার পর। |

৮০। ক্রমবাচক সংখ্যা

| স্ত্রী বাচক | পুরুষ বাচক | |
|---------------|------------|----------|
| الأُولَى | الأَوَّل | প্রথম |
| الثَّانِيَّةُ | الثَّانِي | দ্বিতীয় |
| الثَّالِثَةُ | الثَّالِثُ | তৃতীয় |
| الرَّابِعَةُ | الرَّابِعُ | চতুর্থ |
| الخَامِسَةُ | الخَامِسُ | পঞ্চম |
| السَّادِسَةُ | السَّادِسُ | ষষ্ঠ |
| السَّابِعَةُ | السَّابِعُ | সপ্তম |
| الثَّامِنَةُ | الثَّامِنُ | অষ্টম |
| التَّاسِعَةُ | التَّاسِعُ | নবম |
| العَاشِرَةُ | العَاشِرُ | দশম |

ক্রমবাচক সংখ্যার উদাহরণ

| | | | |
|---------------------------------------|--|----------------|---------------------------|
| আমি প্রথম পাঠ পড়েছিলাম | قَرَأْتُ الدَّرْسَ الْأَوَّلَ | প্রথম পাঠ | الدَّرْسُ الْأَوَّلُ |
| আমি দ্বিতীয় তলায় থাকি | أَسْكُنُ فِي الطَّابِقِ الثَّانِي | দ্বিতীয় তলা | الطَّابِقُ الثَّانِي |
| আমরা ৩য় ফ্লাটে গিয়েছিলাম | ذَهَبْنَا إِلَى الشَّقَّةِ الثَّالِثَةِ | তৃতীয় ফ্ল্যাট | الشَّقَّةُ الثَّالِثَةُ |
| হামিদ চতুর্থ বছরে পাস করেছিলেন | بَحَّحَ حَامِدٌ فِي السَّنَةِ الرَّابِعَةِ | চতুর্থ বছর | السَّنَةُ الرَّابِعَةُ |
| আমরা পঞ্চম দরজা দিয়ে প্রবেশ করেছিলাম | دَخَلْنَا مِنَ الْبَابِ الْخَامِسِ | পঞ্চম দরজা | الْبَابُ الْخَامِسُ |
| ষষ্ঠ পরীক্ষা আসছে | الْإِمْتِحَانُ السَّادِسُ قَادِمٌ | ষষ্ঠ পরীক্ষা | الْإِمْتِحَانُ السَّادِسُ |
| সপ্তম ঘরটি পরিচালকের | الْبَيْتُ السَّابِعُ لِلْمُدِيرِ | সপ্তম ঘর | الْبَيْتُ السَّابِعُ |
| আব্বাস অষ্টম পৃষ্ঠা খুলেছিল | فَتَحَ عَبَّاسٌ الصَّفْحَةَ الثَّامِنَةَ | অষ্টম পৃষ্ঠা | الصَّفْحَةُ الثَّامِنَةُ |
| আমরা সেখানে নবম দিনে পৌঁছেছিলাম | وَصَلْنَا إِلَى هُنَاكَ فِي الْيَوْمِ الثَّاسِعِ | নবম দিন | الْيَوْمُ الثَّاسِعُ |
| আমরা এখানে দশম বছরে ফিরে এসেছিলাম | رَجَعْنَا هُنَا فِي السَّنَةِ الْعَاشِرَةِ | দশম বছর | السَّنَةُ الْعَاشِرَةُ |

পুনরাবৃত্তিঃ

| | | | | | |
|-----------------|-----------------|---------------|------------------|------------|---------|
| مَرَّةً أُخْرَى | أَوَّلَ مَرَّةٍ | كُلَّ مَرَّةٍ | ثَلَاثَ مَرَّاتٍ | مَرَّتَانِ | مَرَّةً |
| দ্বিতীয়বার | প্রথমবার | সব সময় | তিন বার | দুইবার | একবার |

কুরআনীয় উদাহরণ

| | |
|--|--|
| যেমন তোমাদেরকে প্রথম বার সৃষ্টি করেছিলাম। | كَمَا خَلَقْنَاكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ |
| তারা কি লক্ষ্য করে না, প্রতি বছর তারা দু'একবার বিপর্যস্ত হচ্ছে, অথচ, তারা এরপরও তওবা করে না কিংবা উপদেশ গ্রহণ করে না। | أَوَلَا يَرَوْنَ أَنَّهُمْ يُفْتَنُونَ فِي كُلِّ عَامٍ مَرَّةً أَوْ مَرَّتَيْنِ ثُمَّ لَا يَتُوبُونَ وَلَا هُمْ يَذْكُرُونَ |
| হে মুমিনগণ! তোমাদের দাসদাসীরা এবং তোমাদের মধ্যে যারা প্রাপ্ত বয়স্ক হয়নি তারা যেন তিন সময়ে তোমাদের কাছে অনুমতি গ্রহণ করে | يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لِيَسْتَأْذِنَكُمْ الَّذِينَ مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ وَالَّذِينَ لَمْ يَبْلُغُوا الْحُلُمَ مِنْكُمْ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ |

৮১। ভগ্নাংশ

| | | | | | |
|-------------|--------|------|--------------|--------|-----|
| এক সপ্তমাংশ | سُبْعٌ | ১/৭ | অর্ধেক | نِصْفٌ | ১/২ |
| এক অষ্টমাংশ | ثُمْنٌ | ১/৮ | এক তৃতীয়াংশ | ثُلُثٌ | ১/৩ |
| এক নবমাংশ | تُسْعٌ | ১/৯ | এক চতুর্থাংশ | رُبْعٌ | ১/৪ |
| এক দশমাংশ | عَشْرٌ | ১/১০ | এক পঞ্চমাংশ | خُمْسٌ | ১/৫ |
| | | | এক ষষ্ঠাংশ | سُدُسٌ | ১/৬ |

ভগ্নাংশগুলো মুদাফ হিসেবে ব্যবহৃত হয়। যেমনঃ

| | |
|---------------------------------------|---|
| ছাত্রগন আধা ঘন্টা আগে লাইব্রেরীতে ছিল | كَانَ الطُّلَّابُ فِي الْمَكْتَبَةِ قَبْلَ نِصْفِ سَاعَةٍ |
| শিক্ষকটি পাঁচ মিনিট আগে ক্লাসরুমে ছিল | كَانَ الْمَدْرَسُ فِي الْفَصْلِ قَبْلَ خُمْسِ دَقَائِقَ |

অধ্যায়-১৪ (দুর্বল ক্রিয়া)

৮২। الْمُعْتَلُّ দুর্বল ক্রিয়া

যে ক্রিয়াগুলোতে ي এবং و থাকে সেগুলো দুর্বল ক্রিয়া। তবে লিখিত রূপে و কে (আলিফ) এবং ي কে ا (আলিফ) বা ى (আলিফ মাকসুরা) দ্বারা পরিবর্তন করা হয়। দুর্বল ক্রিয়াগুলো তিন প্রকার।

| দুর্বল ক্রিয়া (الْمُعْتَلُّ) | | | | | |
|---------------------------------|------------------|-------------------------------|-----------------|------------------------------|---------|
| النَّاقِصُ ل কালিমা দুর্বল | | الْأَجُوفُ ع কালিমা দুর্বল | | المِثَالُ ف কালিমা দুর্বল | |
| সে পথ দেখালো | هَدَى (هَدَى) | সে হাটল | سَارَ (سَيَّرَ) | সে পেল | وَجَدَ |
| সে ডাকল | دَعَا (دَعَوَ) | সে বলল | قَالَ (قَوَّلَ) | সে রাখল | وَضَعَ |
| সে টিকে থাকল | بَكَى (بَكَّى) | সে ঘুমালো | نَامَ (نَوَّمَ) | সে উৎফুল্ল হল | يَسَّرَ |
| সে দেখল | رَأَى (رَأَى) | | | | |

লক্ষণীয়ঃ ক্রিয়ার মধ্যে ا থাকলে তা মূলত و বা ي
ক্রিয়ার মধ্যে ى থাকলে তা মূলত ي

المثال ٥٣

| الماضي অতীত কালের ক্রিয়া | | | |
|---------------------------|-------------|----------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| وَجَدُوا | وَجَدَا | وَجَدَ | পুং |
| وَجَدْنَ | وَجَدَتَا | وَجَدَتْ | স্ত্রী |
| وَجَدْتُمْ | وَجَدْتُمَا | وَجَدْتَ | পুং |
| وَجَدْتُنَّ | وَجَدْتُمَا | وَجَدْتِ | স্ত্রী |
| وَجَدْنَا | | وَجَدْتُ | উভয় |

المُক্রিয়ার অতীত কাল থেকে বর্তমান কালে পরিবর্তনঃ

| المُضارع | << পরিবর্তন >> | الماضي |
|--|--|------------|
| দুর্বল ও বাদ যাবে। কিন্তু ي় বাদ যায় না। মিছাল ক্রিয়ার শুরুতে ي় হলে তা সালিম ক্রিয়ার মত হয়। | মুদারীর আলামত ي় যোগ এবং ى কালিমায় সুকুন যেমন يَذْعَبُ | |
| يَجِدُ | يُوجِدُ | وَجَدَ |
| সে পায়/পাবে | | সে পেল |
| يَسِّرُ | | يَسَّرَ |
| সে সহজ করে/করবে | | সে সহজ করল |

| المُضارع বর্তমান কালের ক্রিয়া | | | |
|--------------------------------|-----------|------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يَجِدُونَ | يَجِدَانِ | يَجِدُ | পুং |
| يَجِدْنَ | يَجِدَانِ | يَجِدُ | স্ত্রী |
| يَجِدُونَ | يَجِدَانِ | يَجِدُ | পুং |
| يَجِدْنَ | يَجِدَانِ | يَجِدَيْنِ | স্ত্রী |
| يَجِدُ | | أَجِدُ | উভয় |

| الْمَاضِي অতীত কালের ক্রিয়া | | | |
|------------------------------|-------------|----------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| وَضَعُوا | وَضَعَا | وَضَعَ | পুং |
| وَضَعْنَ | وَضَعَتَا | وَضَعَتْ | স্ত্রী |
| وَضَعْتُمْ | وَضَعْتُمَا | وَضَعْتُ | পুং |
| وَضَعْنَّ | وَضَعْنُمَا | وَضَعْتُ | স্ত্রী |
| وَضَعْنَا | | وَضَعْتُ | উভয় |

| الْمُضَارِعُ বর্তমান কালের ক্রিয়া | | | |
|------------------------------------|-----------|-----------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يَضْعُونَ | يَضْعَانِ | يَضَعُ | পুং |
| يَضْعُنَّ | تَضْعَانِ | تَضَعُ | স্ত্রী |
| تَضْعُونَ | تَضْعَانِ | تَضَعُ | পুং |
| تَضْعُنَّ | تَضْعَانِ | تَضْعِينِ | স্ত্রী |
| نَضَعُ | | أَضَعُ | উভয় |

المِثَالُ ক্রিয়ার বর্তমান কাল থেকে আদেশবাচকে পরিবর্তনঃ

| أَمْرٌ | << পরিবর্তন >> | الْمُضَارِعُ |
|--|----------------------------------|--------------|
| মুদারীর আলামত ت উঠে যাবে এবং এক্ষেত্রে হামজাতুল ওয়াসাল আনতে হবে না। | মাজ্জুম করতে ل কালিমায় সুকুন | |
| جُدْ | يَجِدْ | يَجِدْ |
| পাও! | | তুমি পাও |

| অর্থ | الْمَاضِي | الْمُضَارِعُ | أَمْرٌ | الْمَصْدَرُ |
|--------------------|-----------|--------------|----------|-------------|
| পেছনে ফেলা | وَذَرَ | يَذَرُ | ذَرْ | وَذْرٌ |
| রাখা | وَضَعَ | يَضَعُ | ضَعْ | وَضْعٌ |
| পড়ে যাওয়া | وَقَعَ | يَقَعُ | قَعْ | وُقُوعٌ |
| দান করা | وَهَبَ | يَهَبُ | هَبْ | وَهْبٌ |
| খুঁজে পাওয়া | وَجَدَ * | يَجِدُ | جِدْ | وُجُودٌ |
| উত্তরাধীকারী হওয়া | وَرِثَ | يَرِثُ | رِثْ | وَرَاثَةٌ |
| ওজন বহন করা | وَزَرَ | يَزِرُ | زِرْ | وِزْرٌ |
| বর্ণনা করা | وَصَفَ | يَصِفُ | صِفْ | وَصْفٌ |
| ওয়াদা করা | وَعَدَ * | يَعِدُ | عِدْ | وَعْدٌ |
| রক্ষা করা | وَقَى * | يَقِي | قِ | وِقَايَةٌ |
| আয়ত্ত্ব করা | وَسِعَ | يَسِعُ | سِعْ | سَعَةٌ |
| পৌছানো | وَصَلَ | يَصِلُ | صِلْ | وَصْلٌ |
| করা মঞ্জুর | وَهَبَ | يَهَبُ | هَبْ | وَهْبٌ |
| সহজ করা | يَسَّرَ | يَيْسِّرُ | إِيسِّرْ | يَسْرٌ |
| ওঠা বেড়ে | يَفَعُ | يَيْفَعُ | إِنْفَعْ | يَفْعٌ |
| শুকানো | يَبَسَ | يَبِّسُ | إِبْسِنْ | يَبْسٌ |
| দেওয়া ছেড়ে আশা | يَسَّ | يَيَّأُسُ | إِئْسِنْ | يُئْسٌ |

الْأَجُوفُ | ৮৪

الْأَجُوفُ ক্রিয়ার অতীত কাল থেকে বর্তমান কালে পরিবর্তনঃ

| الْمُضَارِعُ | << পরিবর্তন >> | الْمَاضِي |
|---|--|----------------------|
| উচ্চারণের সুবিধার জন্য সুকুন ও পেশ তাদের অবস্থানের বদল করবে | মুদারীর আলামত ي যোগ এবং কালিমায় সুকুন যেমন يَنْصُرُ | قَوْلَ হল মূলত قَالَ |
| يَقُولُ | يَقُولُ | قَالَ (قَوْلَ) |
| সে বলে/বলবে | | সে বলল |

الْأَجُوفُ ক্রিয়ার বর্তমান কাল থেকে আদেশবাচকে পরিবর্তনঃ

| أَمْرٌ | << পরিবর্তন >> | الْمُضَارِعُ |
|--|--|--------------|
| দুই সাকিনের মিলন রোধ করতে দুর্বল অক্ষরটি উঠে যাবে। | মুদারীর আলামত ت উঠে যাবে এবং মাজ্জুম করতে ل কালিমায় সুকুন | |
| قُلْ | قُولُ | تَقُولُ |
| বলো! | | তুমি বলো |

| الْمَاضِي অতীত কালের ক্রিয়া | | | |
|------------------------------|-----------|---------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| جَاءُوا | جَاءَا | جَاءَ | পুং |
| جِئْنَ * | جَاءَتَا | جَاءَتْ | স্ত্রী |
| جِئْتُمْ | جِئْتُمَا | جِئْتُ | পুং |
| جِئْتُنَّ | جِئْتُمَا | جِئْتُ | স্ত্রী |
| جِئْنَا | | جِئْتُ | উভয় |

*মূলত এটা ছিল جِئْنَ । দুই সুকুনের মিলন রোধে দুর্বলতা বাদ দেওয়া হয়েছে। আর বাব نَصَرَ হলে ف কালিমায় পেশ, নইলে যের।

| الْمُضَارِعُ বর্তমান কালের ক্রিয়া | | | |
|------------------------------------|-----------|--------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يَجِئُونَ | يَجِئَانِ | يَجِئُ | পুং |
| يَجِئْنَ | يَجِئَانِ | يَجِئُ | স্ত্রী |
| يَجِئُونَ | يَجِئَانِ | يَجِئُ | পুং |
| يَجِئْنَ | يَجِئَانِ | يَجِئُ | স্ত্রী |
| يَجِئْنَا | | يَجِئُ | উভয় |

| الماضي অতীত কালের ক্রিয়া | | | |
|---------------------------|-------------|----------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| قَالُوا | قَالَا | قَالَ | পুং |
| قُلْنَ * | قَالَتَا | قَالَتْ | স্ত্রী |
| قَبِلْتُمْ | قُبِلْتُمَا | قُبِلْتُ | পুং |
| قُبِلْتُمْ | قُبِلْتُمَا | قُبِلْتُ | স্ত্রী |
| قُبِلْنَا | | قُبِلْتُ | উভয় |

*মূলত এটা ছিল قَالْنَ। দুই সুকুনের মিলন রোধে দুর্বলটা বাদ দেওয়া হয়েছে। আর বাব نَصَرَ হলে ফকালিমায় পেশ, নইলে যের।

| المضارع বর্তমান কালের ক্রিয়া | | | |
|-------------------------------|------------|------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يَقُولُونَ | يَقُولَانِ | يَقُولُ | পুং |
| يَقُلْنَ | تَقُولَانِ | تَقُولُ | স্ত্রী |
| تَقُولُونَ | تَقُولَانِ | تَقُولُ | পুং |
| تَقُلْنَ | تَقُولَانِ | تَقُولِينَ | স্ত্রী |
| نَقُولُ | | أَقُولُ | উভয় |

| অতীত কালের ক্রিয়া | | | |
|--------------------|-----------|--------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| نَامُوا | نَامَا | نَامَ | পুং |
| نَمْنُ * | نَمَتَا | نَمَتَ | স্ত্রী |
| نَمْتُمْ | نَمْتُمَا | نَمَتَ | পুং |
| نَمْتُنَّ | نَمْتُمَا | نَمَتَ | স্ত্রী |
| نَمْنَا | | نَمْتُ | উভয় |

*মূলত এটা ছিল نَامْنُ | দুই সুকুনের মিলন রোধে দুর্বলটা বাদ দেওয়া হয়েছে। আর বাব نَصَرَ হলে ফ কালিমায় পেশ, নইলে যের।

| বর্তমান কালের ক্রিয়া | | | |
|-----------------------|------------|------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يَنَامُونَ | يَنَامَانِ | يَنَامُ | পুং |
| يَنَمْنَ | تَنَامَانِ | تَنَامُ | স্ত্রী |
| تَنَامُونَ | تَنَامَانِ | تَنَامُ | পুং |
| تَنَمْنَنَ | تَنَامَانِ | تَنَامِينَ | স্ত্রী |
| نَنَامُ | | أَنَامُ | উভয় |

| অর্থ | الْمَاضِي | الْمُضَارِعُ | أَمْرٌ | مَصْدَرٌ |
|----------------|-----------|--------------|--------|-------------------|
| তাওবা করা | تَابَ | يَتُوبُ | تُبْ | تَوْبَةٌ |
| স্বাদ নেওয়া | ذَاقَ | يَذُوقُ | ذُقْ | ذَوْقٌ |
| সফল হওয়া | فَازَ | يَفُوزُ | فُزْ | فُوزٌ |
| বলা | قَالَ * | يَقُولُ | قُلْ | قَوْلٌ |
| দাঁড়ানো | قَامَ | يَقُومُ | قُمْ | قِيَامٌ، قَوْمَةٌ |
| হওয়া | كَانَ * | يَكُونُ | كُنْ | كَوْنٌ |
| মরে যাওয়া | مَاتَ | يَمُوتُ | مُتْ | مَوْتٌ |
| ভীত হওয়া | خَافَ | يَخَافُ | خِفْ | خَوْفٌ |
| প্রায় হওয়া | كَادَ | يَكَادُ | كَدْ | كَوْدٌ |
| কৌশল করা | كَادَ | يَكِيدُ | كِدْ | كَيْدٌ |
| বাড়ানো | زَادَ * | يَزِيدُ | زِدْ | زِيَادَةٌ |
| বিক্রি করা | بَاعَ | يَبِيعُ | بِعْ | بَيْعٌ |
| হাটা | سَارَ | يَسِيرُ | سِرْ | سَيْرٌ |
| বেঁচে থাকা | عَاشَ | يَعِيشُ | عِشْ | عَيْشٌ |
| অনুপস্থিত থাকা | غَابَ | يَغِيبُ | غِبْ | غِيَابٌ |
| পরিমাপ করা | كَالَ | يَكِيلُ | كِلْ | كَيْلٌ |
| পরিদর্শন করা | زَارَ | يَزُورُ | زُرْ | زِيَارَةٌ |
| তাওয়াফ করা | طَافَ | يَطُوفُ | طُفْ | طَافٌ |

النَّاقِصُ ক্রিয়ার অতীত কালের গঠনে লক্ষ্যনীয়ঃ

১. ৱ আলিফে পরিনত হয়। যেমনঃ دَعَا = دَعَا

• مَشَى = مَشَى যবরের পরে আসলে ى তে পরিবর্তিত হয় যেমনঃ

• نَسِيَ = نَسِيَ তবে ى যের এর পরে আসলে পরিবর্তিত হয় না যেমনঃ

• ى পেশের পরে আসে না।

২. ওয় পুরুষের বহুবচনে ٰ কালিমা উঠে যায়। যেমনঃ دَعَوْا = دَعَوْا

৩. ৱ এর আগে যের হয় না তাই نَسُوا = نَسُوا হবে।

৪. দুই সুকুনের মিলন রোধে دَعَاتُ এর দুর্বল অক্ষরটি উঠে গিয়ে হবে دَعَتْ

৫. মুতাহাররিক সর্বনাম (যে সর্বনামগুলোর উপর হারকাত আছে) যেমনঃ نَ، تَ، ثَ، تُمَ، تُمَ،

نَا গুলোতে ٰ কালিমা স্বরূপে ফিরে আসে।

যেমনঃ بَكَيْنَ، بَكَيْتَ، بَكَيْتُمَا، بَكَيْتُمْ، بَكَيْنَا

النَّاقِصُ ক্রিয়ার বর্তমান কালে লক্ষ্যনীয়ঃ

মারফুঃ

১. লাম কালিমা (ي বা و) ফিরে আসে। এবং লাম কালিমায় পেশের বদলে সুকুন হয়। যেমনঃ

| المُضارع | <= পরিবর্তন <= | الماضي |
|----------|----------------|-----------------|
| يَدْعُو | يَدْعُو | دَعَا (دَعَوَ) |
| يَبْكِي | يَبْكِي | بَكَى (بَكَى) |
| يَنْسَى | يَنْسَى | نَسِيَ (نَسِيَ) |

২. ওয় পুরুষের বহুবচনে ُ কালিমা উঠে যায়। যেমনঃ

يَدْعُونَ => يَدْعُوْنَ যেখানে و তুলে দেওয়া হয়েছে।

يَنْسَوْنَ => يَنْسَوْنَ যেখানে ي তুলে দেওয়া হয়েছে।

تَدْعِينَ => تَدْعِينَ যেখানে و তুলে দেওয়া হয়েছে আর ي এর আগে পেশ আসে না

তাই ع কে عُ দ্বারা পরিবর্তন করা হয়েছে।

মানসুবঃ

১. و এবং ي দ্বারা শেষ হওয়া ক্রিয়ার উপর যবর উচ্চারিত হয় কিন্তু আলিফ দ্বারা শেষ হওয়া

যবর উচ্চারিত হয় না। যেমনঃ لَنْ يَدْعُوَ، لَنْ يَبْكِيَ

আমর ও মাজ্জুমঃ

১। ُ কালিমা উঠে যায়।

যেমন, أَدْعُ ُ অনুরূপ ভাবে, لَمْ يَدْعُوْ = لَمْ يَدْعُ
 إِبْنِكَ ُ অনুরূপ ভাবে, لَمْ يَبْكِيْ = لَمْ يَبْكِ
 إِنْسَ ُ অনুরূপ ভাবে, لَمْ يَنْسَى = لَمْ يَنْسَ

| অতীত কালের ক্রিয়া | | | |
|--------------------|-------------|----------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| مَشَوْا | مَشَيَا | مَشَى | পুং |
| مَشَيْنَ | مَشَتَا | مَشَتْ | স্ত্রী |
| مَشَيْتُمْ | مَشَيْتُمَا | مَشَيْتَ | পুং |
| مَشَيْتُمْ | مَشَيْتُمَا | مَشَيْتِ | স্ত্রী |
| مَشَيْنَا | | مَشَيْتُ | উভয় |

| বর্তমান কালের ক্রিয়া | | | |
|-----------------------|-------------|---------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يَمْشُونَ | يَمْشِيَانِ | يَمْشِي | পুং |
| يَمْشَيْنَ | يَمْشِيَانِ | يَمْشِي | স্ত্রী |
| يَمْشُونَ | يَمْشِيَانِ | يَمْشِي | পুং |
| يَمْشَيْنَ | يَمْشِيَانِ | يَمْشِي | স্ত্রী |
| يَمْشِي | | أَمْشِي | উভয় |

| المَاضِي অতীত কালের ক্রিয়া | | | |
|-----------------------------|-------------|----------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| دَعَوْا | دَعَوَا | دَعَا | পুং |
| دَعَوْنَ | دَعَتَا | دَعَتْ | স্ত্রী |
| دَعَوْهُمْ | دَعَوْتُمَا | دَعَوْتُ | পুং |
| دَعَوْنَهُنَّ | دَعَوْتُمَا | دَعَوْتُ | স্ত্রী |
| دَعَوْنَا | | دَعَوْتُ | উভয় |

| المُضَارِعُ বর্তমান কালের ক্রিয়া | | | |
|-----------------------------------|-------------|------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يَدْعُونَ | يَدْعُوَانِ | يَدْعُوُ | পুং |
| يَدْعُونَّ | تَدْعُوَانِ | تَدْعُوُ | স্ত্রী |
| تَدْعُونُ | تَدْعُوَانِ | تَدْعُوُ | পুং |
| تَدْعُونَّ | تَدْعُوَانِ | تَدْعِيْنَ | স্ত্রী |
| نَدْعُوُ | | أَدْعُوُ | উভয় |

| অতীত কালের ক্রিয়া | | | |
|--------------------|-------------|----------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| رَأَوْا | رَأَيَا | رَأَى | পুং |
| رَأَيْنَ | رَأَتَا | رَأَتْ | স্ত্রী |
| رَأَيْتُمْ | رَأَيْتُمَا | رَأَيْتَ | পুং |
| رَأَيْتُنَّ | رَأَيْتُمَا | رَأَيْتِ | স্ত্রী |
| رَأَيْنَا | | رَأَيْتُ | উভয় |

| বর্তমান কালের ক্রিয়া | | | |
|-----------------------|-----------|----------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يَرَوْنَ | يَرَيَانِ | يَرَى | পুং |
| يَرَيْنَ | تَرَيَانِ | تَرَى | স্ত্রী |
| تَرَوْنَ | تَرَيَانِ | تَرَى | পুং |
| تَرَيْنَ | تَرَيَانِ | تَرَيْنَ | স্ত্রী |
| نَرَى | | أَرَى | উভয় |

| অতীত কালের ক্রিয়া | | | |
|--------------------|------------|----------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| نَسُوا | نَسِيَا | نَسِيَ | পুং |
| نَسِرْنَ | نَسِيْنَا | نَسِيْتُ | স্ত্রী |
| نَسِيتُمْ | نَسِيتُمَا | نَسِيتَ | পুং |
| نَسِيْتُنَّ | نَسِيتُمَا | نَسِيتِ | স্ত্রী |
| نَسِينَا | | نَسِيتُ | উভয় |

| বর্তমান কালের ক্রিয়া | | | |
|-----------------------|-------------|------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يَنْسُونَ | يَنْسِيَانِ | يَنْسَى | পুং |
| يَنْسِرْنَ | تَنْسِيَانِ | تَنْسَى | স্ত্রী |
| تَنْسُونَ | تَنْسِيَانِ | تَنْسَى | পুং |
| تَنْسِرْنَ | تَنْسِيَانِ | تَنْسِرْنَ | স্ত্রী |
| نَنْسَى | | أَنْسَى | উভয় |

| অর্থ | الْمَاضِي | الْمُضَارِعُ | أَمْرٌ | مَصْدَرٌ |
|----------------|-----------|--------------|--------|-----------|
| তিলোয়াত করা | تَلَا | يَتْلُو | اتْلُ | تِلَاوَةٌ |
| ডাকা | دَعَا * | يَدْعُو | ادْعُ | دُعَاءٌ |
| ক্ষমা করা | عَفَا | يَعْفُو | اعْفُ | عَفْوٌ |
| অভিযোগ করা | شَكَا | يَشْكُو | اشْكُ | شَكْوَى |
| মুছে ফেলা | مَحَا | يَمْحُو | امْحُ | مَحْوٌ |
| আশা করা | رَجَا | يَرْجُو | ارْجُ | رَجَاءٌ |
| হাঁটা | مَشَى | يَمْشِي | امْشِ | مَاشِيٌّ |
| পান করানো | سَقَى | يَسْقِي | اسْقِ | سَقْيٌ |
| বানানো | بَنَى | يَبْنِي | ابْنِ | بِنَاءٌ |
| খুব চাওয়া | بَغَى | يَبْغِي | ابْغِ | بَغْيٌ |
| নিষেধ করা | نَهَى | يَنْهَى | انْهَ | نَهْيٌ |
| প্রবাহিত হওয়া | جَرَى | يَجْرِي | اجْرِ | جَرَيَانٌ |
| পূর্ণ করা | قَضَى | يَقْضِي | اقْضِ | قَضَاءٌ |
| যথেষ্ট হওয়া | كَفَى | يَكْفِي | اكْفِ | كِفَايَةٌ |
| পথ দেখানো | هَدَى * | يَهْدِي | اهْدِ | هَدًى |
| ভয় করা | خَشِيَ | يَخْشَى | اخْشَ | خَشْيَةٌ |
| সন্তুষ্ট হওয়া | رَضِيَ | يَرْضَى | ارْضَ | رِضْوَانٌ |
| ভুলে যাওয়া | نَسِيَ * | يَنْسَى | انسَ | نِسْيَانٌ |
| স্থায়ী হওয়া | بَقِيَ | يَبْقَى | ابْقَ | بَقِيَّةٌ |
| মিলিত হওয়া | لَقِيَ | يَلْقَى | الِقَ | لِقَاءٌ |

المَهْمُوزُ | ৮৬

যে ক্রিয়া মূলের একটি অক্ষর । তাকে **الفِعْلُ المَهْمُوزُ** বলে। যেমনঃ

| অর্থ | الْمَاضِي | الْمُضَارِعُ | أَمْرٌ | مَصْدَرٌ |
|--------------|-----------|--------------|----------------|-----------|
| প্রশ্ন করা | سَأَلَ | يَسْأَلُ | سَلْ / اسْئَلْ | سُؤَالٌ |
| পড়া | قَرَأَ | يَقْرَأُ | اقْرَأْ | قِرَاءَةٌ |
| ধরা | أَخَذَ | يَأْخُذُ | خُذْ | أَخْذٌ |
| খাওয়া | أَكَلَ | يَأْكُلُ | كُلْ | أَكْلٌ |
| আদেশ করা | أَمَرَ * | يَأْمُرُ | مُرْ | أَمْرٌ |
| নিরাপদ হওয়া | أَمِنَ | يَأْمِنُ | اِئْمِنْ | أَمْنٌ |
| অমান্য করা | أَبَى | يَأْبَى | إِئْبِ | إِبَاءٌ |
| দেখা | رَأَى * | يَرَى | رَ | رَأْيٌ |
| আসা | أَتَى * | يَأْتِي | إِئْتِ | إِتْيَانٌ |
| চাওয়া | شَاءَ * | يَشَاءُ | شَأْ | مَشِيئَةٌ |
| খারাপ হওয়া | سَاءَ | يَسُوءُ | سُوءٌ | سُوءٌ |
| আসা | جَاءَ | يَجِيءُ | جِئْ | جِئٌ |

| অতীত কালের ক্রিয়া الماضي | | | |
|---------------------------|-------------|----------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| أَكَلُوا | أَكَلَا | أَكَلَ | পুং |
| أَكَلْنَ | أَكَلْتَا | أَكَلَتْ | স্ত্রী |
| أَكَلْتُمْ | أَكَلْتُمَا | أَكَلْتَ | পুং |
| أَكَلْتُنَّ | أَكَلْتُمَا | أَكَلْتِ | স্ত্রী |
| أَكَلْنَا | | أَكَلْتُ | উভয় |

| বর্তমান কালের ক্রিয়া المضارع | | | |
|-------------------------------|-------------|-------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يَأْكُلُونَ | يَأْكُلَانِ | يَأْكُلُ | পুং |
| يَأْكُلْنَ | تَأْكُلَانِ | تَأْكُلُ | স্ত্রী |
| تَأْكُلُونَ | تَأْكُلَانِ | تَأْكُلُ | পুং |
| تَأْكُلْنَ | تَأْكُلَانِ | تَأْكُلِينَ | স্ত্রী |
| نَأْكُلُ | | أَكُلُ | উভয় |

| অতীত কালের ক্রিয়া الماضي | | | |
|---------------------------|-------------|----------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| سَأَلُوا | سَأَلَا | سَأَلَ | পুং |
| سَأَلْنَ | سَأَلْتَا | سَأَلْتَ | স্ত্রী |
| سَأَلْتُمْ | سَأَلْتُمَا | سَأَلْتَ | পুং |
| سَأَلْتُنَّ | سَأَلْتُمَا | سَأَلْتَ | স্ত্রী |
| سَأَلْنَا | | سَأَلْتُ | উভয় |

| বর্তমান কালের ক্রিয়া المضارع | | | |
|-------------------------------|-------------|-------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يَسْأَلُونَ | يَسْأَلَانِ | يَسْأَلُ | পুং |
| يَسْأَلْنَ | تَسْأَلَانِ | تَسْأَلُ | স্ত্রী |
| تَسْأَلُونَ | تَسْأَلَانِ | تَسْأَلُ | পুং |
| تَسْأَلْنَ | تَسْأَلَانِ | تَسْأَلِينَ | স্ত্রী |
| نَسْأَلُ | | أَسْأَلُ | উভয় |

| অতীত কালের ক্রিয়া | | | |
|--------------------|-------------|----------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| قَرَأُوا | قَرَأَا | قَرَأَ | পুং |
| قَرَأَ | قَرَأْتَا | قَرَأَتْ | স্ত্রী |
| قَرَأْتُمْ | قَرَأْتُمَا | قَرَأَتْ | পুং |
| قَرَأْتَن | قَرَأْتُمَا | قَرَأَتْ | স্ত্রী |
| قَرَأْنَا | | قَرَأْتُ | উভয় |

| বর্তমান কালের ক্রিয়া | | | |
|-----------------------|-------------|--------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يَقْرَأُونَ | يَقْرَأَانِ | يَقْرَأُ | পুং |
| يَقْرَأَانِ | تَقْرَأَانِ | تَقْرَأُ | স্ত্রী |
| تَقْرَأُونَ | تَقْرَأَانِ | تَقْرَأُ | পুং |
| تَقْرَأَانِ | تَقْرَأَانِ | تَقْرَأَيْنِ | স্ত্রী |
| نَقْرَأُ | | أَقْرَأُ | উভয় |

المُضَعَّفُ ৮৭।

আল মুদা'য়াফ হল এমন ক্রিয়াপদ যার ৬ কালিমা ও ১ কালিমা একই। যেমনঃ حَجَّ অর্থ সে হাজ্জ করলো। حَجَّ হল মূলত حَجَّ যার ৬ কালিমার “হারকাত” উঠে গিয়ে হয়েছে حَجَّ => حَجَّ , حَجَّجْتُ , حَجَّجْنَا । কিন্তু মুতাহাররিক সর্বনামের ক্ষেত্রে হারকাত ফিরে আসে। যেমনঃ حَجَّجْتُما حَجَّجْنَا

المُضَارِعُ এর ক্ষেত্রেও সাকিন সর্বনামের ক্ষেত্রে ১ কালিমার “হারকাত” উঠে যায়। যেমনঃ يَحْجُ কিন্তু মুতাহাররিক সর্বনামের ক্ষেত্রে হারকাত ফিরে আসে। যেমনঃ يَحْجُجْنَ

| المَاضِي অতীত কালের ক্রিয়া | | | |
|-----------------------------|--------------|-----------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| حَجُّوا | حَجَّا | حَجَّ | পুং |
| حَجَّجْنَ | حَجَّتَا | حَجَّتْ | স্ত্রী |
| حَجَّجْتُمْ | حَجَّجْتُمَا | حَجَّجْتَ | পুং |
| حَجَّجْتُنَّ | حَجَّجْتُمَا | حَجَّجْتِ | স্ত্রী |
| حَجَّجْنَا | | حَجَّجْتُ | উভয় |

| المُضَارِعُ বর্তমান কালের ক্রিয়া | | | |
|-----------------------------------|-----------|------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يَحْجُونَ | يَحْجَانِ | يَحْجُ | পুং |
| يَحْجُجْنَ | تَحْجَانِ | تَحْجُ | স্ত্রী |
| تَحْجُونَ | تَحْجَانِ | تَحْجُ | পুং |
| تَحْجُجْنَ | تَحْجَانِ | تَحْجَيْنِ | স্ত্রী |
| تَحْجُجُ | | أَحْجُ | উভয় |

মাজ্জুম ও আমরঃ

বর্তমানের রূপ يُحْجُجُ কে মাজ্জুম করলে দাঁড়ায় يُحْجُجُ । দুই সাকিনের মিলন রোধে শেষে একটা হরকাত নিসে আসতে হয়। যেমন لَمْ يَحْجُجُوا । কিন্তু অন্যান্য ক্ষেত্রে এরূপ সমস্যা হয় না যেমন لَمْ يَحْجُجُوا

আদেশের ক্ষেত্রে يُحْجُجُ এর মুদারীর আলামত ت এবং শেষের পেশ উঠে যাবে অর্থাৎ يُحْجُجُ । দুই সুকুনের মিলন রোধে শেষে যবর আসবে এবং এক্ষেত্রে কোন হামজাতুল ওয়াসাল আনতে হবে না (যেহেতু প্রথমে সাকিন আসছে না)। সুতরাং সবশেষে আমরের রূপ হবে يُحْجُجُ । উল্লেখ্য যে মুদা'য়াফ এর আমর এভাবেও হয়ঃ أُرْذِدُ , أُصْدُدُ ইত্যাদি।

| অর্থ | الْمَاضِي | الْمُضَارِعُ | أَمْرٌ | مَصْدَرٌ |
|----------------|-----------|--------------|-----------|--------------------|
| জীবিত হওয়া | حَيَّ | يَحْيَا | إِحْيِ | حَيَاةٌ |
| ফিরে যাওয়া | رَدَّ | يَرُدُّ | أَرُدُّ | رَدٌّ |
| লুকানো | صَدَّ | يَصُدُّ | أُصْدُدُ | صَدٌّ |
| ক্ষতি করা | ضَرَّ | يَضُرُّ | أُضِرُّ | ضَرٌّ |
| মনে করা | ظَنَّ* | يَظُنُّ | أُظُنُّ | ظَنْ |
| গননা করা | عَدَّ | يَعُدُّ | أُعَدُّ | عَدٌّ |
| ছড়ানো | مَدَّ | يَمُدُّ | أُمَدُّ | مَدٌّ |
| ইচ্ছা করা | وَدَّ | يَوَدُّ | أُوَدِّدُ | وَدٌّ |
| পথভ্রষ্ট হওয়া | ضَلَّ* | يَضِلُّ | إِضْلِلْ | ضَلَالَةٌ، ضَلَالٌ |
| বিভ্রান্ত করা | غَرَّ | يَغِرُّ | إِغْرِ | غُرُورٌ |
| স্পর্শ করা | مَسَّ | يَمَسُّ | إِمْسَسْ | مَسٌّ |

অধ্যায়-১৫ (কর্মবাচ্যের ক্রিয়া)

৮৮। সালিম ক্রিয়ার কর্মবাচ্য রূপ **الْفِعْلُ الْمَحْهُوْلُ**

অতীত কালের ক্রিয়ার কর্মবাচ্যে ۱ কালিমায় **যবর** ও ۲ কালিমায় **যের** বসে (ইলা)। এর পূর্বে যেকোন অক্ষরে “**পেশ**” বসবে যদি সুকুন না থাকে।

| অতীতকাল | কর্মবাচ্য ক্রিয়া | কর্তৃবাচ্য ক্রিয়া |
|---------------------|-------------------|--------------------|
| সে কৃত হল | فُعِلَ | فَعَلَ |
| তাকে সাহায্য করা হল | نُصِرَ | نَصَرَ |
| তাকে শোনানো হল | سُمِعَ | سَمِعَ |
| সে অবতীর্ণ হল | أُنْزِلَ | أَنْزَلَ |
| সে অবতীর্ণ হল | نُزِّلَ | نَزَّلَ |
| সে ব্যবহৃত হল | أُسْتُخْدِمَ | إِسْتَخْدَمَ |
| সে ব্যবহৃত হল | أُسْتُعْمِلَ | إِسْتَعْمَلَ |
| তাকে ডাকা হল | نُودِيَ | نَادَى |

বর্তমান কালের ক্রিয়ার কর্মবাচ্যে ۱ কালিমায় **পেশ** ও ২ কালিমায় **যবর** বসে (আলু)। এর পূর্বে হারফু মুদারিয়া বাদে যেকোন অক্ষরে “**যবর**” বসবে যদি সুকুন না থাকে।

| বর্তমান/ভবিষ্যৎ | কর্মবাচ্য ক্রিয়া | কর্তৃবাচ্য ক্রিয়া |
|---------------------------|-------------------|--------------------|
| তাকে সাহায্য করা হয়/হবে | يُنْصَرُ | يَنْصُرُ |
| তাকে প্রহার করা হয়/হবে | يُضْرَبُ | يَضْرِبُ |
| তাকে অবতীর্ণ করা হয় /হবে | يُنْزَلُ | يَنْزِلُ |
| তাকে অবতীর্ণ করা হয় /হবে | يُنَزَّلُ | يَنْزِلُ |
| তাকে ব্যবহার করা হয় /হবে | يُسْتَعْمَلُ | يَسْتَعْمِلُ |

উল্লেখ্য কর্মবাচ্য ক্রিয়াগুলো মাবনী।

কর্তার সাথে কর্মবাচ্যের ক্রিয়ার রূপ পরিবর্তনঃ

| | অতীতকালের ক্রিয়া | |
|-------------|-------------------|----------|
| نُصِرُوا | نُصِرَا | نُصِرَ |
| نُصِرْنَ | نُصِرَتَا | نُصِرَتْ |
| نُصِرْتُمْ | نُصِرْتُمَا | نُصِرْت |
| نُصِرْتُنَّ | نُصِرْتُمَا | نُصِرْت |
| نُصِرْنَا | | نُصِرْتُ |

| | বর্তমানকালের ক্রিয়া | |
|-------------|----------------------|--------------|
| يُنْصَرُونَ | يُنْصَرَانِ | يُنْصَرُ |
| يُنْصَرْنَ | يُنْصَرَانِ | يُنْصَرُ |
| يُنْصَرُونَ | يُنْصَرَانِ | يُنْصَرُ |
| يُنْصَرْنَ | يُنْصَرَانِ | يُنْصَرَيْنِ |
| يُنْصَرُ | | أُنْصَرُ |

কর্মবাচ্য ক্রিয়ার কিছু উদাহরণ

| | |
|--|--------------------------------|
| মানুষ সৃষ্টি হয়েছিল মাটি থেকে | خُلِقَ الْإِنْسَانُ مِنْ طِينٍ |
| কোন বছরে তুমি জন্মেছিলে? | فِي أَيِّ عَامٍ وُلِدْتَ؟ |
| তিনি কাউকে জন্ম দেননি তাকেও কেউ জন্ম দেননি | لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُؤَلَدْ. |
| আমিনা কি নিয়ে জিজ্ঞাসিত হয়েছিল? | عَمَّ سُئِلَتْ أَمْنَةُ؟ |

কত্বাচক ক্রিয়া থেকে কর্মবাচক ক্রিয়ায় রূপান্তরঃ

কত্বাচক ক্রিয়া থেকে কর্মবাচক ক্রিয়ায় রূপান্তর করা হলে ফায়িল বিলুপ্ত হয় এবং এর মাফুলুন বিহি নায়েবে ফায়িলে পরিনত হয়। **الْفَعْلُ الْمَجْهُولُ** যার উপর আপোতিত হয় তাকে বলা হয় **نَائِبُ الْفَاعِلِ** যা সর্বদা মারফু। যেমনঃ

| نَائِبُ الْفَاعِلِ | الْفَعْلُ الْمَجْهُولُ কর্মবাচক | الْفَعْلُ الْمَعْلُومُ কত্বাচক |
|--------------------|-------------------------------------|---|
| الْإِنْسَانُ | خُلِقَ الْإِنْسَانُ مِنْ طِينٍ | خَلَقَ اللَّهُ الْإِنْسَانَ مِنْ طِينٍ |
| الدَّرْسُ | يُشْرَحُ الدَّرْسُ مَرَّتَيْنِ | يَشْرَحُ الْمُدَرِّسُ الدَّرْسَ مَرَّتَيْنِ |
| المَسِيحُ | مَا صَلَّبَ الْمَسِيحُ | مَا صَلَّبَ الْيَهُودُ الْمَسِيحَ |
| الْقَهْوَةُ | صُبَّ الْقَهْوَةُ فِي الْفَنَاجِينِ | صَبَّ الرَّجُلُ الْقَهْوَةَ فِي الْفَنَاجِينِ |

যদি মাফুলুন বিহি সর্বনাম হয় তাহলে **نَائِبُ الْفَاعِلِ** সর্বনামের মারফু অবস্থায় আসবে।

| نَائِبُ الْفَاعِلِ | الْفَعْلُ الْمَجْهُولُ কর্মবাচক | الْفَعْلُ الْمَعْلُومُ কত্বাচক |
|--------------------|------------------------------------|---------------------------------------|
| تُ | عَمَّ سَأَلْتُ؟ | عَمَّ سَأَلَكَ الْمُدِيرُ؟ |
| وُ | قُتِلُوا بِالْمُسَدَّسِ | قَتَلَهُمُ الْمُجْرِمُ بِالْمُسَدَّسِ |
| وُ | لَا يُسْأَلُونَ عَنْ سَبَبِ | لَا يَسْأَلُهُمْ أَحَدٌ عَنْ سَبَبِ |
| نَا | ضَرَبْنَا بِأَعْصَا | ضَرَبَنَا الرَّجُلُ بِأَعْصَا |

৮৯। মাহমুজ ক্রিয়ার কর্মবাচ্যের রূপ

| অতীতকাল | কর্মবাচ্য ক্রিয়া | কর্তৃবাচ্য ক্রিয়া |
|-----------------|-------------------|--------------------|
| সে আদেশ দিল | أَمَرَ | أَمَرَ |
| সে জিজ্ঞাসা করল | سَأَلَ | سَأَلَ |

| বর্তমান/ভবিষ্যৎ | কর্মবাচ্য ক্রিয়া | কর্তৃবাচ্য ক্রিয়া |
|-----------------|-------------------|--------------------|
| সে আদিষ্ট হল | يَأْمُرُ | يَأْمُرُ |
| সে জিজ্ঞাসিত হল | يُسْأَلُ | يُسْأَلُ |

কর্তার সাথে কর্মবাচ্যের ক্রিয়ার রূপ পরিবর্তনঃ

| | | |
|-------------|-------------|----------|
| سُئِلُوا | سُئِلَا | سُئِلَ |
| سُئِلْنَ | سُئِلْتَا | سُئِلَتْ |
| سُئِلْتُمْ | سُئِلْتِمَا | سُئِلْتِ |
| سُئِلْتُنَّ | سُئِلْتُمَا | سُئِلْتِ |
| سُئِلْنَا | | سُئِلْتُ |

বর্তমানকালের ক্রিয়ার কর্মবাচ্য রূপঃ

| | | |
|-------------|-------------|-------------|
| يُسْأَلُونَ | يُسْأَلَانِ | يُسْأَلُ |
| يُسْأَلْنَ | يُسْأَلَانِ | يُسْأَلُ |
| يُسْأَلُونَ | يُسْأَلَانِ | يُسْأَلُ |
| يُسْأَلْنَ | يُسْأَلَانِ | يُسْأَلِينَ |
| يُسْأَلُ | | أُسْأَلُ |

৯০। মুদায়াফ ক্রিয়ার কর্মবাচ্যের রূপ

| অতীতকাল | কর্মবাচ্য ক্রিয়া | কর্তৃবাচ্য ক্রিয়া |
|--------------------|-------------------|--------------------|
| তাকে কামড়ানো হল | عُضَّ | عَضَّ |
| তাকে স্পর্শ করা হল | مُسَّ | مَسَّ |

| বর্তমান/ভবিষ্যৎ | কর্মবাচ্য ক্রিয়া | কর্তৃবাচ্য ক্রিয়া |
|---------------------|-------------------|--------------------|
| তাকে কামড়ানো হবে | يُعَضُّ | يَعَضُّ |
| তাকে স্পর্শ করা হবে | يُمَسُّ | يَمَسُّ |

কর্তার সাথে কর্মবাচ্যের ক্রিয়ার রূপ পরিবর্তনঃ

| | | |
|-------------|-------------|----------|
| عَضُّوا | عَضَّا | عَضَّ |
| عَضَضْنَ | عَضَّتَا | عَضَّتْ |
| عَضَضْتُمْ | عَضَضْتُمَا | عَضَضْتَ |
| عَضَضْتُنَّ | عَضَضْتُمَا | عَضَضْتِ |
| عَضَضْنَا | | عَضَضْتُ |

বর্তমানকালের ক্রিয়ার কর্মবাচ্য রূপঃ

| | | |
|------------|------------|------------|
| يُعَضُّونَ | يُعَضَّانِ | يُعَضُّ |
| يُعَضَضْنَ | تُعَضَّانِ | تُعَضُّ |
| تُعَضُّونَ | تُعَضَّانِ | تُعَضُّ |
| تُعَضَضْنَ | تُعَضَّانِ | تُعَضِّينَ |
| نُعَضُّ | | أَعَضُّ |

৯১। মিছাল ক্রিয়ার কর্মবাচ্যের রূপ

| অতীতকাল | কর্মবাচ্য ক্রিয়া | কর্তৃবাচ্য ক্রিয়া |
|------------|-------------------|--------------------|
| পাওয়া গেল | وُجِدَ | وَجَدَ |
| রাখা হল | وُضِعَ | وَضَعَ |

| বর্তমান/ভবিষ্যৎ | কর্মবাচ্য ক্রিয়া | কর্তৃবাচ্য ক্রিয়া |
|-----------------|-------------------|--------------------|
| পাওয়া যাবে | يُوجَدُ | يَجِدُ |
| রাখা হবে | يُوضَعُ | يَضَعُ |

কর্তার সাথে কর্মবাচ্যের ক্রিয়ার রূপ পরিবর্তনঃ

| | | |
|-------------|-------------|----------|
| وُجِدُوا | وُجِدَا | وُجِدَ |
| وُجِدْنَ | وُجِدَتَا | وُجِدَتْ |
| وُجِدْتُمْ | وُجِدْتُمَا | وُجِدَتْ |
| وُجِدْتُنَّ | وُجِدْتُمَا | وُجِدَتْ |
| وُجِدْنَا | | وُجِدْتُ |

বর্তমানকালের ক্রিয়ার কর্মবাচ্য রূপঃ

| | | |
|------------|------------|------------|
| يُوجَدُونَ | يُوجَدَانِ | يُوجَدُ |
| يُوجَدْنَ | يُوجَدَانِ | يُوجَدُ |
| يُوجَدُونَ | يُوجَدَانِ | يُوجَدُ |
| يُوجَدْنَ | يُوجَدَانِ | يُوجَدِينَ |
| يُوجَدُ | | أُوجَدُ |

৯২। আজওয়াফ ক্রিয়ার কর্মবাচ্যের রূপ

| অতীতকাল | কর্মবাচ্য ক্রিয়া | কর্তৃবাচ্য ক্রিয়া |
|---------------|-------------------|--------------------|
| বলা হল | قِيلَ | قَالَ |
| বিক্রি করা হল | بِيعَ | بَاعَ |
| বাড়ানো হল | زِيدَ | زَادَ |

| বর্তমান/ভবিষ্যৎ | কর্মবাচ্য ক্রিয়া | কর্তৃবাচ্য ক্রিয়া |
|--------------------|-------------------|--------------------|
| বলা হয়/হবে | يُقَالُ | يَقُولُ |
| বিক্রি করা হয়/হবে | يُبَاعُ | يَبِيعُ |
| বাড়ানো হয়/হবে | يُرَادُ | يَزِيدُ |

কর্তার সাথে কর্মবাচ্যের ক্রিয়ার রূপ পরিবর্তনঃ

| | | |
|-----------|------------|---------|
| قِيلُوا | قِيلَا | قِيلَ |
| قِيلَ | قِيلَتَا | قِيلَتْ |
| قِيلْتُمْ | قِيلْتُمَا | قِيلَتْ |
| قِيلْتُمْ | قِيلْتُمَا | قِيلَتْ |
| قِيلْنَا | | قِيلْتُ |

বর্তমানকালের ক্রিয়ার কর্মবাচ্য রূপঃ

| | | |
|------------|------------|------------|
| يُقَالُونَ | يُقَالَانِ | يُقَالُ |
| يُقَالْنَ | يُقَالَانِ | يُقَالُ |
| يُقَالُونَ | يُقَالَانِ | يُقَالُ |
| يُقَالْنَ | يُقَالَانِ | يُقَالِينَ |
| يُقَالُ | | أُقَالُ |

৯৩। নাকিস ক্রিয়ার কর্মবাচ্যের রূপ

| অতীতকাল | কর্মবাচ্য ক্রিয়া | কর্তৃবাচ্য ক্রিয়া |
|-------------------|-------------------|--------------------|
| ডাকা হল | دُعِيَ | دَعَا |
| দেওয়া হল | أُتِيَ | أَتَى |
| ভুলিয়ে দেওয়া হল | نُسِيَ | نَسِيَ |

| বর্তমান/ভবিষ্যৎ | কর্মবাচ্য ক্রিয়া | কর্তৃবাচ্য ক্রিয়া |
|--------------------|-------------------|--------------------|
| ডাকা হবে | يُدْعَى | يَدْعُو |
| দেওয়া হবে | يُؤْتَى | يَأْتِي |
| ভুলিয়ে দেওয়া হবে | يُنْسَى | يَنْسَى |

কর্তার সাথে কর্মবাচ্যের ক্রিয়ার রূপ পরিবর্তনঃ

| | | |
|-------------|-------------|----------|
| دُعُوا | دُعِيََا | دُعِيَ |
| دُعِينَ | دُعِيَّتَا | دُعِيْتُ |
| دُعِيْتُمْ | دُعِيْتُمَا | دُعِيْتُ |
| دُعِيْتُنَّ | دُعِيْتُمَا | دُعِيْتُ |
| دُعِينَا | | دُعِيْتُ |

বর্তমানকালের ক্রিয়ার কর্মবাচ্য রূপঃ

| | | |
|------------|-------------|------------|
| يُدْعَوْنَ | يُدْعَيَانِ | يُدْعَى |
| يُدْعَيْنَ | تُدْعَيَانِ | تُدْعَى |
| تُدْعَوْنَ | تُدْعَيَانِ | تُدْعَى |
| تُدْعَيْنَ | تُدْعَيَانِ | تُدْعَيْنَ |
| تُدْعَى | | أُدْعَى |

৯৪। الْمَصْدَرُ ক্রিয়ার নাম

ক্রিয়া থেকে কর্তা এবং ক্রিয়ার কাল বাদ দিলে কেবল কাজের নাম অবশিষ্ট থাকে। এই কাজের নামকে الْمَصْدَرُ বলে। তিন অক্ষর বিশিষ্ট الْمَصْدَرُ এর নির্দিষ্ট কোন গঠন নাই বরং বিভিন্ন রকম হতে পারে যেমন: قَتَلَ থেকে قَتْلٌ, كَتَبَ থেকে كِتَابَةٌ, دَخَلَ থেকে دُخُولٌ, شَرِبَ থেকে شَرْبٌ, غَابَ থেকে غِيَابٌ ইত্যাদি। এটা যেহেতু ইসম সেহেতু তা اَلٌ এবং তানভীন বিশিষ্ট হয়।

| | |
|--|---|
| প্রবেশ নিষেধ। | الدُّخُولُ مَمْنُوعٌ |
| হামিদ বের হল শিক্ষকটির বের হওয়ার পূর্বে | خَرَجَ حَامِدٌ قَبْلَ خُرُوجِ الْمُدَرِّسِ |
| ইলম অর্জন করা প্রত্যেক মুসলিমের উপর ফরজ | طَلَبُ الْعِلْمِ فَرِيضَةٌ عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ |
| ফিতনা হত্যার চেয়েও জঘন্য | الْفِتْنَةُ أَشَدُّ مِنَ الْقَتْلِ |

তিন অক্ষর বিশিষ্ট কিছু ক্রিয়ার الْمَصْدَرُ

| অর্থ | الْمَصْدَرُ | الْمَاضِي |
|----------------|-------------|-----------|
| অন্বেষণ | طَلَبٌ | طَلَبَ |
| প্রবেশ | دُخُولٌ | دَخَلَ |
| হত্যা | قَتْلٌ | قَتَلَ |
| বিশৃঙ্খলা | فَسَادٌ | فَسَدَ |
| বের হওয়া | خُرُوجٌ | خَرَجَ |
| বিচার | حُكْمٌ | حَكَمَ |
| বসা | قُعُودٌ | قَعَدَ |
| ছেড়ে দেওয়া | تَرْكٌ | تَرَكَ |
| চুক্তি ভংগ করা | نَقْضٌ | نَقَضَ |

| | | |
|----------|---------|--------|
| লক্ষ্য | نَظَرُ | نَظَرَ |
| অবিশ্বাস | كُفْرٌ | كَفَرَ |
| অধ্যয়ন | دَرْسٌ | دَرَسَ |
| যাওয়া | ذَهَابٌ | ذَهَبَ |
| পৌছানো | بُلُوغٌ | بَلَغَ |
| কৃতজ্ঞতা | شُكْرٌ | شَكَرَ |

৯৫। যে সকল ক্রিয়া মূলের প্রথম অক্ষর, সেগুলোর মাসদার দুরকম

একটাতে, বাদ যাবে এবং শেষে আসবে। যেমনঃ

| | | | |
|----------------|--------|--------|--------|
| সে বর্ণনা করল | صِفَةٌ | وَصَفَ | وَصِفَ |
| অনুযোগ | عِظَةٌ | وَعِظَ | وَعِظَ |
| সে বিশ্বাস করল | ثِقَةٌ | وَثَقَ | وَثِقَ |

৯৬। ٱلْمَصْدَرُ الْمُؤَوَّلُ অসমাপিকা ক্রিয়া-১

যেতে (to go), পড়তে (to read), খেতে (to eat), বসতে (to sit) ইত্যাদি হল অসমাপিকা ক্রিয়া (Infinitive)। আরবীতে একে বলে ٱلْمَصْدَرُ الْمُؤَوَّلُ। এর সাধারণ গঠন হল أَنْ , 'যেতে', أَنْ يَخْرُجَ 'বের হতে' ইত্যাদি।

| | |
|---|--|
| আমি বাড়ি থেকে সাত ঘটিকায় বের হতে চাই | أُرِيدُ أَنْ أَخْرُجَ مِنَ الْبَيْتِ فِي السَّاعَةِ السَّابِعَةِ |
| আমি কুরআন পড়তে ভালোবাসি | أَحِبُّ أَنْ أَقْرَأَ الْقُرْآنَ |
| নিশ্চয়ই আল্লাহ একটা উদাহরণ দিতে লজ্জা পান না | إِنَّ اللَّهَ لَا يَسْتَحْيِي أَنْ يَضْرِبَ مَثَلًا |
| নিশ্চয়ই আল্লাহ তোমাদের একটি গাভী জবেহ করতে আদেশ করেন | إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكُمْ أَنْ تَذَبْحُوا بَقْرَةً |
| তোমরা কি ভেবেছো তোমরা জান্নাতে প্রবেশ করবে ? | أَمْ حَسِبْتُمْ أَنْ تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ |

লক্ষ্যনীয়ঃ اَنْ এর পরিবর্তে لِ ও আসতে পারে

| | |
|-----------------------|----------------------|
| أُحِبُّ أَنْ أَجْلِسَ | أُحِبُّ لِي أَجْلِسَ |
| আমি বসতে পছন্দ করি | আমি বসতে পছন্দ করি |
| أُرِيدُ أَنْ أَخْرُجَ | أُرِيدُ لِي أَخْرُجَ |
| আমি বের হতে চাই | আমি বের হতে চাই |

“মাসদার মুয়াওয়াল” এর মারফু মানসুব এবং মাজরুর অবস্থা।

| | |
|-----------------------------------|-------------------------------|
| يَنْبَغِي أَنْ تَكْتُبَ الدَّرْسَ | এটা জরুরী যে তুমি পাঠটি লিখবে |
| أُرِيدُ أَنْ أَخْرُجَ | আমি বের হতে চাই |
| تَعَلَّ قَبْلَ أَنْ تَخْرُجَ | তোমার প্রস্থানের পূর্বে এসো |

৯৭। الْمَصْدَرُ الْمُؤَوَّلُ অসমাপিকা ক্রিয়া-২

এর গঠন হল اَنْ+اسْمٌ+خَبَرٌ যেমনঃ

| | |
|---------------------------------|-------------------------------------|
| بَلَّغْنِي إِنَّهُ مَاتَ | আমার কাছে সংবাদ পৌঁছেছে যে সে মরেছে |
| يَسُرُّنِي أَنَّكَ تَلْمِيزُنِي | আমি খুশি যে তুমি আমার ছাত্র |
| يَبْدُو أَنَّكَ مُسْتَعْجِلٌ | মনে হচ্ছে যে তুমি ব্যস্ত |

৯৮। অসমাপিকা ক্রিয়ার পূর্বে হারফ জারের বিলুপ্তি

| | |
|---|---|
| أَعُوذُ بِاللَّهِ أَنْ أَكْذِبَ | أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الْكَذِبِ |
| থেকে আল্লাহর কাছে আশ্রয় চাই আমি মিথ্যা বলা | আমি মিথ্যা বলা থেকে আল্লাহর কাছে আশ্রয় চাই |

অবশ্য এটা বাধ্যতামূলক নয়। أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ أَنْ أَكْذِبَ

অধ্যায়-১৭ (ক্রিয়া উদ্ভূত বিভিন্ন ইসম)

৯৯। সালিম ক্রিয়ার إِسْمُ الْفَاعِلِ ও إِسْمُ مَفْعُول

ক্রিয়ার সংগঠনকারীর নামকে إِسْمُ الْفَاعِلِ বলে। যেমন যে সাহায্য করেছে সে হল – نَاصِرٌ
যার উপর ক্রিয়া আপতিত হয় তাকে إِسْمُ مَفْعُول বলে। যেমন যাকে সাহায্য করা হয়েছে সে হল مَنْصُورٌ

| সালিম ক্রিয়ার إِسْمُ الْفَاعِلِ ও إِسْمُ مَفْعُول | | | |
|--|---------------|-----------|----------------|
| إِسْمُ مَفْعُول | إِسْمُ فَاعِل | الْمَاضِي | অর্থ |
| مَطْلُوبٌ | طَالِبٌ | طَلَبَ | অন্বেষণ করা |
| – | دَاخِلٌ | دَخَلَ | প্রবেশ করা |
| مَقْتُولٌ | قَاتِلٌ | قَتَلَ | হত্যা করা |
| مَفْسُودٌ | فَاسِدٌ | فَسَدَ | বিশৃঙ্খলা করা |
| – | خَارِجٌ | خَرَجَ | বের হওয়া |
| مَحْكُومٌ | حَاكِمٌ | حَكَمَ | বিচার করা |
| – | قَاعِدٌ | قَعَدَ | বসা |
| مَتْرُوكٌ | تَارِكٌ | تَرَكَ | ছেড়ে দেওয়া |
| مَنْقُوضٌ | نَاقِضٌ | نَقَضَ | চুক্তি ভংগ করা |
| مَنْظُورٌ | نَاطِرٌ | نَظَرَ | লক্ষ্য করা |
| مَكْفُورٌ | كَافِرٌ | كَفَرَ | অবিশ্বাস করা |
| مَدْرُوسٌ | دَارِسٌ | دَرَسَ | অধ্যয়ন করা |
| – | ذَاهِبٌ | ذَهَبَ | যাওয়া |
| مَبْلُوغٌ | بَالِغٌ | بَلَغَ | পৌছানো |
| – | شَاكِرٌ | شَكَرَ | কৃতজ্ঞতা করা |

১০০। মাহমুজ ক্রিয়ার إِسْمُ الْفَاعِلِ ও إِسْمُ مَفْعُول

| মাহমুজ ক্রিয়ার إِسْمُ الْفَاعِلِ ও إِسْمُ مَفْعُول | | | |
|---|---------------|-----------|--------------|
| إِسْمُ الْمَفْعُول | إِسْمُ فَاعِل | الْمَاضِي | অর্থ |
| مَسْئُولٌ | سَائِلٌ | سَأَلَ | প্রশ্ন করা |
| مَقْرُوءٌ | قَارِئٌ | قَرَأَ | পড়া |
| مَأْخُوذٌ | أَخَذَ | أَخَذَ | ধরা |
| مَأْكُولٌ | أَكَلَ | أَكَلَ | খাওয়া |
| مَأْمُورٌ | أَمَرَ | أَمَرَ * | আদেশ করা |
| مَأْمُونٌ | أَمِنَ | أَمِنَ | নিরাপদ হওয়া |
| | آبٍ | أَبَى | অমান্য করা |
| مَرِيٌّ | رَأَى | رَأَى * | দেখা |
| مَأْتَى | آتٍ | أَتَى * | আসা |
| | شَاءَ | شَاءَ * | চাওয়া |
| مَسَاوٍ | سَاوٍ | سَاءَ | খারাপ হওয়া |
| | جَاءَ | جَاءَ | আসা |

১০১। মুদায়াফ ক্রিয়ার اِسْمُ الْمَفْعُولِ ও اِسْمُ الْفَاعِلِ

| মুদায়াফ ক্রিয়ার اِسْمُ الْمَفْعُولِ ও اِسْمُ الْفَاعِلِ | | | |
|---|-------------------|-----------|----------------|
| اِسْمُ الْمَفْعُولِ | اِسْمُ الْفَاعِلِ | الْمَاضِي | অর্থ |
| | حَيٍّ | حَيٍّ | জীবিত হওয়া |
| مَرْدُودٌ | رَادٌّ | رَدَّ | ফিরে যাওয়া |
| مَصْدُودٌ | صَادٌّ | صَدَّ | লুকানো |
| مَضْرُورٌ | ضَارٌّ | ضَرَّ | ক্ষতি করা |
| مَظْنُونٌ | ظَانٌّ | ظَنَّ * | মনে করা |
| مَعْدُودٌ | عَادٌّ | عَدَّ | গননা করা |
| مَمْدُودٌ | مَادٌّ | مَدَّ | ছড়ানো |
| مَوْدُودٌ | وَادٌّ | وَدَّ | ইচ্ছা করা |
| مَضْلُوعٌ | ضَالٌّ | ضَلَّ * | পথভ্রষ্ট হওয়া |
| مَغْرُورٌ | غَارٌّ | غَرَّ | বিভ্রান্ত করা |
| مَمْسُوسٌ | مَاسٌّ | مَسَّ | স্পর্শ করা |

১০২। মিছাল ক্রিয়ার اِسْمُ الْمَفْعُولِ ও اِسْمُ الْفَاعِلِ

| مِثَالُ الْفِعْلِ وَ اِسْمُ الْمَفْعُولِ | | | |
|--|-------------------|-----------|--------------------|
| اِسْمُ الْمَفْعُولِ | اِسْمُ الْفَاعِلِ | الْمَاضِي | অর্থ |
| مَوْذُورٌ | وَإِذْرُ | وَذَرَ | পেছনে ফেলা |
| مَوْضُوعٌ | وَاضِعٌ | وَضَعَ | রাখা |
| مَوْقُوعٌ | وَاقِعٌ | وَقَعَ | পড়ে যাওয়া |
| مَوْهُوبٌ | وَاهِبٌ | وَهَبَ | দান করা |
| مَوْجُودٌ | وَاجِدٌ | وَجَدَ * | খুঁজে পাওয়া |
| مَوْرُوثٌ | وَارِثٌ | وَرِثَ | উত্তরাধীকারী হওয়া |
| مَوْزُورٌ | وَازِرٌ | وَزَرَ | ওজন বহন করা |
| مَوْصُوفٌ | وَاصِفٌ | وَصَفَ | বর্ণনা করা |
| مَوْعُودٌ | وَاعِدٌ | وَعَدَ * | ওয়াদা করা |
| مَوْقُوفٌ | وَاقٍ | وَقَى * | রক্ষা করা |
| مَوْسُوعٌ | وَاسِعٌ | وَسِعَ | আয়ত্ব করা |
| مَوْصُولٌ | وَاصِلٌ | وَصَلَ | পৌছানো |
| مَوْهُوبٌ | وَاهِبٌ | وَهَبَ | মঞ্জুর করা |
| مَيْسُورٌ | يَاسِرٌ | يَسَرَ | সহজ করা |
| مَيْفُوعٌ | يَافِعٌ | يَفَعَ | বেড়ে ওঠা |
| مَيْبُوسٌ | يَاسِسٌ | يَبُسَ | শুকানো |
| مَيْئُوسٌ | يَئِسٌ | يَسَ | আশা ছেড়ে দেওয়া |

১০৩। আজওয়াফ ক্রিয়ার اِسْمُ الْفَاعِلِ ও اِسْمُ مَفْعُولِ

| আজওয়াফ ক্রিয়ার اِسْمُ الْفَاعِلِ ও اِسْمُ مَفْعُولِ | | | |
|---|-------------------|-----------|----------------|
| اِسْمُ الْمَفْعُولِ | اِسْمُ الْفَاعِلِ | الْمَاضِي | অর্থ |
| مُتُّوبٌ | تَائِبٌ | تَابَ | তাওবা করা |
| مَذُوقٌ | ذَائِقٌ | ذَاقَ | স্বাদ নেওয়া |
| مَفْزُوزٌ | فَائِزٌ | فَازَ | সফল হওয়া |
| مَقُولٌ | قَائِلٌ | قَالَ * | বলা |
| مَقُومٌ | قَائِمٌ | قَامَ | দাঁড়ানো |
| مَكُونٌ | كَائِنٌ | كَانَ * | হওয়া |
| مَمُوتٌ | مَائِتٌ | مَاتَ | মরে যাওয়া |
| مَخَافٌ | خَائِفٌ | خَافَ | ভীত হওয়া |
| مَكَادٌ | كَائِدٌ | كَادَ | প্রায় হওয়া |
| مَكِيدٌ | كَائِدٌ | كَادَ | কৌশল করা |
| مَزِيدٌ | زَائِدٌ | زَادَ * | বাড়ানো |
| مَبِيعٌ | بَائِعٌ | بَاعَ | বিক্রি করা |
| مَسِيرٌ | سَائِرٌ | سَارَ | হাটা |
| مَعِيشٌ | عَائِشٌ | عَاشَ | বেঁচে থাকা |
| مَغِيبٌ | غَائِبٌ | غَابَ | অনুপস্থিত থাকা |
| مَكِيلٌ | كَائِلٌ | كَالَ | পরিমাপ করা |
| مَزُورٌ | زَائِرٌ | زَارَ | পরিদর্শন করা |
| مَطُوفٌ | طَائِفٌ | طَافَ | তাওয়াফ করা |

১০৪। ইসْمُ مَفْعُولٌ ও ইসْمُ الْفَاعِلِ ক্রিয়ার নাকিস

| অর্থ | الْمَاضِي | إِسْمُ الْفَاعِلِ | إِسْمُ الْمَفْعُولِ |
|----------------|-----------|-------------------|---------------------|
| তিলোয়াত করা | تَلَا | تَالٍ | مَتْلُوٌّ |
| ডাকা | دَعَا * | دَاعٍ | مَدْعُوٌّ |
| ক্ষমা করা | عَفَا | عَافٍ | مَعْفُوٌّ |
| অভিযোগ করা | شَكََا | شَاكٍ | مَشْكُوٌّ |
| মুছে ফেলা | مَحَا | مَاحٍ | مَمْحُوٌّ |
| আশা করা | رَجَا | رَاجٍ | مَرْجُوٌّ |
| পান করানো | سَقَى | سَاقٍ | مَسْقِيٌّ |
| বানানো | بَنَى | بَانٍ | مَبْنِيٌّ |
| খুব চাওয়া | بَغَى | بَاغٍ | مَبْغِيٌّ |
| নিষেধ করা | نَهَى | نَاهٍ | مَنْهِيٌّ |
| প্রবাহিত হওয়া | جَرَى | جَارٍ | مَجْرِيٌّ |
| পূর্ণ করা | قَضَى | قَاضٍ | مَقْضِيٌّ |
| যথেষ্ট হওয়া | كَفَى | كَافٍ | مَكْفِيٌّ |
| পথ দেখানো | هَدَى * | هَادٍ | مَهْدِيٌّ |
| ভয় করা | خَشِيَ | خَاشٍ | مُخَشَى |
| সন্তুষ্ট হওয়া | رَضِيَ | رَاضٍ | مَرْضَى |
| ভুলে যাওয়া | نَسِيَ * | نَاسٍ | مَنْسَى |
| স্থায়ী হওয়া | بَقِيَ | بَاقٍ | مَبْقَى |
| মিলিত হওয়া | لَقِيَ | لَاقٍ | مَلْقَى |

১০৫। সময় ও স্থানবাচক ইসম **إِسْمَاءُ الْمَكَانِ** ও **إِسْمَاءُ الزَّمَانِ**

ক্রিয়া সংগঠনের স্থানকে **إِسْمَاءُ الْمَكَانِ** এবং ক্রিয়া সংগঠনের সময়কে **إِسْمَاءُ الزَّمَانِ** বলে। এদের রূপ একই।

নিম্নোক্ত দুটি ক্ষেত্রে এগুলো **مَفْعَلٌ** আকারে হয়,

| অর্থ | স্থান/সময় | মুদারী | মাদী | |
|--------------|------------|----------|--------|---|
| খেলার মাঠ | مَلْعَبٌ | يَلْعَبُ | لَعِبَ | সালিম ক্রিয়ার মুদারীতে ع কালিমায় যবর বা পেশ হলে |
| পানশালা | مَشْرَبٌ | يَشْرَبُ | شَرِبَ | |
| প্রবেশ পথ | مَدْخَلٌ | يَدْخُلُ | دَخَلَ | |
| রান্না ঘর | مَطْبَخٌ | يَطْبُخُ | طَبَخَ | |
| বিনোদন স্থল | مَلْهًى | يَلْهُو | لَهَا | হলে ক্রিয়া নাকিস |
| হাটার স্থান | مُشًى | يَمْشِي | مَشَى | |
| প্রবাহ স্থান | مَجْرًى | يَجْرِي | جَرَى | |

কিছু কিছু ক্ষেত্রে মুদারীর **ع** কালিমায় যবর পেশ হলেও **مَفْعَلٌ** গঠনের হয়। যেমনঃ

| অর্থ | স্থান/সময় | মুদারী | মাদী |
|----------|------------|----------|--------|
| মাসজিদ | مَسْجِدٌ | يَسْجُدُ | سَجَدَ |
| পূর্ব | مَشْرِقٌ | يَشْرِقُ | شَرَقَ |
| উদয়স্থল | مَطْلَعٌ | يَطْلُعُ | طَلَعَ |
| পশ্চিম | مَغْرِبٌ | يَغْرُبُ | غَرَبَ |

নিম্নোক্ত দুটি ক্ষেত্রে এগুলো مَفْعِلٌ আকারে হয়,

| অর্থ | স্থান/সময় | মুদারী | মাদী | |
|---------------|------------|----------|--------|---|
| আসন | مَجْلِسٌ | يَجْلِسُ | جَلَسَ | সালিম ক্রিয়ার মুদারীতে ع কালিমায় যের হলে |
| অবতরন স্থল | مَنْزِلٌ | يَنْزِلُ | نَزَلَ | |
| প্রহার স্থান | مَضْرِبٌ | يَضْرِبُ | ضَرَبَ | |
| থামার স্থান | مَوْقِفٌ | يَقِفُ | وَقَفَ | মিছাল ক্রিয়া হলে |
| রাখার স্থান | مَوْضِعٌ | يَضَعُ | وَضَعَ | |
| পাওয়ার স্থান | مَوْجِدٌ | يَجِدُ | وَجَدَ | |

নোটঃ

- উভয় ক্ষেত্রেই ে যোগ হতে পারে ,যেমন: مَنْزِلَةٌ , مَدْرَسَةٌ , مَشْعَمَةٌ , مَقْبَرَةٌ
- উভয়ই প্যাটার্নেরই বহুবচন হলো مَفَاعِلُ যা দ্বিত্ব। যেমন مَسَاجِدُ
- ইসম মাফউল গুলোও اِسْمُ الْمَكَانِ ও اِسْمُ الزَّمَانِ হিসেবে ব্যবহৃত হয়। যেমন مَدْخَلٌ , مَقَامٌ , مُصَلًّى

১০৬। ক্রিয়া সম্পাদনের উপকরণ اِسْمُ الْاَلَةِ

এগুলোর তিনটি প্যাটার্ন আছে

| | | | | |
|------------|------------|--------------|---------|------------|
| চাবি | مِفْتَاحٌ | খোলা | فَتَحَ | مِفْعَالٌ |
| আয়না | مِرْآةٌ | দেখা | رَأَى | |
| নিজি | مِيزَانٌ | ওজন করা | وَزَنَ | |
| বাতি | مِصْبَاحٌ | সকাল হওয়া | صَبَحَ | |
| লিফট | مِصْعَدٌ | ওপরে ওঠা | صَعِدَ | مِفْعَلٌ |
| ড্রিল | مِثْقَبٌ | খোদাই করা | ثَقَبَ | |
| | | | | |
| ঝাটা | مِكَنَسَةٌ | ঝাড়ু দেওয়া | كَنَّسَ | مِفْعَلَةٌ |
| ফ্রাইপ্যান | مِقْلَاةٌ | ভাঁজা | قَلَى | |
| ইঞ্জী | مِكْوَاةٌ | ইঞ্জী করা | كَوَى | |

১০৭। إِنَّ এর ব্যবহার

إِنَّ অর্থ “নিশ্চয়ই”। একে বলা হয় نَصْبٌ وَ تَوْكِيدٌ যা নিশ্চয়তা প্রদানের জন্য ইসমের পূর্বে বসে তাকে মানসুব করে। যেমন,

| | |
|---------------------------------------|----------------------------------|
| নিশ্চয়ই আল্লাহ ধৈর্যশীলদের সাথে আছেন | إِنَّ اللَّهَ مَعَ الصَّابِرِينَ |
| নিশ্চয়ই হামিদ একজন ছাত্র | إِنَّ حَامِدًا طَالِبٌ |
| নিশ্চয়ই শিক্ষকটি নতুন | إِنَّ الْمُدْرَسَ جَدِيدٌ |

إِنَّ এর পর মুবতাদাকে বলা হয় إِسْمٌ এবং খবরকে বলা হয় خَبَرٌ إِنَّ । উপরোক্ত বাক্য
خَبَرٌ إِنَّ হল جَدِيدٌ طَالِبٌ, الصَّابِرِينَ, إِسْمٌ إِنَّ হল الْمُدْرَسَ حَامِدًا, اللَّهُ, সমূহে।

إِنَّ এর পরপরই إِسْمٌ নাও থাকতে পারে। যেমনঃ

| | |
|--|-------------------------------|
| নিশ্চয়ই আমার পাঁচজন ভাই আছে | إِنَّ لِي خَمْسَةَ إِخْوَةٍ |
| নিশ্চয়ই পরহেযগারদের জন্যে রয়েছে সাফল্য | إِنَّ لِلْمُتَّقِينَ مَفَازًا |

إِنَّ এর সাথে সর্বনামের ব্যবহারঃ

| | | |
|-----------------|------------|-----------------|
| إِنَّهُمْ | إِنَّهُمَا | إِنَّهُ |
| إِنَّهِنَّ | إِنَّهُمَا | إِنَّهَا |
| إِنَّكُمْ | إِنَّكُمَا | إِنَّكَ |
| إِنَّكُنَّ | إِنَّكُمَا | إِنَّكِ |
| إِنَّا / إِنَّا | | إِنِّي / إِنِّي |

أَنَّ এর মত আরও কিছু حَرْف আছে যাদেরকে إِنَّ এর বোন বলা হয়। যেমন, أَنَّ
كَأَنَّ وَلَكِنَّ لَعَلَّ كَأَنَّ ইত্যাদি।

| | | | |
|---------------------------------|--|------------|-----------|
| শুনেছিলাম যে শিক্ষকটি নতুন | سَمِعْتُ أَنَّ الْمُدْرَسَ جَدِيدٌ | -যে | أَنَّ |
| ইমামটি যেন অসুস্থ | كَأَنَّ الْإِمَامَ مَرِيضٌ | যেন | كَأَنَّ |
| হামিদ পরিশ্রমী কিন্তু খালিদ অলস | حَامِدٌ مُّجْتَهِدٌ وَلَكِنَّ خَالِدًا كَسَلَانٌ | কিন্তু | وَلَكِنَّ |
| তবে আল্লাহর আযাব কঠিন | وَلَكِنَّ عَذَابَ اللَّهِ شَدِيدٌ | তবে | وَلَكِنَّ |
| হয়ত ছাত্রটি অসুস্থ | لَعَلَّ الطَّالِبَ مَرِيضٌ | হয়ত (ভয়) | لَعَلَّ |
| হয়ত আবহাওয়া ভালো | لَعَلَّ الْجَوَّ جَمِيلٌ | হয়ত (আশা) | لَعَلَّ |
| যদি যৌবন ফিরে আসতো ! | لَيْتَ الشَّبَابَ عَائِدٌ | হায়, যদি! | لَيْتَ |

১০৮। لَعَلَّ এর ব্যবহার

لَعَلَّ শব্দের অর্থ “হয়ত”। এর দুটি ব্যবহার আছে। ১. আমি আশা করি ২. আমি শঙ্কিত

| | |
|---------------------------|---|
| لَعَلَّ بِأَلَّ مَرِيضٌ | لَعَلَّ بِأَلَّ مَحْزِينٌ |
| আশংকা হয় যে বেলাল অসুস্থ | আশা করা যায় বেলাল ভাল আছে। |
| لَعَلَّ الْجَوَّ بَارِدٌ | وَإِذْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ وَالْفُرْقَانَ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ |
| হয়ত আবহাওয়া ঠান্ডা | আর (স্মরণ কর) যখন আমি মূসাকে কিতাব এবং ফুরকান দান করেছি, যাতে তোমরা সরল পথ প্রাপ্ত হতে পার। |
| لَعَلَّ الْحَيَّةَ سَامٌ | كَذَلِكَ يَبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ |
| হয়ত সাপটি বিষাক্ত | এভাবেই আল্লাহ তা'আলা তোমাদের জন্য স্বীয় নির্দেশ বর্ণনা করেন যাতে তোমরা তা বুঝতে পার। |

১০৯। كَانَ এর ব্যবহার

كَانَ হল সহায়ক ক্রিয়া (auxiliary verb) যার অর্থ “ছিল” ইংরেজিতে “was”। এটা নামবাচক বাক্যে ব্যবহৃত হয়ে ইসমকে মারফু এবং খবরকে মানসুব করে। তখন মুবতাদাকে বলা হয় إِسْمٌ كَانَ ও খবরকে বলা হয় خَبَرٌ كَانَ

যেমনঃ حَاضِرًا إِسْمٌ كَانَ হামিদ উপস্থিত ছিল। এখানে حَامِدٌ হল إِسْمٌ كَانَ এবং حَاضِرًا হল خَبَرٌ كَانَ।

كَانَ এর রূপ কর্তার পরিবর্তনের সাথে বদলায়ঃ

| | | | | | |
|--------|---------|-----------|-----------|-----------|-----------|
| هُوَ | كَانَ | هُمَا | كَانَا | هُمْ | كَانُوا |
| هِيَ | كَانَتْ | هُمَا | كَانَتَا | هُنَّ | كُنَّ |
| أَنْتَ | كُنْتَ | أَنْتُمَا | كُنْتُمَا | أَنْتُمْ | كُنْتُمْ |
| أَنْتِ | كُنْتِ | أَنْتُمَا | كُنْتُمَا | أَنْتُنَّ | كُنْتُنَّ |
| أَنَا | كُنْتُ | | | نَحْنُ | كُنَّا |

কুরআনীয় উদাহরণ

| | |
|---|--|
| مَا كَانَ إِبْرَاهِيمُ يَهُودِيًّا وَلَا نَصْرَانِيًّا | ইব্রাহীম ইহুদী ছিলেন না এবং নাসারাও ছিলেন না |
| فَكَانَتْ هَبَاءً مُنْبَثًّا | অতঃপর তা হয়ে যাবে উৎক্ষিপ্ত ধূলিকণা। |
| إِنَّ جَهَنَّمَ كَانَتْ مِرْصَادًا | নিশ্চয় জাহান্নাম প্রতীক্ষায় থাকবে |
| وَيَقُولُونَ مَتَى هَذَا الْوَعْدُ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ | তারা বলে, তোমরা সত্যবাদী হলে বল এই ওয়াদা কবে পূর্ণ হবে? |

كَانَ এর বোনঃ

| | | | |
|--|--|------------------------|-----------------------|
| সকালে লোকটি মুমিন হল | أَصْبَحَ الرَّجُلُ مُؤْمِنًا | সে হল, সে সকালে হল | أَصْبَحَ ، أَضْحَى |
| সন্ধ্যায় লোকটি মুমিন হল | أَمْسَى الرَّجُلُ مُؤْمِنًا | সে হল, সে সন্ধ্যায় হল | أَمْسَى |
| হামিদ অসুস্থ নয় | لَيْسَ حَامِدٌ مَرِيضٌ | নয়, is not | لَيْسَ |
| লোকেরা এখনও আশাবাদী | مَا زَالَ الشَّعْبُ مُتَفَائِلًا | এখনও শেষ নয়, still | مَا زَالَ |
| বালকটি যুবক হয়ে গেছে | صَارَ الْوَلَدُ شَابًا | হওয়া, to be | صَارَ |
| যতক্ষণ লোকটি মিথ্যা বলছে আমি কিছু শুনব না | مَا دَامَ الرَّجُلُ يَكْذِبُ مَا أَسْمَعُ شَيْئًا | যতক্ষণ, as long as | مَا دَامَ |

١١٥١ طَفِقَ , جَعَلَ , أَخَذَ এর ব্যবহার

শুরু করা অর্থে أَخَذَ , جَعَلَ , طَفِقَ এর পর ইসম ও খবর আসে, এগুলো incomplete verb. এবং এগুলোতে ক্রিয়ার বর্তমান /ভবিষ্যত রূপ বসে।

| | |
|-------------------------------------|-----------------------------------|
| বিলাল লিখতে শুরু করল। | طَفِقَ بِلَالٌ يَكْتُبُ |
| বেলাল পাঠটি ব্যাখ্যা করতে শুরু করল। | أَخَذَ بِلَالٌ يَشْرَحُ الدَّرْسَ |
| আমি খেতে আরম্ভ করলাম | جَعَلْتُ أَكُلُ |

১১১। لَيْسَ এর ব্যবহার

لَيْسَ হল সহায়ক ক্রিয়া (auxiliary verb) যার অর্থ “নয়” ইংরেজিতে “is not”।

এটা নামবাচক বাক্যে ব্যবহৃত হয়। যেমনঃ لَيْسَ حَامِدٌ مُدَرِّسٌ ‘হামিদ শিক্ষক নয়’।

এখানে حَامِدٌ হল إِسْمٌ لَيْسَ এবং مُدَرِّسٌ হল

| না বাচক | হ্যাঁ বাচক |
|----------------------------|---------------------|
| لَيْسَ الْقَلَمُ مَكْسُورٌ | الْقَلَمُ مَكْسُورٌ |
| কলমটি ভাঙ্গা নয় | কলমটি ভাঙ্গা |
| لَيْسَ الْكِتَابُ جَدِيدٌ | الْكِتَابُ جَدِيدٌ |
| বইটি নতুন নয় | বইটি নতুন |
| لَيْسَ لِي أَخٌ | لِي أَخٌ |
| আমার কোন ভাই নাই | আমার এক ভাই |

নোটঃ لَيْسَ এর পর حَرْفُ جَرٍّ থাকলে بِ যোগ হয় না যেমন পবিত্র কুরআনের কিছু

উদাহরণঃ

| | |
|---|--|
| তাদের হেদায়েত তোমার উপর নয় বরং আল্লাহ যাকে চান হেদায়েত দেন | لَيْسَ عَلَيْكَ هُدَاهُمْ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ |
| আর যে তা করে আল্লাহর সাথে তার কোন কিছু নাই | وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ فَلَيْسَ مِنَ اللَّهِ فِي شَيْءٍ |
| সিদ্ধান্তের কোন কিছুই তোমার নয় | لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ |

لَيْسَ এর রূপ কর্তার পরিবর্তনের সাথে বদলায়ঃ

| | | | | | |
|--------|----------|-----------|-----------|-----------|-----------|
| هُوَ | لَيْسَ | هُمَا | لَيْسَا | هُمْ | لَيْسُوا |
| هِيَ | لَيْسَتْ | هُمَا | لَيْسَتَا | هُنَّ | لَسْنَ |
| أَنْتَ | لَسْتَ | أَنْتُمَا | لَسْتُمَا | أَنْتُمْ | لَسْتُمْ |
| أَنْتِ | لَسْتِ | أَنْتُمَا | لَسْتُمَا | أَنْتُنَّ | لَسْتُنَّ |
| أَنَا | لَسْتُ | | | نَحْنُ | لَسْنَا |

১১২। لَا يَزَالُ এর ব্যবহার

لَا يَزَالُ অর্থ “সে এখনও” । এটা كَانَ এর বোনদের অন্তর্ভুক্ত। অর্থাৎ তা মুবতাদাকে মারফু ও খবরকে মানসুব করে।

| | |
|-------------------------|---|
| বেলাল এখনও অসুস্থ | لَا يَزَالُ بِلَالٍ مَرِيضًا |
| ইব্রাহীম এখনও হাসপাতালে | لَا يَزَالُ إِبْرَاهِيمُ فِي الْمُسْتَشْفَى |

১১৩। ذُو এর ব্যবহার

ذُو অর্থ “অধিকারী/বিশিষ্ট/ওয়ালা”। এটা খবর বা নাত হিসেবে ব্যবহৃত হয়। ذُو হল মুদাফ সুতরাং এর পরবর্তী ইসমটি হবে মুদাফ ইলাইহি।

| অর্থ | উদাহরণ | ذُو এর অবস্থা |
|--|--|---------------|
| বেলাল জ্ঞানের অধিকারী | بِلَالٌ ذُو عِلْمٍ | خَبَرٌ |
| এই ছাত্রটি চরিত্রবান | هَذَا الطَّالِبُ ذُو خُلُقٍ | خَبَرٌ |
| মিনার সহ মসজিদটি বড় | الْمَسْجِدُ ذُو الْمَنَارَةِ كَبِيرٌ | نَعْتُ |
| আমাদের মহল্লায় মিনারসহ একটি মসজিদ আছে | فِي حَيِّنَا مَسْجِدٌ ذُو مَنَارَةٍ | نَعْتُ |
| আল্লাহ সমগ্র বিশ্বের উপর নিয়ামত পূর্ণ | اللَّهُ ذُو فَضْلٍ عَلَى الْعَالَمِينَ | خَبَرٌ |
| আমি দাড়ি ওয়ালা লোকটিকে চিনি | أَعْرِفُ الرَّجُلَ ذَا اللَّحْيَةِ | نَعْتُ |

লক্ষ্যণীয়ঃ ذُو যখন নির্দিষ্ট اسم এর نَعْتُ হিসেবে আসে তখন মুদাফ ইলাহীতে ال যোগ হয়। এটা এ কারনে যে, মুদাফ হওয়ার দরুন ذُو এর সাথে ال হতে পারেনা। যেমন الْمَسْجِدُ ذُو الْمَنَارَةِ كَبِيرٌ বাকে الْمَسْجِدُ নির্দিষ্ট হওয়াতে মুদাফ ইলাইহি ال বিশিষ্ট হয়েছে الْمَنَارَةِ

| | |
|-----------------------|---------------------------------|
| একজন দাড়ি ওয়ালা লোক | رَجُلٌ ذُو لَحْيَةٍ |
| দাড়ি ওয়ালা লোকটি | الرَّجُلُ ذُو اللَّحْيَةِ |
| এই দাড়ি ওয়ালা লোকটি | هَذَا الرَّجُلُ ذُو اللَّحْيَةِ |
| এই লোকটি দাড়ি ওয়ালা | هَذَا الرَّجُلُ ذُو لَحْيَةٍ |

دُوঁ এর রূপ তার দ্বারা নির্দেশিত ইসমটির বচন, লিঙ্গ ও বিভক্তি অনুযায়ী পরিবর্তিত হয়।

| বহুবচন | একবচন | | |
|--|---|--------|-------|
| الطُّلَّابُ ذَوُو الْعِلْمِ ذَهَبُوا أَمْسِ জ্ঞানী ছাত্ররা গতকাল গিয়েছিল | الطَّلَبُ ذُو خُلُقٍ ছাত্রটি চরিত্রবান | মারফু | পুরুষ |
| رَأَيْتُ الطُّلَّابَ ذَوِي الْعِلْمِ জ্ঞানী ছাত্রদেরকে দেখেছিলাম | أَعْرِفُ الطَّلَبَ ذَا النِّظَارَةِ চশমা পড়া ছাত্রটিকে আমি চিনি | মানসুব | |
| ذَهَبْتُ مَعَ طُلَّابِ ذَوِي خُلُقٍ চরিত্রবান ছাত্রদের সাথে গিয়েছিলাম | ذَهَبْتُ إِلَى رَجُلٍ ذِي مَالٍ সম্পদশালী এক লোকের কাছে গিয়েছিলাম | মাজরুর | |

| | | | |
|--|--|--------|--------|
| هَؤُلَاءِ الطَّالِبَاتِ ذَوَاتِ عِلْمٍ এই ছাত্রীগণ জ্ঞানী | الطَّالِبَةُ ذَاتُ خُلُقٍ ছাত্রীটি চরিত্রবান | মারফু | স্ত্রী |
| أَعْرِفُ طَالِبَاتِ ذَوَاتِ خُلُقٍ আমি চরিত্রবান ছাত্রীদেরকে চিনি | أَعْرِفُ طَالِبَةً ذَاتَ خُلُقٍ আমি একজন চরিত্রবান ছাত্রীকে চিনি | মানসুব | |
| ذَهَبْتُ مَعَ طَالِبَاتِ ذَوَاتِ خُلُقٍ চরিত্রবান ছাত্রীদের সাথে গিয়েছিলাম | ذَهَبْتُ مَعَ الطَّالِبَةِ ذَاتِ الْعِلْمِ জ্ঞানী ছাত্রীটির সাথে গিয়েছিলাম | মাজরুর | |

১১৪। حَرْفُ النَّدَاءِ এর ব্যবহার

কাউকে ডাকার জন্য يَا হে! অব্যয়টি ব্যবহৃত হয়। একে حَرْفُ النَّدَاءِ বলে। হারফু নিদার পর ইসম গুলো সাধারণত মারফু হয় এবং শেষে তানভীন হয় না। তবে এর পর مُضَافٌ থাকলে তা মানসুব হয়। যেমন: يَا رَبِّ الْعَالَمِينَ। আবার يَا এর পর ٱل বিশিষ্ট পুরুষবাচক إِسْم আসলে وَيُهَا এবং ٱل বিশিষ্ট স্ত্রীবাচক إِسْم আসলে أَيُّهَا যোগ করতে হয়।

| | |
|---------------|---------------|
| হে মুহাম্মাদ! | يَا مُحَمَّدُ |
| হে আল্লাহ! | يَا اللَّهُ |
| হে ওস্তায! | يَا أَسْتَاذُ |
| হে আমিনাহ! | يَا أَمِنَةُ |

| | |
|--------------------------|---|
| হে মারইয়াম! | يَا مَرْيَمُ |
| বল হে অবিশ্বাসীরা! | قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ |
| হে মুমিনগণ! | يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا |
| হে প্রশান্ত মন! | يَا أَيَّتُهَا النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَّةُ |
| হে বিশ্বজগতের প্রতিপালক! | يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ |

লক্ষ্যনীয়ঃ

অনেক সময় يَا এর পর ইয়ামুতাকাল্লিম উঠে যায়। যেমনঃ يَا أَبَتِ হে আমার বাবা
আবার কখনও يَا উঠে যায়। قَالَ رَبِّ إِنِّي دَعَوْتُ قَوْمِي لَيْلًا وَنَهَارًا
আল্লাহকে ডাকতে অনেক সময় يَا এর বদলে م যুক্ত হয়। যেমনঃ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ

১১৫। أَوْ এর ব্যবহার

أَوْ অর্থ ‘অথবা’। যেমনঃ

| | |
|---|---|
| বেলাল অথবা হামিদ বের হল | خَرَجَ بِلَالٌ أَوْ حَامِدٌ |
| আমি বেলাল অথবা হামিদকে দেখেছিলাম | رَأَيْتُ بِلَالًا أَوْ حَامِدًا |
| গাড়িটি বেলালের অথবা হামিদের | السَّيَّارَةُ لِبِلَالٍ أَوْ لِحَامِدٍ |
| সুতরাং তোমাদের মধ্যে যে অসুস্থ থাকে অথবা সফরে থাকে... | فَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَّرِيضًا أَوْ عَلَى سَفَرٍ |

লক্ষ্যনীয়ঃ বিবৃতি মূলক বাক্যে ‘অথবা’ অর্থে أَوْ কিন্তু প্রশ্নবোধক বাক্যে أَمْ ব্যবহৃত হয়।

১১৬। لَأَنَّ ও فُئِنَّ এর ব্যবহার

কারণ অর্থে لَأَنَّ এবং যেহেতু অর্থে فُئِنَّ এর ব্যবহার লক্ষ্য করি

| | |
|---|---|
| শাটটি পরিষ্কার কর যেহেতু সেটা ময়লা। | اغْسِلِ الْقَمِيصَ فَإِنَّهُ وَسَخٌ |
| আমি আজ স্কুলে যাইনি কারণ আমি অসুস্থ | مَا ذَهَبْتُ إِلَى الْمَدْرَسَةِ الْيَوْمَ لِأَنِّي مَرِيضٌ |
| আমরা আরবী ভাষা শিখেছিলাম কারণ সেটা কুরআনের ভাষা | دَرَسْنَا اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ لِأَنَّهَا لُغَةُ الْقُرْآنِ |
| বাড়ি থেকে বের হইনি কারণ আবহাওয়া ঠাণ্ডা | مَا خَرَجْتُ مِنَ الْبَيْتِ لِأَنَّ الْجَوَّ بَارِدٌ |

১১৭। أُخْرَى ও آخِرُ এর ব্যবহার

أُخْرَى অর্থ “অন্য” এর স্ত্রীবাচক হল آخِرُ । এরা উভয়ই দ্বিত্ব ।

| | |
|--|---|
| আজ ইব্রাহীম ও অন্য একজন ছাত্র অনুপস্থিত | غَابَ الْيَوْمَ إِبْرَاهِيمُ وَ طَالِبٌ آخِرُ |
| আমাদের শিক্ষক ও অন্য একজন শিক্ষককে জিজ্ঞাসা করেছিলাম | سَأَلْتُ مُدَرِّسَنَا وَ مُدَرِّسًا آخَرَ |
| আল্লাহর সাথে অন্য মাবুদ সাব্যস্ত কর না | لَا تَجْعَلَنَّ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ |
| এবং কোন বোঝা বহনকারী অন্য কারও বোঝা বহন করবে না | وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرَى |
| আমি সূরা রহমান ও অন্য একটি সূরা মুখস্ত করেছিলাম | حَفِظْتُ سُورَةَ الرَّحْمَنِ وَ سُورَةً أُخْرَى |

১১৮। مُنْذُ এর ব্যবহার

পূর্বেকার কোন সময় ধরে কিছু বোঝাতে مُنْذُ অব্যয়টি ব্যবহৃত হয়। ইংরেজি প্রতিশব্দ "since"।
এটা حَرْفُ جَزْ সূতরাং এর পরবর্তী ইসমটি মাজরুর হয়।

| | |
|-------------------------------|--|
| তাকে শনিবার থেকে দেখিনি | مَا رَأَيْتُهُ مُنْذُ يَوْمِ السَّبْتِ |
| বেলাল এক সপ্তাহ ধরে অনুপস্থিত | بِلَالٌ غَائِبٌ مُنْذُ أُسْبُوعٍ |

১১৯। مِنْ قَبْلُ এর ব্যবহার

আমরা জানি যে قَبْلُ এবং بَعْدُ হল মুদাফ। কিন্তু এদের কখনো কখনো “মুদাফ ইলাইহি”
নাও থাকতে পারে যেমনঃ

| মুদাফ ইলাইহি ছাড়া | মুদাফ ইলাইহি সহ |
|--|--|
| لِلَّهِ الْأَمْرُ مِنْ قَبْلُ وَ مِنْ بَعْدُ | ذَهَبْتُ إِلَى الْمَسْجِدِ قَبْلَ الْأَذَانِ |
| আগে পিছের সব আদেশ আল্লাহর | আযানের পূর্বে মাসজিদে গিয়েছিলাম |

১২০। أَصْبَحَ ও أَمْسَى শব্দের ব্যবহার

أَصْبَحَ শব্দের অর্থ “সকালে শুরু হওয়া”। أَمْسَى অর্থ “সে বিকালে হল”

এগুলো كَانَ এর বোন। অর্থাৎ খবরকে মানসুব করবে।

| | |
|-----------------------------|---------------------------|
| হামিদ সকালে অসুস্থ হল। | أَصْبَحَ حَامِدٌ مَرِيضًا |
| আবহাওয়া সন্ধ্যায় ভাল হলো। | أَمْسَى الْجَوُّ لَطِيفًا |

এটা কখনো কেবল “হল” অর্থেও ব্যবহৃত হয়।

| | |
|---|--|
| অতঃপর তোমরা তার অনুগ্রহে ভাই ভাই হয়ে গেলে। | فَأَصْبَحْتُمْ بِنِعْمَتِهِ إِخْوَانًا |
|---|--|

১২১। أَوْشَكَ শব্দের ব্যবহার

أَوْشَكَ অর্থ “সে প্রায়ই হলো”। এটা أَفْعَلَ গঠনের এবং كَانَ এর বোন। এর খবর সর্বদা অসমাপিকা ক্রিয়া (الْمُضَارِعُ مَنْصُوبٌ) হবে।

| | |
|---------------------------|--------------------------------------|
| হামিদ গতকাল প্রায় মরেছিল | أَوْشَكَ حَامِدٌ أَنْ يَمُوتَ أَمْسٍ |
| আমি বিয়ে করতে যাচ্ছি | أَوْشَكَ أَنْ أَتَزَوَّجَ |

১২২। أَظُنُّ এর ব্যবহার

أَظُنُّ অর্থ “সে মনে করেছিল” এর বর্তমান কালের রূপ يَظُنُّ “সে মনে করে”। أَظُنُّ অর্থ “আমি মনে করি”। এর পরে সাধারণত “যে” অর্থে أَنْ বা أَنْ ব্যবহৃত হয়।

| | |
|---|--|
| আমি মনে করি যে হামিদ মক্কা গিয়েছে | أَظُنُّ أَنَّ حَامِدًا ذَهَبَ إِلَى مَكَّةَ |
| আমি মনে করি যে আপনি ক্লান্ত | أَظُنُّ أَنَّكَ مُتْعَبٌ |
| আমি মনে করি যে ইমামটি নতুন | أَظُنُّ أَنَّ الْإِمَامَ جَدِيدٌ |
| আমি মনে করি যে ফাতিমা অনুপস্থিত | أَظُنُّ أَنَّ فَاطِمَةَ غَائِبَةٌ |
| আমি ভাবিনি যে আহমাদ ফেল করবে | مَا ظَنَنْتُ أَنَّ يَرْسُبَ أَحْمَدُ |
| সে বলল আমি মনে করি না যে এই সব কিছু কোনদিন ধংশ হবে। | قَالَ مَا أَظُنُّ أَنَّ تَبِيدَ هَذِهِ أَبَدًا |

১২৩। بَيْنَ এর ব্যবহার

بَيْنَ এর অর্থ ‘মধ্যে’। ইহা একটি مُضَافٌ সূত্রাং পরবর্তী ইসমটি মাজরুর

| | |
|---|--|
| হামিদ বেলাল এবং ফায়সালের মাঝে বসল। | جَلَسَ حَامِدٌ بَيْنَ بِلَالٍ وَ فَيْصَلٍ |
| আমরা তাদের মধ্যে পার্থক্য করি না। | لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْهُمْ |
| আর তাঁদের সাথে অবতীর্ণ করলেন সত্য কিতাব, | وَأَنْزَلَ مَعَهُمُ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ لِيَحْكُمَ بَيْنَ النَّاسِ |
| দৃষ্টির সামনে কিংবা পিছনে যা কিছু রয়েছে সে সবই তিনি জানেন। | يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ |

بَيْنَ সর্বনামের সাথে পুনরাবৃত্তি হয়।

| | |
|--|--|
| এটা তোমার আর আমার মধ্যে | هَذَا بَيْنِي وَ بَيْنَكَ |
| বলুনঃ ‘হে আহলে-কিতাবগণ! একটি বিষয়ের দিকে আস- যা আমাদের মধ্যে ও তোমাদের মধ্যে সমান | قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ تَعَالَوْا إِلَى كَلِمَةٍ سَوَاءٍ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ |
| যখন আপনি কোরআন পাঠ করেন, তখন আমি আপনার মধ্যে ও পরকালে অবিশ্বাসীদের মধ্যে প্রচ্ছন্ন পর্দা ফেলে দেই। | وَإِذَا قَرَأْتَ الْقُرْآنَ جَعَلْنَا بَيْنَكَ وَبَيْنَ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ حِجَابًا مَّسْتُورًا |
| সূত্রাং আমাদের ও তোমার মধ্যে একটি ওয়াদার দিন ঠিক কর | فَاجْعَلْ بَيْنَنَا وَبَيْنَكَ مَوْعِدًا |

১২৪। مَّا এর ব্যবহার

مَّا ব্যবহৃত হয় দুটি অথবা অধিক বিষয় সম্পর্কে বলতে। مَّا এর পরবর্তী خَبَرٌ এর সাথে

فَ যুক্ত হয়।

| | |
|---|--|
| আমার বোন আমার সাথে বাস করে, আমার ভাইয়ের ব্যাপার হল সে আমার আবার সাথে বাস করে। | أُخْتِي تَسْكُنُ مَعِي أَمَا أَخِي فَيَسْكُنُ مَعَ أَبِي |
| বস্তুতঃ যারা মুমিন তারা জানে যে, তাদের পালনকর্তা কর্তৃক উপস্থাপিত এ উপমা সম্পূর্ণ নির্ভুল ও সঠিক | فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا فَيَعْلَمُونَ أَنَّهُ الْحَقُّ مِنْ رَبِّهِمْ |
| আর যারা কাফের তারা বলে, এরূপ উপমা উপস্থাপনে আল্লাহর মতলবই বা কি ছিল। | وَأَمَّا الَّذِينَ كَفَرُوا فَيَقُولُونَ مَاذَا أَرَادَ اللَّهُ بِهَذَا مَثَلًا |
| প্রাচীরের ব্যাপার-সেটি ছিল নগরের দুজন পিতৃহীন বালকের। | وَأَمَّا الْجِدَارُ فَكَانَ لِغُلَامَيْنِ يَتِيمَيْنِ |

১২৫। إِحْدَهُمَا...وَالْأُخْرَى এবং أَحْدَهُمَا...وَالْأُخْرَى এর ব্যবহার

| স্ত্রীবাচক | পুরুষবাচক |
|--|--|
| إِحْدَاهُمَا ... + ، وَالْأُخْرَى..... | أَحْدُهُمَا ... + ، وَالْأُخْرَى..... |
| لِي أُخْتَانِ ، إِحْدَاهُمَا مُدَرِّسَةٌ وَ الْأُخْرَى مُمَرِّضَةٌ | لِي أَخَوَانِ ، أَحْدُهُمَا طَبِيبٌ وَ الْآخَرُ مُهَنْدِسٌ |
| আমার দুই বোন, তাদের একজন শিক্ষিকা এবং অন্যজন সেবিকা | আমার দুই ভাই, তাদের একজন ডাক্তার এবং অন্যজন ইঞ্জিনিয়ার |

১২৬। إِمَّا وَإِمَّا এর ব্যবহার

إِمَّا وَإِمَّا অর্থ “হয়...অথবা” বা ইংরেজিতে either..... or

| | |
|--|---|
| ইসম হয় পুরুষবাচক অথবা স্ত্রী | إِلَّا سَمُ إِمَّا مُدَكَّرٌ وَإِمَّا مُؤَنَّثٌ |
| হয় তুমি আমাকে দেখতে আসবে অথবা আমি তোমাকে দেখতে যাবো | إِمَّا تَزُورُنِي وَإِمَّا أَزُورُكَ |

১২৭। إِمَّا এর ব্যবহার

إِمَّا এর অর্থ কেবল/ মূলত/ প্রকৃতপক্ষে

| | |
|---|---------------------------------------|
| আমি কেবল ছবিগুলো দেখছি। | إِمَّا أَنْظُرُ إِلَى الصُّوَرِ |
| কাজের ফল কেবল নিয়তের উপর | إِمَّا أَلَا عَمَلُ بِالنِّيَّاتِ |
| মূলত তিনি তোমাদের উপর হারাম করেছেন মৃত প্রাণী | إِمَّا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ |
| প্রকৃতপক্ষে মুশরিকরা হল অপবিত্র | إِمَّا الْمُشْرِكُونَ بَجَسٌ |

১২৮। ء এর ব্যবহার

ء অর্থ “মত”। এটা একটি حرف সুতরাং এর পরের ইসমটি মাজরুর।

| | |
|---|---|
| আমার ঘড়ি তোমার ঘড়ির মত। | سَاعَتِي كَسَاعَتِكَ |
| আর এভাবে তিনি তোমাদের করেছেন ভারসাম্যপূর্ণ জাতি | وَكَذَلِكَ جَعَلْنَاكُمْ أُمَّةً وَسَطًا |
| সেদিন মানুষ হবে বিক্ষিপ্ত পতঙ্গের ন্যায় | يَوْمَ يَكُونُ النَّاسُ كَالْفَرَاشِ الْمَبْثُوثِ |

ء সর্বনামের সাথে ব্যবহৃত হয় না। যেমনঃ اَنَا كَذَلِكَ হবে না। এই ক্ষেত্রে ء এর সাথে مِثْلُ যুক্ত হয়। যেমনঃ اَنَا كَمِثْلِهِ আমি তার মত।

১২৯। كُلُّ এর ব্যবহার

كُلُّ এর অর্থ ‘প্রত্যেক’ অথবা ‘সব’। যখন তা অনির্দিষ্ট ইসমের আগে আসে তখন সাধারণত ‘প্রত্যেক’ বোঝায় আর যখন নির্দিষ্ট ইসমের আগে আসে তখন ‘সব’ অর্থে আসে। এটা অধিকাংশ সময়ই মুদাফ এবং এর বিভক্তি যাকে জোর দেওয়া হয় তার মত।

| | |
|---|---|
| নিশ্চয়ই আল্লাহ প্রত্যেক জিনিসের উপর ক্ষমতাবান | إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ |
| প্রত্যেক প্রাণীকেই মৃত্যুর স্বাদ গ্রহণ করতে হবে | كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ |
| এবং আল্লাহ কোন সীমালঙ্ঘনকারী কাফেরকে ভালোবাসেন না | وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ كُلَّ كَفَّارٍ أَثِيمٍ |
| তাদের সকলেই তার প্রতি অনুগত | كُلُّ لَهُ قَانِثُونَ |
| এই ক্লাসের সকল ছাত্রীরাই ভারত থেকে | كُلُّ الطَّالِبَاتِ فِي هَذَا الصَّفِّ مِنَ الْهِنْدِ |

লক্ষ্যনীয়ঃ

| | |
|---------------|--------------------|
| প্রত্যেক পাতা | كُلُّ صَفْحَةٍ |
| সব পাতা | كُلُّ الصَّفْحَةِ |
| পাতাগুলোর সব | كُلُّ الصَّفَحَاتِ |

জোর দেয়ার জন্য সর্বনামের সাথেও كُلُّ ব্যবহৃত হয়।

| | |
|-------------------------------------|---------------------------------------|
| এবং তিনি আদমকে সব কিছুর নাম শিখালেন | وَعَلَّمَ آدَمَ الْأَسْمَاءَ كُلَّهَا |
| নিশ্চয়ই সকল আদেশ আল্লাহরই | إِنَّ الْأَمْرَ كُلَّهُ لِلَّهِ |
| সকল ছাত্ররাই উপস্থিত ছিল। | حَضَرَ الطُّلَّابُ كُلُّهُمْ |
| আমি বইটি পুরোটাই পরলাম | قَرَأْتُ الْكِتَابَ كُلَّهُ |

১৩০। بَلَّ শব্দের ব্যবহার

بَلَّ শব্দের অর্থ "বরং"। যখন بَلَّ কোন বাক্যের প্রথমে আসে তখন তাকে حَرْفُ الْإِبْتِدَاء বলে।
এটি সাধারণত দুটি ক্ষেত্রে ব্যবহৃত হয়।

ক- পূর্বোক্ত বাক্যকে নাকচ করার জন্য। যেমন,

| | |
|--|---|
| এবং যারা আল্লাহর রাস্তায় নিহত হয় তাদের মৃত ভেবো না বরং তারা জীবিত | وَلَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتًا بَلْ أَحْيَاءُ |
|--|---|

খ- একটা বাক্যের অর্থকে পরবর্তী বাক্যে নিয়ে যাওয়া। যেমন,

| | |
|-------------------------------|---|
| ইব্রাহিম অলস, সে অসচেতনও বটে। | إِبْرَاهِيمُ كَسَلَانٌ بَلْ هُوَ مُهْمِلٌ |
|-------------------------------|---|

১৩১। لَمَّا এর ব্যবহার

لَمَّا অর্থ "এখনো নয়"। এর ব্যবহার لَمَّا এর মতই। অর্থাৎ এর পর মুদারি আসলে মাজ্জুম হবে।

| ক্রিয়াপ্রধান বাক্য | নাম প্রধান বাক্য |
|---------------------------|---------------------------|
| لَمَّا يَأْكُلِ الْوَلَدُ | الْوَلَدُ لَمَّا يَأْكُلُ |
| এখনো খায়নি ছেলেটা | ছেলেটা এখনও খায়নি |

لَمَّا এর পরে ক্রিয়াটি উহ্য থাকতে পারে যেমন: لَمَّا يَخْرُجُوا এর বদলে কেবল لَمَّا

لَمَّا এর পরে অতীত কাল আসলে এর অর্থ হবে “যখন”।

| | |
|---|---|
| আমি যখন মসজিদে গিয়েছিলাম | لَمَّا ذَهَبْتُ إِلَى الْمَسْجِدِ |
| অতঃপর যখন প্রেরিতরা লূতের গৃহে পৌঁছল | فَلَمَّا جَاءَ آلَ لُوطٍ الْمُرْسَلُونَ |
| যখন তাদের কাছে আল্লাহর পক্ষ থেকে কিতাব এসে পৌঁছাল | وَلَمَّا جَاءَهُمْ كِتَابٌ |

لَدَى এর ব্যবহার ১৩২।

لَدَى এর অর্থ “কাছে”। যেমন: كَانَ حَامِدٌ لَدَى الْبَابِ হামিদ দরজার কাছে ছিল।

এরপর সর্বনাম আসলে আলিফ মাকসুরা ي় তে পরিণত হয়। যেমন: لَدَيْكَ তোমার কাছে

يُمْكِنُ এর ব্যহার ১৩৩।

يُمْكِنُ এর অর্থ “এটা সম্ভব”।

| | |
|--------------------------------|-------------------------------------|
| এটা কি সম্ভব যে আমি এখানে বসি? | أَيُمْكِنُنِي أَنْ أَجْلِسَ هُنَا؟ |
| তার এখন বের হওয়া সম্ভব না | لَا يُمْكِنُهُ أَنْ يَخْرُجَ الْآنَ |

عَلَى এর ব্যবহার ১৩৪। কাছে / দিকে অর্থে

| | |
|--------------------------------|---------------------------|
| আমি পরিচালকের অফিসে গিয়েছিলাম | دَخَلْتُ عَلَى الْمُدِيرِ |
|--------------------------------|---------------------------|

حَتَّى শব্দের ব্যবহার ১৩৫।

حَتَّى এর দুটি অর্থ আছে। ১। পর্যন্ত (till) ২। যাতে (so that)। এরপর মুদারি মানসুব হয়।

| | |
|--|--------------------------------|
| অপেক্ষা কর যতক্ষণ আমি পোশাক পরি | إِنْتَظِرْ حَتَّى الْبَيْسِ |
| আমি প্রবেশ করলাম (না বলে) যাতে তোমাকে বিচলিত না করি। | دَخَلْتُ حَتَّى لَا أَشْغَلَكَ |

১৩৬। ও এর তিনটি ব্যবহার

ক) “এবং” অর্থে সংযোগকারী অব্যয় হিসেবে

| | |
|--|---|
| আমি একটি বই ও একটি কলম চাই | أُرِيدُ كِتَابًا وَقَلَمًا |
| আমার আন্না ও আম্মা তাদের রুমে আছেন। | أَبِي وَ أُمِّي فِي عُرْفَتَيْهِمَا |
| আরবী আল কুরআনের ভাষা এবং সেটা জান্নাতেরও ভাষা। | العَرَبِيَّةُ لُغَةُ الْقُرْآنِ وَ هِيَ لُغَةُ الْجَنَّةِ أَيْضًا |

খ) কসমের জন্য বাক্যের শুরুতে ও ব্যবহৃত হয়। ও হল হারফ জার সুতরাং এর পর ইসমটি মাজরুর হবে। জোর দিতে হ্যা বোধক বাক্যে ও এর পর لَقَدْ শব্দটি আসে কিন্তু না বোধক বাক্যে তা আসে না।

| | |
|---------------------------------------|--|
| وَاللَّهِ مَا رَأَيْتُهُ فِي السُّوقِ | وَاللَّهِ لَقَدْ رَأَيْتُهُ فِي السُّوقِ |
| আল্লাহর কসম তাকে আমি বাজারে দেখিনি | আল্লাহর কসম তাকে আমি বাজারে দেখেছিলাম |
| وَاللَّهِ مَا أَكَلْتُ شَيْئًا | وَاللَّهِ لَقَدْ كَذْتُ أُمُوثٌ |
| আল্লাহর কসম আমি কিছুই খাইনি | আল্লাহর কসম আমি প্রায় মরে গিয়েছিলাম |

গ) ও আল হাল

| | |
|---|--|
| আমার বাবা মারা গেছেন যখন আমি ছোট ছিলাম | مَاتَ أَبِي وَأَنَا صَغِيرٌ |
| বালকটি আমার কাছে কান্নারত অবস্থায় আসল | جَاءَنِي الْوَلَدُ وَهُوَ يَبْكِي |
| আমি মসজিদে প্রবেশ করলাম যখন ইমাম রুকু করছিল | دَخَلْتُ الْمَسْجِدَ وَالْإِمَامُ يَرْكَعُ |
| ইমাম ফাতিহা শেষ করার পর আমি মাসজিদে প্রবেশ করেছিলাম | دَخَلْتُ الْمَسْجِدَ وَ قَدْ قَرَأَ الْإِمَامُ الْفَاتِحَةَ |
| শিক্ষকটি পাঠ ব্যাখ্যা শেষ করার পর আমরা ক্লাস ত্যাগ করেছিলাম | خَرَجْنَا مِنَ الْفَصْلِ وَ قَدْ شَرَحَ الْمُدْرَسُ الدَّرْسَ |
| রোগী মরার পরে ডাক্তার আসল | جَاءَ الطَّبِيبُ وَ قَدْ مَاتَ الْمَرِيضُ |
| তিনি বললেন হে পালনকর্তা! কেমন করে আমার পুত্র সম্ভান হবে, আমার যে বার্ষিক্য এসে গেছে | قَالَ رَبِّ أَتَى يَكُونُ لِي غُلَامٌ وَقَدْ بَلَغَنِي الْكِبَرُ |
| ওরা এর প্রতি বিশ্বাস করবে না। পূর্ববর্তীদের এমন রীতি চলে আসছে। | لَا يُؤْمِنُونَ بِهِ ۖ وَقَدْ خَلَتْ سُنَّةُ الْأَوَّلِينَ |

লক্ষ্যণীয়ঃ

১ আল হাল এর পর নামপ্রধান বাক্যে ক্রিয়ার বর্তমানকাল ব্যবহৃত হলেও অর্থ অতীতকালের হবে।

২ আল হাল এর পর ক্রিয়াপ্রধান বাক্যের হাঁসূচক অতীতকালের পূর্বে فَدْ বসে।

১৩৭। “কিছু” অর্থে مَا এর ব্যবহার।

| | |
|----------------------------------|------------------------------|
| আমাকে কিছু বই দেও | أَعْطِنِي كِتَابًا مَا |
| আমি তাকে কিছু জায়গায় দেখেছিলাম | رَأَيْتُهُ فِي مَكَانٍ مَا |
| তুমি এটা কিছু দিনেই বুঝবে | سَتَفْهَمُ هَذَا يَوْمًا مَا |

১৩৮। নিষেধাজ্ঞা, প্রশ্ন ও না-বোধক জোর দেওয়ার জন্য مِنْ এর ব্যবহার

| | | |
|-----------------------|--------------------------|--------------|
| কেউই অনুপস্থিত নয় | مَا غَابَ مِنْ أَحَدٍ | না বোধকে জোর |
| আমি কাউকেই দেখিনি | مَا رَأَيْتُ مِنْ أَحَدٍ | |
| কেউ যেন বাইরে না যায় | لَا يَخْرُجُ مِنْ أَحَدٍ | নিষেধাজ্ঞা |
| কিছুই লিখো না | لَا تَكْتُبْ مِنْ شَيْءٍ | |
| কোন প্রশ্ন? | هَلْ مِنْ سُؤَالٍ؟ | প্রশ্নবোধক |
| কেউ বাকি আছে? | هَلْ مِنْ مَزِيدٍ؟ | |
| নতুন কিছু? | هَلْ مِنْ جَدِيدٍ؟ | |

লক্ষ্যণীয়ঃ প্রশ্নবোধকে কেবল هَلْ ব্যবহৃত হবে এবং مِنْ এর পরবর্তী إِسْمٌ টি অনিদিষ্ট

১৩৯। كَلَّا “উভয়” পুং এবং كَلْنَا “উভয়” স্ত্রী এর ব্যবহার

كَلَّا শব্দের অর্থ “উভয়” পুং এবং এর স্ত্রীবাচক كَلْنَا । এরা উভয়েই মুদাফ। সুতরাং এর পরবর্তী মুদাফ ইলাইহী দ্বিবাচন মাজরুর হবে। যেমনঃ

| | |
|---------------------------|---|
| উভয় ছাত্র লাইব্রেরীতে। | كَلَّا الطَّالِبَيْنِ فِي الْمَكْتَبَةِ |
| উভয় গাড়ি বাড়িটির সামনে | كَلْنَا السَّيَّارَتَيْنِ أَمَامَ الْبَيْتِ |

كَلَّا ও كَلْنَا উভয়কেই একবচন ধরা হয়। তাই এদের খবর একবচন হয়। [দ্বিবাচনও অনুমোদিত]

| | |
|---------------------|----------------------------------|
| উভয় ছাত্র গিয়েছিল | كَلَّا الطَّالِبَيْنِ ذَهَبَ |
| সুন্দর ঘড়ি উভয় | كَلْنَا السَّاعَتَيْنِ جَمِيلَةً |

كَلَّا ও كَلْنَا উভয়ই মানসুব ও মাজরুর অবস্থায় অপরিবর্তনীয় যখন তাদের মুদাফ ইলাইহী কোন إِسْم হয়। আর যদি মুদাফ ইলাইহী ضَمِير হয় তাহলে এর বিভক্তি দ্বিবাচনের ন্যায়।

| বিভক্তি পরিবর্তনীয় যখন মু.ই | ضَمِير | বিভক্তি অপরিবর্তনীয় যখন মু.ই | إِسْم | |
|------------------------------|---------------------------|-------------------------------|-------------------------------------|--------|
| | كَانَا مَسْرُورًا | | كَانَا الطَّالِبَيْنِ مَسْرُورًا | মারফু |
| | رَأَيْتُ كِلَيْهِمَا | | أَعْرِفُ كَلَّا الطَّالِبَيْنِ | মানসুব |
| | بَحَثْتُ عَنْ كِلَيْهِمَا | | بَحَثْتُ عَنْ كَلَّا الطَّالِبَيْنِ | মাজরুর |

১৪০। يَأْتِي-يَأْتِي এর ব্যবহার

‘সে আসল’ এর আমর يَأْتِي (ঈতি) যা মূলত يَأْتِي । এটা একারণে যে দুটি হামজা একসাথে হওয়ায় آ=أُ, إ=إُ এবং أ=أُ হয়। কিন্তু يَأْتِي এর আগে কোন শব্দ আসলে প্রথম হামজাতুল ওয়াসলি উঠে যায়। যেমন وَأَتِ, فَأَتِ

| | |
|--|---|
| মানুষের উপর এমন এক যুগ আসবে | يَأْتِي عَلَى النَّاسِ زَمَانٌ |
| হামিদ গতকাল এসেছিল | أَتَى حَامِدٌ أَمْسَ |
| তাহলে তোমাদের গ্রন্থ নিয়ে এস, যদি তোমরা সত্যবাদী হও | فَأْتُوا بِكِتَابِكُمْ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ |

১৪১। هَاهُودَا এর ব্যবহার

| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
|-------------------------------------|----------------------------------|------------------------|--------|
| هَاهُمْ أَلَاءِ তারা সকলে এখানে | هَهُمَا دَانِ তারা দুজন এখানে | هَاهُودَا সে এখানে | পুং |
| هَاهُنَّ أَلَاءِ তারা সকলে এখানে | هَهُمَا تَانِ তারা দুজন এখানে | هَاهِي ذِي সে এখানে | স্ত্রী |
| هَآخُنْ أَلَاءِ তারা সকলে এখানে | | هَآنْدَا আমি এখানে | পুং |
| هَآخُنْ أَلَاءِ তারা সকলে এখানে | | هَآنْدِي আমি এখানে | স্ত্রী |

১৪২। সাবধান করতে إِيَّاكَ

কোন কাজ করা থেকে সাবধান করতে إِيَّاكَ এর পরে অসমাপিকা ক্রিয়া ব্যবহৃত হয়।

| | |
|--------------------------------|-------------------------------------|
| ক্লাসে ঘুমানো থেকে সাবধান থেকে | إِيَّاكَ أَنْ تَنَامَ فِي الْفَصْلِ |
| যেনা করা থেকে সাবধান | إِيَّاكَ أَنْ تَزْنُوا |

যদি إِيَّاكَ এর পর ইসম থাকে তাহলে এরপর وَ আসে।

| | |
|--------------------------------|-------------------------------------|
| ক্লাসে ঘুমানো থেকে সাবধান থেকে | إِيَّاكَ وَ النَّوْمَ فِي الْفَصْلِ |
| মিথ্যা থেকে সাবধান | إِيَّاكَ وَ الْكَذِبَ |
| হিংসা থেকে সাবধান | إِيَّاكَ وَ الْحَسَدَ |

১৪৩ | لَا অবশ্যই অর্থে

কোনো কিছুকে অবশ্যই অর্থে لَا ব্যবহৃত হয়। এই لَا বলা হয় لَا النَّافِيَةُ لِلْجِنْسِ

| | |
|--------------------------|-------------------------------|
| অবশ্যই পরীক্ষা দিতে হবে। | لَا بُدَّ مِنَ الْإِخْتِبَارِ |
| অবশ্যই মরতে হবে | لَا بُدَّ مِنَ الْمَوْتِ |

তবে এর পর অসমাপিকা ক্রিয়া থাকলে مِنْ কে বাদ দেওয়া যায়।

| | |
|---|--|
| তোমাকে অবশ্যই তাকে লিখতে হবে। | لَا بُدَّ أَنْ تَكْتُبَ لَهُ |
| তোমাকে অবশ্যই লিখতে হবে কীভাবে কম্পিউটার অপারেট করতে হয়। | لَا بُدَّ أَنْ تَتَعَلَّمُوا تَشْغِيلَ الْحَاسُوبِ |

১৪৪ | رَأَى এর ব্যবহার

رَأَى এর দুটি অর্থ

| | | |
|------------------------------|-------------------------------|--|
| আমি ইব্রাহীমকে দেখেছিলাম। | رَأَيْتُ إِبْرَاهِيمَ | ১ সে দেখেছিল رَأَى الْبَصَرِ |
| তারা তাঁকে দূরবর্তী মনে করে। | إِنَّهُمْ يَرَوْنَهُ بَعِيدًا | ২ সে মনে করেছিল বা সে সন্দেহ করেছিল, সে বিচার করল ইত্যাদি। |
| আমি মনে করি তুমি দুর্বল। | أَرَأَيْكَ ضَعِيفًا | এই ক্রিয়ার দুটি কর্ম যারা মূলত মুবতাদা ও খবর। |
| আমি মনে করি হামিদ একজন আলিম। | أَرَأَيْكَ حَامِدًا عَالِمًا | |

১৪৫ | عَسَى এর ব্যবহার :

عَسَى দুটি অর্থে ব্যবহৃত হয়।

| | | |
|---|--|-------------|
| আশা করা যায় আল্লাহ তাদের উপর ক্ষমাপরায়ণ হবেন। | عَسَى اللَّهُ أَنْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ | আশা অর্থে |
| তোমরা যা পসন্দ কর না এমন হতেই পারে যে, তা তোমাদের পক্ষে কল্যাণকর | وَعَسَى أَنْ تَكْرَهُوا شَيْئًا وَهُوَ خَيْرٌ لَكُمْ | |
| আশা করি এই বছর বিবাহ করব | عَسَيْتُ أَنْ أَتَزَوَّجَ هَذَا الْعَامَ | |
| হয়ত বা আপনার পালনকর্তা আপনাকে মোকামে মাহমুদে পৌঁছাবেন। | عَسَى أَنْ يَبْعَثَكَ رَبُّكَ مَقَامًا مَحْمُودًا | আশংকা অর্থে |
| এমনও হতে পারে যে, তোমরা যা পসন্দ কর তা তোমাদের জন্য অকল্যাণকর | وَعَسَى أَنْ تُحِبُّوا شَيْئًا وَهُوَ شَرٌّ لَكُمْ | |
| মুমিনগণ, কেউ যেন অপর কাউকে উপহাস না করে। কেননা, সে উপহাসকারী অপেক্ষা উত্তম হতে পারে | يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا يَسْخَرْ قَوْمٌ مِّنْ قَوْمٍ عَسَى أَنْ يَكُونُوا خَيْرًا مِّنْهُمْ | |
| পক্ষান্তরে তোমাদের কাছে হয়তো কোন একটা বিষয় পছন্দসই নয়, অথচ তা তোমাদের জন্য কল্যাণকর। | وَعَسَى أَنْ تَكْرَهُوا شَيْئًا وَهُوَ خَيْرٌ لَكُمْ | |

عَسَى দুর্বল ক্রিয়া বা পূর্ণ ক্রিয়া উভয় হিসাবেই ব্যবহৃত হয়।

| عَسَى সরল ক্রিয়া বা পূর্ণ ক্রিয়া | عَسَى দুর্বল ক্রিয়া |
|--|--|
| عَسَى أَنْ يَهْدِيَنِي رَبِّي আশা করছি যে আমার রব আমাকে পথ দেখাবেন। | عَسَى اللَّهُ أَنْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ আশা করা যায় আল্লাহ তাদের উপর ক্ষমাপরায়ণ হবেন। |

১৪৬। لَكِي শব্দের ব্যবহার

لَكِي একটি অসমাপিকা অব্যয়। لَكِي শব্দের অর্থ “যেহেতু” / “সে কারনে”। এরপরের ক্রিয়া মানসুব হয়। لَكِي এর সাথে না বোধক لَا যোগ হয়। এবং মাঝে মাঝে لَكِي এর ل উঠে যায়।

যেমনঃ

| | |
|---|---|
| আমি আরবী ভাষা পাঠ করি যাতে সম্মানিত কুরআন বুঝতে পারি | أَدْرُسُ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ لِكَيْ أَفْهَمَ الْقُرْآنَ الْكَرِيمَ |
| পরিশ্রম কর যাতে তুমি ফেল না কর | اجْتَهِدْ لِكَيْلَا تَرُسَبَ |
| যাতে সে জানার পর জ্ঞাত বিষয় সম্পর্কে সজ্ঞান থাকে না। | لِكَيْلَا يَعْلَمَ مِنْ بَعْدِ عِلْمٍ شَيْئًا |
| যাতে আমরা আপনার বেশি প্রশংসা করতে পারি। | كَيْ نُسَبِّحَكَ كَثِيرًا |

১৪৭। إِذْن শব্দের ব্যবহার

إِذْن শব্দের অর্থ “সে কারনে”। এটা মুদারির পূর্বে বসে তাকে মানসুব করে। একটা বিবৃতির জবাব হিসাবে আসে। যেমনঃ

| জবাব | বিবৃতি |
|--|---|
| إِذْنٌ نَسْتَقْبِلُهُ فِي الْمَطَارِ | يَرْجِعُ الْمُدِيرُ الْيَوْمَ مِنَ الْحَارِجِ |
| সে কারনে আমরা তাকে বিমান বন্দরে স্বাগত জানাব | প্রধান শিক্ষক আজ বাহির থেকে ফিরবেন |

إِذْن ক্রিয়াকে মানসুব করে নিচের তিনটি ক্ষেত্রেঃ

- إِذْن অবশ্যই বাক্যের শুরুতে আসবে। যেমন نَسْتَقْبِلُهُ إِذْن তে ক্রিয়া মানসুব হয়নি যেহেতু তা শুরুতে আসেনি।
- ক্রিয়াপদ ঠিক তার পরপরই আসতে হবে। অবশ্য না বোধক لَا এবং و আল কসম এ দুয়ের মধ্যে আসতে পারে। যেমন إِذْنُ وَاللَّهِ نَسْتَقْبِلُهُ فِي الْمَطَارِ
- ক্রিয়াটি ভবিষ্যৎ কালের অর্থ প্রকাশ করবে।

১৪৮। جَعَلَ এর বিভিন্ন ব্যাবহারঃ

ক- কোন কিছু তৈরী

| | |
|---|--|
| সকল প্রশংসা তার যিনি আসমান ও জমিন সৃষ্টি করেছেন এবং তৈরী করেছেন অন্ধকার ও আলো | الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَ جَعَلَ الظُّلُمَاتِ وَالنُّورَ |
| | |

খ- কোনকিছু হতে কোনকিছুতে পরিণত করা

| | |
|--|---|
| শিঘ্রই আমি এই রুমটাকে দোকান বানাবো | سَأَجْعَلُ هَذِهِ الْغُرْفَةَ دُكَّانًا |
| আল্লাহ মদকে হারাম করেছেন | جَعَلَ اللَّهُ الْخَمْرَ حَرَامًا |
| এবং তিনি চাঁদকে নুর ও সূর্যকে সিরাজ বানিয়েছেন | وَجَعَلَ الْقَمَرَ نُورًا وَجَعَلَ الشَّمْسَ سِرَاجًا |

গ- শুরু হওয়া অর্থে। এক্ষেত্রে এটা كَانَ এর মত ব্যবহৃত হয় এবং এর ইসম ও খবর থাকে।

| | |
|-----------------------------|----------------------------|
| হামিদ আমাকে পেটাতে শুরু করে | جَعَلَ حَامِدٌ يَضْرِبُنِي |
|-----------------------------|----------------------------|

ঘ- চিন্তা করা অর্থে এক্ষেত্রেও দুটি কর্ম থাকে।

| | |
|----------------------------------|------------------------|
| তুমি কি আমাকে হেডমাস্টার ভেবেছো? | أَجَعَلْتَنِي مُدِيرًا |
|----------------------------------|------------------------|

১৪৯। نِعَمٌ ও بُشَى এর ব্যাবহার

প্রশংসার জন্য نِعَمٌ এবং দোষারোপের জন্য بُشَى ব্যবহৃত হয়। এরা لَيْسَ এর মত অর্থাৎ এদের বর্তমান কাল নাই। এদের কেবল তৃতীয় পুরুষ হয়।

| | | |
|-------|----------|--------|
| بُشَى | نِعَمٌ | পুরুষ |
| بُشَى | نِعَمَتْ | স্ত্রী |

| | |
|---|--|
| আমি দাউদকে সোলায়মান দান করেছি। সে একজন উত্তম বান্দা। | وَوَهَبْنَا لِدَاوُدَ سُلَيْمَانَ ۖ نِعَمَ الْعَبْدِ |
| এবং কতই না চমৎকার সাহায্যকারী। | نِعَمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعَمَ النَّصِيرِ |
| যারা কাজ করে তাদের জন্য কতইনা চমৎকার প্রতিদান। | وَنِعَمَ أَجْرُ الْعَامِلِينَ |
| কত নিকৃষ্ট পানীয় এবং খুবই মন্দ আশ্রয়। | بِئْسَ الشَّرَابُ وَسَاءَتْ مُرْتَفَقًا |
| কত মন্দ এই বন্ধু এবং কত মন্দ এই সঙ্গী। | لَبِئْسَ الْمَوْلَىٰ وَلَبِئْسَ الْعَشِيرُ |
| দোষখের? তারা তাতে প্রবেশ করবে সেটা কতই না মন্দ আবাস। | جَهَنَّمَ يَصْلَوْنَهَا ۖ وَبِئْسَ الْقَرَارُ |

১৫০। ٱبْدَأُ ও ٱطُّ এর ব্যবহার

অতীতের না বোধক ক্রিয়ায় জোর দিতে ٱطُّ এবং ভবিষ্যত কালের না বোধক ক্রিয়ায় জোর দিতে ٱبْدَأُ ব্যবহৃত হয়।

| ভবিষ্যত কালের না বোধক ক্রিয়ায় জোর | অতীত কালের না বোধক ক্রিয়ায় জোর |
|-------------------------------------|----------------------------------|
| لَنْ أَكْتُبَ إِلَيْهِ أَبَدًا | مَا رَأَيْتُهُ ٱطُّ |
| আমি কখনোই তার কাছে লিখব না | আমি তাকে কখনো দেখিনি। |
| لَنْ أَشْرَبَ الْخَمْرَ أَبَدًا | مَا شَرَبْتُ الْخَمْرَ ٱطُّ |
| আমি কখনোই মদ পান করবো না | আমি কখনোই মদ পান করিনি |

১৫১। নাম প্রধান ও ক্রিয়াপ্রধান বাক্যের শুরু

الْجُمْلَةُ الاسْمِيَّةُ নামপ্রধান বাক্য নিম্নোক্ত তিনভাবে শুরু হয়,

| | | |
|--|----------------|-------------------------------|
| ইসম বা হারফ দিয়ে | هُوَ مُدَرِّسٌ | مُحَمَّدٌ طَيِّبٌ |
| অসমাপিকা ক্রিয়া দিয়ে | | أَنْ تَصُومُوا خَيْرٌ لَّكُمْ |
| إِنَّ ও তার বোন لَعَلَّ, لَكِنَّ, لَيْتَ প্রভৃতি দিয়ে | | إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ |

الْجُمْلَةُ الْفِعْلِيَّةُ ক্রিয়াপ্রধান বাক্য নিম্নোক্ত দুইভাবে শুরু হয় ,

| | |
|----------------------|----------------------------|
| পূর্ণ ক্রিয়া দিয়ে | طَلَعَتِ الشَّمْسُ |
| | كَانَ الْجَوُّ بَارِدًا |
| অপূর্ণ ক্রিয়া দিয়ে | لَيْسَ الْبَيْتُ بِجَدِيدٍ |

১৫২। মুবতাদা ও খবর

মুবতাদা ও খবরের কিছু বৈশিষ্ট্য হলঃ

| | |
|---|--|
| ১। মুবতাদা إسم বা ضَمِيرٌ বা الْمَصْدَرُ الْمُؤَوَّلُ হতে পারে। | |
| إسم | اللَّهُ رَبُّنَا |
| ضَمِيرٌ | نَحْنُ طُلَّابٌ |
| الْمَصْدَرُ الْمُؤَوَّلُ | وَأَنْ تَعْفُو أَقْرَبُ لِلتَّقْوَى |
| الِإِسْمُ الْإِسْتِفْهَامُ | كَيْفَ حَالُكَ؟ |
| ২। মুবতাদা সাধারণত নির্দিষ্ট কিন্তু তা অনির্দিষ্টও হতে পারে। | |
| • যদি খবরটা جُمْلَةٌ হয় এবং তা আগে আসে। | تَحْتَ الْمَكْتَبِ سَاعَةٌ |
| | فِي الْعُرْفَةِ رَجُلٌ |
| • যদি মুবতাদা الْإِسْمُ الْإِسْتِفْهَامُ হয়। | مَا بِكَ؟ |
| | مَنْ مَرِيضٌ؟ |
| | كَمْ طَالِبًا فِي الْفَصْلِ؟ |
| • প্রশ্নবোধক أ এর পর | أَقْرَبُ فِي الْفَصْلِ؟ |
| | أَلِلَّهِ مَعَ اللَّهِ؟ |
| ৩। খবর আগে আসতে পারে নিচের দুটি ক্ষেত্রেঃ | |
| • যদি তা الْإِسْمُ الْإِسْتِفْهَامُ হয়, | مُوبَتَادَا إِسْمٌ এখানে مَا اسْمُكَ؟ |
| • যদি جُمْلَةٌ খবর হয়। | أَمَامَ الْبَيْتِ شَجَرَةٌ |
| ৪। মুবতাদা বা খবর উঠে যায়। | مَا اسْمُكَ এর জবাবে কেবল مُحَمَّدٌ ব্যবহৃত হয়। |
| ৫। মুবতাদা ও খবর স্থান বদল করতে পারে। | أَأَنْتَ مُدَرِّسٌ؟ < أَمْ مُدَرِّسٌ أَنْتَ؟ |
| | عَجِيبٌ هَذَا < هَذَا عَجِيبٌ |

- هَلْ لَدَيْكَ سُؤَالٌ তোমার কোন প্রশ্ন আছে? এখানে হَلْ হল হারফুল ইসতিফহাম। এর ব্যকরণগত কোন অবস্থান নাই। هَلْ লَدَيْكَ হল খবর এবং سُؤَالٌ হল মুবতাদা।
- حَرْفُ هَلْ হল ف আমি কি যাব নাকি পাঠে উপস্থিত হবে? এখানে ف হল هَلْ এর পরে আসে কারণ এর আগে কিছু আসে না। তবে هَلْ হলে ف আগে আসত। যেমন: فَهَلْ أَذْهَبُ? সুতরাং আমি কি যাব?
- প্রশ্নবোধক বাক্যে মুবতাদা ও খবর স্থান বদল হবে না। যেমন مَنْ مَرِيضٌ? কিন্তু مَرِيضٌ مَنْ? হবে না।

স্থান বা সময় বাচক **إِسْم** গুলোকে **ظَرْفٌ** বলে। নামবাচক বাক্যে তাদেরকে **ظَرْفٌ** ও ক্রিয়াবাচক বাক্যে তাদেরকে **مَفْعُولٌ فِيهِ** বলে। এটা মানসুব।

| | |
|----------------------------------|--|
| শুক্রবারে আমি মক্কায় ছিলাম | كُنْتُ فِي مَكَّةَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ |
| তোমরা এই সন্ধ্যায় কোথায় যাচ্ছ? | أَيْنَ تَذْهَبُونَ هَذَا الْمَسَاءَ؟ |
| আসছে বছর আমি আরবী ভাষা শিখব। | سَادَرُسُ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ الْعَامَ الْقَادِمَ |

| | |
|------------------------------|----------------------------|
| ظَرَفٌ | مَفْعُولٌ فِيهِ |
| الطَّالِبُ عِنْدَ الْمَدِيرِ | جَلَسْتُ عِنْدَ الْمَدِيرِ |
| الْقِطُّ تَحْتَ الْمَكْتَبِ | نِمْتُ تَحْتَ الشَّجَرَةِ |

১৫৪। الْمَفْعُولُ لَهُ ক্রিয়া সংঘটিত হওয়ার কারণ

এটা হল এমন একটা মাসদার যা কোন ক্রিয়া সংঘটিত হওয়ার কারণ বর্ণনা করে।

| | |
|--|--|
| আমি বৃষ্টির ভয়ে বের হই নি | لَمْ أَخْرُجْ خَوْفًا مِنَ الْمَطَرِ |
| আমি উপস্থিত হয়েছি গ্রামারকে ভালবেসে | حَضَرْتُ حُبًّا لِلنَّحْوِ |
| সে ব্যক্তির মত যে নিজের ধন-সম্পদ লোক দেখানোর উদ্দেশ্যে ব্যয় করে | كَالَّذِي يُنْفِقُ مَالَهُ رِثَاءَ النَّاسِ |
| দারিদ্রের ভয়ে তোমাদের সন্তানদেরকে হত্যা করো না। | وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ خَشْيَةَ إِمْلَاقٍ |
| আর মানুষের মাঝে এক শ্রেণীর লোক রয়েছে যারা আল্লাহর সন্তুষ্টিকল্পে নিজেদের জানের বাজি রাখে। | وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَشْرِي نَفْسَهُ ابْتِغَاءَ مَرْضَاتِ اللَّهِ |

এই মাসদারটি মূলত মানসিক অবস্থা প্রকাশ করে। এটা মানসুব। এটা মুদফও হতে পারে। যেমনঃ

| | |
|--|---|
| এবং দারিদ্রতার ভয়ে তোমরা তোমাদের সন্তানদের হত্যা কর না | وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ خَشْيَةَ إِمْلَاقٍ |
| মৃত্যুর ভয়ে গর্জনের সময় কানে আঙ্গুল দিয়ে রক্ষা পেতে চায়। | يَجْعَلُونَ أَصَابِعَهُمْ فِي آذَانِهِمْ مِنَ الصَّوَاعِقِ حَذَرَ الْمَوْتِ |

১৫৫। الْمَفْعُولُ مَعَهُ ক্রিয়া সংঘটনের সাথী

ও অব্যয়টি مَعَ অর্থে ব্যবহার করে الْمَفْعُولُ গঠিত হয়। এরপর ইসমটি মানসুব।

| | |
|--------------------------|----------------------|
| পাহাড় ধরে দৌড়িয়েছিলাম | سِرْتُ وَ الْجِبَالِ |
|--------------------------|----------------------|

১৫৬। কিছু শব্দ যা ظَرْفُ এর মত কাজ করে

কিছু শব্দ আছে যা স্থান বা কালবাচক না হলেও যারফের মত কাজ করে এবং মানসুব হয়।

১ كُلُّ , بَعْضٌ , نِصْفٌ , رُبْعٌ ইত্যাদি শব্দ যখন যারফের মুদাফ হিসেবে আসে।

| | |
|---|--|
| আমরা পুরা দিন সফর করেছিলাম | سَافَرْنَا كُلَّ النَّهَارِ |
| একদিনের কিছু অংশ হাসপাতালে ছিলাম | بَقِيتُ فِي الْمُسْتَشْفَى بَعْضَ يَوْمٍ |
| তোমার জন্য ঘন্টার এক চতুর্থাংশ অপেক্ষা করেছিলাম | إِنْتَظَرْتُكَ رُبْعَ سَاعَةٍ |
| অর্ধ কিলোমিটার হেটেছিলাম | مَشَيْتُ نِصْفَ كِيلُومِترٍ |

২ যারফের না'তগুলো যখন যারফ তুলে নেয়া হয়।

| | |
|---------------------|---------------------------|
| লম্বা সময় বসেছিলাম | جَلَسْتُ وَقْتًا طَوِيلًا |
| অনেকক্ষন বসেছিলাম | جَلَسْتُ طَوِيلًا |

৩ ইশারা বাচক সর্বনাম যখন যারফের মুবদাল হয়।

| | |
|---------------------|---------------------------|
| এই সপ্তাহে এসেছিলাম | جِئْتُ هَذَا الْأُسْبُوعَ |
|---------------------|---------------------------|

৪ সংখ্যাগুলো যখন তা সময়/স্থান গণনা করে।

| | |
|-------------------------------|--|
| এখানে চারদিন অবস্থান করেছিলাম | مَكَّنْتُ هُنَا أَرْبَعَةَ أَيَّامٍ |
| একশ কিলোমিটার দৌড়িয়েছিলাম | سَرَرْنَا مِائَةً كِيلُومِترًا. |
| কত (সময়) থেকেছিলে? | كَمْ لَبِثْتَ؟ [كَمْ وَقْتًا لَبِثْتَ؟] |
| কতটুকু (কিলোমিটার) হেঁটেছিলে? | كَمْ مَشَيْتَ؟ [كَمْ كِيلُومِترًا مَشَيْتَ؟] |

১৫৭। একাধিক শব্দের মুদাফ ইলাইহি

| | |
|--|---|
| ইব্রাহিমের মৃত্যুর দিনে সূর্যগ্রহন হয়েছিল | انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ يَوْمَ مَاتَ إِبْرَاهِيمُ |
| আমার দাদার মৃত্যুর দিনে আমি জন্মগ্রহন করেছিলাম | وُلِدْتُ يَوْمَ مَاتَ جَدِّي |
| রেজাল্ট প্রকাশের দিন আমি সফর করেছিলাম | سَافَرْتُ يَوْمَ ظَهَرَتِ النَّتَائِجُ |

১৫৮। قَبْلُ ও بَعْدُ মাবনি হয় যখন তার মুদাফ ইলাইহি উঠে যায়

| | |
|---|---|
| رَجَعْتُ مِنْ قَبْلُ এসেছিলাম ফিরে পূর্বেই | رَجَعْتُ مِنْ قَبْلِ الصَّلَاةِ এসেছিলাম ফিরে পূর্বে সালাতের আমি |
| لَمْ أَرَهُ مِنْ بَعْدُ দেখিনি তাকে পরে | لَمْ أَرَهُ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ দেখিনি তাকে পরে ওর |

১৫৯। ضَمِيرُ الْفَصْلِ পৃথকীকরণ সর্বনাম

আমরা যদি বলি “এই সেই লোক” তাহলে আরবিতে তা হবে هَذَا هُوَ الرَّجُلُ

| | |
|-----------------------|----------------------------------|
| এরাই সেই অপরাধীরা | هَؤُلَاءِ هُمُ الْمُجْرِمُونَ |
| এই সেই গাড়িটি | هَذِهِ هِيَ السَّيَّارَةُ |
| খেলোয়াড়টি হল হামিদ | حَامِدٌ هُوَ الْاَعْبُ |
| এবং তারাই যারা সফলকাম | وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ |
| ওটাই হল বিরাট সফলতা | ذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ |

কিছু ব্যাতিক্রমও আছে। যেমনঃ

| | |
|-------------------------------|------------------------------------|
| সেই কিতাব যাতে কোন সন্দেহ নাই | ذَلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ |
| ওটা বিরাট সফলতা | ذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ |

১৬০। যখন সর্বনাম كَانَ

كَانَ এর খবর সর্বনাম হলে তা যুক্ত বা মুক্ত উভয় অবস্থায় আসতে পারে। যেমন কেউ যদি প্রশ্ন করে لَا، مَا أُرِيدُ أَنْ أَكُونَهُ / أَكُونَ إِيَّاهُ তার উত্তরে বলা যায় أُرِيدُ أَنْ تَكُونَ قَاضِيًا؟

১৬১। لَمَّا الْحَيْنَةُ

ইতোপূর্বে আমরা “Yet Not” বা “এখনও হয়নি” অর্থে لَمَّا এর ব্যবহার দেখেছি। এবার “যখন” অর্থে এর কিছু ব্যবহার দেখবো। لَمَّا এর পরে এবং তার জওয়াব মাদী হবে হবে।

| | |
|--|---|
| যখন আমি আজান শুনলাম তখন মাসজিদের দিকে গেলাম | لَمَّا سَمِعْتُ الْأَذَانَ ذَهَبْتُ إِلَى الْمَسْجِدِ |
| যখন রুকাইইয়া মারা গেল সে তার বোনকে বিবাহ করলো | لَمَّا تُوفِّيَتْ رُقَيْيَةُ نَزَّوَجَ أُخْتَهَا |

১৬২। اَل বিশিষ্ট নামবাচক বিশেষ্য

কিছু নামবাচক বিশেষ্য اَل যুক্ত হয় যেমনঃ اَلْحُسَيْنُ، اَلزُّبَيْرُ

কিন্তু এদেরকে ডাকার সময় থাকবে না। যেমন يَا حَسَنُ، يَا حُسَيْنُ

১৬৩। اَلْمَنْسُوبُ বিশেষ্যের বিশেষণ

| বিশেষ্য | | বিশেষ্যের বিশেষণ | |
|------------|-------|------------------|--------------|
| اَلْهِنْدُ | হিন্দ | هِنْدِيٌّ | হিন্দুস্থানী |
| اَحْ | ভাই | اَخَوِيٌّ | ভাইসুলভ |
| اَبْ | পিতা | اَبَوِيٌّ | পিতৃসুলভ |
| نَبِيٌّ | নবী | نَبَوِيٌّ | নবীসুলভ |

নোটঃ শেষে ة থাকলে বাদ যায় যেমনঃ

| | |
|------------|-------------|
| مَكَّةُ | مَكِّيٌّ |
| مَدْرَسَةٌ | مَدْرَسِيٌّ |

১৬৪। اِسْمُ الْفِعْلِ ক্রিয়াবাচক নাম

اِسْمُ الْفِعْلِ গুলো বিশেষ্য কিন্তু তাতে ক্রিয়ার প্রভাব বিদ্যমান।

| | |
|------------------------|--------------|
| আমাদের সাথে আসো | هَيَّا بِنَا |
| আমি ব্যথা অনুভব করি | اَهْ |
| আমি বিরক্ত | اُفَّ |
| আমার প্রার্থনা কবুল কর | اٰمِيْن |

১৬৫। ক্ষুদ্রতর অর্থে

ক্ষুদ্রার্থে ব্যবহারের জন্য ইসমের সামান্য কিছু পরিবর্তন হয়। এর তিনটি গঠন আছে। যেমনঃ

فُعِيلٌ، فُعَيْلٌ، فُعَيْعِلٌ

| | | |
|-------------------|-------------------------|------------|
| ভালো - ভালো | حَسَنٌ - حُسَيْنٌ | فُعِيلٌ |
| খাল - নদী | نَهْرٌ - نُهَيْرٌ | |
| বুকলেট - বই | كِتَابٌ - كُتِيبٌ | |
| ছোট দাস - দাস | عَبْدٌ - عُيَيْدٌ | |
| ছোট ফুল - ফুল | زَهْرٌ - زُهَيْرٌ | |
| ছোট দিরহাম-দিরহাম | دِرْهَمٌ - دُرَيْهَمٌ | فُعَيْعِلٌ |
| বুকলেট-বই | كِتَابٌ - كُتِيبٌ | |
| ছোট কাপ-কাপ | فِنْجَانٌ - فُنَيْجِينٌ | فُعَيْعِلٌ |

১৬৬। ل দ্বারা লেখক বোঝায়

বই এর লেখক পরিচয় করাতে ل ব্যবহৃত হয়

| | |
|----------------------------|-------------------------------------|
| ইবনে মানজুরের লিসান-আল আরব | لِسَانُ الْعَرَبِ لِابْنِ مَنْظُورٍ |
|----------------------------|-------------------------------------|

১৬৭। اِبْنُ এর আলিফ যখন উঠে যায়

নিম্নোক্ত দুটি ক্ষেত্রে اِبْنُ এর আলিফ উঠে যাবে

| | |
|--|---|
| যখন পিতার নামের পূর্বে কোন টাইটেল থাকবে না | اَلْحَسَنُ اِبْنُ الْاِمَامِ কিন্তু اَلْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ |
| তিনটি শব্দই একই লাইনে হতে হবে। | خَالِدٌ কিন্তু خَالِدُ بْنُ الْوَالِدِ اِبْنُ الْوَالِدِ |

১৬৮। ‘যে’ অর্থে قَالَ এর পরে إِنَّ অন্যথায়

| | |
|---------------------------------------|---|
| শিক্ষক বলল যে অবশ্যই আগামিকাল পরিক্ষা | قَالَ الْمُدَرِّسُ إِنَّ الْإِمْتِحَانَ غَدًا |
| আমি শুনলাম যে আগামিকাল পরিক্ষা | سَمِعْتُ أَنَّ الْإِمْتِحَانَ غَدًا |
| হামিদ বলল যে সে অসুস্থ | قَالَ حَامِدٌ إِنَّهُ مَرِيضٌ |
| আমরা বুঝলাম যে পাঠটি সহজ | فَهَمْنَا أَنَّ الدَّرْسَ سَهْلَةٌ |

১৬৯। অনেকের মধ্যে একজন

| | |
|---------------------------------|-------------------------------------|
| আমার ভাই মক্কা থেকে এলো | جَاءَ أَخِي مِنْ مَكَّةَ |
| আমার ভাইদের একজন মক্কা থেকে এলো | جَاءَ أَخٌ لِي مِنْ مَكَّةَ |
| আমার ভাইদের একজন মক্কা থেকে এলো | جَاءَ أَحَدُ إِخْوَتِي مِنْ مَكَّةَ |

১৭০। ”অন্য”- এর বচন ও লিঙ্গ

| বহুবচন | একজন | |
|-----------|---------|--------|
| اِخْرُونَ | اِخْرُ | পুরুষ |
| أُخْرَى | أُخْرَى | স্ত্রী |

উদাহরণঃ

| | |
|--|---|
| বেলাল এবং অন্য একজন ছাত্র আজ অনুপস্থিত রয়েছে | غَابَ الْيَوْمَ بِلَالٌ وَطَالِبٌ آخَرُ |
| বেলাল এবং অন্যান্য ছাত্ররা আজ অনুপস্থিত রয়েছে | غَابَ الْيَوْمَ بِلَالٌ وَطُلَّابٌ آخَرُونَ |
| জয়নাব এবং অন্য এক ছাত্রী অনুপস্থিত রয়েছে | غَابَتْ زَيْنَبُ وَطَالِبَةٌ أُخْرَى |
| জয়নাব এবং অন্যান্য ছাত্রীরা অনুপস্থিত রয়েছে | غَابَتْ زَيْنَبُ وَطَالِبَاتٌ أُخْرَى |

১৭১। আংশিক কিছু করা

যদি একটা কিছু পুরোপুরি না করতে বলা হয় তাহলে مِنْ দিয়ে অংশ বোঝানো হয়। যেমনঃ

– كُلُّ مِنْ هَذَا (এটা) পুরোটা (খাও কিন্তু) كُلُّ مِنْ هَذَا (এটা থেকে (আংশিক) খাও

| | |
|---|--|
| তুমি সবচেয়ে ভাল ছাত্রদের একজন | أَنْتَ مِنْ أَحْسَنِ الطُّلَّابِ |
| এবং যা আমি তাদের রিজিক দিয়েছি তা থেকে ব্যয় করে | وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ |
| এবং মানুষের মধ্যে কিছু যারা বলে আমরা আল্লাহর উপর ঈমান এনেছি | وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَقُولُ آمَنَّا بِاللَّهِ |

১৭২। ۷ পর সর্বনাম থাকলে তা ۷ হয়ে যায়

আলিফ মাকসুরা ۷ এর পরে মানসুব বা মাজরুর অবস্থায় ضَمِيرٌ আসলে তা ‘ا’ হয়ে যায়।

| | | |
|----------------------|-----------------------|--------------------------|
| আমি তার অর্থ জানি না | لَا أَدْرِي مَعْنَاهُ | مَعْنَى + هُ = مَعْنَاهُ |
| সে সেটা ইঙ্গীত করল | كَوَاهُ | كَوَى + هُ = كَوَاهُ |
| বুখারি তা বর্ণনা করল | رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ | رَوَى + هُ = رَوَاهُ |

১৭৩। هَمْزُ الْوَصْلِ হামজাতুল ওয়াসলি

আরবীতে কোন কোন শব্দে ۷ কখনো উচ্চারিত হয় আবার কখনো উচ্চারিত হয় না, এরূপ ۷ কে هَمْزُ الْوَصْلِ বলে। যথা: اللهُ শব্দের ۷। আবার কোন কোন শব্দে ৷ সবসময় উচ্চারিত হয়, এরূপ ৷ কে هَمْزُ الْوَصْلِ বলে। যথা: أَنْتَ শব্দের ৷।

| | |
|-------------------------|---------------------|
| هَمْزُ الْوَصْلِ | هَمْزُ الْقَطْعِ |
| هُوَ أَبْنُ الْمُدْرَسِ | مِنْ أَيْنَ أَنْتَ؟ |
| হুয়াবনুল মুদাররিসি | মিন আইনা আন্তা? |
| সে শিক্ষকটির পুত্র | তুমি কোথেকে? |

১৭৪। ۞ এর পরে হামজাতুল ওয়াসলি

۞ এর পর হামজাতুল ওয়াসলি আসলে ۞ হয় আর সর্বনাম আসলে একটা অতিরিক্ত و যোগ করতে হয়। যেমনঃ

| | |
|--------------------------|-------------------------------|
| তোমাদের নতুন বাড়িটি বড় | بَيْتُكُمْ الْجَدِيدُ كَبِيرٌ |
| তোমরা কি বইটি দেখেছিলে ? | أَرَأَيْتُمُ الْكِتَابَ؟ |
| তোমরা কি তাকে দেখেছিলে ? | أَرَأَيْتُمُوهُ؟ |

তবে উপযুক্ত বিশেষ্য আসলে দরকার হয় না। যেমনঃ

| | |
|--------------------------------|--------------------------|
| তোমরা কি মুহাম্মাদকে দেখেছিলে? | أَرَأَيْتُمُ مُحَمَّدًا؟ |
|--------------------------------|--------------------------|

১৭৫। التَّيَّاءُ السَّاكِنِينَ দুই সাকিনের মিলন

পর পর দুটি সাকিন আসলে তাকে উচ্চারণ করা যায় না। সেক্ষেত্রে একটা সাকিন কে বিলুপ্ত করে যথাযথ হারকতের সাহায্য নিয়ে উচ্চারণ করতে হয়। সাধারণত এরূপ অবস্থা দুটি ক্ষেত্রে হয়।

১। তানভীন এর পর হামজাতুল ওয়াসলি আসলে, যেমন, سَأَلَ بِأَلٍّ ابْنَهُ এক্ষেত্রে তানভীন কে ۞তে রূপান্তর করে পড়তে হবে। অর্থাৎ سَأَلَ بِأَلٍّ ابْنَهُ

২। পরপর দুটি সাকিন হলে, যেমন

| রূপান্তরিত উচ্চারণ | দুই সাকিনের মিলন |
|-------------------------------|-------------------------------|
| هُوَ مِنَ الْهِنْدِ | هُوَ مِنَ الْهِنْدِ |
| وَعَلَيْكُمْ السَّلَامُ | وَعَلَيْكُمْ السَّلَامُ |
| شَرِبْتُ الْبَقْرَةَ الْمَاءَ | شَرِبْتُ الْبَقْرَةَ الْمَاءَ |

১৭৬। اِسْمُ الْجِنْسِ الْجَمْعِيِّ ইসমের বংশগত বহুবচনের একবচন

এটা দুইভাবে হয় ক) ي যোগে খ) ة যোগে

| | একবচন | বহুবচন | |
|--------|----------------|-------------|--------|
| আরবী | عَرَبِيٌّ | عَرَبٌ | ي যোগে |
| তুর্কী | تُرْكِيٌّ | تُرْكٌ | |
| ইংলিশ | اِنْكِلِيزِيٌّ | اِنْكِلِيزٌ | |
| আপেল | تُفَّاحَةٌ | تُفَّاحٌ | ة যোগে |
| বৃক্ষ | شَجَرَةٌ | شَجَرٌ | |
| মাছ | سَمَكَةٌ | سَمَكٌ | |
| কলা | مَوْزَةٌ | مَوْزٌ | |

১৭৭। নিচের শব্দগুলোর বিভক্তি মানকুসের বিভক্তির ন্যায়

এগুলোর বিভক্তি মানকুসের বিভক্তির ন্যায়।

| নির্দিষ্ট | বহুবচন | একবচন | |
|--------------|---------|-----------|-------|
| اَلْمَعَانِي | مَعَانٍ | مَعْنَى | অর্থ |
| اَلْجَوَارِي | جَوَارٍ | جَارِيَةٌ | মেয়ে |
| اَللَّيَالِي | لَيَالٍ | لَيْلَةٌ | রাত |
| اَلنَّوَادِي | نَادٍ | نَوَادٍ | ক্লাব |

১৭৮। نَكُ, تَكُ, أَكُ, نَكُ এই চারটি মাজ্জুম এর ণ উঠে গিয়ে

| | |
|---|--|
| এবং পূর্বে আমি তোমাকে সৃষ্টি করেছি অথচ তুমি কিছুই ছিলে না | وَقَدْ خَلَقْتُكَ مِنْ قَبْلُ وَ لَمْ تَكُ شَيْئًا |
| তারা বলল, আমরা মুসল্লি ছিলাম না | قَالُوا لَمْ نَكُ مِنَ الْمَصَلِّينَ |
| অতঃপর যদি তারা তাওবা করত সেটা তাদের জন্য কল্যাণকর হত | فَإِنْ يَتُوبُوا يَكُ خَيْرًا لَهُمْ |

১৭৯। كُ, كُ, كُ এর ك কে দ্বারা পরিবর্তন

| | |
|---|--|
| ওটা তোমাদের জন্য ভাল | ذَلِكَ خَيْرٌ لَّكُمْ |
| তোমাদের অবিশ্বাসীরা কি তাদের চেয়ে ভালো ? | أَكْفَرُكُمْ خَيْرٌ مِنْ أَوْلَآئِكُمْ؟ |
| তোমাদের ঐ ঘড়িটি কি সুন্দর হে বোনেরা ? | تِلْكَ السَّاعَةُ جَمِيلَةٌ يَا أَخَوَاتُ؟ |
| সে বলল ,সেটা ওরকমই | قَالَ كَذَلِكَ |

১৮০। রোগের আরবী

রোগগুলো সাধারণত فُعَال গঠনের এবং এগুলো بِكَ দিয়ে প্রকাশ করা হয়।

| | |
|----------------------------------|--------------------------|
| আমি মারাত্মক মাথা ব্যাথায় ভুগছি | بِي صُدَاعٍ شَدِيدٍ |
| তুমি কী রোগে ভুগছো ,হে যায়নাব ? | مَاذَا بِكَ يَا زَيْنَبُ |

| | | | |
|----------|---------|-----------|---------|
| دَوَّارٌ | زُكَامٌ | صُدَاعٌ | سُعَالٌ |
| মাথাঘোরা | ঠাণ্ডা | মাথাব্যথা | কাশি |

১৮১। نَحْنُ “আমরা” কে নির্দিষ্ট করা

نَحْنُ কে মাঝে মাঝে কিছু শব্দ দ্বারা সুনির্দিষ্ট করতে হয়। যেমন: نَحْنُ الطُّلَّابُ। এই ঘটনাকে বলা হয় الاختصاصُ এর পরের ইসমটি মানসুব। কারণ তা প্রচ্ছন্নভাবে اَخْصُ এর মাফউলুন বিহি। [نَحْنُ সে নির্দিষ্ট করল]

| | |
|-----------------------------------|--|
| আমরা মুসলিমরা শুকরের গোষ্ঠ খাই না | نَحْنُ الْمُسْلِمِينَ لَا نَأْكُلُ لَحْمَ الْخِنْزِيلِ |
| আমরা ছাত্ররা রাস্তায় খেলি না | نَحْنُ الطُّلَّابُ لَا نَلْعَبُ فِي الشَّارِعِ |
| আমরা এই ছাত্রীরা ভারত থেকে | نَحْنُ هَؤُلَاءِ الطَّالِبَاتِ مِنَ الْهِنْدِ |

১৮২। নাত হিসাবে ইসমুল ইশারা

ইসমুল ইশারাগুলো অনেক সময় নামবাচক বিশেষ্য বা মুদাফ ইলাইহির পরে নাত হিসাবে আসে। যেমন:

| | |
|--|--|
| কোন ইব্রাহীম ইনি ? | مَنْ إِبْرَاهِيمُ هَذَا؟ |
| প্রধান শিক্ষকের এই গাড়িটি সুন্দর | سَيَّارَةُ الْمُدِيرِ هَذِهِ جَمِيلَةٌ |
| এই পাসপোর্টটি কার ? | لِمَنْ جَوَّازُ السَّفَرِ هَذَا؟ |
| তোমার এই ঘড়িটা আমাকে দেখাও | أَرِنِي سَاعَتَكَ هَذِهِ |
| এই বইটি নিয়ে যাও এবং তার কাছে ফেলে আস | إِذْهَبْ بِكِتَابِي هَذَا وَ أَلْقَهُ إِلَيْهِمْ |
| এই ইতিহাসের বইটি | كِتَابُ التَّارِيخِ هَذَا |
| এই পেন্সিলটি | قَلَمُ الرَّصَاصِ هَذَا |
| এই শয়নকক্ষটি | غُرْفَةُ النَّوْمِ هَذِهِ |
| আমার এই বইটি ধরো | خُذْ كِتَابِي هَذَا |

১৮৩। স্থানে প্রবেশের ক্ষেত্রে

আমরা দেখেছি যে فِي فَضْلٍ এর বদলে فَضْلٌ বলা যায়। যেমন دَخَلَ الْفَضْلُ । কিন্তু স্থান না হলে إِلَى , فِي ইত্যাদি ব্যবহার করতে হয়।

| | |
|--|---|
| এখনও তাদের অন্তরে ঈমান প্রবেশ করেনি | وَلَمَّا يَدْخُلِ الْإِيمَانُ فِي قُلُوبِكُمْ |
| অতঃপর আমার বান্দাদের অন্তর্ভুক্ত হয়ে যাও। | فَادْخُلِي فِي عِبَادِي |

১৮৪। ইসমুল ফায়িল এর তীব্রতার গঠন। الإِسْمُ الْبَالِغَةُ

| অর্থ | তীব্র | সাধারণ | |
|--------------------------------|------------|---------|------------|
| অধিক ক্ষমাশীল | غَفَّارٌ | غَافِرٌ | فَعَّالٌ |
| অধিক রিযিক দানকারী | رَزَّاقٌ | رَازِقٌ | |
| অধিক জ্ঞানী | عَلِيمٌ | عَامٌ | فَعِيلٌ |
| অধিক শ্রবনকারী | سَمِيعٌ | سَامِعٌ | |
| অধিক ক্ষমাশীল | غَفُورٌ | غَافِرٌ | فَعُولٌ |
| অধিক কৃতজ্ঞ | شَكُورٌ | شَاكِرٌ | |
| অধিক খাদক | أَكُولٌ | آكِلٌ | |
| অধিক সতর্ক | حَذِرٌ | حَازِرٌ | فَعِلٌ |
| অধিক দানকারী | مِعْطَاءٌ | طَاعٌ | مِفْعَالٌ |
| অধিক দয়াশীল | رَحْمَانٌ | رَحِيمٌ | فَعْلَانٌ |
| অধিক সত্য মিথ্যার পার্থক্যকারী | فُرْقَانٌ | فَرَقٌ | فُعْلَانٌ |
| অধিক সত্যবাদী | صِدِّيقٌ | صَدِيقٌ | فَعِيلٌ |
| অধিক ক্ষমাশীল | غَفُورٌ | غَافِرٌ | فَعُولٌ |
| অধিক জ্ঞানী | عَلَّامَةٌ | عَامٌ | فَعَّالَةٌ |
| অধিক অবিশ্বাসী | كُفَّارٌ | كَافِرٌ | فُعَّالٌ |
| অধিক স্থায়ী | قَيُّومٌ | قَيِّمٌ | فَعُولٌ |
| অধিক পবিত্র | قُدُّوسٌ | قُدْسٌ | فُعْلٌ |

কুরআনীয় উদাহরণ

| | |
|--|--|
| আর তারা ভয়ানক চক্রান্ত করছে। | وَمَكْرُوا مَكْرًا كُبَّارًا |
| আপনিই অদৃশ্য বিষয়ে মহাজ্ঞানী। | إِنَّكَ أَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ |
| নিশ্চয় এটা এক বিস্ময়কর ব্যাপার | إِنَّ هَذَا لَشَيْءٌ عَجَابٌ |
| আল্লাহ তা'আলাই তো জীবিকাদাতা শক্তির আধার, পরাক্রান্ত। | إِنَّ اللَّهَ هُوَ الرَّزَّاقُ ذُو الْقُوَّةِ الْمَتِينُ |
| মানুষ তো খুবই দ্রুততা প্রিয়। | وَكَانَ الْإِنْسَانُ عَجُولًا |
| শয়তান মানুষকে বিপদকালে ধোঁকা দেয়। | وَكَانَ الشَّيْطَانُ لِلْإِنْسَانِ خَذُولًا |
| আর যে তওবা করে, ঈমান আনে এবং সৎকর্ম করে অতঃপর সৎপথে অটল থাকে, আমি তার প্রতি অবশ্যই ক্ষমাশীল। | وَلِيَّ لَعْفًا لِّمَن تَابَ وَآمَنَ وَعَمِلَ صَالِحًا ثُمَّ اهْتَدَىٰ |
| তিনিই সর্বোচ্চ এবং সর্বাপেক্ষা মহান। | وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ |
| নিশ্চয় এতে প্রত্যেক ধৈর্যশীল কৃতজ্ঞের জন্যে নিদর্শনাবলী রয়েছে। | إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَّارٍ شَكُورٍ |
| তিনিই শ্রবণকারী, মহাজ্ঞানী | إِنَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ |

১৮৫। অনেক আয়াত ۱ দিয়ে শুরু হয়

সেক্ষেত্রে তা اذْكُرُوا এর মাফুলুন বিহি যা উহ্য থাকে। এক্ষেত্রে ۱ অর্থ “স্মরণ করা যখন”

| | |
|-------------------------------|----------------------------|
| এবং স্মরণ কর যখন ইব্রাহিম বলল | وَ اِذْ قَالَ اِبْرٰهِيْمُ |
|-------------------------------|----------------------------|

১৮৬। مَا الْمَصْدَرِيَّةُ الظَّرْفِيَّةُ

কিছু কিছু ক্ষেত্রে مَا বলতে “যতক্ষন পর্যন্ত so long as” বোঝায়। যেমনঃ

| | |
|--|---|
| ইসলাম ততোদিন বাকী থাকবে যতক্ষন পর্যন্ত পৃথিবী বাকী থাকবে | سَيَبْقَى الْإِسْلَامُ مَا بَقِيَ الْعَالَمُ |
| আমাকে মান্য কর যতক্ষন পর্যন্ত আমি আল্লাহ ও তার রসুলকে অনুসরণ করি। | أَطِيعُونِي مَا أَعْطَى اللَّهُ وَرَسُولُهُ |
| এই চেয়ারটিতে বস যতক্ষন পর্যন্ত এর সাথী না আসে | اجْلِسْ فِي هَٰذَا الْكُرْسِيِّ مَا لَمْ يَأْتِ صَاحِبُهُ |

১৮৭। مَا الْمَصْدَرُ অসমাপিকা

এর সাধারণ গঠন مَا + مَاضٍ / الْمَضَارِعُ নিম্নোক্ত বাক্যে مَا শব্দটি মাসদার হিসাবে ব্যবহৃত হয়েছে।

مَا دَخَلَ = অর্থাৎ دَخَلْتُ بَعْدَ دُخُولِ الْمُدْرَسِ এই বাক্যটি মূলত دَخَلْتُ بَعْدَ مَا دَخَلَ الْمُدْرَسُ , دُخُولُ

| | |
|--|--|
| আমি তোমাকে ম্যাগাজিনটি দেখাবো শিক্ষকের বের হওয়ার পরে | سَأُرِيكَ الْمَجَلَّةَ بَعْدَ مَا يَخْرُجُ الْمُدْرَسُ |
| হিসাবের দিন ভুলে যাওয়ার জন্য তাদের জন্য আছে কঠোর আযাব | هُمَّ عَذَابٌ شَدِيدٌ بِمَا نَسُوا الْحِسَابِ |
| তাহলে আযাব আস্বাদন কর, যেহেতু তোমরা কুফরী করছিলে | فَذُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ |

১৮৮। হিজাজী مَا

নামবাচক বাক্যে না অর্থে لَيْسَ এর মত مَا অব্যয় ব্যবহৃত হয়। مَا খবরকে মানসুব করে। مَا বা لَيْسَ এর পর অনেক সময় بِ অব্যয় আসে।

| না-বাচক | হ্যা-বাচক |
|------------------|----------------------------|
| বাড়িটি নতুন নয় | مَا الْبَيْتُ جَدِيدًا |
| বাড়িটি নতুন নয় | مَا الْبَيْتُ بِجَدِيدٍ |
| বাড়িটি নতুন নয় | لَيْسَ الْبَيْتُ جَدِيدًا |
| বাড়িটি নতুন নয় | لَيْسَ الْبَيْتُ بِجَدِيدٍ |

১৮৯। لَا السَّاطِفَةُ সংযোজক لَا

| | |
|--|--|
| জ্ঞানের প্রতি ভালবাসার জন্য পরীক্ষা ভয়ের জন্য নয় | رَغْبَةً فِي الْعِلْمِ، لَا رَهْبَةً مِنَ الْإِمْتِحَانِ |
| বেলাল বের হয়েছে হামিদ নয় | خَرَجَ بِأَلٍّ، لَا حَامِدٌ |
| প্রধান শিক্ষককে জিজ্ঞেস কর শিক্ষককে নয় | إِسْأَلَ الْمُدِيرَ، لَا الْمُدَرِّسَ |
| আপেলটি খাও কলাটা নয় | كُلِ التُّفَّاحَ، لَا الْمَوْزَ |

১৯০। نُونُ التَّوَكُّدِ জোর দেওয়ার নুন

মুদারি কিংবা আমরকে জোর দিতে نُونُ التَّوَكُّدِ ব্যবহৃত হয়। এটা একটা নুন ن বা দুইটি নুন نّ দ্বারা হতে পারে। তবে نّ ই বেশি ব্যবহৃত হয়। যেমন,

| | |
|---|--|
| আল্লাহর শপথ আমি আমার দেশে ইসলামের প্রচার করব | وَاللَّهِ لَأَنْشُرَنَّ الْإِسْلَامَ فِي بَلَدِي |
| এখান থেকে বের হও ! | أُخْرِجَنَّ مِنْ هُنَا |
| এখান থেকে বের হও! | أُخْرِجَنَّ مِنْ هُنَا |
| যারা আমার পথে সাধনায় আত্মনিয়োগ করে, আমি অবশ্যই তাদেরকে আমার পথে পরিচালিত করব। | وَالَّذِينَ جَاهَدُوا فِينَا لَنَهْدِيَنَّهُمْ سُبُلَنَا |

মুদারিতে নুন যুক্ত হওয়ার নিয়ম

গ্রুপ-১ কর্তা পকেটে

| যুক্ত মুদারি ن | মুদারি |
|----------------|----------|
| يَكْتُبَنَّ | يَكْتُبُ |
| تَكْتُبَنَّ | تَكْتُبُ |
| اَكْتُبَنَّ | اَكْتُبُ |
| نَكْتُبَنَّ | نَكْتُبُ |

গ্রুপ-২: ۞ আসে ۞ যায়

| যুক্ত মুদারি ۞ | মুদারি |
|----------------|-------------|
| يَكْتُبَانِ | يَكْتُبَانِ |
| تَكْتُبَانِ | تَكْتُبَانِ |
| يَكْتُبُونَ | يَكْتُبُونَ |
| تَكْتُبُونَ | تَكْتُبُونَ |
| تَكْتُبِينَ | تَكْتُبِينَ |

গ্রুপ-৩: ۞ মাঝনী ۞ ۞

| যুক্ত মুদারি ۞ | মুদারি |
|----------------|-------------|
| يَكْتُبَانِ | يَكْتُبَانِ |
| تَكْتُبَانِ | تَكْتُبَانِ |

আদেশে নুন যুক্ত হওয়ার নিয়ম

| যুক্ত আমর ۞ | আমর |
|-------------|-------------|
| اُكْتُبْ | اُكْتُبْ |
| اُكْتُبَانِ | اُكْتُبَا |
| اُكْتُبُوا | اُكْتُبُوا |
| اُكْتُبِي | اُكْتُبِي |
| اُكْتُبَانِ | اُكْتُبَانِ |

জওয়াব আল কসম যদি মুদারি হয় তাহলে অবশ্যই ۞ যুক্ত হবে।

| | |
|---|--|
| আল্লাহর কসম আমি অবশ্যই কুরআন মুখস্ত করব | وَاللّٰهِ لَا حَفَظَنَ الْقُرْآنَ الْكَرِيمَ |
|---|--|

তবে এর কিছু শর্ত আছে। যেমন,

ক- জওয়ার আল কসম হ্যা বোধক বাক্য হতে হবে। নাবোধক হলে ۞ ও ۞ কোনটাই যুক্ত হবে না।

| | |
|---------------------------|------------------------|
| আল্লাহর কসম আমি বের হব না | وَاللّٰهُ لَا أَخْرُجُ |
|---------------------------|------------------------|

খ- ক্রিয়া ভবিষ্যতের হতে হবে। যদি বর্তমান কাল হয় তবে কেবল ۞ যোগ হবে। যেমন,

| | |
|--|--------------------------------|
| আল্লাহর কসম আমি তোমাকে অবশ্যই ভালোবাসি | وَاللّٰهُ لَا حِبُّكَ |
| আল্লাহর কসম আমি তাকে অবশ্যই বন্ধু ভবি | وَاللّٰهُ لَا ظَنُّهُ صَادِقًا |

গ- ۞ ক্রিয়ার সাথে যুক্ত থাকবে। অন্য কিছুর সাথে নয়। যেমন, **وَاللّٰهُ لَا إِلَىٰ مَكَّةَ أَذْهَبُ** এক্ষেত্রে ۞ যুক্ত হয়েছে **إِلَىٰ** এর সাথে অনুরূপভাবে **وَاللّٰهُ لَسَوْفَ أَذُورُكَ** এখানে ۞ যুক্ত হয়েছে **سَوْفَ** এর সাথে

তাছাড়াও **إِنَّمَا** এর পরেও মুদারিতে ۞ যুক্ত হয়। যেমন,

| | |
|--|--|
| যদি তুমি মক্কা যাও আমি তোমার সাথে যাব। | إِنَّمَا تَذْهَبُ إِلَىٰ مَكَّةَ أَذْهَبُ مَعَكَ |
|--|--|

১৯১। **لَامُ الْإِيتِدَاءِ** : জোড় দেয়ার “লাম”

۞ কখনো শব্দের পূর্বে বসে জোড় দেয়ার জন্য ব্যবহৃত হয়। যেমনঃ **لَنَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ** অবশ্যই আমরা ক্ষতিগ্রস্থদের অন্তর্ভুক্ত হতাম। তবে একই বাক্যে **إِنَّ** ও ۞ আসলে ۞ খবরের পূর্বে চলে যায়,

| | | |
|----------------------------------|---------------------------------|---------------------------|
| অবশ্যই আল্লাহর স্মরণই সর্বোত্তম। | إِنَّ ذِكْرَ اللَّهِ لَا كِبْرُ | لَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ |
| নিশ্চয়ই তোমার রব ক্ষমাশীল | إِنَّ رَبَّكَ لَعَفُورٌ | لَرَبُّكَ عَفُورٌ |

১৯২। একই বাক্যে দুটি জোর দেয়া অব্যয় إِنَّ এবং لَ

إِنَّ এবং لَ দুটিই জোড় দেয়ার জন্য ব্যবহৃত হয়। কিন্তু এরা পরপর আসতে পারে না। তাই لَ অব্যয়টি খবরের সাথে চলে আসে। যেমনঃ

| | |
|------------------------------|----------------------------------|
| নিশ্চয়ই আল্লাহ বড় ক্ষমাশীল | إِنَّ اللَّهَ لَغَفُورٌ رَّحِيمٌ |
| নিশ্চয়ই তোমাদের ইলাহ একজনই | إِنَّ إِلَهُكُمْ لَوَاحِدٌ |

১৯৩। لَا النَّافِيَةُ لِلْجِنْسِ “এমন ‘লা’ যা গোটাটাকেই অস্বীকার করে”

কোনকিছুর না বোধককে ব্যাপকভাবে বোঝাতে এটা ব্যবহৃত হয়। এরপর ইসম মানসুব হয়। এবং আল বা তানভিন হয় না।

| | |
|--------------------------------|----------------------------|
| আমার কাছে কোন বইই নেই | لَا كِتَابَ عِنْدِي |
| দ্বীনের মধ্যে কোন জবরদস্তি নেই | لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ |
| তাতে কোন সন্দেহ নেই | لَا رَيْبَ فِيهِ |
| আল্লাহ ছাড়া কোন ইলাহ নেই | لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ |

১৯৪। মুক্ত সর্বনামগুলোর মানসুব অবস্থা

সাধারনত মুক্ত সর্বনামগুলো মারফু অবস্থায় থাকে। কিন্তু নিম্নোক্ত ক্ষেত্রগুলোতে এগুলো মানসুব হয়।

১) যদি ক্রিয়ার পূর্বে মাফুলুন বিহি হিসেবে বসে। যেমনঃ

إِنَّا كُنَّا نَعْبُدُكَ [আমরা কُنْ বলতে পারি না, কারণ كُنْ হচ্ছে সংযুক্ত]

২) যদি এটা মাসদারের মাফুলুন বিহি হয়। যেমনঃ

| | |
|--|--|
| প্রধান শিক্ষকের পরিদর্শন আমাদের জন্য অপেক্ষা করছে অর্থাৎ আমরা আমাদের প্রধান শিক্ষকের পরিদর্শনের অপেক্ষা করছি। | تَنْتَظِرُ زِيَارَةَ الْمُدِيرِ إِنَّا |
| আমাদের জন্য আজ প্রধান শিক্ষকের পরিদর্শন অর্থাৎ প্রধান শিক্ষকের পরিদর্শন আমাদের জন্য আজ | زِيَارَةُ الْمُدِيرِ إِنَّا الْيَوْمَ |

৩) যদি তা একটি সংযোগকারী অব্যয় এর পরে আসে। যেমনঃ

| | |
|------------------|-------------------------------|
| হবে না وَ | رَأَيْتُكَ وَ إِيَّاهُ |
| হবে না وَ أَنْتَ | إِنِّي وَ إِيَّاكَ نَاجِحَانِ |

৪) যদি তা لَا এর পরে থাকে। যেমনঃ

| | |
|------------------------------------|------------------------------|
| তুমি তাকে ছাড়া কারও ইবাদাত করো না | لَا تَعْبُدُ إِلَّا إِيَّاهُ |
| কেবল তোমাকই প্রশ্ন করেছিলাম | سَأَلْتُ إِلَّا إِيَّاكَ |

৫) যদি তা সংযুক্ত সর্বনামের পরে আসে যা মানসুব হিসাবে আছে।

| | |
|-----------------------------------|---|
| হেডমাস্টারের ম্যাগাজিনটি কোথায় ? | أَيْنَ مَجَلَّةُ الْمَدِيرِ؟ |
| সেটাতো তোমাকে দিয়েছিলাম | أَعْطَيْتُكَ وَ إِيَّاهُ / أَعْطَيْتُكَ |
| সেতাতো তাকে দিয়েছিলাম | أَعْطَيْتُهُ إِيَّاهَا |

১৯৫। الْجَزْمُ بِالطَّلَبِ তলব ও جَوَابُ الطَّلَبِ তলবের উত্তর

আমর বা নাহী এর পর “মুদারি মাজ্জুম” আসলে তাকে بِالطَّلَبِ বলে। মুদারী মাজ্জুমকে বলা হয় جَوَابُ الطَّلَبِ

| جَوَابُ الطَّلَبِ | অর্থ | الْجَزْمُ بِالطَّلَبِ |
|-------------------|------------------------------|--|
| تَفْهَمُ | সেটা পুনরায় পড় বুঝতে পারবে | إِفْرَافَهُ مَرَّةً أُخْرَى تَفْهَمُهُ |
| تَنْجَحُ | অলস হয়ো না পাস করবে। | لَا تَكْسَلُ تَنْجَحُ |

১৯৬। الْجُمْلَةُ الشَّرْطِيَّةُ শর্তযুক্ত বাক্য

যেসকল বাক্যে শর্ত ও তার জবাব থাকে তাকে শর্তযুক্ত বাক্য বলে। শর্তযুক্ত বাক্যের সাধারণ গঠনঃ أَذَوْتُ الشَّرْطِ + فِعْلُ الشَّرْطِ + جَوَابُ الشَّرْطِ

| أَذَوْتُ الشَّرْطِ | فِعْلُ الشَّرْطِ | جَوَابُ الشَّرْطِ | |
|--------------------|-------------------|-----------------------------|--|
| إِنْ | تَذْهَبُ | أَذْهَبُ | যদি তুমি যাও আমি যাব |
| إِذَا | رَأَيْتَ خَالِدًا | فَاسْأَلُهُ عَنِ الْكِتَابِ | যখন খালিদকে দেখবে তাকে বইটি সম্পর্কে জিজ্ঞাসা করবে |
| مَتَّى | تُسَافِرُ | أُسَافِرُ | যখনই তুমি সফর করবে আমি করব |

أَدْوَتُ الشَّرْطِ দুই প্রকার। ১. غَيْرُ جَازِمٍ (অর্থাৎ যা এর পরবর্তী ক্রিয়াকে মাজ্জুম করে না।
এদের মধ্যে আছে, لَوْ এবং إِذْ

২) جَوَابُ الشَّرْطِ ও فِعْلُ الشَّرْطِ অর্থাৎ এরা এর পরবর্তী - تَجَزِمُ فِعْلَيْنِ (মাজ্জুম করে। এদের মধ্যে আছে, إِنْ مَنْ أَيْنَ مَا مَتَى أَيَّ مَهْمَا

| أَدْوَتُ الشَّرْطِ | | | |
|--------------------|-----|-------------------------------|---------|
| غَيْرُ جَازِمٍ | | جَازِمٌ - تَجَزِمُ فِعْلَيْنِ | |
| لَوْ | যদি | إِنْ | যদি |
| إِذْ | যখন | مَنْ | যে কিনা |
| | | مَا | যা কিনা |
| | | مَتَى | যখনই |
| | | أَيْنَ | যেখানেই |
| | | أَيَّ | যেটি |
| | | مَهْمَا | যাই হোক |

১৯৭। إِذَا “যখন/যদি” শব্দের ব্যবহার

إِذَا هَلْ ظَرَفٌ যা শর্ত প্রয়োগের অর্থে আসে অর্থাৎ أَذَوْتُ الشَّرْطِ । এটা মূলত مَاضِي এর পূর্বে বসে তাঁর অর্থকে مُضَارِعُ করে। আমরা ইতোমধ্যে দেখেছি এধরনের বাক্যে দুটি অংশ থাকে جَوَابُ الشَّرْطِ ও الشَّرْطُ

| |
|---|
| إِذَا رَأَيْتَ خَالِدًا فَاسْأَلْهُ عَنِ الْكِتَابِ |
| (الشَّرْطُ) (جَوَابُ الشَّرْطِ) |
| যখন খালিদকে দেখবে তাকে বইটি সম্পর্কে জিজ্ঞাসা করবে |

إِذَا এবং جَوَابُ الشَّرْطِ উভয়তেই المُضَارِعُ ও আসতে পারে। যেমনঃ

| |
|--|
| إِذَا تُرِدُّ إِلَى قَلِيلٍ تَقْنَعُ |
| (الشَّرْطُ) (جَوَابُ الشَّرْطِ) |
| যদি তুমি অল্পে লাগাম টানো তাহলে তা সীমিত |

নিম্নোক্ত ক্ষেত্রগুলোতে جواب الشرط এর পূর্বে فَ বসে।

| | | |
|---|---|--|
| যদি তুমি পরিশ্রম কর পাশ নিশ্চিত। | إِذَا اجْتَهَدْتَ فَالْنَّجَاحُ مَضْمُونٌ | ১) যদি জওয়াবু শর্ত নামপ্রধান বাক্য হয়। |
| এবং যখন আমার বন্দারা আমার সম্পর্কে জিজ্ঞাসা করে আমি তো নিকটেই | وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ | |
| এবং যদি তুমি হামিদকে দেখ তাকে সফরের সময় সম্পর্কে জিজ্ঞাসা করবে | إِذَا رَأَيْتَ حَامِدًا فَاسْأَلْهُ عَنْ مَوْعِدِ السَّفَرِ | ২) যদি জওয়াবু শর্ত আদেশ, নিষেধ বা প্রশ্ন হয়। |
| যদি তুমি রোগীকে ঘুমন্ত দেখ তখন তাকে ডাকবে না। | إِذَا وَجَدْتَ الْمَرِيضَ نَائِمًا فَلَا تَدْعُهُ | |
| যদি বেলালকে দেখি তাহলে তাকে কি বলব ? | إِذَا رَأَيْتُ بِلَالًا فَلَا فَمَاذَا أَقُولُ لَهُ؟ | |

তবে অনেক সময় جَوَابُ الشَّرْطِ আগেও আসতে পারে। যেমনঃ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا

১৯৮। لَوْ এর ব্যবহার

لَوْ শব্দের অর্থ ‘যদি’। অতীতের দুটি অসংঘটিত ক্রিয়া যার একটির কারণে অন্যটি সংঘটিত হয়নি এরূপ বোঝাতে لَوْ ব্যবহৃত হয়। যেমনঃ لَوْ اِجْتَهَدْتُ لَنَجَحْتُ যদি তুমি পরিশ্রম করতে তাহলে পাস করতে। এখানে,

| | | |
|------------------------------|------------------|-------------------|
| لَوْ | اِجْتَهَدْتُ | نَجَحْتُ |
| حَرْفُ شَرْطٍ غَيْرُ جَائِزٍ | فِعْلُ الشَّرْطِ | جَوَابُ الشَّرْطِ |

| | |
|---|--|
| وَلَوْ كُنْتَ فَظًّا غَلِيظَ الْقَلْبِ لَانْفَضُّوا مِنْ حَوْلِكَ | এবং যদি তুমি ককর্শ কঠিন হৃদয়ের হতে তাহলে তারা তোমার থেকে দূরে সরে যেত |
| وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلَكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً | এবং যদি আল্লাহ চাইতেন তোমাদের আল্লাহ এক উম্মাহ বানাতেন |
| وَلَوْ كَانَ مِنْ عِنْدِ غَيْرِ اللَّهِ لَوَجَدُوا فِيهِ اخْتِلَافًا كَثِيرًا | এবং যদি সেটা আল্লাহ ভিন্ন অন্য কারো থেকে হত তাতে অনেক বৈপরিত্য পেতে |

জাওয়াব তার শুরুতে لَوْ নেয়। তবে না বোধক হলে لَوْ নেবে না।

| | |
|--|---|
| لَوْ سَمِعْتُ هَذَا مَا قُلْتُ شَيْءً | যদি আমি এটা শুনতাম কিছুই বলতাম না |
| لَوْ خَرَجُوا فِيكُمْ مَا زَادُوكُمْ إِلَّا خَبَالًا | যদি তারা তোমাদের সাথে বের হত তোমাদের সন্দেহ ছাড়া কিছুই বাড়াত না |
| وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا افْتَنَّاوْا | এবং যদি আল্লাহ চাইতেন তারা পরস্পর যুদ্ধ করত না |

১৯৯। لَوْلَا (যদি না) শব্দের ব্যবহার

কোন কিছু থাকার জন্য কোন একটা ঘটনা ঘটে নি, এরূপ অর্থ প্রকাশের ক্ষেত্রে لَوْلَا ব্যবহৃত হয়।

যেমনঃ لَوْلَا الشَّمْسُ لَهَلَكَتِ الْأَرْضُ যদি সূর্য না থাকে তাহলে পৃথিবী ধ্বংস হয়ে যেত।

এখানে – جَوَابُ لَوْلَا لَهَلَكَتِ الْأَرْضُ مُبْتَدَأُ الشَّمْسِ

| | |
|--|---|
| وَلَوْلَا أَنْ كَتَبَ اللَّهُ عَلَيْهِمُ الْجَلَاءَ لَعَذَّبَهُمْ فِي الدُّنْيَا | এবং যদি আল্লাহ তাদের জন্য একটা সময় লিখে না রাখতেন অবশ্যই দুনিয়ায় তাদের শাস্তি দিতেন |
| وَلَوْلَا كَلِمَةٌ سَبَقَتْ مِنْ رَبِّكَ لَكَانَ لِزَامًا وَأَجَلٌ مُسَمًّى | আপনার পালনকর্তার পক্ষ থেকে পূর্ব সিদ্ধান্ত এবং একটা কাল নির্দিষ্ট না থাকলে শাস্তি অবশ্যম্ভাবী হয়ে যেত। |

لَوْ لَا হচ্ছে ক্রিয়াপ্রধান বাক্য এবং অতীতকালের। যদি না বোধক হয় তবে তখন

উপসর্গটি আসে না। যেমনঃ

| | |
|---|---|
| পরীক্ষা না থাকলে আজ আমি উপস্থিত হতাম না | لَوْ لَا الْإِخْتِبَارُ مَا حَضَرْتُ الْيَوْمَ |
| আল্লাহ না চাইলে আমরা মুসলিম হতাম না | لَوْ لَا شَاءَ اللَّهُ مَا كُنَّا مِنَ الْمُسْلِمِينَ |

মুভতাদার পরিবর্তে নামপ্রধান বাক্যও আসতে পারে,

| | |
|--|---|
| আবহাওয়া গরম না হলে লেকচারে উপস্থিত হতাম | لَوْ لَا أَنَّ الْجَوَّ حَارًّا لَحَضَرْتُ الْمَحَاضِرَةَ |
| যদি আমি অসুস্থ না হতাম তোমার সাথে সফরে যেতাম | لَوْ لَا أَنِّي مَرِيضٌ لَسَافَرْتُ مَعَكَ |

২০০। وَلَوْ এর ব্যবহার।

لَوْ শব্দের অর্থ “যদিও”। এরপর ক্রিয়া অতীতকালের হবে।

| | |
|---------------------------------------|---|
| এই বইটি ক্রয় কর যদিও সেটা দামী | اِشْتَرَيْتَ هَذَا الْكِتَابَ وَلَوْ كَانَ غَالِيًا |
| পরীক্ষায় উপস্থিত হও যদিও তুমি অসুস্থ | اُحْضُرِ الْإِمْتِحَانَ وَلَوْ كُنْتَ مَرِيضًا |

২০১। ٱدَوَاتُ الشَّرْطِ الْجَازِمَةُ শর্তবাচক অব্যয়/শব্দ যা ক্রিয়াকে মাজ্জুম করে

কিছু শর্তবাচক শব্দ আছে যা ক্রিয়ার পূর্বে বসে তাঁকে মাজ্জুম করে। যেমনঃ

| ٱدَوَاتُ الشَّرْطِ | الشَّرْطُ + جَوَابُ الشَّرْطِ | | |
|--------------------|---|---------|--|
| إِنْ | يَٰدِي | যদি | যদি তুমি যাও আমি যাব |
| مَنْ | فَمَنْ يَّعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ | যে কিনা | সুতরাং যে অনু পরিমান ভালো করবে তা দেখতে পাবে |
| مَا | وَمَا تَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ يَعْلَمُهُ ٱللَّهُ | যা কিনা | এবং যা কিছু ভালো তোমরা কর আল্লাহ তা জানেন |
| مَتَى | مَتَى تُسَافِرُ ٱسَافِرْ | যখনই | যখনই তুমি সফর করবে আমি করব |
| إِثْنِ | إِثْنِ تَسْكُنُ ٱسْكُنْ | যেখানেই | যেখানেই তুমি থাকবে আমি থাকব |
| أَيُّ | أَيُّ كِتَابٍ أَحَدٌ فِي ٱلْمَكْتَبَةِ أَقْرَأُهُ | যেটি | যে বই-ই আমি লাইব্রেরীতে পাই তা পড়ব |
| مَهُمَا | مَهُمَا تَقُلْ نُصَدِّقُكَ | যাই হোক | তুমি যাই বল আমরা তোমাকে সত্যায়ন করব |

ٱدَوَاتُ الشَّرْطِ ও جَوَابُ الشَّرْطِ এর ক্রিয়াপদের কাল।

| | |
|--|--|
| وَإِنْ تَعُوذُوا نَعُذْ | উভয় ক্রিয়াই مُضَارِعٌ |
| এবং যদি তোমরা ফিরে আস আমরা ফিরে আসব | |
| وَإِنْ عُدْتُمْ عُدْنَا | উভয় ক্রিয়াই مَاضِي |
| এবং যদি তোমরা ফিরে আস আমরা ফিরে আসব | |
| مَنْ كَانَ يُرِيدُ حَرْثَ ٱلْآخِرَةِ نَزِدْ لَهُ فِي حَرْثِهِ | শর্ত ক্রিয়া মাদি এবং জাওয়াব ক্রিয়া মুদারি |
| যে কেউ আখিরাতের ফলন চায় আমরা তার ফলন বাড়িয়ে দেব | |
| مَنْ يَقُمْ لَيْلَةَ ٱلْقَدْرِ إِيمَانًا وَٱحْتِسَابًا غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ | শর্ত ক্রিয়া মুদারি ও জাওয়াব ক্রিয়া মাদি |
| যে কেউ কদরের রাতে দাঁড়ায় ইমান ও আশা নিয়ে তার পূর্বের গুনাহ মাফ করা হবে | |

جَوَابُ গুলো নিম্নোক্ত ক্ষেত্রগুলোতে ۞ গ্রহণ করে এবং সেক্ষেত্রে মুদারি মাজ্জুম হবেনা।

| | |
|--|--|
| যখন جَوَابُ الشَّرْطِ নামপ্রধান বাক্য হয় | إِذَا اجْتَهَدْتَ فَالْجَوَابُ مَضْمُونٌ যদি তুমি কঠোর পরিশ্রম কর তাহলে নিশ্চয়ই পাস করবে |
| যদি جَوَابُ الشَّرْطِ আদেশ, নিষেধ বা প্রশ্ন হয় | إِذَا رَأَيْتَ حَامِدًا فَاسْأَلْهُ عَنْ مَوْعِدِ السَّفَرِ এবং যদি তুমি হামিদকে দেখ তাকে সফরের সময় সম্পর্কে জিজ্ঞাসা করবে |
| যদি جَوَابُ الشَّرْطِ যামিদ ক্রিয়া হয় لَيْسَ , عَسَى ইত্যাদি হল যামিদ ক্রিয়া যাদের মুদারি ও আমর নাই। | مَنْ غَشَّانَا فَلَيْسَا مِنَّا নয় অন্তর্ভুক্ত আমাদের সে দেয় ধোকা যে |
| যদি جَوَابُ الشَّرْطِ এর ক্রিয়ার পূর্বে ۞ থাকে। | وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ فَازَ فَوْزًا عَظِيمًا এবং যে আল্লাহ ও তার রসুলকে অনুসরণ করবে সে অবশ্যই মহা সাফল্য অর্জন করবে |
| যদি جَوَابُ الشَّرْطِ এর ক্রিয়ার পূর্বে নাবোধক مَا থাকে। | مَهْمَا تَكُنِ الظُّرُوفُ فَمَا أَكْذَبُ না বলি মিথ্যা আমি কেন না হোক যাই অবস্থা |
| যদি جَوَابُ الشَّرْطِ এর ক্রিয়ার পূর্বে ۞ থাকে। | إِنْ تُسَافِرْ فَسَافِرْ তুমি সফর করলে আমিও করব |
| যদি جَوَابُ الشَّرْطِ এর ক্রিয়ার পূর্বে ۞ থাকে। | وَأِنْ حِفْظُكُمْ عَلَيْهِ فَسَوْفَ يُعْطِيَكُمْ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ এবং যদি তুমি দারিদ্রতার ভয় কর আল্লাহ তোমাকে তার অনুগ্রহে ধনী করবেন যদি তিনি চান |
| যদি جَوَابُ الشَّرْطِ এর ক্রিয়ার পূর্বে ۞ থাকে। | مَنْ قَتَلَ نَفْسًا بِغَيْرِ نَفْسٍ أَوْ فَسَادٍ فِي الْأَرْضِ فَكَأَنَّمَا قَتَلَ النَّاسَ جَمِيعًا যে কেউ প্রাণের বিনিময়ে প্রাণ অথবা পৃথিবীতে অনর্থ সৃষ্টি করা ছাড়া কাউকে হত্যা করে সে যেন সব মানুষকেই হত্যা করে। |

উপরোক্ত ক্ষেত্রগুলো মনে রাখার জন্য,

| | | | | | | |
|----------------|----------|--------|---------|----------------|-------------|-------------|
| وَالْتَّقْيَسِ | وَبَقْدُ | وَلَنْ | وَبِمَا | وَبِحَامِدٍ | طَلَبِيَّةٌ | إِسْمِيَّةٌ |
| س , سَوْفَ | | | | لَيْسَ , عَسَى | | |

অধ্যায়-২১ (ক্রিয়াপদের বিভিন্ন গঠন)

২০২। الْمَزِيدُ এবং الْمُجَرَّدُ

যেসকল ক্রিয়াপদ কেবল ক্রিয়ামূল দ্বারা গঠিত তাদের الْمَجْرَدُ বলে। যেমন: زَلَزَلَ, ذَهَبَ
ইত্যাদি। যেসকল ক্রিয়াপদ ক্রিয়ামূলের সাথে বিভিন্ন উপসর্গ যোগ হয়ে গঠিত হয় তাদের কে
الْمَزِيدُ বলে। যেমন: صَبَحَ, أَسْلَمَ, جَاهَدَ, تَكَلَّمَ, تَعَارَفَ ইত্যাদি।

২০৩। ক্রিয়াপদের বিভিন্ন গঠন

| নং | الْمَاضِي | الْمُضَارِعُ | أَمْرٌ | الْمَصْدَرُ | إِسْمُ الْفَاعِلِ | إِسْمُ الْمَفْعُولِ |
|------|-------------|--------------|-------------|-----------------------|-------------------|---------------------|
| II | فَعَلَ | يُفَعِّلُ | فَعَّلْ | تَفْعِيلٌ | مُفَعِّلٌ | مُفَعَّلٌ |
| উদাঃ | سَبَّحَ | يُسَبِّحُ | سَبَّحْ | تَسْبِيحٌ | مُسَبِّحٌ | مُسَبَّحٌ |
| III | أَفْعَلَ | يُفْعِلُ | أَفْعِلْ | إِفْعَالٌ | مُفْعِلٌ | مُفْعَّلٌ |
| উদাঃ | أَسْلَمَ | يُسَلِّمُ | أَسْلِمْ | إِسْلَامٌ | مُسْلِمٌ | مُسْلَمٌ |
| IV | فَاعَلَ | يُفَاعِلُ | فَاعِلْ | مُفَاعَلَةٌ - فِعَالٌ | مُفَاعِلٌ | مُفَاعَّلٌ |
| উদাঃ | جَاهَدَ | يُجَاهِدُ | جَاهِدْ | مُجَاهَادَةٌ | مُجَاهِدٌ | مُجَاهَدٌ |
| V | تَفَعَّلَ | يَتَفَعَّلُ | تَفَعَّلْ | تَفَعُّلٌ | مُتَفَعِّلٌ | مُتَفَعَّلٌ |
| উদাঃ | تَكَلَّمَ | يَتَكَلَّمُ | تَكَلَّمَ | تَكَلُّمٌ | مُتَكَلِّمٌ | مُتَكَلَّمٌ |
| VI | تَفَاعَلَ | يَتَفَاعَلُ | تَفَاعَلَ | تَفَاعُلٌ | مُتَفَاعِلٌ | مُتَفَاعَّلٌ |
| উদাঃ | تَعَارَفَ | يَتَعَارَفُ | تَعَارَفْ | تَعَارُفٌ | مُتَعَارِفٌ | مُتَعَارَفٌ |
| VII | انْفَعَلَ | يَنْفَعِلُ | انْفَعِلْ | انْفِعَالٌ | مُنْفَعِلٌ | - |
| উদাঃ | انْقَلَبَ | يَنْقَلِبُ | انْقَلِبْ | إِنْقِلَابٌ | مُنْقَلِبٌ | - |
| VIII | اِفْتَعَلَ | يَفْتَعِلُ | اِفْتَعِلْ | اِفْتِعَالٌ | مُفْتَعِلٌ | مُفْتَعَّلٌ |
| উদাঃ | اِخْتَلَفَ | يَخْتَلِفُ | اِخْتَلَفْ | اِخْتِلَافٌ | مُخْتَلِفٌ | مُخْتَلَفٌ |
| IX | اِفْعَلَّ | يَفْعَلُّ | اِفْعَلَّ | اِفْعِلَالٌ | مُفْعَلٌّ | - |
| উদাঃ | اِحْمَرَّ | يَحْمَرُّ | اِحْمَرَّ | اِحْمِرَارٌ | مُحْمَرٌّ | - |
| X | اسْتَفْعَلَ | يَسْتَفْعِلُ | اسْتَفْعِلْ | اسْتِفْعَالٌ | مُسْتَفْعِلٌ | مُسْتَفْعَّلٌ |
| উদাঃ | اسْتَغْفَرَ | يَسْتَغْفِرُ | اسْتَغْفِرْ | اسْتِغْفَارٌ | مُسْتَغْفِرٌ | مُسْتَغْفَرٌ |

লক্ষণীয়ঃ

- ১। তিন অক্ষর বিশিষ্ট ক্রিয়াকে **الثَلَاثِي** ও চার অক্ষর বিশিষ্ট ক্রিয়াকে **الرُّبَاعِي** বলে।
- ২। **الرُّبَاعِي** ক্রিয়ার **المُضَارِعُ** পেশ দিয়ে শুরু বাকী সব ক্ষেত্রে যবর দিয়ে শুরু।
- ৩। **المَاضِي** এর প্রথম অক্ষরে হামজা থাকলে **المُضَارِعُ** তে তা বাদ যাবে।
- ৪। **تَفَعَّلَ, تَفَاعَلَ, اِفْعَلَّ** এই তিনটার মুদারীতে **ع** এর উপর যবর বাকী সব ক্ষেত্রে যের।
[মনে রাখার জন্যঃ কথা বলে **تَعَارَفَ** চেনা যায় **اِحْمَرَّ** লাল মিয়াকে]
- ৫। **المُضَارِعُ** এর ২য় অক্ষরে হারাকাত থাকলে আমরা **أ** আনতে হয় না।
- ৬। **الثَلَاثِي** ক্রিয়ার **المَصْدَرُ** এর নির্দিষ্ট কোন গঠন নাই বরং বিভিন্ন রকম হতে পারে কিন্তু বাকী সব ক্ষেত্রে নির্দিষ্ট গঠন আছে।
- ৭। **المُضَارِعُ** থেকে **إِسْمُ الْفَاعِلِ** করতে হারফু মুদারীকে **م** দ্বারা পরিবর্তন করতে হয়।
- ৮। **المُضَارِعُ** থেকে **إِسْمُ الْمَفْعُولِ** করতে হলে **ع** এর উপর যেরকে যবর করলেই হয়।

বি দ্রঃ অকর্মক ক্রিয়ার **إِسْمُ الْمَفْعُولِ** নাই।

ক্রমানুসারে ক্রিয়ার গঠনগুলো মনে রাখার জন্যঃ

সে আল্লাহর প্রশংসা করে **صَبَّحَ** ও মুসলিম হয় **أَسْلَمَ**। এরপর সে জিহাদের **جَاهَدَ** ব্যাপারে কথা বলে **تَكَلَّمَ** এবং চিনতে পারে **تَعَارَفَ** আসল সংগ্রাম **اِنْقَلَبَ** কি জিনিষ। কিন্তু সে মতভেদে **اِخْتَلَفَ** দেখে রাগে লাল হয়ে যায় **اِحْمَرَّ** পরে আবার ক্ষমা চায় **اِسْتَغْفَرَ**

| অর্থ | الْمَاضِي | الْمُضَارِعُ | أَمْرٌ | الْمَصْدَرُ | إِسْمُ الْفَاعِلِ | إِسْمُ الْمَفْعُولِ |
|-----------------|-----------|--------------|-----------|-------------|-------------------|---------------------|
| فَعَّلَ | يُفَعِّلُ | فَعَّلَ | تَفْعِيلٌ | مُفَعِّلٌ | مُفَعَّلٌ | |
| মহিমান্বিত করা | سَبَّحَ | يُسَبِّحُ | سَبَّحَ | تَسْبِيحٌ | مُسَبِّحٌ | مُسَبَّحٌ |
| শাস্তি দেয়া | عَذَّبَ | يُعَذِّبُ | عَذَّبَ | تَعْذِيبٌ | مُعَذِّبٌ | مُعَذَّبٌ |
| পরিবর্তন করা | بَدَّلَ | يُبَدِّلُ | بَدَّلَ | تَبْدِيلٌ | مُبَدِّلٌ | مُبَدَّلٌ |
| নিষেধাজ্ঞা করা | حَرَّمَ | يُحَرِّمُ | حَرَّمَ | تَحْرِيمٌ | مُحَرِّمٌ | مُحَرَّمٌ |
| শিক্ষা দেয়া | دَرَسَ | يُدْرَسُ | دَرَسَ | تَدْرِيسٌ | مُدْرِسٌ | مُدْرَسٌ |
| সতর্ক করা | نَبَّهَ | يُنَبِّهُ | نَبَّهَ | تَنْبِيهُ | مُنَبِّهٌ | مُنَبَّهٌ |
| প্রচার করা | بَلَّغَ | يُبَلِّغُ | بَلَّغَ | تَبْلِيغٌ | مُبَلِّغٌ | مُبَلَّغٌ |
| বর্ণনা করা | حَدَّثَ | يُحَدِّثُ | حَدَّثَ | تَحْدِيثٌ | مُحَدِّثٌ | مُحَدَّثٌ |
| প্রাধান্য দেয়া | فَضَّلَ | يُفَضِّلُ | فَضَّلَ | تَفْضِيلٌ | مُفَضِّلٌ | مُفَضَّلٌ |
| সম্মান করা | كَرَّمَ | يُكْرِّمُ | كَرَّمَ | تَكْرِيمٌ | مُكْرِّمٌ | مُكْرَّمٌ |
| সুসংবাদ দেওয়া | بَشَّرَ | يُبَشِّرُ | بَشَّرَ | تَبَشِيرٌ | مُبَشِّرٌ | مُبَشَّرٌ |
| স্পষ্ট করা | بَيَّنَّ | يُبَيِّنُ | بَيَّنَّ | تَبْيِينٌ | مُبَيِّنٌ | مُبَيَّنٌ |
| সজ্জিত করা | زَيَّنَ | يُزَيِّنُ | زَيَّنَ | تَزْيِينٌ | مُزَيِّنٌ | مُزَيَّنٌ |
| নিয়ন্ত্রণ করা | سَخَّرَ | يُسَخِّرُ | سَخَّرَ | تَخْصِيرٌ | مُسَخِّرٌ | مُسَخَّرٌ |
| সত্য বলা | صَدَّقَ | يُصَدِّقُ | صَدَّقَ | تَصْدِيقٌ | مُصَدِّقٌ | مُصَدَّقٌ |
| সামনে পাঠানো | قَدَّمَ | يُقَدِّمُ | قَدَّمَ | تَقْدِيمٌ | مُقَدِّمٌ | مُقَدَّمٌ |
| মিথ্যা বলা | كَذَّبَ | يُكَذِّبُ | كَذَّبَ | تَكْذِيبٌ | مُكَذِّبٌ | مُكَذَّبٌ |
| সংবাদ দেওয়া | نَبَّأَ | يُنَبِّئُ | نَبَّأَ | تَنْبِيءٌ | مُنَبِّئٌ | مُنَبَّأٌ |
| অবতীর্ণ করা | نَزَّلَ | يُنْزِلُ | نَزَّلَ | تَنْزِيلٌ | مُنْزِلٌ | مُنْزَلٌ |

| অতীত কালের ক্রিয়া | | | |
|--------------------|--------------|-----------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| عَلَّمُوا | عَلَّمَا | عَلَّمَ | পুং |
| عَلَّمْنَ | عَلَّمَتَا | عَلَّمَتْ | স্ত্রী |
| عَلَّمْتُمْ | عَلَّمْتُمَا | عَلَّمْتَ | পুং |
| عَلَّمْتُنَّ | عَلَّمْتُمَا | عَلَّمْتِ | স্ত্রী |
| عَلَّمْنَا | | عَلَّمْتُ | উভয় |

| বর্তমান কালের ক্রিয়া | | | |
|-----------------------|--------------|--------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يُعَلِّمُونَ | يُعَلِّمَانِ | يُعَلِّمُ | পুং |
| يُعَلِّمْنَ | تُعَلِّمَانِ | تُعَلِّمُ | স্ত্রী |
| تُعَلِّمُونَ | تُعَلِّمَانِ | تُعَلِّمُ | পুং |
| تُعَلِّمْنَ | تُعَلِّمَانِ | تُعَلِّمِينَ | স্ত্রী |
| نُعَلِّمُ | | أُعَلِّمُ | উভয় |

২০৫। কাজের ব্যাপকতা ও তীব্রতা বোঝাতে فَعَّلَ গঠনের ব্যবহার

| ব্যাপকতা | সাধারন |
|---|--|
| <p>قَتَلَ الْمَجْرِمُ أَهْلَ الْقَرْيَةِ</p> <p>সন্ত্রাসী গ্রামবাসিকে ব্যাপকভাবে হত্যা করলো</p> | <p>قَتَلَ الْمَجْرِمُ رَجُلًا</p> <p>সন্ত্রাসী একটা লোক হত্যা করলো</p> |
| <p>عَدَّدَ الرَّجُلُ مَالَهُ</p> <p>লোকটি বারবার তার সম্পদ গুনলো</p> | <p>عَدَّ الرَّجُلُ مَالَهُ</p> <p>লোকটি তার সম্পদ গুনলো</p> |

| তীব্রতা | সাধারন |
|--|--|
| <p>كَسَّرْتُ الْكُوبَ</p> <p>আমি কাপটি খন্ড খন্ড করে ভাঙলাম।</p> | <p>كَسَرْتُ الْكُوبَ</p> <p>আমি কলমটি ভেঙ্গেছিলাম।</p> |
| <p>فَطَّعْتُ الْحَبْلَ</p> <p>আমি রশিটি টুকরা টুকরা করে কেটেছিলাম।</p> | <p>فَطَّعْتُ الْحَبْلَ</p> <p>আমি রশিটি কেটেছিলাম।</p> |

নোটঃ ব্যাপকতা বোঝানোর ক্ষেত্রে ক্রিয়ার কর্ম বহুবচন বা একবচন হয়। কিন্তু তীব্রতা বোঝাতে একবচনেই তীব্রভাবে করা বোঝায়।

| إِسْمُ الْمَفْعُولِ | إِسْمُ الْفَاعِلِ | الْمَصْدَرُ | أَمْرٌ | الْمُضَارِعُ | الْمَاضِي | অর্থ |
|------------------------|----------------------|-------------|----------|--------------|-----------|----------------|
| مُفْعَلٌ | مُفْعِلٌ | إِفْعَالٌ | أَفْعِلْ | يُفْعِلُ | أَفْعَلَ | |
| مُخْرِجٌ | مُخْرِجٌ | إِخْرَاجٌ | أَخْرِجْ | يُخْرِجُ | أَخْرَجَ | বের করা |
| مُرَادٌ | مُرِيدٌ | إِرَادَةٌ | أَرِدْ | يُرِيدُ | أَرَادَ | চাওয়া |
| مُدَّرٌ | مُدِّرٌ | إِدْرَاءٌ | أَدِرْ | يُدِرِي | أَدْرَى | জানানো |
| مُهْلِكٌ | مُهْلِكٌ | إِهْلَاكٌ | أَهْلِكْ | يُهْلِكُ | أَهْلَكَ | ধ্বংস করা |
| مُبْصِرٌ | مُبْصِرٌ | إِبْصَارٌ | أَبْصِرْ | يُبْصِرُ | أَبْصَرَ | দেখা |
| مُحْسِنٌ | مُحْسِنٌ | إِحْسَانٌ | أَحْسِنْ | يُحْسِنُ | أَحْسَنَ | ভালো করা |
| مُدْخَلٌ | مُدْخِلٌ | إِدْخَالٌ | أَدْخِلْ | يُدْخِلُ | أَدْخَلَ | প্রবেশ করানো |
| مُرْجِعٌ | مُرْجِعٌ | إِرْجَاعٌ | أَرْجِعْ | يُرْجِعُ | أَرْجَعَ | ফিরানো |
| مُرْسَلٌ | مُرْسِلٌ | إِرْسَالٌ | أَرْسِلْ | يُرْسِلُ | أَرْسَلَ | পাঠানো |
| مُسْرَفٌ | مُسْرِفٌ | إِسْرَافٌ | أَسْرِفْ | يُسْرِفُ | أَسْرَفَ | অপচয় করা |
| مُسْلِمٌ | مُسْلِمٌ | إِسْلَامٌ | أَسْلِمْ | يُسْلِمُ | أَسْلَمَ | আত্মসমর্পন |
| مُشْرِكٌ | مُشْرِكٌ | إِشْرَاقٌ | أَشْرِكْ | يُشْرِكُ | أَشْرَكَ | শিরক করা |
| مُصْلِحٌ | مُصْلِحٌ | إِصْلَاحٌ | أَصْلِحْ | يُصْلِحُ | أَصْلَحَ | সংশোধন করা |
| مُعْرَضٌ | مُعْرِضٌ | إِعْرَاضٌ | أَعْرِضْ | يُعْرِضُ | أَعْرَضَ | ঘুরে যাওয়া |
| مُعْرَقٌ | مُعْرِقٌ | إِعْرَاقٌ | أَعْرِقْ | يُعْرِقُ | أَعْرَقَ | ডুবিয়ে দেওয়া |
| مُفْسِدٌ | مُفْسِدٌ | إِفْسَادٌ | أَفْسِدْ | يُفْسِدُ | أَفْسَدَ | বিশৃঙ্খলা করা |
| مُفْلِحٌ | مُفْلِحٌ | إِفْلَاحٌ | أَفْلِحْ | يُفْلِحُ | أَفْلَحَ | সফল হওয়া |
| مُنْبِتٌ | مُنْبِتٌ | إِنْبَاتٌ | أَنْبِتْ | يُنْبِتُ | أَنْبَتَ | জন্মানো |
| مُنْذَرٌ | مُنْذِرٌ | إِنْدَارٌ | أَنْذِرْ | يُنْذِرُ | أَنْذَرَ | সতর্ক করা |

| অতীত কালের ক্রিয়া | | | |
|--------------------|---------------|------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| أَخْرَجُوا | أَخْرَجَا | أَخْرَجَ | পুং |
| أَخْرَجْنَ | أَخْرَجَتَا | أَخْرَجَتْ | স্ত্রী |
| أَخْرَجْتُمْ | أَخْرَجْتُمَا | أَخْرَجْتَ | পুং |
| أَخْرَجْتُنَّ | أَخْرَجْتُمَا | أَخْرَجْتِ | স্ত্রী |
| أَخْرَجْنَا | | أَخْرَجْتُ | উভয় |

| বর্তমান কালের ক্রিয়া | | | |
|-----------------------|-------------|-------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يُخْرِجُونَ | يُخْرِجَانِ | يُخْرِجُ | পুং |
| يُخْرِجْنَ | يُخْرِجَانِ | يُخْرِجُ | স্ত্রী |
| يُخْرِجُونَ | يُخْرِجَانِ | يُخْرِجُ | পুং |
| يُخْرِجْنَ | يُخْرِجَانِ | يُخْرِجِينَ | স্ত্রী |
| يُخْرِجُ | | أَخْرَجُ | উভয় |

২০৭। অকর্মক ক্রিয়াকে সকর্মক ক্রিয়ায় রূপান্তর

فَعَلَ এবং أَفْعَلَ বাবে পরিণত করে অকর্মক ক্রিয়াকে সকর্মক ক্রিয়াতে রূপান্তর করা যায়।

যেমনঃ

| সকর্মক | অকর্মক | |
|--|--|-------------------------------------|
| نَزَلْتُ الطُّفْلَ শিশুটিকে নামিয়েছিলাম | نَزَلْتُ مِنَ السَّيَّارَةِ গাড়ি থেকে নামলাম | نَزَلَ সে নামলো نَزَلَ সে নামালো |
| أَجَلَسْتُ الطُّفْلَ بِجَانِبِي শিশুটিকে পাশে বসিয়েছিলাম | جَلَسْتُ هُنَا এখানে বসেছিলাম | جَلَسَ সে বসলো أَجَلَسَ সে বসালো |

২০৮। সকর্মক ক্রিয়াকে দ্বিকর্মক ক্রিয়ায় রূপান্তর

সকর্মক ক্রিয়াকে فَعَلَ বা أَفْعَلَ ফর্মে নিলে তা দ্বিকর্মক ক্রিয়া হয়।

| দ্বিকর্মক | সকর্মক | |
|--|--|--------------------------------------|
| دَرَّسَنِي حَامِدُ الْقُرْآنِ হামিদ আমাকে কুরআন শিখালো | دَرَسَ حَامِدُ الْقُرْآنِ হামিদ কুরআন শিখলো | دَرَسَ সে শিখলো دَرَسَ সে শিখালো |
| اسْمَعِ الطُّلَّابُ الْمُدَرِّسَ الْقُرْآنَ ছাত্ররা শিক্ষকটিকে কুরআন শুনালো | سَمِعَ الْمُدَرِّسُ الْقُرْآنَ শিক্ষকটি কুরআন শুনলো | سَمِعَ সে শুনলো اسْمَعِ সে শুনালো |

২০৯। ارَى এর ব্যবহার

ارَى অর্থ সে দেখালো। এটা أَفْعَلَ গঠনের। এটা মূলত ارَى যার দ্বিতীয় হামযাটি তুলে নেয়া হয়েছে। এর মুদারি হল يُرَى এবং আদেশ হল ارِ ।

| | |
|--|---|
| ارُونِي هَذَا الْكِتَابَ তোমরা আমাকে এই বইটি দেখাও | ارِنِي هَذَا الْكِتَابَ দেখাও বইটি এই আমাকে তুমি |
| ارِنِنِي هَذَا الْكِتَابَ তোমরা (মেয়ে) আমাকে এই বইটি দেখাও | ارِنِي هَذَا الْكِতَابَ দেখাও বইটি এই আমাকে তুমি (মেয়ে) |

| অর্থ | الْمَاضِي | الْمُضَارِعُ | أَمْرٌ | الْمَصْدَرُ | إِسْمُ الْفَاعِلِ | إِسْمُ الْمَفْعُولِ |
|-----------------|-----------|--------------|---------|-----------------------|----------------------|------------------------|
| | فَاعِلٌ | يُفَاعِلُ | فَاعِلٌ | مُفَاعَلَةٌ - فِعَالٌ | مُفَاعِلٌ | مُفَاعَلٌ |
| শাস্তি দেয়া | عَاقَبَ | يُعَاقِبُ | عَاقِبٌ | مُعَاقَبَةٌ - عِقَابٌ | مُعَاقِبٌ | مُعَاقَبٌ |
| ধোকা দেয়া | خَادَعَ | يُخَادِعُ | خَادِعٌ | مُخَادَعَةٌ - خِدَاعٌ | مُخَادِعٌ | مُخَادَعٌ |
| বরকত দেওয়া | بَارَكَ | يُبَارِكُ | بَارِكٌ | مُبَارَكَةٌ - بَرَكَ | مُبَارِكٌ | مُبَارَكٌ |
| ঝগড়া করা | جَادَلَ | يُجَادِلُ | جَادِلٌ | مُجَادَلَةٌ - جِدَالٌ | مُجَادِلٌ | مُجَادَلٌ |
| ভ্রমণ করা | سَافَرَ | يُسَافِرُ | سَافِرٌ | مُسَافَرَةٌ | مُسَافِرٌ | مُسَافَرٌ |
| কাজ করা | عَامَلَ | يُعَامِلُ | عَامِلٌ | مُعَامَلَةٌ | مُعَامِلٌ | مُعَامَلٌ |
| যুদ্ধ করা | حَارَبَ | يُحَارِبُ | حَارِبٌ | مُحَارَبَةٌ | مُحَارِبٌ | مُحَارَبٌ |
| বিরুদ্ধতা করা | خَالَفَ | يُخَالِفُ | خَالِفٌ | مُخَالَفَةٌ | مُخَالِفٌ | مُخَالَفٌ |
| বিছিন্ন হওয়া | فَارَقَ | يُفَارِقُ | فَارِقٌ | مُفَارَقَةٌ | مُفَارِقٌ | مُفَارِقٌ |
| মুখোমুখি হওয়া | قَابَلَ | يُقَابِلُ | قَابِلٌ | مُقَابَلَةٌ | مُقَابِلٌ | مُقَابِلٌ |
| পরামর্শ দেওয়া | شَاوَرَ | يُشَاوِرُ | شَاوِرٌ | مُشَاوَرَةٌ | مُشَاوِرٌ | مُشَاوِرٌ |
| প্রতিযোগীতা করা | سَابَقَ | يُسَابِقُ | سَابِقٌ | مُسَابَقَةٌ | مُسَابِقٌ | مُسَابِقٌ |
| চেষ্টা করা | جَاهَدَ | يُجَاهِدُ | جَاهِدٌ | جِهَادٌ - مُجَاهَدَةٌ | مُجَاهِدٌ | مُجَاهِدٌ |
| হত্যা করা | قَاتَلَ | يُقَاتِلُ | قَاتِلٌ | مُقَاتَلَةٌ | مُقَاتِلٌ | مُقَاتِلٌ |
| ডেকে বলা | نَادَى | يُنَادِي | نَادٍ | نِدَاءٌ | مُنَادٍ | مُنَادٍ |
| মুনাফেকি করা | نَافَقَ | يُنَافِقُ | نَافِقٌ | مُنَافَقَةٌ | مُنَافِقٌ | مُنَافِقٌ |
| হিজরত করা | هَاجَرَ | يُهَاجِرُ | هَاجِرٌ | مُهَاجَرَةٌ | مُهَاجِرٌ | مُهَاجِرٌ |

| অতীত কালের ক্রিয়া | | | |
|--------------------|--------------|-----------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| جَاهَدُوا | جَاهَدَا | جَاهَدَ | পুং |
| جَاهَدْنَ | جَاهَدَتَا | جَاهَدَتْ | স্ত্রী |
| جَاهَدْتُمْ | جَاهَدْتُمَا | جَاهَدْتَ | পুং |
| جَاهَدْتُنَّ | جَاهَدْتُمَا | جَاهَدْتِ | স্ত্রী |
| جَاهَدْنَا | | جَاهَدْتُ | উভয় |

| বর্তমান কালের ক্রিয়া | | | |
|-----------------------|--------------|--------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يُجَاهِدُونَ | يُجَاهِدَانِ | يُجَاهِدُ | পুং |
| يُجَاهِدْنَ | يُجَاهِدَانِ | يُجَاهِدُ | স্ত্রী |
| يُجَاهِدُونَ | يُجَاهِدَانِ | يُجَاهِدُ | পুং |
| يُجَاهِدْنَ | يُجَاهِدَانِ | يُجَاهِدِينَ | স্ত্রী |
| يُجَاهِدُ | | أَجَاهِدُ | উভয় |

২১১ | Form V تَفَعَّلَ

| অর্থ | الْمَاضِي | الْمُضَارِعُ | أَمْرٌ | الْمَصْدَرُ | إِسْمُ الْفَاعِلِ | إِسْمُ الْمَفْعُولِ |
|---------------------------|-------------|--------------|-----------|-------------|-------------------|---------------------|
| | تَفَعَّلَ | يَتَفَعَّلُ | تَفَعَّلْ | تَفَعُّلٌ | مُتَفَعِّلٌ | مُتَفَعَّلٌ |
| চিন্তা করা | تَفَكَّرَ | يَتَفَكَّرُ | تَفَكَّرْ | تَفَكُّرٌ | مُتَفَكِّرٌ | مُتَفَكَّرٌ |
| স্মরণ করা | تَذَكَّرَ * | يَتَذَكَّرُ | تَذَكَّرْ | تَذَكُّرٌ | مُتَذَكِّرٌ | مُتَذَكَّرٌ |
| ভরসা করা | تَوَكَّلَ | يَتَوَكَّلُ | تَوَكَّلْ | تَوَكُّلٌ | مُتَوَكِّلٌ | مُتَوَكَّلٌ |
| সুস্পষ্ট করা | تَبَيَّنَ | يَتَبَيَّنُ | تَبَيَّنْ | تَبَيُّنٌ | مُتَبَيِّنٌ | مُتَبَيَّنٌ |
| সুযোগের অপেক্ষায় থাকা | تَرَبَّصَ | يَتَرَبَّصُ | تَرَبَّصْ | تَرَبُّصٌ | مُتَرَبِّصٌ | مُتَرَبَّصٌ |
| মুখ ঘুরিয়ে নেওয়া | تَوَلَّى * | يَتَوَلَّى | تَوَلَّ | تَوَلُّ | مُتَوَلِّلٌ | مُتَوَلَّلٌ |
| পূর্ণ মাত্রায় নেওয়া | تَوَفَّى | يَتَوَفَّى | تَوَفَّ | تَوَفُّ | مُتَوَفِّلٌ | مُتَوَفَّلٌ |
| কথা বলা | تَكَلَّمَ | يَتَكَلَّمُ | تَكَلَّمْ | تَكَلُّمٌ | مُتَكَلِّمٌ | مُتَكَلَّمٌ |
| সম্পর্ক রাখা | تَعَلَّقَ | يَتَعَلَّقُ | تَعَلَّقْ | تَعَلُّقٌ | مُتَعَلِّقٌ | مُتَعَلَّقٌ |
| গ্রহণ করা | تَقَبَّلَ | يَتَقَبَّلُ | تَقَبَّلْ | تَقَبُّلٌ | مُتَقَبِّلٌ | مُتَقَبَّلٌ |
| নিকটবর্তী হওয়া | تَقَرَّبَ | يَتَقَرَّبُ | تَقَرَّبْ | تَقَرُّبٌ | مُتَقَرِّبٌ | مُتَقَرَّبٌ |
| পবিত্র হওয়া | تَطَهَّرَ | يَتَطَهَّرُ | تَطَهَّرْ | تَطَهُّرٌ | مُتَطَهِّرٌ | مُتَطَهَّرٌ |
| পৃথক হওয়া | تَفَرَّقَ | يَتَفَرَّقُ | تَفَرَّقْ | تَفَرُّقٌ | مُتَفَرِّقٌ | مُتَفَرَّقٌ |
| বিবাহ করা | تَزَوَّجَ | يَتَزَوَّجُ | تَزَوَّجْ | تَزَوُّجٌ | مُتَزَوِّجٌ | مُتَزَوَّجٌ |
| পরিবর্তন হওয়া | تَقَلَّبَ | يَتَقَلَّبُ | تَقَلَّبْ | تَقَلُّبٌ | مُتَقَلِّبٌ | مُتَقَلَّبٌ |
| দেরি করা | تَأَخَّرَ | يَتَأَخَّرُ | تَأَخَّرْ | تَأَخُّرٌ | مُتَأَخِّرٌ | مُتَأَخَّرٌ |

| অতীত কালের ক্রিয়া الماضي | | | |
|---------------------------|----------------|-------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| تَأَخَّرُوا | تَأَخَّرَا | تَأَخَّرَ | পুং |
| تَأَخَّرْنَ | تَأَخَّرْتَا | تَأَخَّرَتْ | স্ত্রী |
| تَأَخَّرْتُمْ | تَأَخَّرْتُمَا | تَأَخَّرْتَ | পুং |
| تَأَخَّرْتُنَّ | تَأَخَّرْتُمَا | تَأَخَّرْتِ | স্ত্রী |
| تَأَخَّرْنَا | | تَأَخَّرْتُ | উভয় |

| বর্তমান কালের ক্রিয়া المضارع | | | |
|-------------------------------|----------------|----------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يَتَأَخَّرُونَ | يَتَأَخَّرَانِ | يَتَأَخَّرُ | পুং |
| يَتَأَخَّرْنَ | تَتَأَخَّرَانِ | تَتَأَخَّرُ | স্ত্রী |
| تَتَأَخَّرُونَ | تَتَأَخَّرَانِ | تَتَأَخَّرُ | পুং |
| تَتَأَخَّرْنَ | تَتَأَخَّرَانِ | تَتَأَخَّرِينَ | স্ত্রী |
| نَتَأَخَّرُ | | أَتَأَخَّرُ | উভয় |

| অর্থ | الْمَاضِي | الْمُضَارِعُ | أَمْرٌ | الْمَصْدَرُ | إِسْمُ الْفَاعِلِ | إِسْمُ الْمَفْعُولِ |
|---------------------|-----------|--------------|-----------|-------------|-------------------|---------------------|
| | تَفَاعَلَ | يَتَفَاعَلُ | تَفَاعَلْ | تَفَاعُلٌ | مُتَفَاعِلٌ | مُتَفَاعَلٌ |
| পরস্পর পরিচিত হওয়া | تَعَارَفَ | يَتَعَارَفُ | تَعَارَفْ | تَعَارُفٌ | مُتَعَارِفٌ | مُتَعَارَفٌ |
| প্রতিযোগিতা করা | تَنَافَسَ | يَتَنَافَسُ | تَنَافَسْ | تَنَافُسٌ | مُتَنَافِسٌ | مُتَنَافَسٌ |
| পরামর্শ করা | تَشَاوَرَ | يَتَشَاوَرُ | تَشَاوَرْ | تَشَاوُرٌ | مُتَشَاوِرٌ | مُتَشَاوَرٌ |
| পরস্পর সাহায্য করা | تَعَاوَنَ | يَتَعَاوَنُ | تَعَاوَنْ | تَعَاوُنٌ | مُتَعَاوِنٌ | مُتَعَاوَنٌ |
| পরস্পর হিংসা করা | تَحَاسَدَ | يَتَحَاسَدُ | تَحَاسَدْ | تَحَاسُدٌ | مُتَحَاسِدٌ | مُتَحَاسَدٌ |
| অলসতা করা | تَكَاسَلَ | يَتَكَاسَلُ | تَكَاسَلْ | تَكَاسُلٌ | مُتَكَاسِلٌ | مُتَكَاسَلٌ |
| পরস্পর ঘৃণা করা | تَنَافَرَ | يَتَنَافَرُ | تَنَافَرْ | تَنَافُرٌ | مُتَنَافِرٌ | مُتَنَافَرٌ |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |

| অতীত কালের ক্রিয়া الماضي | | | |
|---------------------------|----------------|----------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| تَنَافَرُوا | تَنَافَرَا | تَنَافَرَ | পুং |
| تَنَافَرْنَ | تَنَافَرْتَا | تَنَافَرْتَ | স্ত্রী |
| تَنَافَرُوا | تَنَافَرْتُمَا | تَنَافَرْتُمْ | পুং |
| تَنَافَرْنَ | تَنَافَرْتُمَا | تَنَافَرْتُنَّ | স্ত্রী |
| تَنَافَرْنَا | | تَنَافَرْتُ | উভয় |

| বর্তমান কালের ক্রিয়া المضارع | | | |
|-------------------------------|----------------|---------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يَتَنَافَرُونَ | يَتَنَافَرَانِ | يَتَنَافَرُ | পুং |
| يَتَنَافَرْنَ | يَتَنَافَرَانِ | يَتَنَافَرُ | স্ত্রী |
| يَتَنَافَرُونَ | يَتَنَافَرَانِ | يَتَنَافَرُ | পুং |
| يَتَنَافَرْنَ | يَتَنَافَرَانِ | يَتَنَافَرْنَ | স্ত্রী |
| يَتَنَافَرُ | | يَتَنَافَرُ | উভয় |

| অর্থ | الْمَاضِي | الْمُضَارِعُ | أَمْرٌ | الْمَصْدَرُ | اسْمُ الْفَاعِلِ | اسْمُ الْمَفْعُولِ |
|----------------|-----------|--------------|-----------|-------------|------------------|--------------------|
| | انْفَعَلَ | يَنْفَعِلُ | انْفَعِلْ | انْفِعَالٌ | مُنْفَعِلٌ | — |
| ফিরে যাওয়া | انْقَلَبَ | يَنْقَلِبُ | انْقَلِبْ | انْقِلَابٌ | مُنْقَلِبٌ | — |
| শেষ করা | انْتَهَى | يَنْتَهِي | انْتِهْ | انْتِهَاءٌ | مُنْتَهٍ | — |
| চলে যাওয়া | انْصَرَفَ | يَنْصَرِفُ | انْصَرِفْ | انْصِرَافٌ | مُنْصَرِفٌ | — |
| সংগ্রাম করা | انْقَلَبَ | يَنْقَلِبُ | انْقَلِبْ | انْقِلَابٌ | مُنْقَلِبٌ | — |
| চলে যাওয়া | انْطَلَقَ | يَنْطَلِقُ | انْطَلِقْ | انْطِلَاقٌ | مُنْطَلِقٌ | — |
| খুলে যাওয়া | انْكَشَفَ | يَنْكَشِفُ | انْكَشِفْ | انْكِشَافٌ | مُنْكَشِفٌ | — |
| আলাদা হওয়া | انْفَصَلَ | يَنْفَصِلُ | انْفَصِلْ | انْفِصَالٌ | مُنْفَصِلٌ | — |
| প্রবাহিত হওয়া | انْفَجَرَ | يَنْفَجِرُ | انْفَجِرْ | انْفِجَارٌ | مُنْفَجِرٌ | — |
| একাকী হওয়া | انْفَرَدَ | يَنْفَرِدُ | انْفَرِدْ | انْفِرَادٌ | مُنْفَرِدٌ | — |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |

| الْمَاضِي অতীত কালের ক্রিয়া | | | |
|------------------------------|---------------|--------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| إِنْفَرَدُوا | إِنْفَرَدَا | إِنْفَرَدَ | পুং |
| إِنْفَرَدْنَ | إِنْفَرَدَتَا | إِنْفَرَدَتْ | স্ত্রী |
| إِنْفَرَدُوا | إِنْفَرَدُوا | إِنْفَرَدَتْ | পুং |
| إِنْفَرَدْنَ | إِنْفَرَدْنَ | إِنْفَرَدَتْ | স্ত্রী |
| إِنْفَرَدُوا | إِنْفَرَدُوا | إِنْفَرَدَتْ | উভয় |

| الْمُضَارِعُ বর্তমান কালের ক্রিয়া | | | |
|------------------------------------|---------------|---------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يَنْفَرِدُونَ | يَنْفَرِدَانِ | يَنْفَرِدُ | পুং |
| يَنْفَرِدْنَ | تَنْفَرِدَانِ | تَنْفَرِدُ | স্ত্রী |
| تَنْفَرِدُونَ | تَنْفَرِدَانِ | تَنْفَرِدُ | পুং |
| تَنْفَرِدْنَ | تَنْفَرِدَانِ | تَنْفَرِدِينَ | স্ত্রী |
| نَنْفَرِدُ | | أَنْفَرِدُ | উভয় |

২১৪। মাফউলুন বিহি যখন ফা'য়িল [কর্ম যখন কর্তা]

বাবে اِنْفَعَلَ তে সাধারণত আমরা যাকে ক্রিয়ার কর্ম বলে চিনি সেটাই কর্তা হয়। যেমনঃ

مَفْعُولٌ بِهِ اِذَا كَسَرْتُ الْكُؤْبَ (আমি গ্লাসটি ভাঙলাম), এখানে الْكُؤْبُ হচ্ছে

فَاعِلٌ اِذَا اِنْكَسَرَ الْكُؤْبُ (গ্লাসটি ভেঙ্গে গেল), এখানে الْكُؤْبُ হচ্ছে

অনুরূপভাবে,

مَفْعُولٌ بِهِ اِذَا فَتَحْتُ الْبَابَ (আমি দরজাটি খুললাম), এখানে الْبَابُ হচ্ছে

فَاعِلٌ اِذَا اِنْفَتَحَ الْبَابُ (দরজাটি খুলে গেল), এখানে الْبَابُ হচ্ছে

২১৫। اِنْفَعَلَ বাবের পূর্বে প্রশ্নসূচক ۱ থাকলে হামযাতুল ওয়াসলি উঠে যায়

| | | | |
|-----------------------|----------------------------|---|----------------------------|
| দরজাটি কি খুলে গেল? | اِنْفَتَحَ الْبَابُ | ← | اِنْفَتَحَ الْبَابُ |
| গাড়িটি কি উল্টে গেল? | اِنْقَلَبَتِ السَّيَّارَةُ | ← | اِنْقَلَبَتِ السَّيَّارَةُ |

[illegible]

| অতীত কালের ক্রিয়া الماضي | | | |
|---------------------------|-----------------|--------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| اِخْتَلَفُوا | اِخْتَلَفَا | اِخْتَلَفَ | পুং |
| اِخْتَلَفْنَ | اِخْتَلَفْتَا | اِخْتَلَفَتْ | স্ত্রী |
| اِخْتَلَفْتُمْ | اِخْتَلَفْتُمَا | اِخْتَلَفْتَ | পুং |
| اِخْتَلَفْتُنَّ | اِخْتَلَفْتُمَا | اِخْتَلَفْتِ | স্ত্রী |
| اِخْتَلَفْنَا | | اِخْتَلَفْتُ | উভয় |

| বর্তমান কালের ক্রিয়া المضارع | | | |
|-------------------------------|---------------|---------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يَخْتَلِفُونَ | يَخْتَلِفَانِ | يَخْتَلِفُ | পুং |
| يَخْتَلِفْنَ | يَخْتَلِفَانِ | يَخْتَلِفُ | স্ত্রী |
| يَخْتَلِفُونَ | يَخْتَلِفَانِ | يَخْتَلِفُ | পুং |
| يَخْتَلِفْنَ | يَخْتَلِفَانِ | يَخْتَلِفِينَ | স্ত্রী |
| يَخْتَلِفُ | | اِخْتَلِفُ | উভয় |

২১৭। বাবِ افْتَعَلَ এর ত এর পরিবর্তন:

এর পরিবর্তন কয়েকভাবে হতে পারে। যেমন:

| | افْتَعَلَ | فَعَلَ | |
|--------------|---------------------------|---------|--------------------|
| সে স্মরণ করল | إِذْتَكَّرَ ← إِذْدَكَّرَ | دَكَّرَ | যদি কালিমা ف হয় |
| সমাবেশ করা | إِزْتَحَمَ ← إِزْدَحَمَ | زَحَمَ | তাহলে د → ت |
| ধৈর্য ধরা | إِصْتَبَرَ ← إِصْطَبَرَ | صَبَرَ | যদি কালিমা ف হয় |
| সে জানত | إِطَّلَعَ ← إِطْتَّلَعَ | طَّلَعَ | তাহলে ص হয় |
| সে ভুল করল | إِظْطَلَمَ ← إِظْطَلَّمَ | ظَلَّمَ | ত → ط |
| সে এক হল | إِوْتَحَدَ ← إِوْتَحَّدَ | وَحَدَ | যদি কালিমা ف হয় , |
| সে ভীত হল | إِوْتَقَى ← إِوْتَقَّى | وَقَّى | তাহলে و → ت |

| اِسْمُ اَلْمَفْعُولِ | اِسْمُ اَلْفَاعِلِ | اَلْمَصْدَرُ | اَمْرٌ | اَلْمُضَارِعُ | اَلْمَاضِي | اَرْتِ |
|-------------------------|-----------------------|--------------|----------|---------------|------------|-----------------|
| — | مُفْعَلٌ | اِفْعَالٌ | اِفْعَلْ | يَفْعَلُ | اِفْعَلَّ | |
| — | مُخْضَرٌ | اِخْضِرَارٌ | اِخْضِرْ | يَخْضِرُ | اِخْضَرَ | সবুজ হওয়া |
| — | مُصْفَرٌ | اِصْفِرَارٌ | اِصْفِرْ | يَصْفِرُ | اِصْفَرَ | হলুদ হওয়া |
| — | مُبْيَضٌ | اِبْيِضَاضٌ | اِبْيِضْ | يَبْيِضُ | اِبْيِضَّ | সাদা হওয়া |
| — | مُسْوَدٌ | اِسْوِدَادٌ | اِسْوَدْ | يَسْوَدُ | اِسْوَدَّ | কালো হওয়া |
| — | مُعْبَرٌ | اِعْبِرَارٌ | اِعْبِرْ | يَعْبِرُ | اِعْبَرَ | ধুলাযুক্ত হওয়া |
| — | مُعَوَّجٌ | اِعْوِجَاجٌ | اِعْوِجْ | يَعْوِجُ | اِعْوَجَّ | বাঁকা হওয়া |
| | مُحْمَرٌ | اِحْمِرَارٌ | اِحْمَرْ | يَحْمَرُ | اِحْمَرَ | লাল হওয়া |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |

| অতীত কালের ক্রিয়া | | | |
|--------------------|---------------|------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| إِخْضَرُوا | إِخْضَرَا | إِخْضَرَ | পুং |
| إِخْضَرُونَ | إِخْضَرَانِ | إِخْضَرْتُ | স্ত্রী |
| إِخْضَرْتُمْ | إِخْضَرْتُمَا | إِخْضَرْتِ | পুং |
| إِخْضَرْتُمْ | إِخْضَرْتُمَا | إِخْضَرْتِ | স্ত্রী |
| إِخْضَرْنَا | | إِخْضَرْتُ | উভয় |

| বর্তমান কালের ক্রিয়া | | | |
|-----------------------|-------------|-------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يُخْضِرُونَ | يُخْضِرَانِ | يُخْضِرُ | পুং |
| يُخْضِرُونَ | يُخْضِرَانِ | يُخْضِرُ | স্ত্রী |
| يُخْضِرُونَ | يُخْضِرَانِ | يُخْضِرُ | পুং |
| يُخْضِرُونَ | يُخْضِرَانِ | يُخْضِرِينَ | স্ত্রী |
| يُخْضِرُ | | أَخْضَرُ | উভয় |

| অর্থ | الْمَاضِي | الْمُضَارِعُ | أَمْرٌ | الْمَصْدَرُ | اِسْمُ الْفَاعِلِ | اِسْمُ الْمَفْعُولِ |
|----------------|---------------|--------------|--------------|---------------|----------------------|------------------------|
| | اِسْتَفْعَلَ | يَسْتَفْعِلُ | اِسْتَفْعِلْ | اِسْتِفْعَالٌ | مُسْتَفْعِلٌ | مُسْتَفْعَلٌ |
| তাড়াতাড়ি করা | اِسْتَعْجَلَ | يَسْتَعْجِلُ | اِسْتَعْجِلْ | اِسْتِعْجَالٌ | مُسْتَعْجِلٌ | مُسْتَعْجَلٌ |
| ক্ষমা চাওয়া | اِسْتَعْفَرَ* | يَسْتَعْفِرُ | اِسْتَعْفِرْ | اِسْتِعْفَارٌ | مُسْتَعْفِرٌ | مُسْتَعْفَرٌ |
| অহঙ্কার করা | اِسْتَكْبَرَ | يَسْتَكْبِرُ | اِسْتَكْبِرْ | اِسْتِكْبَارٌ | مُسْتَكْبِرٌ | مُسْتَكْبَرٌ |
| উপহাস করা | اِسْتَهْزَأَ | يَسْتَهْزِئُ | اِسْتَهْزِئْ | اِسْتِهْزَاءٌ | مُسْتَهْزِئٌ | مُسْتَهْزِئٌ |
| গ্রহন করা | اِسْتَجَابَ | يَسْتَجِيبُ | اِسْتَجِبْ | اِسْتِجَابَةٌ | مُسْتَجِيبٌ | مُسْتَجَابٌ |
| সক্ষম হওয়া | اِسْتَطَاعَ | يَسْتَطِيعُ | اِسْتَطِيعْ | اِسْتِطَاعَةٌ | مُسْتَطِيعٌ | مُسْتَطَاعٌ |
| সোজা হওয়া | اِسْتَقَامَ | يَسْتَقِيمُ | اِسْتَقِمْ | اِسْتِقَامَةٌ | مُسْتَقِيمٌ | مُسْتَقَامٌ |
| আনুগত্য করা | اِسْتَسْلَمَ | يَسْتَسْلِمُ | اِسْتَسْلِمْ | اِسْتِسْلَامٌ | مُسْتَسْلِمٌ | مُسْتَسْلَمٌ |
| ব্যবহার করা | اِسْتَعْمَلَ | يَسْتَعْمِلُ | اِسْتَعْمِلْ | اِسْتِعْمَالٌ | مُسْتَعْمِلٌ | مُسْتَعْمَلٌ |
| জিজ্ঞাসা করা | اِسْتَفْهَمَ | يَسْتَفْهِمُ | اِسْتَفْهِمْ | اِسْتِفْهَامٌ | مُسْتَفْهِمٌ | مُسْتَفْهَمٌ |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |

| অতীত কালের ক্রিয়া | | | |
|--------------------|-------------------|----------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| إِسْتَسْلَمُوا | إِسْتَسْلَمَا | إِسْتَسْلَمَ | পুং |
| إِسْتَسْلَمْنَ | إِسْتَسْلَمَتَا | إِسْتَسْلَمَتْ | স্ত্রী |
| إِسْتَسْلَمْتُمْ | إِسْتَسْلَمْتُمَا | إِسْتَسْلَمْتَ | পুং |
| إِسْتَسْلَمْتُنَّ | إِسْتَسْلَمْتُمَا | إِسْتَسْلَمْتِ | স্ত্রী |
| إِسْتَسْلَمْنَا | | إِسْتَسْلَمْتُ | উভয় |

| বর্তমান কালের ক্রিয়া | | | |
|-----------------------|-----------------|-----------------|--------|
| বহুবচন | দ্বিবচন | একবচন | |
| يَسْتَسْلِمُونَ | يَسْتَسْلِمَانِ | يَسْتَسْلِمُ | পুং |
| يَسْتَسْلِمْنَ | تَسْتَسْلِمَانِ | تَسْتَسْلِمُ | স্ত্রী |
| تَسْتَسْلِمُونَ | تَسْتَسْلِمَانِ | تَسْتَسْلِمُ | পুং |
| تَسْتَسْلِمْنَ | تَسْتَسْلِمَانِ | تَسْتَسْلِمِينَ | স্ত্রী |
| نَسْتَسْلِمُ | | أَسْتَسْلِمُ | উভয় |

২২০। (চার অক্ষর বিশিষ্ট ক্রিয়ামূল)

ছুলাছি ক্রিয়ার মত এদেরও মুজাররাদ ও মাজীদ ক্রিয়া আছে। মুদারী মুজাররাদের একটি মাত্র বাব হয়।

রুবাই ক্রিয়ার বিভিন্ন গঠনঃ

| اسمُ الفاعِل | المصدر | المُضارع | الْمَاضِي | | |
|--------------|---------------|--------------|---------------|--------------------|--------------|
| مُتَرْجِمٌ | تَرْجِمَةٌ | يُتَرْجِمُ | تَرَجَّمَ | সে অনুবাদ করল | فَعْلَلٌ |
| مُبْعَثٌ | بَعَثَةٌ | يُبْعَثُ | بَعَثَ | সে ছড়িয়ে দিল | |
| مُهِرُولٌ | هَرُولَةٌ | يُهِرُولُ | هَرَوَلَ | সে দ্রুত হাটল | |
| مُبَسْمِلٌ | بَسْمَلَةٌ | يُبَسْمِلُ | بَسَمَلَ | সে বিসমিল্লাহ বললো | |
| مُتَرَعِّعٌ | تَرَعُّعٌ | يُتَرَعِّعُ | تَرَعَّعَ | সে বেড়ে উঠল | تَفَعَّلَ |
| مُتَمَضِّضٌ | تَمَضُّضٌ | يَتَمَضِّضُ | تَمَضَّضَ | সে কুলি করল | |
| مُطْمِئِنٌ | إِطْمِئْنَانٌ | يَطْمِئِنُ | إِطْمَأَنَّ | সে তৃপ্ত হল | إِفْعَلَّلَ |
| مُشْمِرٌ | إِشْمَارٌ | يَشْمِرُ | إِشْمَارٌ | ঘৃণা করা | |
| | إِفْرِنْقَاعٌ | يَفْرِنْقَعُ | إِفْرِنَّقَعَ | ছড়িয়ে পড়া | إِفْعَنْلَلَ |

২২১। الْمَفْعُلُ الْمَطْلُوعُ (পরম কর্ম)

বাক্যে ব্যবহৃত মাসদারটি যদি ঐ বাক্যেই ব্যবহৃত কোন ক্রিয়াপদ থেকে উদ্ভূত হয় তবে তাকে
يَعْمَلُ عَمَلًا বলে। মাফুলুন মুতলাক মানসুব হয়। যেমনঃ যেমনঃ

| | |
|--|--|
| বিলাল আমাকে একমারা মারছে। | ضَرَبَنِي بِلَالٌ ضَرْبًا |
| নিশ্চয়ই আমি নিজের উপর জুলুম করেছি অনেক জুলুম | إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي ظُلْمًا كَثِيرًا |
| আল্লাহর শ্মরণ কর অধিক হারে | ادْكُرُوا اللَّهَ ذِكْرًا كَثِيرًا |
| আল্লাহ তোমাকে পরিপূর্ণ সুস্থতা দিক | شَفَاكَ اللَّهُ شِفَاءً كَامِلًا |
| আমি আশ্চর্য উপায়ে পানি বর্ষণ করেছি, | أَنَا صَبَبْنَا الْمَاءَ صَبًّا |
| যে ব্যক্তি এমন কোন কাজ করবে যার প্রতি আমাদের নির্দেশ নেই তা প্রত্যাখ্যাত। | مَنْ عَمِلَ عَمَلًا لَيْسَ عَلَيْهِ أَمْرُنَا فَهُوَ رَدٌّ |
| অতএব, যে ব্যক্তি তার পালনকর্তার সাক্ষাত কামনা করে, সে যেন, সৎকর্ম সম্পাদন করে | فَمَنْ كَانَ يَرْجُو لِقَاءَ رَبِّهِ فَلْيَعْمَلْ عَمَلًا صَالِحًا |
| নিশ্চয় আমি আপনার জন্যে এমন একটা ফয়সালা করে দিয়েছি, যা সুস্পষ্ট। | إِنَّا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُبِينًا |
| আল্লাহ তা'আলা তোমাদেরকে মৃত্তিকা থেকে উদগত করেছেন। | وَاللَّهُ أَنْبَتَكُمْ مِنَ الْأَرْضِ نَبَاتًا |
| অথবা তদপেক্ষা বেশী এবং কোরআন আবৃত্তি করুন সুবিন্যস্ত ভাবে ও স্পষ্টভাবে। | أَوْ زِدْ عَلَيْهِ وَرَتِّلِ الْقُرْآنَ تَرْتِيلًا |

মাফুলুন মুতলাক সাধারনত নিচের চারটি ক্ষেত্রে ব্যবহৃত হয়।

১) জোর দেয়ার জন্য

| | |
|-------------------------------------|-------------------------------------|
| আল্লাহ মুসার সাথে কথা বলেছেন সরাসরি | وَكَلَّمَ اللَّهُ مُوسَى تَكْلِيمًا |
| বিলাল আমাকে একমারা মারছে। | ضَرَبَنِي بِلَالٍ ضَرْبًا |

২) সংখ্যাকে নির্দিষ্ট করার জন্য -

| | |
|--|--|
| বইটা প্রিন্ট করা হয়েছে দুইবার | طُبِعَ الْكِتَابُ طَبْعَتَيْنِ |
| আমি ভুলে গিয়েছিলাম এবং একটা সিজদাহ দিয়েছিলাম | نَسِيتُ وَ سَجَدْتُ سَجْدَةً وَاحِدَةً |

৩) ক্রিয়ার রূপকে সুনির্দিষ্ট করা -

| | |
|--|---|
| সে মরলো শহিদ মরা | مَاتَ مَوْتَ الشُّهَدَاءِ |
| লেখ) পরিস্কার (লেখা ন্যায়সঙ্গত | اُكْتُبَ كِتَابَةً وَاضِحَةً |
| হে ঈমানদারগণ! আল্লাহকে যেমন ভয় করা উচিত ঠিক তেমনিভাবে ভয় করতে থাক। | يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تُقَاتِهِ |

৪) ক্রিয়ার বদল হিসাবে -

যেমনঃ أَشْكُرُ মূলত شُكْرًا আবার إِصْبِرُ মূলত صَبْرًا

নিম্নের কিছু মাসদারকে ব্যাকরণের দিক থেকে الْمَفْعَلُ الْمُطْلَق হিসেবে ধরা হয়। যেমনঃ

ক- ائِ ، بَعْضَ ، كُلِّ (ইত্যাদি যখন মাসদারের মুদাফ ইলাইহি হয় -

| | |
|---|--|
| আমি তাকে পুরোপুরিভাবে চিনি | أَعْرِفُهُ كُلَّ مَعْرِفَةٍ |
| শিক্ষক আমাকে অল্পকিছু শাস্তি দিয়েছিলেন | أَخَذَنِي الْمَدِيرُ بَعْضَ الْمُرَاحَدَةِ |
| তুমি কী ঘুম ঘুমালে? | أَيَّ نَوْمٍ تَنَامُ؟ |

খ- তামিজ হিসাবে মাসদারের সাথে আগত নাম্বার

| | |
|-----------------------------|-------------------------------------|
| বইটি তিনবার মুদ্রিত হয়েছিল | طُبِعَ الْكِتَابُ ثَلَاثَ طَبْعَاتٍ |
| তাদেরকে আশিটি চাবুক মার | فَجَلِدُوهُمْ ثَمَانِينَ جَلْدَةً |

গ-মাসদারের নাত যেখানে মাসদারকেই তুলে দেয়া হয়েছে

فَهَمَّتِ الدَّرْسَ جَيِّدًا تুলে দিয়ে جَيِّدًا থেকে মাসদার فَهَمَّتِ الدَّرْسَ فَهَمًّا করা হয়েছে।

ঘ- إِسْمُ الْمَصْدَرُ (এমন শব্দ যা মাসদারের অর্থ বহন করে কিন্তু অক্ষর কিছু কমে যায়।

| | |
|------------------------------|-----------------------------|
| সে আমার সাথে রুঢ় কথা বলেছিল | كَأَمَنِي كَلَامًا شَدِيدًا |
|------------------------------|-----------------------------|

| إِسْمُ الْمَصْدَرِ | الْمَصْدَرُ |
|--------------------|-------------|
| كَلَامٌ | تَكْلِيمٌ |
| قُبْلَةٌ | تَقْيِيلٌ |

ঙ- মাজিদ ক্রিয়ার মুজাররিদ মাসদার।

| | |
|--|--|
| এখানে هَشَرَ এর মাসদার কিন্তু شَرَى এর মাসদার | اِشْتَرَيْتُ هَذِهِ السَّيَّارَةَ شِرَاءً مُبَاشَرًا |
| ব্যবহৃত ক্রিয়া اِشْتَرَيْتُ এর মাসদার شِرَاءً | আমি এই গাড়িটি সরাসরি কিনেছি |
| এখানে هَلَّ এর মাসদার কিন্তু هَلَّ এর মাসদার | وَتُحِبُّونَ الْمَالَ حُبًّا جَمًّا |
| اِحْبَابُ মাসদার اِحْبَابُ | এবং তোমরা ধন সম্পদকে প্রাণভরে ভালোবাসো |

চ- ভিন্নবাবের মাসদার

| | |
|---|-----------------------------------|
| এখানে اِبْتَسَمَ এর মাসদার اِبْتِسَامًا | تَبَسَّمتُ اِبْتِسَامًا |
| | আমি এক হাসি হাসলাম |
| এখানে هَلَّ এর মাসদার هَلَّ | وَتَبَّتْ اِلَيْهِ تَبَّتًا |
| | এবং তার দিকে রুজু হও পূর্ণ রুজুতে |

ছ- ইসমূল ইশারা যখন মাসদারের বাদাল হয়

| | |
|-----------------------------------|---|
| এখানে هَذَا হচ্ছে মাফুলুন মুতলাক। | أَتَسْتَقْبِلُنِي هَذَا الْإِسْتِقْبَالَ؟ তুমি কি আমাকে এরকম অভ্যর্থনা জানালে? |
|-----------------------------------|---|

জ- সর্বনাম যা মাসদারকে নির্দেশ করে

| | |
|--|--|
| এখানে هُ द्वारा কে নির্দেশ করা হয়েছে। | اجْتَهَدْتُ اجْتِهَادًا لَمْ يَجْتَهِدْهُ غَيْرِي আমি গবেষণা করেছিলাম এমন গবেষণা যে আমি ভিন্ন কেউ তার এমন গবেষণা করেনি |
|--|--|

ঝ-মাসদারের প্রতিশব্দ

| | |
|--|---|
| এখানে عِيشَةٌ হচ্ছে عِيشَةٌ এর প্রতিশব্দ যার ক্রিয়া হল عَاشَ | عِشْتُ حَيَّاهُ سَعِيدَهُ বেঁচেছিলাম রাজকীয় বাঁচায় |
|--|---|

২২২। মাসদারের শ্রেণীবিভাগ

ক - المَصْدَرُ الْمَرَّةَ (এটা দ্বারা ক্রিয়া কতবার সংগঠিত হয়েছে তা প্রকাশ পায়।

| | |
|---|---|
| আমি তাকে একবার পিটিয়েছিলাম আর সে আমাকে দুইবার পিটিয়েছে | ضَرَبْتُهُ ضَرْبَةً وَ ضَرَبَنِي ضَرْبَتَيْنِ |
| এই বইটি কয়েকবার প্রিন্ট হয়েছে | طُبِعَ هَذَا الْكِتَابُ طَبْعَاتٍ |

মাজিদ ক্রিয়ার মাসদারগুলোতে শেষে ۞ যোগ করা হয়। যেমন: تَكْبِيرٌ থেকে تَكْبِيرَةٌ

| | |
|--|---|
| আমরা চারটি তাকবির দিয়েছিলাম মৃতের জন্য সালাতে | تُكَبِّرُ أَرْبَعَ تَكْبِيرَاتٍ فِي الصَّلَاةِ عَلَى الْمَيِّتِ |
|--|---|

খ - المَصْدَرُ الْهَيْئَةَ (এটা আদব সংশ্লিষ্ট। যেমন: বসার আদব جَلْسَةٌ - হাঁটার আদব مَشْيَةٌ

| | |
|----------------------|--------------------------------|
| মহিলাদের মত হেঁট না। | لَا تَمْشِ مَشْيَةَ النِّسَاءِ |
|----------------------|--------------------------------|

গ - المَصْدَرُ الْمِيمِي (এটার গঠন হল: مَفْعَلٌ বা مَفْعَلَةٌ যেমন: مَعْفَرَةٌ, مَعْرِفَةٌ, مَمَاتٌ, مَعْرِفَةٌ

মাজিদ ক্রিয়ায় এটি ইসমূল মাফুলের মত। যেমন: مُزَّقٌ, مُخْرَجٌ

| | |
|--|---|
| এবং আমি তাদেরকে কাহিনি করেছিলাম এবং বিক্ষিপ্ত করেছিলাম পরিপূর্ণরূপে | فَجَعَلْنَاهُمْ أَحْدِيثَ وَ مَزَقْنَاهُمْ كُلُّ مَزْقٍ |
|--|---|

২২৩। التَّمْيِيزُ নির্দিষ্টকরন

تَمْيِيزٌ হল ক্রিয়ার মাসদার। অর্থ নির্দিষ্টকরন (specification)। ত্বমিজ হল এমন اِسْمٌ যা পূর্বে ব্যবহৃত শব্দ বা বাক্যের নির্দেশিত অর্থ প্রকাশে সহায়ক হয়। যেমনঃ شَرَبْتُ لَيْتْرًا حَلِيْبًا আমি এক লিটার দুধ পান করেছি। এখানে কেবল شَرَبْتُ লিটারে প্রশ্ন থেকে যায় কী এক লিটার পান করেছে? ইসমটি তার উত্তর দেয়। অনুরূপভাবে, اِبْرَاهِيْمُ اَحْسَنُ مِنِّي خَطًّا ইব্রাহিম আমার চেয়ে হাতের লেখায় ভাল। ত্বমিজ মানসুব। তবে তার পূর্বে হারফ যার হলে বা সেটা মুদাফ ইলাইহি হলে মাজরুর হয়। যেমনঃ

| | |
|----------------------------|----------------------------------|
| আমি এক লিটার দুধ পান করেছি | شَرَبْتُ لَيْتْرًا مِنْ حَلِيْبٍ |
| আমি এক লিটার দুধ পান করেছি | شَرَبْتُ لَيْتْرًا حَلِيْبٍ |

ত্বমিজের প্রকারভেদ

| تَمْيِيزُ الذَّاتِ পরিমাণসূচক ত্বমিজ | |
|--------------------------------------|--------------------------------------|
| আমি এগারোজন ছাত্রকে দেখেছিলাম | رَأَيْتُ أَحَدَ عَشَرَ طَالِبًا |
| আমি এক মিটার সিল্ক কিনেছিলাম | اِشْتَرَيْتُ مِثْرًا حَرِيْرًا |
| আমাকে দুই লিটার দুধ দাও | اَعْطِنِي لَيْتْرَيْنِ حَلِيْبًا |
| আমার কাছে এক কিলোগ্রাম কমলা আছে | عِنْدِي كَيْلُوْغَرَامٌ بُرْتُقَالًا |

দ্রষ্টব্যঃ পরিমাণ সূচক মুদাফ ও মুদাফ ইলাইহি যদি ত্বমিজ হিসাবে আসে হয় তাহলে ত্বমিজ সূচক শব্দটিকে আর মুদাফ ইলাইহি বলা যাবে না। যেমনঃ كَفَّ سَكَّرٌ একমুঠ চিনি। এখন এটা যদি ত্বমিজ হয় তাহলে كَفَّ سَكَّرًا হবে।

| | |
|--------------------------------|---------------------------------|
| আমার কাছে একমুঠ চিনি নিয়ে আসো | اَعْطِنِي مِلًّا كَفَّ سَكَّرًا |
|--------------------------------|---------------------------------|

تَمَيُّزُ النَّسَبَةِ অন্তর্নিহিত অর্থ প্রকাশক

এই ত্বমিজ সর্বদাই মানসুব।

| | |
|--------------------------------|---------------------------------|
| এই ছাত্রটি চরিত্রগত দিকে ভালো। | حَسَنَ هَذَا الطَّالِبُ خُلُقًا |
| বেলালের চরিত্র ভালো। | حَسَنَ خُلُقُ بِلَالٍ |
| বেলাল চরিত্রগত দিকে ভালো। | حَسَنَ بِلَالٍ خُلُقًا |

কিছু শব্দ ত্বমিজ নিয়ে আসে। যেমনঃ

| | | |
|--|--|---------------|
| তোমার কয়জন বোন আছে? | كَمْ بَنَاتٍ لَكَ؟ | কম |
| তোমার কাছে কি একটি ময়দার বস্তা আছে? | هَلْ عِنْدَكَ كَيْسٌ دَقِيقًا؟ | কইস |
| যে অনু পরিমান ভালো করবে তা সে দেখতে পাবে | فَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ | মিথ্বাল ডর |
| আকাশে হাতের এক তালু পরিমান মেঘ নাই | مَا فِي السَّمَاءِ قَدْرُ رَاحَةٍ سَحَابًا | কদর রাহা |

কুরআনীয় উদাহরণ

| | |
|---|--|
| হে আমার পালনকর্তা, আমার জ্ঞান বৃদ্ধি করুন। | وَقُلْ رَبِّ زِدْنِي عِلْمًا |
| আমার ধন-সম্পদ তোমার চাইতে বেশী এবং জনবলে আমি অধিক শক্তিশালী। | أَنَا أَكْثَرُ مِنْكَ مَالًا وَأَعَزُّ نَفَرًا |
| আমি সৎকর্মশীলদের পুরস্কার নষ্ট করি না। | إِنَّا لَا نُضِيعُ أَجْرَ مَنْ أَحْسَنَ عَمَلًا |
| নিশ্চয় এবাদতের জন্যে রাত্রিতে উঠা প্রবৃত্তি দলনে সহায়ক এবং স্পষ্ট উচ্চারণের অনুকূল। | إِنَّ نَاشِئَةَ اللَّيْلِ هِيَ أَشَدُّ وَطْئًا وَأَقْوَمُ قِيلًا |
| আমি স্বপ্নে দেখেছি এগারটি নক্ষত্রকে। | إِنِّي رَأَيْتُ أَحَدَ عَشَرَ كَوْكَبًا |
| এবং আপনি মানুষকে দলে দলে আল্লাহর দ্বীনে প্রবেশ করতে দেখবেন | وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ أَفْوَاجًا |
| আর আমি মূসাকে প্রতিশ্রুতি দিয়েছি ত্রিশ রাত্রির | وَوَاعَدْنَا مُوسَى ثَلَاثِينَ لَيْلَةً |
| কিন্তু যারা আল্লাহর প্রতি ঈমানদার তাদের ভালবাসা ওদের তুলনায় বহুগুণ বেশী। | وَالَّذِينَ آمَنُوا أَشَدُّ حُبًّا لِلَّهِ |
| আল্লাহর রং এর চাইতে উত্তম রং আর কার হতে পারে? | وَمَنْ أَحْسَنُ مِنَ اللَّهِ صِبْغَةً |

২২৪। الحَال: ক্রিয়ার অবস্থা (কাইফিয়াত)

ক্রিয়াকে কিভাবে প্রশ্ন করলে যে উত্তর পাওয়া যায় তাকে الحَال বলে। হাল মানসুব। যেমনঃ
 جاءَ بِلالٌ رَاكِبًا এখানে جاءَ হল الحَال এবং بِلالٌ হল "সাহিব আল হাল" অর্থাৎ যার অবস্থা
 বর্ণনা করা হয়েছে। الحَال দুই প্রকার। ক) الحَالُ الْمُفْرَدُ খ) الحَالُ الْجُمْلَةُ

| الحَالُ الْمُفْرَدُ | |
|---|---------------------------------|
| এসেছিল। অবস্থায় আরোহী বেলাল | جاءَ بِلالٌ رَاكِبًا |
| আসল। কাছে আমার অবস্থায় কান্নারত বাচ্চাটি | جاءَ نِني الطُّفْلَةُ بَكِيَّةً |
| করি। পছন্দ বলসানো গোস্ত আমি | أَحَبُّ اللَّحْمِ مَشْوِيًّا |

| الحَالُ الْجُمْلَةُ | |
|--|---|
| রেডিও থেকে কুরআন তিলোয়াত শোনা অবস্থায় বসেছিলাম | جَلَسْتُ أَسْتَمِعُ إِلَى تِلَاوَةِ الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ مِنَ الْإِذَاعَةِ |
| আমার ভাই গ্রাজুয়েট করার পর বিশ্ববিদ্যালয়ে জয়েন করেছিলাম | إِلْتَحَقْتُ بِالْجَامِعَةِ وَ قَدْ تَخَرَّجَ أَخِي |
| আমি ছোট অবস্থায় কুরআন মুখস্ত করেছিলাম | حَفِظْتُ الْقُرْآنَ وَ أَن صَغِيرٌ |
| আহত ব্যক্তি রক্ত ঝরা অবস্থায় এসেছিল | جاءَ الْجُرْحُ دَمُهُ يَتَدَفَّقُ |
| বোনেরা হাসতে হাসতে এসেছিল | جاءَتِ الْأَخَوَاتُ يَضْحَكْنَ |
| আমি মক্কায় প্রবেশ করলাম যখন সূর্য ডুবছিল | دَخَلْتُ مَكَّةَ وَ الشَّمْسُ تَغْرُبُ |
| ছাত্ররা ফিরে এসেছিল ক্লান্ত অবস্থায় | رَجَعَ الطُّلَّابُ وَ هُمْ مُتَعَبُونَ |

الحَالُ الْجُمْلَةُ একটা শব্দ দ্বারা মূলবাক্যের সাথে যুক্ত হয় যাকে الرَّابِط বলে। এটা হয় ضَمِير বা দুটিই।

২২৫। সাহিব আল হাল

"সাহিব আল হাল " যার হালত বর্ণনা করা হয়েছে। এগুলো নিম্নের যে কোনটি হতে পারেঃ

| | | |
|---------------------------------------|---------------------------------------|------------------|
| লোকটি আমার সাথে হেসে কথা বলল। | كَلَّمَنِي الرَّجُلُ بِاسْمًا | ফায়িল |
| আযান পরিষ্কারভাবে শোনা গেছে। | يُسْمَعُ الْأَذَانُ وَاضِحًا | নায়িব আল ফায়িল |
| আমি মুরগিটি জবাই করা অবস্থায় কিনেছি। | اِشْتَرَيْتُ الدَّجَاجَةَ مَذْبُوحَةً | মাফুলুন বিহি |
| বাচ্চাটি রুমে ঘুমন্ত আছে। | الطُّفْلُ فِي الْغُرْفَةِ نَائِمًا | মুবতাদা |
| এই অর্ধ চাঁদটি উদিত হচ্ছে। | هَذَا الْهَيْلَالُ طَالِعًا | খবর |

নিম্নোক্ত ক্ষেত্রগুলোতে সাহিব আল হাল অনির্দিষ্টও হতে পারে। যেমনঃ

ক- যখন তা মান'উত হয়,

একজন পরিশ্রমী ছাত্র অনুমতি নিয়ে আমার নিকট আসল।

جَاءَنِي طَالِبٌ مُجْتَهِدٌ مُسْتَأْذِنًا

খ- যদি তা অনির্দিষ্ট মুদফ হয়,

একজন শিক্ষকের ছেলে আমাকে রাগান্বিত হয়ে প্রশ্ন করল।

سَأَلَنِي ابْنُ مُدَرِّسٍ غَاظِبًا

গ- যখন হাল সাহিব আল হালের আগে আসে,

একজন ছাত্র প্রশ্ন করতে করতে আমার কাছে এসেছিল

جَاءَنِي سَاءِلًا طَالِبٌ

ঘ- যখন একটা নামপ্রধান বাক্য ওয়াও আল হাল দ্বারা যুক্ত হয়,

একটা বালক আমার কাছে এসেছিল যখন সে কাঁদছিল

جَاءَنِي وَلَدٌ وَهُوَ يَبْكِي

উপর্যুক্ত ক্ষেত্রগুলো ছাড়াও তা অনির্দিষ্ট হতে পারে। যেমন,

হামিদ বসে নামাজ পড়ছিল এবং কিছু লোক তার পিছনে দাঁড়িয়ে নামাজ পড়ছিল

صَلَّى حَامِدٌ قَاعِدًا وَصَلَّى وَرَاءَهُ رِجَالٌ قِيَامًا

হাল ও সাহিব আল হাল বচন ও লিঙ্গে মিল থাকবে।

| | |
|-------------------------------|---------------------------------------|
| ছাত্রটি হাসতে হাসতে এসেছিল | جَاءَ الطَّالِبُ ضَاحِكًا |
| ছাত্রদুটি হাসতে হাসতে এসেছিল | جَاءَ الطَّالِبَيْنِ ضَاحِكَيْنِ |
| ছাত্ররা হাসতে হাসতে এসেছিল | جَاءَ الطُّلَّابُ ضَاحِكِينَ |
| ছাত্রীটি হাসতে হাসতে এসেছিল | جَاءَتِ الطَّالِئَةُ ضَاحِكَةً |
| ছাত্রীদুটি হাসতে হাসতে এসেছিল | جَاءَتِ الطَّالِبَتَانِ ضَاحِكَتَيْنِ |

২২৬। نَعْتُ এবং حَال এর মধ্যে পার্থক্য

অনির্দিষ্ট إِسْم এর পরে হলে نَعْتُ আর নির্দিষ্ট حَال এর পরে হলে

| حَال | نَعْتُ |
|--|------------------------------------|
| رَأَيْتُ الْوَلَدَ بَاكِيًا | رَأَيْتُ وَلَدًا بَاكِيًا |
| দেখেছিলাম বালকটিকে কান্নারত আমি | দেখেছিলাম বালককে কান্নারত একটি আমি |
| رَأَيْتُ وَلَدًا وَهُوَ يَبْكِي | رَأَيْتُ وَلَدًا يَبْكِي |
| কাঁদছিল সে যখন দেখেছিলাম বালককে একটি আমি | দেখেছিলাম একটি বালক কাঁদছে আমি |
| رَأَيْتُ بَاكِيًا وَلَدًا | |
| দেখেছিলাম বালককে কান্নারত একটি আমি | |

কুরআনীয় উদাহরণ

| | |
|--|--|
| আমি কেয়ামতের দিন তাদের সমবেত করব তাদের মুখে ভর দিয়ে চলা অবস্থায়, অন্ধ অবস্থায়, মুক অবস্থায় এবং বধির অবস্থায়। | وَنُخْشِرُهُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عَلَىٰ وُجُوهِهِمْ عُمْيًا وَبُكْمًا وَصُمًّا |
| তাদের উভয়ের প্রতি রহম কর, যেমন তারা আমাকে শৈশবকালে লালন-পালন করেছেন। | رَبِّ ارْحَمْهُمَا كَمَا رَبَّيَانِي صَغِيرًا |
| ওরা তাতে নিন্দিত-বিতাড়িত অবস্থায় প্রবেশ করবে। | يَصْلَاهَا مَذْمُومًا مَّدْحُورًا |
| আমার গর্ভে যা রয়েছে আমি তাকে তোমার নামে উৎসর্গ করলাম সবার কাছ থেকে মুক্ত রেখে | إِنِّي نَذَرْتُ لَكَ مَا فِي بَطْنِي مُحَرَّرًا |
| যে আপনার কাছে দৌড়ে আসলো | وَأَمَّا مَنْ جَاءَكَ يَسْعَىٰ |

| | |
|---|---|
| তারা যখন কোন ব্যবসায়ের সুযোগ অথবা ক্রীড়াকৌতুক দেখে তখন আপনাকে দাঁড়ানো অবস্থায় রেখে তারা সেদিকে ছুটে যায়। | وَإِذَا رَأَوْا تِجَارَةً أَوْ هَمُّوا انْفِصَاوًا إِلَيْهَا وَتَرَكُوكَ قَائِمًا |
| এবং সে তার পরিবার-পরিজনের কাছে হুটচিঙে ফিরে যাবে | وَيَنْقَلِبُ إِلَىٰ أَهْلِهِ مَسْرُورًا |

অধ্যায়-২৪ (ব্যতীত)

২২৭। الِاسْتِثْنَاءُ (ব্যতীত)

কোন কিছু ব্যতীত বোঝাতে الِاسْتِثْنَاءُ ব্যবহৃত হয়। যেমন, إِلَّا خَالِدًا, যেন, খালিদ ব্যতীত সকল ছাত্র পাস করেছিল। الِاسْتِثْنَاءُ এর তিনটি অংশঃ

| الْمُسْتَثْنَى | أَدَاةُ الْإِسْتِثْنَاءِ | الْمُسْتَثْنَى مِنْهُ |
|--------------------------|---|------------------------------------|
| যা ব্যতীত যেমন, خَالِدًا | ব্যতীত করার উপাদান যেমন, উপর্যুক্ত বাক্যে إِلَّا। এছাড়াও, سَوَى, غَيْرَ, مَا عَدَا, এগুলোও ব্যতীত করার উপাদান। | যা থেকে বাদ গেছে যেমন, الطُّلَّابُ |

الِاسْتِثْنَاءُ কয়েকভাবে হতে পারে,

| الِاسْتِثْنَاءُ | | | | |
|---|--|--------------------------------------|---|----------------------|
| مُفْرَعٌ (الْمُسْتَثْنَى مِنْهُ নাই) | | تَامٌ (الْمُسْتَثْنَى مِنْهُ আছে) | | |
| এধরণের বাক্য সর্বদা غَيْرُ مُوجِبٍ | مُنْقَطِعٌ الْمُسْتَثْنَى مِنْهُ ও الْمُسْتَثْنَى উভয় ভিন্ন জাতীয়। | | مُتَّصِلٌ الْمُسْتَثْنَى مِنْهُ ও الْمُسْتَثْنَى উভয় একই জাতীয়। | |
| | غَيْرُ مُوجِبٍ | مُوجِبٌ | غَيْرُ مُوجِبٍ নাবোধক / প্রশ্নবোধক / নিষেধসূচক | مُوجِبٌ হ্যাঁবোধক |
| বিভক্তি বাক্যের গঠন অনুযায়ী | মানসুব | মানসুব | মানসুব / মুসিতাসনা মিনহ্ এর বিভক্তির ন্যায় | মানসুব |

উদাহরণঃ

| | | |
|--|--|---------------------------------|
| সকল ছাত্ররাই পাশ করেছে খলিদ ছাড়া | بَحَّحَ الطُّلَّابُ كُلُّهُمْ إِلَّا خَالِدًا | |
| জানালাগুলো খুলো শেষেরটি বাদে | اِفْتَحِ النَّوَافِذَ إِلَّا الْآخِرَةَ | تَامٌ مُتَّصِلٌ مُؤَجَّبٌ |
| আল্লাহ সকল গুনাহ মাফ করবেন শিরক ছাড়া | يَغْفِرُ اللَّهُ الذُّنُوبَ كُلَّهَا إِلَّا الشِّرْكَ | |
| অতঃপর সবাই পান করল সে পানি, সামান্য কয়েকজন ছাড়া। | فَشَرِبُوا مِنْهُ إِلَّا قَلِيلًا مِنْهُمْ | |
| ইব্রাহীম ছাড়া কেউ অনুপস্থিত থাকেনি | مَا غَابَ الطُّلَّابُ إِلَّا إِبْرَاهِيمَ / إِبْرَاهِيمَ | |
| নতুনটি বাদে কেউ যেন বের না হয় | لَا يَخْرُجُ أَحَدٌ إِلَّا الْجُدُّ / الْجُدُّ | |
| অলস ছাড়া কেউ কি ফেল করেছে ? | هَلْ يَرْسُبُ أَحَدٌ إِلَّا الْكَسْلَانُ؟ / الْكَسْلَانُ | تَامٌ مُتَّصِلٌ غَيْرُ مُجَبِّ |
| আর মুহাম্মদ একজন রসূল বৈ তো নয়! | وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ | |
| আল্লাহ ছাড়া কোন মাবুদ নাই | لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ | |
| অতিথিরা পৌছেছিল তাদের লাগেজ ছাড়া | وَصَلَ الضُّيُوفُ إِلَّا أَمْتَعَتَهُمْ | تَامٌ مُنْقَطِعٌ مُؤَجَّبٌ |
| প্রত্যেক রোগের ঔষধ আছে মৃত্যু ছাড়া | لِكُلِّ دَاءٍ دَوَاءٌ إِلَّا الْمَوْتَ | |
| অতিথিরা কি পোছেছিল তাদের লাগেজ ছাড়া? | هَلْ وَصَلَ الضُّيُوفُ إِلَّا أَمْتَعَتَهُمْ | تَامٌ مُنْقَطِعٌ غَيْرُ مُجَبِّ |
| কেউ তার মাল ছাড়া আসেনি | لَا يَجْعُ أَحَدٌ إِلَّا مَالَهُ | |
| হামিদ ছাড়া কেউ আসেনি | مَا جَاءَ إِلَّا حَامِدٌ | |
| হামিদকে ছাড়া আমি কাউকে দেখিনি | مَا رَأَيْتُ إِلَّا حَامِدًا | مُفَرَّغٌ |
| বেলাল ছাড়া কি কেউ ফেল করেছে | هَلْ رَسَبَ إِلَّا بِلَالٌ؟ | |
| আমি বেলাল ছাড়া আর কাউকে খুঁজিনি | مَا بَحِثْتُ إِلَّا عَنْ خَالِدٍ | |

২২৮ | غَيْرُ وَ سَوَى এর পরবর্তী মুসতাসনা

غَيْرُ এর পরবর্তী মুসতাসনা মাজরুর হবে মুদাফ ইলাইহি হিসেবে। কিন্তু غَيْرُ বা غَيْرُ হওয়ার দুটি ক্ষেত্র আছে।

| | |
|---|---|
| بَحَّحَ الطُّلَّابُ غَيْرَ حَامِدٍ | হ্যা বোধক বাক্যে غَيْرُ |
| مَا بَحَّحَ غَيْرُ حَامِدٍ مَا سَأَلْتُ غَيْرَ حَامِدٍ | নাবোধক বাক্যে غَيْرُ বা غَيْرُ হতে পারে |

سَوَى এর বিভক্তি ঠিক غَيْرُ এর মত

২২৯ | مَا خَلَا وَ مَا عَدَا এর পরবর্তী মুসতাসনা

এই দুটি উপাদানের পরবর্তী মুসতাসনা মানসুব। যেমন,

| | |
|---|--|
| তিনজন ছাত্র ব্যতীত সকলকে পরীক্ষা করেছিলাম | اِخْتَبَرْتُ الطُّلَّابَ مَا عَدَا ثَلَاثَةً |
|---|--|

২৩০। الْكَلِمَاتُ الْمَبْنِيَّةُ মাবনী

ইসমগুলো হয় مُعَرَّبٌ যার বিভক্তি পরিবর্তনশীল অথবা مُبْنِيٌّ যার বিভক্তি অপরিবর্তনশীল। মোট সাত প্রকার ইসম মাবনী।

| ব্যতিক্রম | উদাহরন | | |
|----------------------------------|---------------------------------|---------------------------|---|
| هَذَانِ ، هَاتَانِ | هَذَا، ذَلِكَ، أُولَئِكَ | أَسْمَاءُ الْإِشَارَةِ | ১ |
| | مَنْ، مَن، أَيْنَ، مَتَى | أَسْمَاءُ الْاسْتِفْهَامِ | ২ |
| | هُوَ، هُمَا، هُمْ | ضَمِيرٌ | ৩ |
| الَّذَانِ ، التَّانِ | الَّذِي، الَّتِي، الَّذِينَ | الاسْمُ الْمَوْصُولُ | ৪ |
| | إِذَا، الْآنَ، أَمْسِ | بَعْدُ الظُّرْفِ | ৫ |
| | أَفٍّ، آهٍ، أَمِينَ | أَسْمَاءُ الْأَفْعَالِ | ৬ |
| إِثْنَا عَشَرَ، إِثْنَا عَشْرَةَ | أَحَدَ عَشَرَ، إِحْدَى عَشْرَةَ | الْعَدَادُ الْمُرَكَّبَةُ | ৭ |

উদাহরন এর الْكَلِمَاتُ الْمَبْنِيَّةُ

| مَجْرُورٌ | مَنْصُوبٌ | مَرْفُوعٌ |
|-------------------------|-------------------|-----------------|
| فِي هَذَا الْبَيْتِ | سَمِعْتُ هَذَا | هَذَا بَيْتٌ |
| এই বাড়িটিতে | আমি এটা শুনেছি | এটা একটি বাড়ি |
| لِمَنْ هَذَا الْقَلَمُ؟ | ضَرَبَ مَنْ هُوَ؟ | مَنْ هُوَ؟ |
| এই কলমটি কার? | সে কাকে মেরেছিল? | সে কে? |
| لَهُ بَيْتٌ كَبِيرٌ | أَنَا أَعْرِفُهُ | هُوَ طَيِّبٌ |
| তার একটি বড় বাড়ি আছে | আমি তাকে চিনি | সে একজন ডাক্তার |

দুই ইসমের মিলন মাঝনি

দুটি ইসম মিলে একটা ইসমের ন্যায় কাজ করে যেমন دِينَ نَهَار দিন-রাত, سَبَّاح مَسَاء সকাল সন্ধ্যা। এগুলো মাঝনি।

| | |
|--------------------------------------|---------------------------------|
| আমি দিন রাত কাজ করি | أَعْمَلُ لَيْلَ نَهَار |
| আমরা সকাল সন্ধ্যা আল্লাহর ইবাদাত করি | نَعْبُدُ اللَّهَ صَبَاحَ مَسَاء |

২৩১। বিভক্তির আলামত

বিভক্তির আলামতগুলো কখনও ظَاهِرَةٌ প্রকাশ্য আবার কখনও التَّقْدِيرِيُّ সুপ্ত। প্রকাশ্য আলামত গুলো আবার দুই প্রকার। الْفَرْعِيَّةُ এবং الْأَصْلِيَّةُ

| عَلَامَاتُ الْإِعْرَبِ বিভক্তির আলামত | | |
|--|-----------------------------------|----------------------------|
| التَّقْدِيرِيُّ সুপ্ত | ظَاهِرَةٌ প্রকাশ্য আলামত | |
| বাহ্যিক অবস্থা দেখে বোঝা যায় না বরং ব্যকরণগত অবস্থান হতে বোঝা যায় | الْفَرْعِيَّةُ গৌন | الْأَصْلِيَّةُ প্রাথমিক |
| الْمَقْصُورُ | الْجَمْعُ الْمَذْكُورُ السَّالِمُ | ضَمَّةٌ |
| الْمَنْقُوصُ | الْجَمْعُ الْمَوْثُوثُ السَّالِمُ | فَتْحَةٌ |
| الْمُضَافُ إِلَى يَاءِ الْمُتَكَلِّمِ | الْأَسْمَاءُ الْخَمْسَةُ | كَسْرَةٌ |
| | الْمُثَنَّى | |
| | الْمَمْنُوعُ مِنَ الصَّرْفِ | |

২৩২। الأَسْمَاءُ الْخَمْسَةُ পাঁচটি বিশেষ বিশেষ্য

পাঁচটি বিশেষ বিশেষ্য হলঃ ذُو، فَمٌ، حَمٌ، أَخٌ، أَبٌ এগুলো যখন মুদাফ হিসেবে আসে তখন ,
মারফু অবস্থায় و মানসুব অবস্থায় । এবং মাজরুর অবস্থায় ي যোগ হয়। যেমন,

| | | |
|-------------------------------|------------------------------|--------|
| তোমার আব্বা কেমন আছেন ? | كَيْفَ أَبُوكَ؟ | মারফু |
| আমি বেলালের আব্বাকে চিনি | أَعْرِفُ أَبَا بِلَالٍ | মানসুব |
| বেলালের বাবার দিকে গিয়েছিলাম | ذَهَبْتُ إِلَى أَبِي بِلَالٍ | মাজরুর |

তবে মুদাফ ইলাইহী ইয়া মুতাকাল্লিম হলে কিছু যোগ হয় না।

| | | |
|--------------------------------|------------------------------|--------|
| আমার আব্বা কোথায় গিয়েছিল ? | أَيْنَ ذَهَبَ أَبِي؟ | মারফু |
| তুমি কি আমার ভাইকে চেন? | أَتَعْرِفُ أَخِي؟ | মানসুব |
| আমার ভাইয়ের থেকে ঠিকানাটা নাও | خُذِ الْعُنْوَانَ مِنْ أَخِي | মাজরুর |

২৩৩। الْمُتَنَوُّعُ مِنَ الصَّرْفِ দ্বিরূপী

কিছু শব্দ আছে যারা تَنْوِينٌ গ্রহন করে না এবং جَزْرٌ অবস্থায় যের এর বদলে যবর গ্রহন করে।

আরবীতে এদেরকে الْمُتَنَوُّعُ مِنَ الصَّرْفِ বলে। যেমনঃ

| | |
|-------------------|-------------------------------|
| এই বইটি হামজার | هَذَا الْكِتَابُ لِحَمَزَةٍ |
| হামিদ লন্ডনে গেল | حَامِدٌ ذَهَبَ إِلَى لَنْدَنَ |
| উসমানের কলমটি লাল | قَلَمُ عُثْمَانَ أَحْمَرٌ |

এদের বৈশিষ্ট্যগুলো নিম্নরূপঃ

| | |
|--|--|
| <p>এই আলিফ দুই প্রকার। ক (আলিফ মাকসুরাঃ مَرْضَى، دُنْيَا، حُبْلَى، هَدْيَا، فَتَاوَى কিন্তু যে আলিফ তৃতীয় অক্ষর সেগুলো দ্বিত্ব নয়। যেমন عَصَا، رَحَى، فَتَى খ (আলিফ মামদুদাঃ যেমন صَحْرَاءُ، فَقْرَاءُ، أَصْدِقَاءُ কিন্তু গঠনের হলে দ্বিত্ব হবে না। যেমন أُنْبَاءُ، أَنْحَاءُ، أَلَاءُ، أَسْمَاءُ</p> | <p>শেষে الْفُ التَّانِيثِ (স্ত্রীবাচক আলিফ)</p> |
| <p>حَدَائِقُ، أَسَاوِرُ، مَدَارِسُ، مَسَاجِدُ، مَنَادِيلُ، فَنَادِقُ، أَنَامِلُ، سَلَاسِلُ কিন্তু مَفَاعِلُ গঠন দ্বিত্ব নয়। যেমন دَكَاتِرَةٌ، تَلَامِذَةٌ এমনকি এই প্যাটার্নের একবচনও দ্বিত্ব নয়। যেমন سَرَائِلُ، طَبَاشِيرُ، بَطَاطِسُ، طِمَاطِمُ ইত্যাদি।</p> | <p>গঠনের মَفَاعِلُ বা বহুবচন।</p> |
| <p>حَمَزَةٌ কিন্তু যেসকল নাম তিন অক্ষরবিশিষ্ট এবং মধ্যের অক্ষরে সুকুন দ্বিত্ব বা ত্রিত্ব উভয়ই হতে পারে। যদিও ত্রিত্ব হিসেবে ব্যবহারই উত্তম। যেমন رَيْمٌ، دَعْدٌ، هِنْدٌ</p> | <p>স্ত্রীবাচক নামঃ</p> |
| <p>إِبْرَاهِيمُ، وَلِيَامُ، بَاكِسْتَانُ ইত্যাদি। কিন্তু যেসকল নাম তিন অক্ষরবিশিষ্ট এবং মধ্যের অক্ষরে সুকুন তারা ত্রিত্ব। যেমন شَيْثٌ، نُوحٌ، لُوطٌ، جُرْجٌ কিন্তু নারীবাচক হলে আবার দ্বিত্ব। যেমন نَيْسٌ، حَمْصٌ، بَلَحٌ</p> | <p>আযমী নামঃ</p> |
| <p>هَبْلٌ، رُحْلٌ، زُفْرٌ، عُمَرُ</p> | <p>পুরুষবাচক আরবী নাম যা فُعْلُ গঠনের।</p> |
| <p>عُثْمَانُ، شُعْبُنُ، مَرْوَانُ، رَمْضَانُ যেমন حَسَانُ</p> | <p>যদি শেষে একটি অতিরিক্ত আলিফ ও নুন থাকে।</p> |
| <p>যেমন اَزْمَبُ যা اَزْمَبُ এর মত বা يَزِيدُ যা يَزِيدُ এর মত।</p> | <p>যদি ক্রিয়ার গঠনের মত হয়।</p> |
| <p>حَضْرَمَوْتُ، مَعْدِيكَرَبُ</p> | <p>যদি দুটি اِسْمُ জোড়া দিয়ে হয়।</p> |

| | |
|--|---|
| দ্বীবাচক (كُتِبَ) (حَمْرَاءُ) أَحْمَرُ (كُتِبَ) অর্ম্লে দ্বীবাচক | ة গঠনের বিশেষণ যা যোগে দ্বীবাচক হয় না। |
| مَلَأْنُ، عَطَشَانُ، شَبَعَانُ، جَوْعَانُ مَثَلْتُ، مَثْنِي، رَبَاعُ، ثَلَاثُ | فُعْلَانُ গঠনের বিশেষণ যে নামারগুলো বা فُعَالُ গঠনের। |
| أُخْرُ যা أُخْرَى শব্দের বহুবচন। | |

দ্বিত্বগুলো ال বিশিষ্ট বা مُضَافٌ হলে ত্রিত্ব হয়ে যায়

| ال বিশিষ্ট দ্বিত্ব | |
|---|--|
| লাল জামা পড়া ঐ বালকটি কে ? | مَنْ ذَلِكَ الْوَلَدُ ذُو الْقَمِيصِ الْأَحْمَرِ |
| হামিদ ক্ষুধার্ত বালকটিকে খাইয়েছিল | حَامِدٌ أَطْعَمَ الْوَلَدَ الْجَوْعَانَ |
| সে সবচেয়ে বড় বাড়িটিতে আছে | هُوَ فِي الْبَيْتِ الْأَكْبَرِ |
| مُضَافٌ হিসেবে দ্বিত্ব | |
| আমি মদীনার স্কুলগুলোতে পড়িয়েছিলাম | دَرَسْتُ فِي مَدَارِسِ الْمَدِينَةِ |
| সে সবচেয়ে ভালো ছাত্রদের একজন | هُوَ مِنْ أَحْسَنِ الطُّلَّابِ |
| আমি সৃষ্টি করেছি মানুষকে সুন্দরতর অবয়বে। | لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ |

২৩৪। ইসমের মারফু অবস্থা

নিম্নোক্ত স্থানগুলোতে একটা ইসম মারফু হয়,

| | | |
|-------------------------------|--------------------------------|----------------|
| আল্লাহ সবচেয়ে মহান | اللَّهُ أَكْبَرُ | খবর ও মুবতাদা |
| দরজাটি খোলা ছিল | كَانَ الْبَابُ مَفْتُوحًا | إِسْمٌ كَانَ |
| নিশ্চয়ই আল্লাহ ক্ষমাশীল | إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ | خَبَرٌ إِنَّ |
| আল্লাহ সবকিছু সৃষ্টি করেছেন | خَلَقَ اللَّهُ كُلَّ شَيْءٍ | فَاعِلٌ |
| মানুষ সৃষ্টি হয়েছে মাটি থেকে | خُلِقَ الْإِنْسَانُ مِنْ طِينٍ | এর ফاعল নায়েব |

২৩৫। ইসমের মাজরুর অবস্থা

দুটি ক্ষেত্রে ইসম মাজরুর হয়।

| | | |
|-----------------------------|--------------------------------|------------|
| মানুষের উপর একটি যমানা আসবে | يَأْتِي عَلَى النَّاسِ زَمَانٌ | এর পরে হলে |
| মুহাম্মাদ) স (আল্লাহর রসুল | مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ | হলে |

২৩৬। ইসমের মানসুব অবস্থা

নিম্নোক্ত ক্ষেত্রগুলোতে ইসমগুলো মানসুব হয়।

| | | |
|-----------------------------------|--|---------------------|
| নিশ্চয়ই আল্লাহ ক্ষমাশীল | إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ | ইসমু ইম্না |
| খাদ্যটি সুস্বাদু ছিল | كَانَ الطَّعَامُ لَذِيذًا | খবর কানা |
| পাঠটি বুঝেছিলাম | فَهِمْتُ الدَّرْسَ | মাফুলুন বিহী |
| আমার আকা রাতে সফর করেছিল | سَافَرَ ابْنِي لَيْلًا | মাফুলুন ফিহী (৪২) |
| গরমের ভয়ে বের হইনি | مَاخَرَجْتُ خَوْفًا مِنَ الْحَرِّ | মাফুলুন লাহ্(১১৬) |
| পাহাড় ধরে দৌড়িয়েছিলাম | سِرْتُ وَالْجَبَلَ | মাফুলুন মায়াহ্ |
| আল্লাহকে অধিকহারে স্বরন কর | أَذْكُرُوا اللَّهَ ذِكْرًا كَثِيرًا | মাফুলুন মুতলাক(১১৪) |
| আমার দাদা বসে নামাজ পড়ে | جَدِّي يُصَلِّي قَاعِدًا | হাল(১২১) |
| আমি তোমার চেয়ে হাতের লেখায় ভালো | أَنَا أَحْسَنُ مِنْكَ خَطًّا | তামিজ(১১৯) |
| হামিদ ছাড়া সকল ছাত্র অনুপস্থিত | حَضَرَ الطُّلَّابُ كُلُّهُمْ إِلَّا حَامِدًا | মুস্তাছনা(১২৪) |
| হে আল্লাহর বান্দা | يَا عَبْدَ اللَّهِ | মুনাদা যখন মুদাফ |

নোটঃ ব্রাকেটে বিষয় গুলোর বিস্তারিত আলোচনার পয়েন্ট নম্বর দেওয়া হয়েছে।

২৩৭। ইসমের বিভক্তির সুপ্তাবস্থা (الْإِعْرَابُ التَّفْذِيرِيُّ)

সুপ্তাবস্থা মানে হল বিভক্তির আলামত যেমন পেশ, যবর, যের প্রকাশ্য নয়।

| | | |
|---|--|---|
| যুবকটি লাঠি দ্বারা সাপটি মারল | قَتَلَ الْفَتَى الْأَفْعَى بِالْعَصَا | মাকসুর (الْمَقْصُورُ) শেষে ى থাকলে। |
| আমার দাদা আমার বন্ধু সহ আমার উস্তাদকে ডাকল | دَعَا جَدِّي أَسْتَاذِي مَعَ زُمَلَائِي | ইয়া মুতাকাল্লিমের মুদাফ الْمُضَافُ إِلَى يَاءِ الْمُتَكَلِّمِ |
| বিচারক উকিলকে অপরাধী সম্পর্কে জিজ্ঞাসা করল | سَأَلَ الْقَاضِي الْمَحَامِي عَنِ الْجَانِي | মানকুছ (الْمَنْقُوصُ) দ্বারা শেষ হওয়া শব্দ ي |

লক্ষ্যনীয়ঃ

যখন মানকুছ গুলো তানবীন নেয় তখন শেষের ى লোপ পায়। যেমনঃ قَاضٍ > قَاضِي

অবশ্য তা মানসুব হলে ى ফিরে আসে। যেমনঃ سَأَلْتُ قَاضِيًا । এছাড়াও যখন মানকুছ নির্দিষ্ট

ও মুদাফ হয় তখন ى ফিরে আসে। যেমনঃ قَاضِي مَكَّةَ، الْقَاضِي ى

২৩৮। ইসমের নির্ভরশীল বিভক্তি التَّوَابِعُ

নিম্নোক্ত ক্ষেত্রগুলোতে ইসমের বিভক্তি অন্য ইসমের উপর নির্ভরশীল।

| | | |
|---|---|--------------|
| নতুন ছাত্রটি কি উপস্থিত ছিল ? | أَحْضَرَ الطَّالِبُ الْجَدِيدُ؟ | نَعَتْ |
| হেডমাস্টার নতুন ছাত্রটিকে খুঁজছে | يَطْلُبُ الْمُدِيرُ الطَّالِبَ الْجَدِيدَ | |
| এটা নতুন ছাত্রটির খাতা | هَذَا دَفْتَرُ الطَّالِبِ الْجَدِيدِ | |
| সকল ছাত্র উপস্থিত হয়েছিল | حَضَرَ الطُّلَّابُ كُلُّهُمْ | التَّوَكِيدُ |
| সকল ছাত্রকে জিজ্ঞাসা করেছিলাম | سَأَلْتُ الطُّلَّابَ كُلَّهُمْ | |
| সকল ছাত্রকে সালাম দিয়েছিলাম | سَلَّمْتُ عَلَى الطُّلَّابِ كُلِّهِمْ | |
| হামিদ ও তার বন্ধু বের হয়েছিল | خَرَجَ حَامِدٌ وَ صَدِيقُهُ | الْمَعْطُوفُ |
| হেডমাস্টার হামিদ ও তার বন্ধুকে খুঁজেছিল | طَلَبَ الْمُدِيرُ حَامِدًا وَ صَدِيقَهُ | |
| হামিদ ও তার বন্ধুর বইগুলো কই ? | أَيْنَ كُتُبُ حَامِدٍ وَ صَدِيقِهِ؟ | |

| | | |
|----------------------------|-----------------------------------|-----------|
| এই ছাত্রটি কি পাশ করেছিল ? | أَجَحَّ هَذَا الطَّالِبُ؟ | الْبَدَلُ |
| আমি এই ছাত্রটিকে চিনি | أَعْرِفُ هَذَا الطَّالِبَ | |
| এই ছাত্রটির রুম কোথায় ? | أَيْنَ عُرْفُهُ هَذَا الطَّالِبِ؟ | |

২৩৯। ক্রিয়াপদের বিভক্তির পরিবর্তন

১) সালিম ক্রিয়ার বিভক্তি

| মাজ্জুম | মানসুব | মারফু | |
|-------------|-------------|-------------|--|
| يَذْهَبُ | يَذْهَبُ | يَذْهَبُ | কর্তা পকেটেঃ এই গ্রুপের মারফু, মানসুব ও মাজ্জুম প্রকাশ্য প্রাথমিক আলামত। |
| تَذْهَبُ | تَذْهَبُ | تَذْهَبُ | |
| أَذْهَبُ | أَذْهَبُ | أَذْهَبُ | |
| نَذْهَبُ | نَذْهَبُ | نَذْهَبُ | |
| يَذْهَبُونَ | يَذْهَبُونَ | يَذْهَبُونَ | নআসে ন যায়ঃ এই গ্রুপের মারফু অবস্থায় ন আসে মানসুব ও মাজ্জুম অবস্থায় ন যায়। |
| تَذْهَبُونَ | تَذْهَبُونَ | تَذْهَبُونَ | |
| تَذْهَبَانِ | تَذْهَبَانِ | تَذْهَبَانِ | |
| تَذْهَبِينَ | تَذْهَبِينَ | تَذْهَبِينَ | |
| يَذْهَبْنَ | يَذْهَبْنَ | يَذْهَبْنَ | মাবনীঃ মারফু, মানসুব ও মাজ্জুমের রূপ একই। |
| تَذْهَبْنَ | تَذْهَبْنَ | تَذْهَبْنَ | |

২) নাকিস ক্রিয়ার বিভক্তি

| মাজ্জুম | মানসুব | মারফু |
|--|--|----------------------|
| মাজ্জুম হলে শেষের দুর্বল অক্ষরটি উঠে যায়। | শেষে ى বা ِ থাকলে যবর হয় ى , থাকলে তা উচ্চারিত হয় না | শেষের পেশটি উঠে যায় |
| يَدْعُ | يَدْعُو | يَدْعُو |
| يَبْكُ | يَبْكِي | يَبْكِي |
| يَنْسُ | يَنْسَى | يَنْسَى |

২৪০। ক্রিয়াপদের বিভক্তির সুগুবস্থা

ক্রিয়াপদের ক্ষেত্রে দুটি অবস্থায় বিভক্তির আলামত প্রকাশ্য নয়,

| সুগুবস্থা)প্রকাশ্য(| মূল অবস্থা)অপ্রকাশ্য(| |
|-------------------------|---------------------------|---------------------------------------|
| يَمْشِي | يَمْشِي | النَّاقِصُ এর মারফু ও মানসুব অবস্থায় |
| يَتْلُو | يَتْلُو | |
| يَنْسَى | يَنْسَى | |
| يَنْسَى | يَنْسَى | |
| يُجْجِ | يُجْجِ | الْمُضَعَّفُ এর মাজ্জুম অবস্থায় |

২৪১। নিম্নোক্ত অব্যয় গুলোও মুদারিকে মানসুব করে

| | | | |
|--|--|----------------|---------|
| তোমরা যা কর না, তা বলা আল্লাহর কাছে খুবই অসন্তোষজনক। | كَبُرَ مَقْتًا عِنْدَ اللَّهِ أَنْ تَقُولُوا مَا لَا تَفْعَلُونَ | যে | أَنْ |
| যাতে তোমরা সীমালংঘন না কর তুলাদভে। | أَلَّا تَطْغَوْا فِي الْمِيزَانِ | যেন নয় | أَلَّا |
| যাতে আমরা বেশী করে আপনার পবিত্রতা ও মহিমা ঘোষণা করতে পারি। | كَيْ نُسَبِّحَكَ كَثِيرًا | যাতে | كَيْ |
| যাতে সে জানার পর জ্ঞাত বিষয় সম্পর্কে সজ্ঞান থাকে না | لِكَيْلَا يَعْلَمَ مِنْ بَعْدِ عِلْمٍ شَيْئًا | যাতে নয় | كَيْلَا |
| কস্মিণকালেও কল্যাণ লাভ করতে পারবে না, যদি তোমাদের প্রিয় বস্তু থেকে তোমরা ব্যয় না কর। | لَنْ تَنَالُوا الْبِرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ | যতক্ষণ পর্যন্ত | حَتَّى |
| আরও আদিষ্ট হয়েছি, সর্ব প্রথম নির্দেশ পালনকারী হওয়ার জন্যে। | وَأُمِرْتُ لِأَنْ أَكُونَ أَوَّلَ الْمُسْلِمِينَ | এ জন্য যে | لِأَنْ |
| আমি বের হতে চাই | أُرِيدُ أَنْ أَخْرُجَ | জন্য | لِ |